



ΒΑΣΙΛΕΙΟΝ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
ΕΘΝΙΚΗ ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
KINGDOM OF GREECE
NATIONAL STATISTICAL SERVICE OF GREECE

ΕΘΝΙΚΗ ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
ΒΙΒΛΙΟΘΗΚΗ
ΑΔΕ. Αρ. 8.
Κατηγορ. Βιβλίου

ΜΗΝΙΑΙΟΝ ΔΕΛΤΙΟΝ ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗΣ ΔΗΜΟΣΙΩΝ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ

MONTHLY STATISTICAL BULLETIN OF PUBLIC FINANCE

ΙΟΥΛΙΟΣ — JULY

1966

(Στοιχεία Ἀπριλίου 1966 καὶ 1965)

(Data for April 1966 and 1965)

ΤΟΜΟΣ VIII. Ἀριθ. 7

VOLUME VIII. No 7



ΑΘΗΝΑΙ—ATHENS

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΠΑΙΔΕΙΑΣ ΚΑΙ ΘΡΗΣΚΕΥΜΑΤΩΝ
ΙΝΣΤΙΤΟΥΤΟ ΤΕΧΝΟΛΟΓΙΑΣ ΥΠΟΛΟΓΙΣΤΩΝ ΚΑΙ ΕΚΔΟΣΕΩΝ ΔΙΑΔΙΚΤΥΟΥ
ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ ΣΥΣΤΗΜΑΤΩΝ ΕΚΔΟΣΕΩΝ ΔΙΑΔΙΚΤΥΟΥ



ΠΙΝΑΞ ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΩΝ

Σελίδες

ΓΕΝΙΚΑΙ ΠΑΡΑΤΗΡΗΣΕΙΣ 7

I. Εισπράξεις - Πληρωμαί

Πίναξ
 I : 1. Κινήσεις εισπράξεων και πληρωμών του συνόλου των Δημοσίων Ταμείων, διά λογαριασμόν του προϋπολογισμού και τών δι' αυτού τακτοποιουμένων εισπράξεων και πληρωμών, τών ενεργουμένων δε* εκτός προϋπολογισμού λογαριασμών 9
 I : 2. Εισπράξεις και πληρωμαί των Δημοσίων Ταμείων, επί τη βάσει του κρατικού προϋπολογισμού, κατά γεωγραφικά διαμερίσματα και νομούς 10

II. Έσοδα

II : 1. Κρατικά έσοδα, κατά γενικάς κατηγορίας αυτών 12
 II : 2. Κρατικά έσοδα εξ έγχωρίων πόρων (πλην δανείων), κατά κυρίας πηγάς προελεύσεως αυτών και γεωγραφικά διαμερίσματα, ως και κυριώτερα κέντρα εισπράξεως τούτων 13
 II : 3. Κρατικά έσοδα, κατά κυρίας πηγάς προελεύσεως αυτών 14
 II : 4. Συνολικαί εισπράξεις υπέρ Κράτους και τρίτων εκ δασμών και λοιπών ειδικών φόρων και εισφορών, κατά κυριώτερα Τελωνεία 18
 — Τμήματα του Τελωνειακού Δασμολογίου Εισαγωγής 19
 II : 5. Δασμοί και δασμολογηθείσα άξια ενίων εισαχθέντων και δασμολογηθέντων αγαθών 20
 II : 6. Δασμολογηθείσα άξια, δασμοί και λοιποί ειδικοί φόροι και εισφοραί επί εισαχθέντων αγαθών, κατά κατηγορίας της Αναθεωρημένης Τυποποιημένης Ταξινομήσεως του Διεθνούς Έμπορίου (ΤΤΔΕ) 22
 II : 7. Δασμοί και λοιποί ειδικοί φόροι και εισφοραί, εισπραχθέντες υπό των Τελωνείων, επί εισαχθέντων αγαθών, κατά τά τμήματα του Τελωνειακού Δασμολογίου Εισαγωγής 24
 II : 8. Δασμοί και άξια εισαχθέντων αγαθών, κατά τά τμήματα του Τελωνειακού Δασμολογίου Εισαγωγής, μετ' αναλογιών μεταξύ των 25
 II : 9. Δασμοί και λοιποί ειδικοί φόροι και εισφοραί, εισπραχθέντες επί δασμολογηθέντων αγαθών, κατά χώραν προελεύσεως αυτών 26
 II : 9α. Δασμοί και λοιποί ειδικοί φόροι και εισφοραί, μη εισπραχθέντες, λόγω ειδικής νομοθετικής άπαλλαγής, κατά χώραν προελεύσεως των εισαχθέντων αγαθών 27
 II : 10. Δασμοί και λοιποί ειδικοί φόροι και εισφοραί, μη εισπραχθέντες υπό των Τελωνείων, λόγω ειδικής νομοθετικής άπαλλαγής, επί εισαχθέντων αγαθών, ως και άξια αυτών C.I.F., κατά τά τμήματα του Τελωνειακού Δασμολογίου Εισαγωγής 28
 II : 11. Δασμοί και λοιποί ειδικοί φόροι και εισφοραί, μη εισπραχθέντες, λόγω ειδικής νομοθετικής άπαλλαγής, επί εισαχθέντων αγαθών, ως και ποσότης και άξια αυτών C.I.F., κατά κυρίουσ τομείς δραστηριότητος των δικαιούχων άτελείας 29
 II : 12. Ποσότης, άξια και δασμοί, εισπραχθέντες ή μή, επί των εκ της παραγωγής του Διυλιστηρίου πετρελαίου διατεθέντων προϊόντων 30
 II : 13. Δηλωθέντα έσοδα και έπ' αυτών φόρος κύκλου εργασιών, κατά κλάδους δραστηριότητος έπιχειρήσεων 31
 II : 14. Ποσότης, άξια και βεβαιωθείς έγγειος φόρος πωληθέντος καπνού, κατά καπνικά διαμερίσματα 32
 II : 15. Φορολογηθείσαι ποσότητες σιγαρέττων, κατά ποιότητας, και εισπραχθέντες φόροι 34
 II : 16. Παραγωγή και διάθεσις εις τό έμπόριον ολιοπνεύματος, μετά των εισπραχθέντων φόρων 35
 II : 16α. Παραγωγή και διάθεσις εις τό έμπόριον αποστάγματος οίνου, μετά των εισπραχθέντων φόρων 35
 II : 16β. Παραγωγή και διάθεσις εις τό έμπόριον βύνης, άμυλοσιροπίου, ζύθου, δξους, σταφιδίνης και ζυμών άρτοποιίας, ως και εισπραχθέντες φόροι βύνης και άμυλοσιροπίου 36
 II : 17. Διατεθέντα εισιτήρια, κατά κατηγορίας δημοσίων θεαμάτων, και εισπραχθέντες έπ' αυτών φόροι. Σύνολον Χώρας, Περιφέρεια Πρωτευούσης, Λοιπή Χώρα 37
 II : 18. Αριθμός, άξια και εισπραχθείς φόρος μεταβιβασθέντων ακινήτων, βάσει δηλώσεων, κατά γεωγραφικά διαμερίσματα 38
 II : 19. Οριστικοποιηθείσαι υπό των Οικονομικών Έφοριών δηλώσεις μεταβιβασθέντων ακινήτων, μετά της άξιας και του βεβαιωθέντος φόρου (δηλώσεως και όριστικού), κατά γεωγραφικά διαμερίσματα 42
 II : 20. Ποσότης και αντίτιμον πωληθέντων αγαθών Κρατικού Μονοπωλίου 43
 II : 21. Άνάλυσις εσόδων εκ πόρων έξωτερικού 44

III. Έξοδα

Πίναξ	Σελι:
III : 1. Κρατικά έξοδα τακτικού προϋπολογισμού, κατά Ύπουργεία και προϋπολογισμού κρατικών επενδύσεων, μετά των έκτος αυτών ειδικών λ/μίων και παγίων προκαταβολών	46
III : 2. Δαπάναι κρατικού προϋπολογισμού (τακτικού και επενδύσεων), κατ' είδος, εις γενικές κατηγορίας αυτών	47
III : 3. Δαπάναι του τακτικού κρατικού προϋπολογισμού, κατ' είδος, εις γενικές και ειδικές κατηγορίας αυτών	48
III : 4. Δαπάναι του τακτικού κρατικού προϋπολογισμού, κατά Ύπουργεία και ειδικούς αυτών φορείς	51
III : 5. Δαπάναι του κρατικού προϋπολογισμού (τακτικού και επενδύσεων), κατ' είδος, εις γενικές κατηγορίας αυτών και γεωγραφικά διαμερίσματα	55
III : 6. Τρέχουσαι δαπάναι Βουλής, κατά γενικές και ειδικές κατηγορίας. Οικον. έτος 1966	56
III : 7. Τρέχουσαι δαπάναι Ύπουργείου Προεδρίας Κυβερνήσεως, κατά γενικές και ειδικές κατηγορίας. Οικον. έτος 1966	57
III : 8. Τρέχουσαι δαπάναι Γενικής Γραμματείας Άθλητισμού, κατά γενικές και ειδικές κατηγορίας. Οικον. έτος 1966	59
III : 9. Τρέχουσαι δαπάναι Ύπ. Οικονομικών, κατά γεν. και ειδικές κατηγορίας. Οικ. έτος 1966	60
III : 10. Τρέχουσαι δαπάναι Ύπ. Συντονισμού, κατά γεν. και ειδικές κατηγορίας. Οικ. έτος 1966	62
III : 11. Τρέχουσαι δαπάναι Ύπ. Έξωτερικών, κατά γεν. και ειδικές κατηγορίας. Οικ. έτος 1966	64
III : 12. Τρέχουσαι δαπάναι Ύπ. Δικαιοσύνης, κατά γεν. και ειδικές κατηγορίας. Οικ. έτος 1966	66
III : 13. Τρέχουσαι δαπάναι Ύπ. Έσωτερικών, κατά γεν. και ειδικές κατηγορίας. Οικ. έτος 1966	68
III : 14. Τρέχουσαι δαπάναι Ύπ. Δημοσίας Τάξεως, κατά γενικές και ειδικές κατηγορίας. Οικον. έτος 1966	70
III : 15. Τρέχουσαι δαπάναι Ύπ. Δημοσίων Έργων, κατά γενικές και ειδικές κατηγορίας. Οικον. έτος 1966	72
III : 16. Τρέχουσαι δαπάναι Ύπ. Συγκοινωνιών, κατά γεν. και ειδικές κατηγορίας. Οικ. έτος 1966	73
III : 17. Τρέχουσαι δαπάναι Ύπ. Έθνικής Παιδείας και Θρησκευμάτων, κατά γενικές και ειδικές κατηγορίας. Οικον. έτος 1966	75
III : 18. Τρέχουσαι δαπάναι Ύπ. Έμπορίου, κατά γεν. και ειδικές κατηγορίας. Οικ. έτος 1966	77
III : 19. Τρέχουσαι δαπάναι Ύπ. Βιομηχανίας, κατά γεν. και ειδικές κατηγορίας. Οικ. έτος 1966	78
III : 20. Τρέχουσαι δαπάναι Ύπ. Έργασίας, κατά γεν. και ειδικές κατηγορίας. Οικ. έτος 1966	80
III : 21. Τρέχουσαι δαπάναι Ύπ. Γεωργίας, κατά γεν. και ειδικές κατηγορίας. Οικ. έτος 1966	81
III : 22. Τρέχουσαι δαπάναι Ύπ. Κοινωνικής Προνοίας, κατά γενικές και ειδικές κατηγορίας. Οικον. έτος 1966	83
III : 23. Τρέχουσαι δαπάναι Ύπ. Υγιεινής, κατά γεν. και ειδικές κατηγορίας. Οικ. έτος 1966	85
III : 24. Τρέχουσαι δαπάναι Ύπ. Έθνικής Άμύνης, κατά γενικές και ειδικές κατηγορίας. Οικον. έτος 1966	87
III : 25. Τρέχουσαι δαπάναι Ύπ. Έμπορικής Ναυτιλίας, κατά γενικές και ειδικές κατηγορίας. Οικον. έτος 1966	89

IV. Δημόσιον χρέος

IV : 1. Δημόσιον χρέος	91
------------------------	----

V. Έπενδύσεις

V : 1. Δαπάναι κρατικών επενδύσεων και κάλυψις αυτών	92
V : 2. Άνάλυσις έσόδων κρατικών επενδύσεων	93
V : 3. Δαπάναι κρατικών επενδύσεων, κατά Ύπουργεία	95
V : 4. Δαπάναι κρατικών επενδύσεων, κατά κλάδους οικονομικής δραστηριότητας, καθ' ους αύται πραγματοποιούνται	96

VI. Κινήσις προσωπικού

VI : 1. Διορισμοί και έξοδοι (κατά αίτιαν έξόδου) δημοσίων πολιτικών υπαλλήλων και όργανων σωμάτων ασφαλείας, κατά Ύπουργεία και Ύπηρεσίας	97
VI : 2. Διορισμοί δημοσίων πολιτικών υπαλλήλων, καθ' ομάδας κλάδων και Ύπουργεία	98

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

1. Λογιστική κατάστασις τής διαχ/σεως του Δημ. Ταμείου κατά την 30ην Άπριλίου 1966	100
2. Κινήσις λογαριασμού «συγκέντρωσις εισπράξεων και πληρωμών Δημοσίου» παρά τή Τραπέζη τής Ελλάδος	102
3. Ειδικαι προκαταβολαι τής Τραπέζης τής Ελλάδος προς τό Δημόσιον, επί Ισοπόσω ύπ' αύτής δεσμεύσει διαθεσίμων κεφαλαίων Νομικών Προσώπων Δημοσίου Δικαιού	103
4. Προσωρινή λογιστική κατάστασις λογαριασμού «Έλληνικόν Δημόσιον — Τρεχόμενος λογαριασμός χρηματοδοτήσεως προμηθειών καταναλωτικών αγαθών»	104
5. Συνολική κινήσις αλογαριασμού καταναλωτικών αγαθών	108
6. Λογιστική κατάστασις κρατικής περιουσίας τής 30ης Άπριλίου 1966	109
7. Κινήσις λογαριασμών βοηθείας ΗΠΑ	110

TABLE OF CONTENTS

	Page
GENERAL REMARKS	7
I. Receipts - Payments	
Table	
I : 1. Receipts and payments of all Public Cashiers effected on the basis of the budget as well as receipts and payments effected but not included in the budget ..	9
I : 2. Receipts and payments of Public Cashiers on the basis of the State budget, by geographic regions and departments	10
II. Revenue	
II : 1. State revenue, by general categories	12
II : 2. State domestic revenue (excl. loans), by principal sources, geographic regions and main collecting centres	13
II : 3. State revenue by special sources	14
II : 4. Total revenue in favour of State and third parties from import duties and other special taxes and contributions, by principal Custom Houses of the Country	18
— Sections of the Customs Import Tariff	19
II : 5. Import duties and taxable value of certain imported articles subject to taxation	20
II : 6. Value taxed, import duties and other special taxes and contributions on imported goods, by commodity categories of the revised Standard International Trade Classification (SITC)	22
II : 7. Import duties and other special taxes and contributions on imported goods, collected at Custom Houses. Classification according to the Customs Tariff	24
II : 8. Import duties and value of imported goods, according to the Greek Customs Tariff, and percent ratios	25
II : 9. Import duties and other special taxes and contributions on imported goods, by country of origin	26
II : 9a. Import duties and other special taxes and contributions not collected, because of legislative exemption, by country of origin of the goods concerned	27
II : 10. Import duties and other special taxes and contributions on imported goods not collected at Custom Houses, because of legislative exemption, as well as C.I.F. value of the respective goods, by sections of the Customs Tariff ...	28
II : 11. Import duties and other special taxes and contributions on imported goods, not collected, because of legislative exemption, as well as quantity and C.I.F. value of the respective goods, by main activity categories of beneficiaries	29
II : 12. Quantity, value and import duties, collected or not, on disposed goods produced by the Greek Oil Refinery	30
II : 13. Earnings reported and turnover tax thereon, by branch of business activity ..	31
II : 14. Quantity and value of tobacco leaves sold and land-tax assessed thereon, by tobacco-growing regions of the country	32
II : 15. Quantities and categories of cigarettes subject to taxation and taxes collected thereon	34
II : 16. Production and sale of alcohol and taxes collected thereon	35
II : 16a. Production and sale of wine distillate and taxes collected thereon	35
II : 16b. Production and sale of malt, starch sirup, beer, vinegar, currant pulp and yeast, as well as taxes collected on malt and starch sirup	36
II : 17. Tickets sold by kind of public show and taxes collected thereon. Total Greece, Greater Athens and Rest of the Country	37
II : 18. Number, value and tax collected on real estate transferred, on the basis of returns, by geographic regions of the Country	38
II : 19. Declarations regarding transferred real estate, considered as definitive by the Public Tax Offices. Value of the transferred real property (final or not) and assessed tax thereon, by geographic regions of the Country	42
II : 20. Quantity and value of State Monopoly goods sold	43
II : 21. Analysis of revenue from foreign sources	44
III. Expenditures	
III : 1. Public expenditures of ordinary budget, by Ministries, and of State investments budget, including extrabudgetary special accounts and fixed advances ..	46
III : 2. Expenditures of State budget (ordinary and investments), by general categories	47
III : 3. Expenditures of the ordinary budget, by kind and by general and special categories	48
III : 4. Expenditures of the ordinary State budget, by Ministries and their special agents	51

Table	Page
III : 5. Expenditures of the State budget (ordinary and investments budget), by general categories and geographic regions of the Country	55
III : 6. Current expenditures of the Parliament, by general and special categories. Fiscal year 1966	56
III : 7. Current expenditures of the Prime Minister's Office, by general and special categories. Fiscal year 1966	57
III : 8. Current expenditures of the General Secretariat for Athletics, by general and special categories. Fiscal year 1966	59
III : 9. Current expenditures of the Ministry of Finance, by general and special categories. Fiscal year 1966	60
III : 10. Current expenditures of the Ministry of Coordination, by general and special categories. Fiscal year 1966	62
III : 11. Current expenditures of the Ministry of Foreign Affairs, by general and special categories. Fiscal year 1966	64
III : 12. Current expenditures of the Ministry of Justice, by general and special categories. Fiscal year 1966	66
III : 13. Current expenditures of the Ministry of Interior, by general and special categories. Fiscal year 1966	68
III : 14. Current expenditures of the Ministry of Public Security, by general and special categories. Fiscal year 1966	70
III : 15. Current expenditures of the Ministry of Public Works, by general and special categories. Fiscal year 1966	72
III : 16. Current expenditures of the Ministry of Communications, by general and special categories. Fiscal year 1966	73
III : 17. Current expenditures of the Ministry of National Education and Religion, by general and special categories. Fiscal year 1966	75
III : 18. Current expenditures of the Ministry of Commerce, by general and special categories. Fiscal year 1966	77
III : 19. Current expenditures of the Ministry of Industry, by general and special categories. Fiscal year 1966	78
III : 20. Current expenditures of the Ministry of Labour, by general and special categories. Fiscal year 1966	80
III : 21. Current expenditures of the Ministry of Agriculture, by general and special categories. Fiscal year 1966	81
III : 22. Current expenditures of the Ministry of Social Welfare, by general and special categories. Fiscal year 1966	83
III : 23. Current expenditures of the Ministry of Hygiene, by general and special categories. Fiscal year 1966	85
III : 24. Current expenditures of the Ministry of National Defense, by general and special categories. Fiscal year 1966	87
III : 25. Current expenditures of the Ministry of Mercantile Marine, by general and special categories. Fiscal year 1966	89
IV. Public debt	
IV : 1. Public debt	91
V. Investments	
V : 1. Expenditure and financing of State investments	92
V : 2. Analysis of State investments receipts	93
V : 3. State investment expenditures, by Ministries	95
V : 4. State investment expenditures, by the corresponding branches of economic activity	96
VI. Personnel movement	
VI : 1. Placements and withdrawals (by cause of the latter) among civil servants and public Security Forces, by Ministries and Services	97
VI : 2. Placements of civil servants, by professional groups and Ministries	98
APPENDIX	
1. Statement of Public Fund's management on April 30, 1966	100
2. «State receipts and payments account» with the Bank of Greece	102
3. Special advances granted to the State by the Bank of Greece, by blockading equivalent funds available of the Public Entities	103
4. Provisional Statement of the results of the account «Greek State Current account of financing supplies of consumer of goods»	104
5. Receipts and payments of the «consumer goods account»	108
6. Balance sheet of public estate for April 30, 1966	109
7. United States aid account	110

ΓΕΝΙΚΑΙ ΠΑΡΑΤΗΡΗΣΕΙΣ

1. Αί δημοσιεύόμεναι στατιστικαί πληροφοροίαι συνεκεντρώθησαν πρωτογενῶς ἢ δευτερογενῶς μέσῳ τῶν Κεντρικῶν καὶ Περιφερειακῶν Ὑπηρεσιῶν τοῦ Ὑπουργείου Οἰκονομικῶν. Ὡς ἐκ τούτου, δὲν παρίσταται ἀνάγκη ἰδιαιτέρας μνείας τῆς πηγῆς εἰς ἕκαστον πίνακα.

2. Ὅπου ἦτο ἀναγκαῖον, τὰ δεδομένα ἐστρόγγυλεύθησαν εἰς τὰς πλησιεστέρας τελικὰς μονάδας προσεγγίσεως. Δυνατὸν ἐκ τοῦ λόγου τούτου νὰ ὑπάρχη εἰς ὀρισμένους πίνακας διαφορὰ μεταξὺ τοῦ ἀθροίσματος τῶν ἐπὶ μέρους ποσῶν καὶ τοῦ συνόλου.

3. Τὰ κατωτέρω σημεῖα ἐχρησιμοποιήθησαν εἰς τὸ παρὸν Δελτίον :

Αἱ χιλιάδες, τὰ ἑκατομμύρια καὶ τὰ δισεκατομμύρια χωρίζονται διὰ μιᾶς στιγμῆς (.).

Τῶν δεκαδικῶν ἀριθμῶν προτάσσεται πάντοτε κόμμα (,).

— = Μηδὲν ἢ κάτω τοῦ ἡμίσεος τῆς μονάδος τοῦ τελικοῦ εἰς τὸν πίνακα δεικνυομένου ψηφίου.

0,0 = Ποσοστὸν ἢ ἀναλογία μεγαλυτέρα τοῦ 0, ἀλλὰ μικροτέρα τοῦ 0,05.

GENERAL REMARKS

1. The statistical information given herein has been collected directly or indirectly through the central or regional services of the Ministry of Finance. There is no need, therefore, to mention the information source in each table separately.

2. Wherever necessary, the data were rounded to the next final digit. For this reason, certain tables are likely to show a slight divergence between the sum of the partial figures and their grand total.

3. The symbols used herein are as follows :

Thousands and millions are separated by a full stop (.).

Decimal figures are preceded by a comma (,).

— = Magnitude less than half of the final digit employed, nil (or negligible).

0,0 = Rate or percentage greater than 0 but smaller than 0,05.



ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ

ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΠΑΙΔΕΙΑΣ ΚΑΙ ΘΡΗΣΚΕΥΜΑΤΩΝ

ΚΕΝΤΡΟ ΕΡΕΥΝΑΣ ΣΤΗΝ ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΗ ΚΑΙ ΤΗΝ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΙΑΚΗ ΕΡΕΥΝΑ

ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΙΑΚΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ "ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΗ ΚΑΙ ΔΙΑ ΒΙΩΣΙΜΗΣ ΜΑΘΗΣΗΣ"

ΠΡΟΣΧΕΔΙΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ ΔΡΑΣΗΣ

ΠΡΟΣΧΕΔΙΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ ΔΡΑΣΗΣ

ΠΡΟΣΧΕΔΙΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ ΔΡΑΣΗΣ

ΠΡΟΣΧΕΔΙΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ ΔΡΑΣΗΣ

ΠΡΟΣΧΕΔΙΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ ΔΡΑΣΗΣ

ΠΡΟΣΧΕΔΙΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ ΔΡΑΣΗΣ

ΠΡΟΣΧΕΔΙΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ ΔΡΑΣΗΣ

ΠΡΟΣΧΕΔΙΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ ΔΡΑΣΗΣ

ΠΡΟΣΧΕΔΙΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ ΔΡΑΣΗΣ

ΠΡΟΣΧΕΔΙΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ ΔΡΑΣΗΣ

ΠΡΟΣΧΕΔΙΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ ΔΡΑΣΗΣ

ΠΡΟΣΧΕΔΙΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ ΔΡΑΣΗΣ

ΠΡΟΣΧΕΔΙΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ ΔΡΑΣΗΣ

ΠΡΟΣΧΕΔΙΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ ΔΡΑΣΗΣ

ΠΡΟΣΧΕΔΙΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ ΔΡΑΣΗΣ

ΠΡΟΣΧΕΔΙΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ ΔΡΑΣΗΣ

ΠΡΟΣΧΕΔΙΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ ΔΡΑΣΗΣ

ΠΡΟΣΧΕΔΙΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ ΔΡΑΣΗΣ

ΠΡΟΣΧΕΔΙΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ ΔΡΑΣΗΣ

ΠΡΟΣΧΕΔΙΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ ΔΡΑΣΗΣ

ΠΡΟΣΧΕΔΙΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ ΔΡΑΣΗΣ

ΠΡΟΣΧΕΔΙΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ ΔΡΑΣΗΣ



I. ΕΙΣΠΡΑΞΕΙΣ - ΠΛΗΡΩΜΑΙ — RECEIPTS - PAYMENTS

I: 1. Κινήσεις εισπράξεων και πληρωμών του συνόλου των Δημοσίων Ταμείων, διά λογαριασμόν του προϋπολογισμού και τών δι' αὐτοῦ τακτοποιουμένων εισπράξεων και πληρωμών, τών ἐνεργουμένων δι' ἐκτός προϋπολογισμού λογαριασμών

Receipts and payments of all Public Cashiers effected on the basis of the budget as well as receipts and payments effected but not included in the budget

Ἀπρίλιος — April

Εἰς ἑκατομμύρια δραχμῶν τρεχούσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Million drachmae at current prices

	Εισπράξεις — Receipts			Πληρωμαί — Payments			+ Πλεόνασμα ἢ — ἔλλειμμα + Surplus or — deficit	
	Σύνολον Total	Διὰ τοῦ προϋπο- λογισμοῦ Included in the budget	Διὰ λογα- ριασμῶν ἐκτός τοῦ προϋπο- λογισμοῦ Not included in the budget	Σύνολον Total	Διὰ τοῦ προϋπο- λογισμοῦ Included in the budget	Διὰ λογα- ριασμῶν ἐκτός τοῦ προϋπο- λογισμοῦ Not included in the budget		

Οἰκονομικὸν ἔτος 1966 — Fiscal year 1966

Σύνολον	11.038,8	10.283,9	754,9	9.821,4	6.385,3	3.436,1	+ 1.217,4	Total
I. Μέσῳ Δημοσίων Ταμείων	11.038,8	10.283,9	754,9	9.526,6	6.385,3	3.141,3	+ 1.512,2	I. Through Public Cashiers
α) Τακτικὸς προϋπολογισμὸς	9.610,9	9.555,7	54,9	7.920,3	6.334,2	1.586,1	+ 1.690,3	a) Ordinary budget
β) Προϋπολογισμὸς κρατικῶν ἐπενδύσεων (1)	1.428,2	728,2	700,0	1.606,3	51,1	1.555,2	— 178,1	b) State investments budget (1)
II. Μέσῳ δημοσίων διαχειριστῶν	—	—	—	294,8	—	294,8	— 294,8	II. Through public accountants
Τακτικὸς προϋπ/σμὸς	—	—	—	—	—	—	—	Ordinary budget

Οἰκονομικὸν ἔτος 1965 — Fiscal year 1965

Σύνολον	8.365,3	8.001,0	364,3	8.595,5	6.051,8	2.543,7	— 230,2	Total
I. Μέσῳ Δημοσίων Ταμείων	8.365,3	8.001,0	364,3	8.356,4	6.051,8	2.304,3	+ 8,9	I. Through Public Cashiers
α) Τακτικὸς προϋπολογισμὸς	7.801,7	7.757,4	44,3	7.109,1	6.033,9	1.075,2	+ 692,6	a) Ordinary budget
β) Προϋπολογισμὸς κρατικῶν ἐπενδύσεων (1)	563,6	243,6	320,0	1.247,3	17,9	1.229,4	— 683,7	b) State investments budget (1)
II. Μέσῳ δημοσίων διαχειριστῶν	—	—	—	239,1	—	239,1	— 239,1	II. Through public accountants
Τακτικὸς προϋπ/σμὸς	—	—	—	239,1	—	239,1	— 239,1	Ordinary budget

(1) Ὁ προϋπολογισμὸς οὗτος περιλαμβάνει ἐπίσης καὶ τὰς πραγματοποιηθείσας πληρωμὰς δι' ἔργα ΣΥΚΕΑ, ὄρεινῆς οἰκονομίας κλπ., ἐκτελεσθέντα μέσῳ τοῦ τακτικοῦ προϋπολογισμοῦ διὰ μεταφερθεῖσάν πιστώσεων ἐκ τοῦ προϋπολογισμοῦ ἐπενδύσεων.

(1) This budget includes also payments for SYKEA and mountainous economy works effected through ordinary budget by credits transferred from the investments budget.

I: 2. Εισπράξεις και πληρωμαί τῶν Δημοσίων Ταμείων, ἐπὶ τῇ βάσει τοῦ κρατικοῦ προϋπολογισμοῦ⁽¹⁾, κατὰ γεωγραφικὰ διαμερίσματα καὶ νομοὺς

Receipts and payments of Public Cashiers on the basis of the State budget⁽¹⁾, by geographic regions and departments

Εἰς χιλιάδας δραχμῶν τρεχοῦσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Γεωγραφικὰ διαμερίσματα καὶ νομοὶ Geographic regions and departments	Εἰσπράξεις — Receipts				Πληρωμαί — Payments			
	Ἀπρίλιος April		Ἰαν. — Ἀπρίλιος Jan. — April		Ἀπρίλιος April		Ἰαν. — Ἀπρίλιος Jan. — April	
	1966	1965	1966	1965	1966	1965	1966	1965
Εὐνόλον Ἑλλάδος—Greece total	3.127.241	2.494.213	10.283.855	8.000.963	2.027.305	2.181.313	6.385.276	6.051.825
Περιφέρεια Πρωτεύουσας — Greater Athens	1.839.518	1.556.231	6.641.279	5.388.493	1.116.175	1.135.171	3.409.692	3.203.693
Λοιπὴ Στερεὰ Ἑλλάς καὶ Εὐβοία—Rest of Central Greece and Euboea	102.244	50.905	283.858	187.889	84.807	130.050	251.276	284.520
Ἀττικῆς—Attica	55.824	17.950	129.767	65.854	12.937	10.854	37.987	31.771
Αἰτωλίας καὶ Ἀκαρνανίας—Aetolia and Akarnania	13.982	8.440	40.914	33.364	18.621	17.858	55.466	58.376
Βοιωτίας—Bœotia	8.859	5.730	31.133	21.517	8.121	7.393	24.223	22.253
Εὐβοίας—Eubœa	12.172	10.019	42.053	35.298	14.738	14.902	45.545	43.310
Εὐρυτανίας—Eurytania	586	552	2.313	1.995	7.155	57.180	15.672	63.272
Φθιώτιδος—Fthiotis	8.481	6.363	31.062	24.213	18.586	17.673	58.513	53.485
Φωκίδος—Fokis	2.340	1.851	6.616	5.648	4.649	4.190	13.870	12.053
Πελοπόννησος—Peloponnesos	136.386	111.596	462.625	389.121	130.216	115.884	392.508	349.914
Ἀργολίδος—Argolis	6.120	4.363	21.505	17.173	9.181	8.435	27.303	24.428
Ἀρκαδίας—Arkadia	4.578	3.663	16.937	13.765	27.090	25.435	86.634	74.281
Ἀχαΐας—Akhaïa	51.007	42.543	184.290	157.003	34.969	25.126	105.534	86.591
Ἠλείας—Pia	6.221	5.348	23.870	20.480	15.896	15.211	46.636	43.367
Κορινθίας—Korinthia	6.688	5.515	30.602	21.242	10.401	9.458	31.803	28.545
Λακωνίας—Lakonia	4.099	3.396	15.567	12.600	10.152	9.405	30.448	27.782
Μεσσηνίας—Messinia	57.673	46.768	169.854	146.858	22.527	22.814	64.150	64.920
Ἴόνιοι Νῆσοι—Ionian Islands	11.236	9.508	40.100	32.767	22.952	22.134	72.562	66.056
Ζακύνθου—Zante	1.171	1.154	4.362	3.849	2.831	2.409	9.234	8.071
Κερκύρας—Corfu	7.551	6.041	26.710	20.865	12.944	11.683	39.307	34.777
Κεφαλληνίας—Cephalonia	1.566	1.225	5.322	4.746	3.567	4.442	12.941	12.584
Λευκάδος—Levkas	948	1.088	3.706	3.307	3.610	3.600	11.080	10.624
Ἠπειρὸς—Epirus	13.095	12.237	48.126	43.127	49.905	47.743	152.767	139.148
Ἄρτης—Arta	2.224	2.063	8.144	7.586	7.828	7.031	23.223	21.074
Θεσπρωτίας—Thesprotia	2.859	2.234	9.580	7.543	5.379	4.786	15.306	14.178
Ἰωαννίνων—Yanina	6.485	6.681	22.613	21.963	31.752	31.547	99.468	90.565
Πρεβέζης—Preveza	1.527	1.259	7.789	6.035	4.946	4.379	14.770	13.331
Θεσσαλία—Thessaly	84.355	72.154	291.373	244.049	75.251	74.907	233.328	205.241
Καρδίτσας—Karditsa	4.259	3.001	16.986	13.886	8.960	8.856	29.764	26.695
Λαρίσης—Larisa	14.982	14.347	55.934	46.472	36.808	36.652	110.936	95.365
Μαγνησίας—Magnisia	59.833	50.885	200.398	167.902	14.271	14.831	44.504	40.558
Τρικάλων—Trikala	5.281	3.921	18.055	15.789	15.212	14.568	48.124	42.623
Μακεδονία—Macedonia	285.732	239.494	1.060.979	877.561	245.171	221.368	756.499	674.192
Θεσσαλονίκης—Salonika	220.092	186.390	834.572	682.371	122.206	111.682	382.487	343.191
α) Θεσσαλονίκη (πόλις)—a) Salonika (city)	218.981	185.509	830.464	679.300	119.619	108.956	374.374	335.374
β) Ἰβόλ. Νομοῦ Θεσσαλονίκης—b) Rest of Dept. of Salonika	1.111	881	4.108	3.071	2.587	2.726	8.113	7.817
Δράμας—Drama	5.226	4.289	18.536	14.285	8.107	7.093	23.538	21.522
Ἰμαθίας—Imathia	6.186	5.020	23.402	19.313	7.545	7.068	23.290	21.608
Καβάλας—Kavala	16.646	15.544	64.567	59.099	18.976	16.064	58.616	54.662
Καστοριάς—Kastoria	3.432	2.821	10.317	8.653	9.190	5.276	29.468	16.728

I: 2. Εισπράξεις και πληρωμαί τῶν Δημοσίων Ταμείων, ἐπὶ τῇ βάσει τοῦ κρατικοῦ προϋπολογισμοῦ ⁽¹⁾, κατὰ γεωγραφικά διαμερίσματα καὶ νομούς (συνέχεια)
 Receipts and payments of Public Cashiers on the basis of the State budget ⁽¹⁾, by geographic regions and departments (continued)

Εἰς χιλιάδας δραχμῶν τρεχούσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Γεωγραφικά διαμερίσματα καὶ νομοὶ Geographic regions and departments	Εισπράξεις — Receipts				Πληρωμαί — Payments			
	Ἀπρίλιος April		Ἰαν. — Ἀπρίλιος Jan. — April		Ἀπρίλιος April		Ἰαν. — Ἀπρίλιος Jan. — April	
	1966	1965	1966	1965	1966	1965	1966	1965
Κιλκίς—Kilkis	2.403	1.687	7.538	6.893	9.633	8.777	31.384	29.346
Κοζάνης—Kozani	7.747	6.114	25.423	20.696	20.742	20.397	62.894	56.609
Πέλλης—Pella	4.008	3.131	13.966	11.897	11.586	11.228	34.411	31.681
Πιερίας—Pieria	3.859	2.639	12.603	9.700	5.892	6.103	18.122	16.715
Σερρών—Serres	11.800	8.093	33.988	31.628	18.763	16.171	55.542	48.469
Φλωρίνης—Florina	2.387	2.076	7.490	6.323	7.383	6.626	20.537	19.153
Χαλκιδικῆς—Chalkidiki ..	2.246	1.690	8.577	6.703	5.148	4.883	16.510	14.508
Θράκη—Thrace	17.410	14.627	60.455	57.023	34.460	40.361	102.230	102.269
Ἐβρου—Evros	7.535	6.034	27.535	24.380	20.144	26.003	56.180	56.695
Ξάνθης—Xanthi	5.201	4.053	17.149	15.311	5.281	4.711	15.534	13.996
Ροδόπης—Rodopi	4.674	4.540	15.771	17.332	9.035	9.647	30.516	31.578
Νῆσοι Αἰγαίου—Aegean Islands	37.703	32.813	126.991	106.846	56.024	48.468	158.761	144.222
Δωδεκανήσου—Dodecane- sos	19.115	15.504	59.370	47.092	21.680	16.027	53.222	46.093
Κυκλάδων—Cyclades	5.033	5.517	16.198	14.494	9.217	9.047	27.575	27.473
Λέσβου—Lesvos	7.129	6.215	29.412	25.511	13.086	12.929	42.001	41.840
Σάμου—Samos	1.996	1.639	7.162	5.925	5.656	5.193	17.028	13.057
Χίου—Chios	4.430	3.938	14.849	13.824	6.385	5.272	18.935	15.759
Κρήτη—Crete	42.534	26.112	151.245	102.864	57.419	59.718	192.911	178.734
Ἡρακλείου—Iraklion	24.568	15.860	88.582	63.852	21.835	21.213	69.680	60.696
Λασιθίου—Lasithi	4.528	2.000	16.319	7.089	8.555	7.817	26.170	22.708
Ρεθύμνης—Rethymni	2.248	1.731	8.369	6.596	7.990	7.350	25.164	22.677
Χανίων—Canea	11.490	6.521	37.975	25.327	19.039	23.338	71.897	72.653
Εἰδικὰ Ταμεία—Special Cashiers	557.028	368.536	1.116.824	571.223	154.925	285.509	662.742	703.836
Ἀλεξανδρείας Προξενικῶν Ταμείων—Consular Col- lecting Office of Ale- xandria	276	408	826	702	19	46	43	60
Ὑπόλογος Συμφηφισμῶν ⁽²⁾ — Clearing accountant ⁽²⁾	556.752	368.128	1.115.998	570.521	154.906	285.463	662.699	703.776

(1) Τακτικὸς προϋπολογισμὸς καὶ προϋπολογισμὸς κρατικῶν ἐπενδύσεων.

(2) Πέραν τῶν ὡς ἄνω ποσῶν, ἐπραγματοποιήθησαν, κατὰ τὴν εἰδικὴν παράτασιν διὰ τὴν διαχείρισιν τοῦ οἴκου, ἔτους 1965, τὰ κάτωθι ποσά:

Εἰσπράξεις: Ἀπρίλ. 34—Φεβρ.—Ἀπρίλιος: 407.010.
Πληρωμαί: Ἀπρίλ. 822.009—Φεβρ.—Ἀπρίλιος: 2.492.026.

(1) Ordinary budget and State investment budget.

(2) In addition to the above amounts, there were effected for the fiscal year 1965:

Receipts: April: 34—Febr.—April 407.010.
Payments: April: 822.009—Febr.—April 2.492.026.

II. ΕΣΟΔΑ — REVENUE

II: 1. Κρατικά έσοδα ⁽¹⁾, κατά γενικές κατηγορίας αυτών State revenue ⁽¹⁾, by general categories

Είς εκατομμύρια δραχμών τρεχούσης αγοραστικής δυνάμεως

Million drachmae at current prices

Γενικά κατηγορίες έσόδων	'Απρίλιος April		'Ιαν. — 'Απρίλιος Jan. — April		Ποσοστόν επί τοις % του συνόλου Percent on the total		General categories of revenue
	1966	1965	1966	1965	1966	1965	
Σύνολον έσόδων	3.127,2	2.494,2	10.283,9	8.001,0	100,0	100,0	Total revenue
I. ΕΣΟΔΑ ΕΞ ΕΛΛΗΝΙΚΩΝ ΠΗΓΩΝ	3.051,9	2.455,6	10.181,4	7.926,9	99,0	99,1	I. REVENUE FROM DOMESTIC SOURCES
A'. Τακτικού Προϋπολογισμού	2.683,2	2.282,0	9.476,2	7.704,6	92,1	96,3	A. Ordinary Budget
1. "Άμεσοι φόροι	657,9	497,1	1.467,2	1.031,0	14,3	12,9	1. Direct taxes
α) Φόρος εισοδήματος	494,6	389,3	987,2	682,6	9,6	8,5	a) Income tax
β) Λοιποί άμεσοι φόροι	163,3	107,8	480,0	348,4	4,7	4,4	b) Other direct taxes
2. "Έμμεσοι φόροι	1.723,6	1.462,6	6.962,2	5.680,2	67,7	71,0	2. Indirect taxes
α) Τελωνειακά έσοδα	704,3	637,0	3.094,4	2.566,5	30,1	32,1	a) Custom duties
β) Λοιποί έμμεσοι φόροι	1.019,3	825,6	3.867,8	3.113,7	37,6	38,9	b) Other indirect taxes
3. Λοιπά έσοδα, μη προερχόμενα εκ φορολογίας	3.017	322,3	1.046,8	993,4	10,2	12,4	3. Other revenue, excl. taxation
B'. Προγράμματος κρατικών επενδύσεων	368,7	173,6	705,2	222,3	6,9	2,8	B. State investments program
1. Έξ ειδικών έσόδων	118,7	173,6	205,2	222,3	2,0	2,8	1. From special revenue
2. Έκ δανείων έσωτερικού	250,0	—	500,0	—	4,9	—	2. From domestic loans
II. ΕΣΟΔΑ ΕΚ ΠΗΓΩΝ ΤΗΣ ΑΛΛΟΔΑΠΗΣ	75,3	38,6	102,5	74,1	1,0	0,9	II. REVENUE FROM FOREIGN SOURCES
A'. Τακτικού Προϋπολογισμού	—	—	—	—	—	—	A. Ordinary Budget
1. 'Υπό μορφήν δωρεάς	—	—	—	—	—	—	1. Grants
2. 'Υπό μορφήν δανείου	—	—	—	—	—	—	2. Loans
B'. Προγράμματος κρατικών επενδύσεων	23,0	0,1	23,0	21,3	0,2	0,3	B. State investments program
1. 'Υπό μορφήν δωρεάς	5,5	—	5,5	20,1	0,1	0,3	1. Grants
2. 'Υπό μορφήν δανείου	17,5	0,1	17,5	1,2	0,2	0,0	2. Loans
3. Έπανορθώσεις	—	—	—	—	—	—	3. Reparations
Γ'. Είδικα έσοδα εκ NATO	52,3	38,5	79,5	52,8	0,8	0,6	C. NATO special revenue
1. Έσοδα παρά κρατών-μελών δι' έργα κοινού ενδιαφέροντος	50,6	36,8	76,5	49,4	0,7	0,6	1. Contribution of member-countries for the construction of works of common interest
2. Απολήψεις παρά κρατών-μελών έναντι παρεχομένων υπηρεσιών κλπ.	1,7	1,6	3,4	3,4	0,0	0,0	2. Receipts from member-countries for services offered
3. Έσοδα εκ δωρεών συμβολής κρατών-μελών NATO εις άμυντικές δαπάνες στρατού	—	—	—	—	—	—	3. Receipts from free contribution of NATO member-countries to military defense expenditures

(1) Εισπραχθέντα μέσω του κρατικού προϋπολογισμού.

(1) Collected through the State budget.

II: 2. Κρατικά έσοδα εξ έγχωρίων πόρων (πλήν δανείων), κατά κυρίας πηγάς προελεύσεως αὐτῶν
καὶ γεωγραφικὰ διαμερίσματα, ὡς καὶ κυριώτερα κέντρα εἰσπράξεως τούτων

State domestic revenue (excl. loans), by principal sources, geographic regions and main collecting centres

Ἰανουάριος - Ἀπρίλιος — January - April

Εἰς χιλιάδας δραχμῶν τρεχοῦσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Γεωγραφικὰ διαμερίσματα καὶ κυριώτερα κέντρα εἰσπράξεως	Σύνολον ἐσόδων Total revenue		Ἐκ τῶν ὁποίων: — Thereof:				Λοιτὰ ἔσοδα Other revenue		Geographic regions and main collecting centres	
	1966	1965	Ἄμεσοι φόροι Direct taxes	Ἐμμεσοί φόροι Indirect taxes	Εἰδικὰ ἔσοδα ἐπενδύσεων Special investment revenue	1966	1965	1966		1965
	1966	1965	1966	1965	1966	1966	1965	1966		1965
Σύνολον Ἑλλάδος	9.681.299	7.923.511	1.467.186	6.962.259	5.680.233	205.233	222.312	1.046.621	989.957	
Περιφέρεια Πρωτευούσης(1)	7.154.721	5.887.835	1.126.832	5.021.957	4.130.876	202.717	220.852	803.215	756.411	
Λοιπὴ Στερεὰ Ἑλλάς καὶ Εὐβοία	283.858	187.808	48.699	198.247	122.870	632	420	36.280	27.994	
Πελοπόννησος	462.625	389.077	47.664	378.896	318.631	340	310	35.725	34.913	
α) Πάτρας	170.631	141.351	17.008	144.995	119.782	7	3	8.621	8.967	
β) Καλαμάτα	159.932	138.523	4.728	152.059	132.291	5	9	3.140	3.207	
γ) Λοιπὴ Πελοπόννησος	132.062	109.203	25.928	81.862	66.558	328	298	23.964	22.739	
Ἰόνιοι Νῆσοι	40.100	31.841	8.604	24.051	18.352	68	14	7.377	7.560	
Ἠπειρος	48.126	43.008	8.941	28.318	22.947	172	163	10.695	12.193	
α) Ἰωάννινα	21.450	20.910	5.040	12.551	11.435	101	134	3.758	5.280	
β) Λοιπὴ Ἠπειρος	26.676	22.098	3.901	15.767	11.812	71	29	6.937	6.913	
Θεσσαλία	291.373	243.593	33.616	236.268	195.459	370	125	21.119	22.794	
α) Βόλος	197.132	165.271	13.222	177.254	149.194	20	—	6.636	6.781	
β) Λάρισα	47.227	39.477	10.641	30.950	24.007	79	31	5.557	6.898	
γ) Λοιπὴ Θεσσαλία	47.014	38.845	9.753	28.064	22.258	271	94	8.926	9.115	
Μακεδονία	1.060.979	874.534	138.310	848.348	694.633	468	227	73.853	76.355	
α) Θεσσαλονίκη	830.508	679.284	99.020	689.595	564.088	92	15	41.801	40.670	
β) Καβάλα	58.881	53.852	6.519	49.056	44.491	7	12	3.299	3.673	
γ) Λοιπὴ Μακεδονία	171.590	141.398	32.771	109.697	86.054	369	200	28.753	32.012	
Θράκη	60.455	57.021	10.315	40.876	34.853	64	29	9.200	14.091	
Νῆσοι Αἰγαίου	126.991	105.465	22.982	83.016	67.595	79	78	20.914	21.763	
α) Δωδεκάνησος	59.368	46.919	7.493	44.130	34.118	—	—	7.745	7.212	
1) Ρόδος	49.698	39.852	6.240	37.883	30.173	—	—	5.575	5.157	
2) Λοιπὴ Δωδεκάνησος	9.670	7.067	1.253	6.247	3.945	—	—	2.170	2.055	
β) Λοιπὰ Νῆσοι Αἰγαίου	67.623	58.546	15.489	38.886	33.477	79	78	13.169	14.551	
Κρήνη	151.245	102.862	21.127	102.272	74.014	323	94	27.523	15.449	
α) Ἡράκλειον	85.055	61.809	5.350	67.247	49.571	224	—	8.026	6.888	
β) Λοιπὴ Κρήνη	66.190	41.053	11.569	35.025	24.443	99	94	19.497	8.561	
Ἀλεξανδρούπολις Προξενικῶν Ταμείων	826	467	96	10	3	—	—	720	434	

(1) Περιλαμβάνονται καὶ τὰ έσοδα τῶν πραγματοποιηθέντων μέσω τοῦ Ὑπολόγου Συμψηφισμῶν.

(1) Including receipts effected through Clearing Accountant.

II: 3. Κρατικά έσοδα, κατά κυρίας πηγάς προελεύσεως αὐτῶν

Εἰς ἑκατομύρια δραχμῶν τρεχούσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Κύριαι πηγαι προελεύσεως ἐσόδων	Προϋπολογισθέντα Estimated		Βεβαιωθέντα —		
			Ἀπρίλιος April		Ἰαν. — Jan. —
	1966	1965	1966	1965	1966
Γενικὸν σύνολον ἐσόδων	34.998,0		3.347,4	3.350,0	17.057,0
I. ΕΣΟΔΑ ΤΑΚΤΙΚΟΥ ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΥ	28.697,0		2.903,4	3.137,9	16.183,9
A'. Ἐξ ἐγχωρίων πόρων	27.992,0		2.903,4	3.137,9	16.183,9
1. Ἄμεσοι φόροι	4.983,8		823,4	1.216,2	4.285,3
α) Φόρος ἐπὶ τοῦ εἰσοδήματος	3.503,2		647,7	1.043,2	2.473,0
Φόρος εἰσοδήματος φυσικῶν προσώπων	2.612,7		585,3	925,4	2.059,7
Φόρος εἰσοδήματος νομικῶν προσώπων	600,2		32,1	30,2	98,9
Εἰδικαὶ κατηγορίαι φόρων εἰσοδήματος καὶ ἄλλων προσόδων (1)	290,3		30,2	87,6	314,4
β) Φόροι ἐπὶ τῆς περιουσίας	491,8		50,2	22,2	274,5
Φόρος καὶ τέλη κληρονομιῶν	301,4		42,5	17,8	237,8
Φόρος καὶ τέλη δωρεῶν καὶ προικῶν	50,4		7,6	4,3	36,6
Φόρος κερδῶν ἐκ λαχείων καὶ ἔσοδον ἐκ τῆς κατανομῆς τῶν καθαρῶν κερδῶν τῶν κρατικῶν λαχείων	140,0		0,0	0,0	0,0
γ) Ἄμεσοι φόροι παρελθόντων ἐτῶν	531,9		42,5	28,6	1.177,1
δ) Ἄμεσοι φόροι ὑπὲρ τρίτων (ΟΓΑ) (2)	321,1		71,9	113,1	311,6
ε) Λοιποὶ ἄμεσοι φόροι (3)	135,8		11,2	9,2	49,1
2. Ἐμμεσοὶ φόροι	19.854,9		1.753,6	1.584,5	9.041,8
α) Τελωνειακὰ ἔσοδα	8.495,8		767,9	719,1	3.179,5
Φόροι καὶ τέλη ἐπὶ τῶν εἰσαγωγῶν	3.488,0		291,5	298,8	1.269,6
Τέλη ἐξαγωγῆς	6,2		0,5	0,8	1,5
Εἰδικαὶ εἰσφοραὶ ἐπὶ τῶν εἰσαγομένων (4)	64,1		7,1	3,9	24,2
Φόροι καταναλώσεως ἐπὶ τῶν εἰσαγομένων	4.937,5		468,8	415,6	1.884,1
Λοιποὶ φόροι εἰσαγωγῆς	—		0,0	0,0	0,0
β) Φόροι ἐπὶ τῆς καταναλώσεως	6.145,7		550,6	454,6	2.566,8
Φόρος κύκλου ἐργασιῶν	1.500,5		135,8	97,8	526,8
Φόροι καπνοῦ (5)	2.688,1		259,5	240,1	963,6
Φόροι οἰνοπνεύματος καὶ οἰνοπνευματωδῶν ποτῶν	358,5		38,9	26,9	126,6
Φόροι ψυχαγωγίας καὶ πολυτελείας	477,3		43,3	34,5	182,2
Τέλη μεταφορῶν	979,4		61,2	45,2	725,5
Λοιποὶ φόροι καταναλώσεως (6)	142,0		11,9	10,1	42,2
γ) Φόροι ἐπὶ τῶν συναλλαγῶν	3.593,5		316,0	303,0	1.547,2
Μεταβίβασις κεφαλαίων (7)	1.014,0		113,1	73,2	404,7
Χαρτόσημον	2.566,2		201,5	228,7	1.137,3
Λοιποὶ φόροι ἐπὶ τῶν συναλλαγῶν	13,3		1,4	1,0	5,3
δ) Ἐμμεσοὶ φόροι παρελθόντων ἐτῶν	443,7		22,9	19,1	1.294,4
ε) Ἐμμεσοὶ φόροι ὑπὲρ τρίτων (8)	1.176,3		96,2	88,7	454,0
Ἐπὲρ ΟΓΑ	696,8		67,2	64,1	298,7
Ἐπὲρ ΤΑΕ-ΤΕΒΕ	363,0		18,7	14,3	111,4
Λοιποὶ ὑπὲρ τρίτων	116,6		10,3	10,3	43,9
στ) Λοιποὶ ἔμμεσοι φόροι	—		—	—	0,0
3. Ἐπιχειρηματικὴ δρᾶσις τοῦ Κράτους	1.891,0		224,0	227,8	768,0
α) Πρόσφορὰ ὑπηρεσιῶν	692,6		75,0	65,5	261,3
β) Πώλησις ἀγαθῶν	818,2		56,4	61,4	281,7
Πώλησις μονοπωλιακῶν ἀγαθῶν	764,2		55,2	58,7	244,9
Πώλησις λοιπῶν ἀγαθῶν	54,0		1,2	2,7	36,8
γ) Μισθώματα	105,5		3,7	7,8	43,3
δ) Συμμετοχὴ εἰς κέρδη διαφόρων ὀργανισμῶν καὶ ἐπιχειρήσεων	157,0		86,3	91,1	88,2
ε) Πρόσοδοι ἐκ κεφαλαίων τοῦ δημοσίου	2,0		0,0	0,0	1,9
στ) Λοιπὰ ἔσοδα	115,7		2,5	1,9	91,6

Βλέπε ὑποσημειώσεις εἰς σελίδα 18.

State revenue by special sources

Million drachmae at current prices

— Assessed — 'Απρίλιος — April	Εισπραχθέντα — Collected				Special sources of revenue
	'Απρίλιος April		'Ιαν. — 'Απρίλιος Jan. — April		
	1965	1966	1965	1966	
13 855,5	3 127,2	2 494,2	10 283,9	8 001,0	Grand total
13 496,4	2 683,1	2 282,0	9 476,1	7 704,5	I. ORDINARY BUDGET REVENUE
13 496,4	2 683,1	2 282,0	9 476,1	7 704,5	A. From domestic sources
3 345,2	657,9	497,1	1 467,2	1 031,0	1. Direct taxes
1 874,1	494,6	389,3	987,2	682,6	a) Income tax
1 529,5	420,1	321,8	809,8	533,5	Income tax of individuals
80,6	22,5	15,9	51,8	39,3	Income tax of legal entities
264,0	52,0	51,7	125,6	109,7	Special categories of tax on income and other earnings (1)
207,7	31,2	21,2	118,1	96,0	b) Property tax
179,8	25,0	16,6	98,2	79,3	Inheritance taxes and dues
27,8	6,1	4,6	19,8	16,6	Taxes and dues on donations and dowries
0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	Taxes on lottery winnings and participation in the distribution of the State lottery winnings
986,4	80,2	47,5	223,8	154,8	c) Back taxes and arrears due
235,2	40,6	29,9	93,5	60,4	d) Taxes in favour of third parties (NCSIA) (2)
41,8	11,3	9,2	44,7	37,3	e) Other direct taxes (3)
7 484,8	1 723,6	1 462,6	6 962,2	5 680,2	2. Indirect taxes
2 676,6	704,3	637,0	3 094,4	2 566,5	a) Revenue from Custom Offices
1 104,0	287,8	278,8	1 244,4	1 057,4	Import taxes and dues
1,7	0,5	0,8	1,5	1,7	Export dues
22,1	7,1	3,9	24,2	22,1	Special contributions on imported goods (4)
1 548,7	408,9	353,5	1 824,1	1 485,3	Consumption taxes on imported goods
0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	Other import taxes
2 159,3	557,1	455,8	1 955,6	1 627,7	b) Consumption taxes
408,2	122,9	86,8	503,5	390,2	Business turnover tax
857,9	260,3	234,0	774,4	678,1	Tobacco tax (5)
101,9	38,5	26,9	125,8	101,9	Tax on alcohol and alcoholic drinks
148,3	43,3	34,3	181,6	148,0	Entertainment and luxury taxes
610,4	80,2	63,7	328,1	277,1	Transport dues
32,5	11,9	10,1	42,2	32,4	Other consumption taxes (6)
1 212,8	327,0	255,8	1 295,6	1 037,5	c) Transaction taxes
277,9	110,3	71,5	398,1	274,3	Transfer of capital (7)
930,2	215,3	183,2	892,2	758,6	Tax stamp
4,7	1,4	1,0	5,3	4,7	Other transaction taxes
1 081,1	37,2	33,1	220,6	133,2	d) Back taxes and arrears due
355,1	97,9	80,9	396,0	315,3	e) Indirect taxes in favour of third parties (8)
254,2	68,2	57,9	258,2	220,4	In favour of the National Crop and Social Insurance Agency
63,7	19,5	13,3	94,1	58,3	In favour of Tradesmen's Insurance Fund-Commercial and Industrial Fund of Greece
37,2	10,2	9,7	43,7	36,6	Other taxes in favour of third parties
0,0	—	—	—	0,0	f) Other indirect taxes
672,2	226,8	226,8	731,8	628,8	3. Revenue from State business activities
221,0	73,8	63,9	257,3	217,4	a) Offer of services
307,6	57,1	61,9	258,7	279,1	b) Sales of goods
265,6	55,2	58,7	244,9	265,1	Sales of State monopoly items
42,5	1,9	3,2	13,8	14,0	Other sales
38,4	7,1	7,9	34,7	28,8	c) Revenue from leases
95,5	86,3	91,1	88,2	94,2	d) Participation in the profits of various organizations and enterprises
1,3	0,0	0,0	1,5	0,9	e) Revenue from State funds
8,4	2,4	1,9	91,3	8,4	f) Other sources

Footnotes, see page 18.

II: 3 Κρατικά έσοδα, κατά κυρίας πηγής προελεύσεως αὐτῶν (συνέχεια)

Εἰς ἑκατομμύρια δραχμῶν τρεχούσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Κύρια πηγαία προελεύσεως ἐσόδων	Προϋπολογισθέντα Estimated		Βεβαιωθέντα —		
			Ἀπρίλιος April		Ἰαν. — Jan. —
	1966	1965	1966	1965	1966
4. Προσαυξήσεις, πρόστιμα, χρηματικά ποινὰ καὶ παράβολα	503,2		65,4	34,6	1.355,5
α) Προσαυξήσεις	151,4		26,6	10,6	90,3
Προσαυξήσεις ἐπὶ ἀμέσων φόρων	33,4		17,9	3,7	47,4
Προσαυξήσεις ἐπὶ ἐμμέσων φόρων	17,2		1,4	1,2	6,7
Λοιπὰ προσαυξήσεις	100,8		7,3	5,7	36,2
β) Πρόστιμα καὶ χρηματικά ποινὰ	137,3		15,9	12,3	70,8
Ἐπὶ ἀμέσων φόρων	0,2		0,0	0,0	0,0
Ἐπὶ ἐμμέσων φόρων	12,2		1,3	1,4	6,4
Λοιπὰ πρόστιμα καὶ χρηματικά ποινὰ	124,9		14,6	10,9	64,4
γ) Παράβολα	50,5		4,0	1,5	12,6
δ) Προσαυξήσεις, πρόστιμα καὶ χρηματικά ποινὰ παρελθόντων ἐτῶν	164,0		18,9	10,2	1.181,8
5. Λοιπὰ ἔσοδα	738,0		37,0	65,6	723,4
Ἀπολήψεις ἐναντι γενομένων ἐξόδων	307,5		8,5	42,6	35,9
Ἔσοδα ὑπὲρ τρίτων ⁽⁹⁾	80,9		8,2	6,2	31,6
Ἔσοδα ὑπὲρ τρίτων, παρελθόντων οικονομικῶν ἐτῶν	2,6		0,0	0,2	7,6
Ἐπιστροφὰι χρημάτων	130,4		16,1	8,2	54,5
Ἄτερα ἔσοδα	171,9		7,9	8,1	48,8
Λοιπὰ ἔσοδα παρελθόντων οἰκον. ἐτῶν	44,7		(α) - 3,8	0,2	545,0
6. Ἔσοδα ἐκ δανείων ⁽¹⁰⁾	21,0		—	9,2	9,8
Β'. Ἐκ πηγῶν ἀλλοδαπῆς	705,0		—	—	—
Ἐξωτερικὴ βοήθεια διὰ καταναλωτικὸς σκοποῦς	705,0		—	—	—
Δάνεια ἐξωτερικοῦ διὰ καταναλωτικὸς σκοποῦς	—		—	—	—
II. ΕΣΟΔΑ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΕΠΕΝΔΥΣΕΩΝ	5.318,0		391,7	173,7	793,6
Α'. Ἐξ ἐγχωρίων πόρων	2.150,0		368,6	173,6	770,5
Εἰδικὰ ἔσοδα	1.000,0		118,6	173,6	270,5
Ἔσοδα Διυλιστηρίου πετρελαίου	400,0		70,0	100,0	70,0
Λοιπὰ εἰδικὰ ἔσοδα	600,0		48,6	73,6	200,5
Δάνεια	1.150,0		250,0	—	500,0
α) Ἐντοκα γραμμάτια	250,0		250,0	—	500,0
β) Δάνειον οικονομικῆς ἀναπτύξεως	900,0		—	—	—
Β'. Ἐκ πηγῶν ἀλλοδαπῆς	3.168,0		23,0	0,1	23,0
Ἐξωτερικὴ βοήθεια	855,0		5,5	—	5,5
Δάνεια ἐξωτερικοῦ	2.205,0		17,5	0,1	17,5
Ἐπανορθώσεις	108,0		—	—	—
III. ΕΙΔΙΚΑ ΕΣΟΔΑ ΕΚ ΝΑΤΟ	983,0		52,3	38,5	79,5
α) Ἔσοδα παρὰ κρατῶν-μελῶν δι' ἔργα κοινῶν ἐνδιαφερόντων	975,0		50,6	36,8	76,5
β) Ἀπολήψεις παρὰ κρατῶν-μελῶν ἐναντι παρεχομένων ὑπηρεσιῶν κλπ.	8,0		1,7	1,6	3,1
γ) Ἔσοδα ἐκ δωρεᾶν συμβολῆς κρατῶν-μελῶν ΝΑΤΟ εἰς ἀμυντικὰς δαπάνας στρατοῦ	—		—	—	—

Βλέπε ὑποσημειώσεις εἰς σελίδα 18.

(α) Ἡ ἐμφάνισις ἀρνητικῶν ποσῶν ὀφείλεται εἰς τὸ γεγονός ὅτι αἱ ἐντὸς τοῦ μηνὸς διαγραφὰὶ ὑπερέβησαν τὰς βεβαιώσεις κατὰ τὸ ποσὸν τοῦτο.

State revenue by special sources (continued)

Million drachmae at current prices

— Assessed	Εισπραχθέντα — Collected				Special sources of revenue
	'Απρίλιος — Avril		'Ιαν. — 'Απρίλιος Jan. — Avril		
1965	1966	1965	1966	1965	
1.217,3	39,1	29,3	156,9	122,4	4. Additional taxes, fines, money penalties and extra dues
61,2	11,2	8,7	48,8	40,5	a) Additional taxes
25,1	2,6	1,7	8,6	6,7	Additional direct taxes
4,9	1,3	1,2	5,6	4,4	Additional indirect taxes
31,3	7,4	5,8	34,6	29,4	Other additional taxes
49,9	10,9	8,9	48,2	34,1	b) Fines and money penalties
0,1	0,0	0,0	0,0	0,1	On direct taxes
5,1	0,9	0,9	3,8	2,8	On indirect taxes
44,7	10,0	8,0	44,4	31,2	Other
13,1	4,0	1,5	12,6	13,1	c) Extra dues
1.093,1	12,9	10,2	47,4	34,7	d) Back additional taxes, fines, money penalties and extra dues
756,5	35,9	66,2	152,5	238,8	5. Other revenue
59,6	2,3	43,2	12,3	54,2	Receipts against expenses effected
23,4	8,1	6,2	31,4	23,3	Receipts in favour of third parties ⁽⁹⁾
7,0	0,1	0,2	1,8	1,1	Back receipts in favour of third parties
109,7	15,7	7,4	53,1	107,9	Money returns
46,7	6,0	6,1	39,0	35,9	Receipts from other sources
510,0	3,7	3,1	14,8	16,4	Miscellaneous receipts of previous fiscal years
20,3	—	—	5,4	3,3	6. Loan revenue ⁽¹⁰⁾
—	—	—	—	—	B. From foreign sources
—	—	—	—	—	Foreign aid for consumption purposes
—	—	—	—	—	Foreign loans for consumption purposes
306,3	391,8	173,7	728,3	243,7	II. REVENUE FROM STATE INVESTMENT PROGRAM
285,0	368,7	173,6	705,2	222,3	A. From domestic sources
285,0	118,7	173,6	205,2	222,3	Special revenue
100,0	70,0	100,0	70,0	100,0	Revenue from Greek Oil Refinery
185,0	48,7	73,6	135,2	122,3	Other special revenue
—	250,0	—	500,0	—	Loans
—	250,0	—	500,0	—	a) Interest bearing treasury bills
—	—	—	—	—	b) Economic development loan
21,3	23,0	0,1	23,0	21,3	B. From foreign sources
20,1	5,5	—	5,5	20,1	Foreign aid
1,2	17,5	0,1	17,5	1,2	Foreign loans
—	—	—	—	—	Reparations
52,8	52,3	38,5	79,5	52,8	III. NATO SPECIAL REVENUE
49,4	50,6	36,8	76,5	49,4	a) Contribution of member-countries for the construction of works of common interest
3,4	1,7	1,6	3,1	3,4	b) Receipts from member-countries for services offered
—	—	—	—	—	c) Receipts from free contribution of NATO member-countries to military defense expenditures

Footnotes, see page 18.

(α) Negative amounts are due to excess of deletions against assessments within the month.

II: 4. Συνολικαί εισπράξεις υπέρ Κράτους και τρίτων εκ δασμών και λοιπών ειδικών φόρων και εισφορών, κατά κυριότερα Τελωνεία

Total revenue in favour of State and third parties from import duties and other special taxes and contributions, by principal Custom Houses of the Country

Είς χιλιάδας δραχμών τρεχούσης αγοραστικής δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Τελωνεία	'Απρίλιος April		'Ιαν. - 'Απρίλιος Jan. - April		Custom Houses
	1966	1965	1966	1965	
Σύνολον Τελωνείων	848.429	790.057	3.504.039	2.928.577	All Custom Houses
1. 'Αθηνών	121.861	89.497	472.661	332.249	1. Athens
2. 'Αλεξανδρουπόλεως	1.370	1.068	5.078	3.648	2. Alexandroupolis
3. Βόλου	19.962	15.201	76.470	56.739	3. Volos
4. 'Ελευσίνας	5.837	3.938	22.932	15.228	4. Eleusis
5. 'Ηρακλείου	11.307	6.923	42.060	31.692	5. Iraklion
6. Θεσσαλονίκης	106.805	93.657	446.762	378.575	6. Salonika
7. Καβάλας	5.603	5.949	28.433	25.977	7. Kavala
8. Καλαμάτας	750	1.308	2.944	2.895	8. Kalamata
9. Κερκύρας	1.132	825	4.879	3.429	9. Corfu
10. Μυτιλήνης	657	761	3.566	3.744	10. Mytilini
11. Νικοπόλεως	1.373	1.101	5.342	3.935	11. Nikopolis
12. Πατρών	24.694	19.722	92.261	76.751	12. Patras
13. Πειραιώς	462.786	479.027	2.088.182	1.840.492	13. Piraeus
14. Ρόδου	2.934	2.851	9.506	8.042	14. Rhodes
15. Σάμου	25	31	207	133	15. Samos
16. Σούδας	1.162	674	4.154	2.327	16. Souda
17. Σύρου	233	320	1.032	971	17. Syros
18. Χαλκίδος	3.159	3.026	12.839	10.323	18. Khalkis
19. Χανίων	809	552	3.204	2.702	19. Canea
20. Χίου	680	587	2.590	3.617	20. Chios
21. Λοιπά Τελωνεία	75.290	63.039	178.937	125.108	21. Other Custom Houses

*Υποσημειώσεις πίνακος II: 3.

- (1) 'Ητοι: Φόρος και πάγιον τέλος επιχειρήσεων τύπου (Ν.Δ. 3787/1957), φόρος πλοίων (Ν. 1880/1951), φόρος επί των υπό των βιομηχανικών και βιοτεχνικών επιχειρήσεων καταβαλλομένων αποδοχών υπαλλήλων και εργατών, περιεργόμενος εις τὸ Δημόσιον κατὰ 62,40% (Α.Ν. 843/1948, ὡς ἐτροποποιήθη καὶ συνεπληρώθη), εἰδικὸν τέλος 3% ἐπὶ τοῦ εἰσοδήματος ἐξ οἰκοδομῶν Περιφερείας τέως Διοικήσεως Πρωτευούσης, ὑπὲρ ἐκτελέσεως νέων ἔργων ὑδρεύσεως ἐξ 'Υλίκης καὶ ἀποχετεύσεως Πρωτευούσης κλπ.
- (2) Πρόσθετον ποσοστὸν ἐπὶ τοῦ φόρου εἰσοδήματος φυσικῶν καὶ νομικῶν προσώπων ὑπὲρ ΟΓΑ.
- (3) 'Εκτακτοὶ φόροι ἐπὶ τοῦ εἰσοδήματος καὶ ἔσοδα ἐκ τοῦ ΚΗ' Ψηφίσματος.
- (4) Εἰδικὴ εἰσφορά ἐπὶ τῶν ἐκ τῆς ἀλλοδαπῆς εἰσαγομένων ἐμπορευμάτων, εἰσφορά ἐπὶ τῶν ἐκπροθέσμως ἐκτελωνιζομένων καὶ εἰσφορά ἐπὶ τῶν κινηματογραφικῶν ταινιῶν, τῶν εἰσαγομένων ἐκ τῆς ἀλλοδαπῆς.
- (5) 'Ητοι: φόρος ἐπὶ τῆς καταναλώσεως καὶ ἐπ' τοῦ παραγομένου καπνοῦ.
- (6) 'Ητοι: φόρος ἐπὶ τοῦ καταναλισκομένου ἀκαθάρτου πετρελαίου ὑπὸ αὐτοκινήτων Δ.Χ. περιοχῆς τέως Δ/σεως Πρωτευούσης, φόρος ἐπὶ τῆς καταναλώσεως ἀμυλοσιροπιτοῦ καὶ εἰδικὸς φόρος καταναλώσεως (Ν.Δ. 3829/58). Εἰσφορά ἐπιβαλλομένη ἐπὶ τῆς τιμῆς πωλήσεως βενζίνης (Α.Ν. 2375/402) καὶ ὑπ' ἀριθ. 73/49 ἀγορανομικῆς διατάξεως.
- (7) Φόρος ἐπὶ τῆς μεταβιβάσεως ἀκινήτων, πλοίων καὶ λεωφορείων.
- (8) 1. Ὑπὲρ ΟΓΑ πρόσθετον ποσοστὸν ἐπὶ τῶν τελῶν χαρτοσήμου, εἰδικὴ εἰσφορά: α) ἐπὶ τῶν σιγαρέττων, β) ἐπὶ εἰδῶν εἰσαγομένων ἐκ τῆς ἀλλοδαπῆς (ἄρθρ. 11 παρ. 1 ἐδάφ. ε' καὶ ζ' Ν. 416'/1961), γ) ἐπὶ τῶν ἐν τῇ ἡμεδαπῇ παραγομένων εἰδῶν (ἄρθρ. 11 παρ. 1 ἐδάφ. ε' καὶ ζ' Ν. 4169/1961) καὶ δ) εἰδικὴ εἰσφορά ἐπὶ τοῦ ζύθου. 2. Ὑπὲρ ἐνισχύσεως Τουρισμοῦ καὶ Ἀθλητισμοῦ καὶ λοιπῶν τρίτων.
- (9) Ἔσοδα ὑπὲρ ἐνισχύσεως Τουρισμοῦ καὶ Ἀθλητισμοῦ καὶ λοιπῶν τρίτων.
- (10) Προῖόν συναπτομένων δανείων καὶ χρεωλύσια ἔναντι χορηγηθέντων ὑπὸ τοῦ Κράτους δανείων.

Footnotes to table II: 3.

- (1) I.e: Tax and fixed dues of press enterprises provided by the D.L. 3787/1957, tax on ships (Law 1880/1951), tax on the employed personnel's and the workers' receipts paid by the industrial enterprises with the 62,40% of this tax taken by the State (Emergency Law 843/1948, duly amended), 3% special dues on rents from buildings within Greater Athens, for the execution of Iliki water supply works, drainage works of Athens etc.
- (2) Additional tax on the income of physical persons and legal entities on account of the National Crop and Social Insurance Agency.
- (3) Extraordinary income tax and receipts according to the KH' decree.
- (4) Special contribution on imported goods, contributions on imported merchandise, on goods not in time cleared from customs, as well as on imported motion-pictures.
- (5) I.e: Tax on tobacco production and consumption.
- (6) I.e: Tax on crude oil consumed by motor vehicles of public use within Greater Athens, tax on starch sirup consumed and special consumption tax (D.L. 3829/58). Contribution on selling price of petrol (E.L. 2375/402) and marketing Decree No 73/49.
- (7) Tax on transfers of ships, buses and real estate.
- (8) 1. In favour of the National Crop and Social Insurance Agency, additional tax levied on tax stamps, special contribution on: a) cigarettes, b) imported goods (article 11 paragr. 1., passage ε' and ζ' L. 4169/1961), c) goods locally produced (article 11, paragr. 1, passage ε' and ζ' L. 4169/1961) and d) beer. 2. In favour of Tourism, Athletics and other third parties.
- (9) In favour of Tourism, Athletics and other third parties.
- (10) Proceeds of loans and amortization against loans granted by the State.

Τμήματα του Τελωνειακού Δασμολογίου Εισαγωγής
Sections of the Customs Import Tariff

	Τ Μ Η Μ Α	SECTION	
I	Ζώα ζώντα και προϊόντα του ζωικού βασιλείου	Live animals, animal products	I
II	Προϊόντα του φυτικού βασιλείου	Vegetable products	II
III	Λίπη και έλαια (ζωικά και φυτικά). Προϊόντα της διασπάσεως αυτών. Λίπη βρώσιμα έπεξεργασμένα. Κηροί ζωικής ή φυτικής προελεύσεως	Animal and vegetable fats and oils and their cleavage products. Prepared edible fats. Animal and vegetable waxes	III
IV	Προϊόντα των βιομηχανιών ειδών διατροφής. Ποτά, οίνοπνευματώδη υγρά και βίος. Καπνά	Prepared foodstuffs. Beverages, spirits and vinegar. Tobacco	IV
V	Προϊόντα ορυκτά	Mineral products	V
VI	Προϊόντα χημικών βιομηχανιών και των συναφών βιομηχανιών	Products of the chemical and allied industries	VI
VII	Πλαστικά έλαι τεχνητά, αιθέρες και έστερες της κυτταρίνης, ρητίναι τεχνηταί και τεχνουργήματα εκ των ύλων τούτων. Καουτσούκ φυσικόν ή συνθετικόν, τεχνητόν καουτσούκ και τεχνουργήματα εκ καουτσούκ	Artificial resins and plastic materials, cellulose esters and ethers and articles thereof. Rubber, synthetic rubbers, factice and articles thereof	VII
VIII	Δέρματα, γουναρικά και τεχνουργήματα εκ των ύλων τούτων. Είδη ιπποσκευής, σελλοποιίας και ταξιδίου. Τεχνουργήματα εκ λεπτών δερμάτων. Τεχνουργήματα εξ έντέρων	Raw hides and skins, leather, furskins and articles thereof. Saddlery and harness. Travel goods, handbags and the like. Articles of gut	VIII
IX	Ξυλεία, ξυλάνθρακες και τεχνουργήματα εκ ξύλου. Φελλός και τεχνουργήματα εκ φελλού. Τεχνουργήματα εκ σπάρτου και καλαθοπλεκτικής	Wood and articles of wood. Wood charcoal. Cork and articles of cork. Manufactures of straw, of esparto and of other plaiting materials. Basketware and wickerwork	IX
X	*Υλαι χρησιμοποιούμεναι εις την κατασκευήν του χάρτου. Χάρτης, χαρτόνιον και είδη εξ αυτών	Paper-making material. Paper and paperboard and articles thereof	X
XI	*Υφαντικά έλαι και τεχνουργήματα εκ τούτων	Textiles and textile articles	XI
XII	*Υποδήματα, καλύμματα κεφαλής, άλεξιβρόχια και άλεξήλια. Τεχνητά άνθη και τεχνουργήματα εξ άνθραπίνων τριχών. Ριπίδια	Footwear, headgear, umbrellas, sunshades, whips, riding-crops and parts thereof. Prepared feathers and articles made therewith. Artificial flowers. Articles of human hair. Fans	XII
XIII	Τεχνουργήματα εκ λίθων, γύψου, τσιμέντου, άμάντου, μαρμαρυγίου και αναλόγων ύλων. Προϊόντα κεραμειτικής. *Υαλος και τεχνουργήματα εξ ύαλου	Articles of stone, of plaster, of cement, of asbestos, of mica and of similar materials. Ceramic products. Glass and glassware	XIII
XIV	Μαργαρίται, πολύτιμοι λίθοι και παρόμοιοι, πολύτιμα μέταλλα, μέταλλα έπεστρωμένα διά πολύτιμων μετάλλων και είδη εκ των ύλων τούτων. *Απομιμήσεις κοσμημάτων. Νομίσματα	Pearls, precious and semi-precious stones, precious metals, rolled precious metals and articles thereof. Imitation jewellery. Coin	XIV
XV	Μέταλλα κοινά και τεχνουργήματα εκ των μετάλλων τούτων	Base metals and articles of base metals	XV
XVI	Μηχαναί και συσκευαί. *Ηλεκτρικόν ύλικόν	Machinery and mechanical appliances. Electrical equipment. Parts thereof	XVI
XVII	*Υλικόν μεταφορών	Vehicles, aircraft and parts thereof. Vessels and certain associated transport equipment	XVII
XVIII	*Όργανα και συσκευαί όπτικής, φωτογραφίας και κινηματογραφίας, μετρήσεως, έλέγχου, άκριβείας. *Όργανα και συσκευαί λατροχειρουργικής. *Όρολογιοποιία. Μουσικά όργανα. Συσκευαί καταγραφής και αναπαραγωγής του ήχου	Optical, photographic, cinematographic, measuring, checking, precision, medical and surgical instruments and apparatus. Clocks and watches. Musical instruments, sound recorders and reproducers. Parts thereof	XVIII
XIX	*Όπλα και πυρομαχικά	Arms and ammunition. Parts thereof	XIX
XX	*Εμπορεύματα και προϊόντα διάφορα, μη κατονομαζόμενα, ούδέ άλλαχού περιλαμβανόμενα	Miscellaneous manufactured articles, not elsewhere classified	XX
XXI	*Αντικείμενα τέχνης, συλλογών και άργαιοτήτων	Works of art, collectors' pieces, and antiques	XXI

II: 5. Δασμοί και δασμολογηθείσα αξία ένιων εισαχθέντων και δασμολογηθέντων αγαθών⁽¹⁾
 Import duties and taxable value of certain imported articles subject to taxation⁽¹⁾

'Ιανουάριος - 'Απρίλιος — January - April

Εις χιλιάδας δραχμών τρεχούσης αγοραστικής δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

'Αγαθά	'Αξία — Value		Δασμοί Import duties		Articles subject to taxation
	1966	1965	1966	1965	
Σύνολον	6.784.604	5.716.962	1.215.168	1.081.249	Total
Σύνολον αναγραφομένων αγαθών	2.883.058	2.753.706	(2)671.840	(3)645.996	All commodities
Τρόφιμα	406.633	382.912	139.333	136.746	Foodstuffs
Κρέατα νωπά και κατεψυγμένα ...	40.160	31.474	8.498	7.626	Meat, fresh and frozen
Γάλα μετά ή άνευ σακχάρους ...	136.980	110.710	14.028	11.888	Milk with or without sugar
Μπανάνια	15.677	17.982	18.598	16.114	Bananas
Πέπερι μέλαν και κανελλοπίπερον ..	7.578	3.386	7.753	7.642	Black pepper and allspice
Κανέλλα και γαρύφαλλα	1.128	1.263	2.177	2.839	Cinnamon and cloves
Καφές και εκχυλίσματα καφέ	79.962	80.090	51.133	51.934	Coffee and coffee extracts
Τέιον	2.377	3.058	3.260	4.435	Tea
Κριθή	22.153	146	4.174	26	Barley
Παρασκευάσματα κρεάτων, ήτοι: άλ- λάντια, σαλάμια, χοιρομήρια κλπ.	33.893	29.038	13.571	12.570	Meat preparations, i.e.: sausages, salamis, hams etc.
Κονσέρβαι ιχθύων, ήτοι: σαρδέλλαι, τόννοι, σολωμοί κλπ.	16.851	16.179	3.785	7.523	Fish in tins, i.e.: sardines, tun- nies, salmons etc.
Σάκχαρις	26.847	66.471	3.049	5.761	Sugar
Κακάον εις βαλάνους	23.027	23.115	9.307	8.388	Cocoa beans
Ποτά και καπνός	5.236	3.223	5.474	3.646	Beverages and tobacco
Ούισκυ	5.236	3.223	5.474	3.646	Whisky
Πρώται ύλαι μη εδώδιμοι, πλην καυ- σίμων	221.515	223.184	37.147	37.170	Non-edible raw materials (excl. fuel)
Ύυλεία πριστη έξ ελάτης και πεύκης	211.554	205.351	36.229	35.398	Pine and fir, sawn
Χαρτόμαζα	9.961	17.833	918	1.772	Paperpulp
'Ορυκτά καύσιμα, λιπαντικά και συναφή	78.156	77.833	30.160	28.690	Mineral fuels and greases
*Ανθρακες, όπτόνθρακες, πλίνθοι ...	36.474	40.387	4.703	5.690	Coal, coke, briquettes
*'Ορυκτέλαια	38.392	36.475	19.386	21.213	Mineral oils
*Αέρια πετρελαίου	3.290	971	6.071	1.787	Petrol gases
Χημικά προϊόντα	344.713	296.047	56.806	52.925	Chemical products
*Υδρογονάνθρακες	13.869	4.664	2.741	770	Hydrocarbon
*Αντιβιοτικά	48.705	44.102	5.737	4.092	Antibiotics
*Ιδιοσκευάσματα	104.818	105.847	10.372	11.043	Chemical preparations
*Εκχυλίσματα δεψικά προελεύσεως φυτικής	3.796	4.733	1.732	2.244	Tanning extracts of vegetable ori- gin
Συνθετικά και όργανικά χρωστικά ύλαι	22.768	22.095	8.888	8.944	Synthetic-organic dyestuffs
Βερνίκια και βερνικοχρώματα	11.759	8.535	3.840	2.817	Varnishes and varnish paints
Σάπουνες και άπορρυπαντικά	4.374	3.011	2.497	1.544	Soaps and detergents
Τεχνητά και πλαστικά ύλαι	134.529	102.750	20.954	21.287	Artificial and plastic materials
Φύλλα έξ άναγεννημένης κυτταρίνης (σελλοφάν)	95	310	45	184	Cellophane paper
Βιομηχανικά είδη	799.895	776.029	215.628	206.064	Industrial products
*Επίσωτρα και αεροθάλαμοι καινούρ- γεις	70.988	79.391	16.307	13.409	Tyres and inner tubes
Φύλλα έπικολητά (contre-plaqués)	34.471	45.985	11.834	15.899	Plywood (contre-plaqués)
Ύυλεία τεχνητή ή άνεσηματισμένη	7.672	7.067	2.624	2.464	Artificial wood
Πλάκες έξ χαρτομάζης	8.057	7.808	2.315	2.256	Slabs of paperpulp
Νήματα έξ συνθετικών ή τεχνητών ύφαντικών ίνών	46.144	47.921	13.007	14.257	Yarns of synthetic or artificial textile fibres
*Υφάσματα έξ συνθετικών ή τεχνητών ύφαντικών ίνών	28.311	30.080	15.150	16.817	Fabrics of synthetic or artificial textile fibres
Νήματα έξ έρίου, ββαμμένα	30.910	17.407	4.572	2.989	Woollen yarns, dyed
*Υφάσματα έξ έρίου, άμιγρή ή σύμμικτα	37.204	29.531	13.981	11.487	Woollen fabrics, pure or mixed

II: 5. Δασμοί και δασμολογηθείσα αξία ενίων εισαχθέντων και δασμολογηθέντων αγαθών⁽¹⁾ (συνέχεια)
 Import duties and taxable value of certain imported articles subject to taxation⁽¹⁾ (continued)

Γενάριος - Απρίλιος — January - April

Είς χιλιάδας δραχμών τρεχούσης αγοραστικής δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Αγαθά	Αξία — Value		Δασμοί Import duties		Articles subject to taxation
	1966	1965	1966	1965	
Υφάσματα βαμβακερά άμιγλή ή σύμ- μικτα	108.399	113.341	48.415	50.457	Cotton fabrics, pure or mixed
Υφάσματα έν τεχνητών ή συνθετι- κών ύφαντικών ίνών	30.135	38.095	18.739	23.568	Fabrics of artificial or synthetic textile fibres
Βελούδα κλπ.	16.326	8.641	8.873	5.150	Velvet etc.
Κεραμευτικά προϊόντα, ήτοι: πλακί- δια, κύβοι και πλάκες επενδύσεως δαπέδου, γανωμένα ή έσμάλτωμέ- να, μονόχρωμα	7.637	3.092	4.140	1.941	Pottery products, i.e.: floor slabs tiles etc., glazed or enamelled, of one colour
Επιτραπέζια σκεύη και είδη οικια- κής χρήσεως έν πορσελάνης	10.195	7.941	5.896	5.063	Table and other household serv- ices of porcelain
Ράβδοι έν σιδήρου ή χάλυβος	102.285	127.947	10.671	12.783	Iron or steel bars
Φύλλα και λαμαρίνας έν σιδήρου ή χάλυβος	217.150	175.982	22.398	16.727	Iron or steel sheets
Σύρματα έν σιδήρου ή χάλυβος, γυμνά	13.349	12.201	1.906	1.843	Iron or steel wire, not covered
Έξαρτήματα σωληνώσεων έν σιδή- ρου ή χάλυβος	13.460	8.351	5.217	3.087	Iron or steel pipe accessories
Θερμάστρες, θερμαγωγοί, μαγειρεία, μή ηλεκτρικά	10.830	9.394	5.066	4.148	Stoves, radiators, cooking ranges not electric
Ξυριστικά λεπίδες	6.375	5.854	4.817	1.719	Razor blades
Μηχανήματα και μεταφορικά μέσα ..	986.371	953.752	171.393	165.247	Machinery and transport equipment
Κινητήρες έκρήξεως ή έσωτερικής καύσεως, έμβολοφόροι	98.877	85.199	10.087	9.175	Explosion or internal combustion motors
Ηλεκτρικά ψυγεία οικιακής χρήσεως, βάρους μέχρι 250 χγρ.	51.415	33.898	23.887	16.200	Refrigerators of domestic use, weighing up to 250 kgs
Ηλεκτρικά πλυντήρια οικιακής χρή- σεως, βάρους μέχρι 250 χγρ.	35.747	27.180	11.419	8.200	Electric washing machines of do- mestic use, up to 250 kgs
Ραπτομηχαναί ..	23.165	27.819	1.874	2.575	Sewing machines
Ηλεκτρικά στήλαι ..	17.680	17.210	6.180	6.030	Electric batteries
Ηλεκτρικά μαγειρ. άνω των 40 χγρ.	6.888	7.185	3.720	3.990	Electric kitchens, more than 40 kgs
Ηλεκτρικά συσκευαί ένσυρμάτου τη- λεφώνιας και τηλεγραφίας	54.177	76.621	3.922	8.271	Telephony and telegraphy electric apparatus
Ραδιόφωνα ..	45.651	46.897	12.285	14.153	Radio sets
Φωνογράφοι ηλεκτρικοί και λοιποί ..	10.894	8.962	2.815	2.695	Gramophones, electric or not
Καλώδια μετά περιβλήματος έν μο- λύβδου	7.489	13.629	1.375	3.441	Leadcoated cables
Γεωργικοί έλκυστήρες ..	148.370	131.607	10.598	6.124	Agricultural tractors
Άμαξαι αυτοκίνητοι έπιβατηγοί ..	269.383	219.179	54.785	51.400	Passenger motor cars
Άμαξαι αυτοκίνητοι φορτηγοί ..	44.184	41.633	6.673	7.090	Trucks
Βάσεις αυτοκινήτων ..	109.696	152.968	11.607	13.975	Chassis
Μέρη αυτοκινήτων, ήτοι: άξονες, ή- μιαξόνια, μειωτήρες κραδασμών και τροχοί	31.302	31.908	3.654	4.481	Motor cars accessories, i.e.: axles half-axles, shock absorber and wheels
Αυτοκίνητα ποδήλατα ..	31.453	31.857	6.512	7.447	Motor cycles
Διάφορα βιομηχανοποιημένα είδη	40.539	40.726	15.899	15.508	Miscellaneous industrial goods
Είδη ύγιεινης ..	20.446	20.146	9.606	9.319	Sanitation articles
Ωρολόγια θυλακίου και βραχιόνος ..	15.163	13.351	4.947	4.105	Wrist and pocket watches
Γραφίδες τύπου μολυβδοκονδύλων ..	4.930	7.229	1.346	2.084	Pencils
Λοιπά αγαθά ..	3.901.546	2.963.256	543.328	435.253	Others

(1) Δέν περιλαμβάνονται ή αξία και οι εισπραχθέντες δασμοί έν των ύπό τοϋ Διυλιστηρίου πετρελαίου διατεθέντων είς τό έμπόριον προϊόντων, περί ών ό πίναξ II:12.

(2) Τά 55,3% των συνολικών έξ εισαγωγικών δασμών είσ-
πράξεων.

(3) Τά 59,7% των συνολικών έξ εισαγωγικών δασμών είσ-
πράξεων.

(1) Not including import duties and taxes collected on sales of products of the Greek Oil Refinery (see table II:12).

(2) 55,3% of total receipts from import duties.

(3) 59,7% of total receipts from import duties.

II: 6. Δασμολογηθείσα αξία, δασμοί και λοιποί ειδικοί φόροι και εισφορές επί εισαχθέντων αγαθών, κατά κατηγορίας της 'Αναθεωρημένης Τυποποιημένης Ταξινόμησης του Διεθνούς 'Εμπορίου (ΤΤΔΕ)

Ιανουάριος - Απρίλιος

Είς χιλιάδας δραχμών τρεχούσης αγοραστικής δυνάμεως

Κατηγορία ΤΤΔΕ	'Αξία δασμολογηθείσα Value taxed		Δασμοί Import duties		Φόρος κύκλου εργασιών (1) Business turnover tax	
	1966	1965	1966	1965	1966	1965
	Σύνολον	6.784.604	5.716.962	1.215.168	1.081.249	629.528
0 Τρόφιμα και ζώα ζώντα	823.631	704.735	227.171	197.176	17.638	12.046
1 Ποτά και καπνός	11.862	7.331	10.451	6.892	2.085	1.145
2 Πρώτοι ύλοι μη ἐδώδιμοι, πλὴν καυσίμων ..	834.557	731.356	71.967	61.287	54.693	43.782
3 Ορυκτά καύσιμα, λιπαντικά κλπ.	133.608	112.806	34.890	31.648	7.986	5.854
4 Έλαια και λίπη ζωικής ἢ φυτικής προελεύσεως	8.435	8.910	1.717	2.090	420	368
5 Χημικά προϊόντα	817.726	668.734	130.084	110.871	92.662	65.585
6 Βιομηχανικά εἶδη ταξινομημένα κυρίως κατὰ πρώτην ὄλην	1.730.286	1.445.040	378.603	346.183	214.517	156.341
7 Μηχανήματα και ὕλικόν μεταφορῶν	2.099.248	1.785.280	273.926	248.868	195.993	137.874
8 Διάφορα βιομηχανικά εἶδη	322.461	252.059	86.048	76.069	43.188	29.414
9 Εἶδη και συναλλαγὰι μὴ ταξινομημένα κατὰ κατηγορίας	2.790	711	311	165	346	77
Σύνολον	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
0 Τρόφιμα και ζώα ζώντα	12,1	12,3	18,7	18,2	2,8	2,7
1 Ποτά και καπνός	0,2	0,2	0,9	0,6	0,3	0,2
2 Πρώτοι ύλοι μη ἐδώδιμοι, πλὴν καυσίμων ..	12,3	12,8	5,9	5,7	8,7	9,7
3 Ορυκτά καύσιμα, λιπαντικά κλπ.	2,0	2,0	2,9	3,0	1,3	1,3
4 Έλαια και λίπη ζωικής ἢ φυτικής προελεύσεως	0,1	0,2	0,1	0,2	0,1	0,1
5 Χημικά προϊόντα	12,0	11,7	10,7	10,3	14,7	14,5
6 Βιομηχανικά εἶδη ταξινομημένα κυρίως κατὰ πρώτην ὄλην	25,5	25,3	31,1	32,0	34,1	34,5
7 Μηχανήματα και ὕλικόν μεταφορῶν	30,9	31,2	22,5	23,0	31,1	30,5
8 Διάφορα βιομηχανικά εἶδη	4,8	4,4	7,1	7,0	6,9	6,5
9 Εἶδη και συναλλαγὰι μὴ ταξινομημένα κατὰ κατηγορίας	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0

Ἐκατοστιαία κατανομή —

(1) Περιλαμβάνεται και ὁ εἰδικὸς φόρος κύκλου εργασιῶν.

(2) Δὲν περιλαμβάνονται ἡ εἰδικὴ εἰσφορά 0,5% ὑπὲρ τῶν Πανεπιστημίων και οἱ διάφοροι ὑπὲρ τρίτων φόροι. Ἐπίσης, δὲν περιλαμβάνονται οἱ εἰσπραχθέντες δασμοὶ και φόροι ἐκ τῶν ὑπὸ τοῦ Διυλιστηρίου πετρελαίου διατεθέντων εἰς τὸ ἐμπόριον προϊόντων, περὶ ὧν ὁ πίναξ II:12, καθὼς και τῆς σακχαρώς ἐγχωρίου παραγωγῆς.



Value taxed, import duties and other special taxes and contributions on imported goods,
by commodity categories of the revised Standard International Trade Classification (SITC)

January - April

Thousand drachmae at current prices

Φόρος καταναλώσεως και πολυτελείας Luxury and consumption tax		Σύνολον δασμῶν και φόρων (2) Total import duties and taxes		Μέση επιβάρυνσις τῆς ἀξίας ἐπὶ τοῖς % Averages charge of value %				SITC commodity categories
				'Ἐκ δασμῶν Import duties		'Ἐκ συνόλου δασμῶν και φόρων Total duties and taxes		
1966	1965	1966	1965	1966	1965	1966	1965	
245.334	238.904	2.090.030	1.772.639	17,9	18,9	30,8	31,0	Total
96.948	132.600	341.757	341.822	27,6	27,9	41,5	48,5	Food and live animals 0
2.494	1.678	15.030	9.715	88,1	94,0	126,7	132,5	Beverages and tobacco 1
73	75	126.733	105.144	8,6	8,4	15,2	14,4	Crude materials inedible, except fuels 2
76.014	44.552	118.890	82.054	26,1	28,0	88,9	72,7	Mineral fuels, lubricants etc. 3
—	12	2.137	2.470	20,3	23,4	25,3	27,7	Animal and vegetable oils and fats 4
6.359	3.186	229.105	179.642	15,9	16,6	28,0	26,9	Chemicals 5
36.765	37.835	629.885	540.359	21,9	23,9	36,4	37,4	Manufactured goods classified chiefly by material 6
12.002	8.324	481.921	395.066	13,0	13,9	22,9	22,1	Machinery and transport equipment 7
14.679	10.642	143.915	116.125	26,7	30,2	44,6	46,1	Miscellaneous manufactured articles 8
—	—	657	242	11,1	23,2	23,5	34,1	Commodities and transactions not clas- sified according to kind 9
— Percent distribution								
100,0	100,0	100,0	100,0					Total
39,5	55,5	16,3	19,3					Food and live animals 0
1,0	0,7	0,7	0,5					Beverages and tobacco 1
0,0	0,0	6,1	5,9					Crude materials inedible, except fuels 2
31,0	18,6	5,7	4,6					Mineral fuels, lubricants etc. 3
—	0,0	0,1	0,1					Animal and vegetable oils and fats 4
2,6	1,3	10,9	10,1					Chemicals 5
15,0	15,8	30,1	30,5					Manufactured goods classified chiefly by material 6
4,9	3,5	23,0	22,3					Machinery and transport equipment 7
6,0	4,5	6,9	6,6					Miscellaneous manufactured articles 8
—	—	0,0	0,0					Commodities and transactions not clas- sified according to kind 9

(1) Including the special business turnover tax.

(2) Not including the special contribution of 0,5% for the Universities and various other taxes in favour of third parties. Excluding also import duties and taxes collected from the sale of Greek Oil Refinery products (see table II:12), as well as from sugar produced in Greece.



II: 7. Δασμοί και λοιποί ειδικοί φόροι και εισφορές⁽¹⁾, εισπραχθέντες υπό τῶν Τελωνείων, ἐπὶ εισαχθέντων ἀγαθῶν, κατὰ τὰ τμήματα τοῦ Τελωνειακοῦ Δασμολογίου Εἰσαγωγῆς
 Import duties and other special taxes and contributions⁽¹⁾ on imported goods, collected at Custom Houses. Classification according to the Customs Tariff

Εἰς χιλιάδας δραχμῶν τρεχούσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Τμήματα Τελωνεια- κοῦ Δασμο- λογίου Εἰσαγωγῆς Sections of Customs Tariff	Δασμοί — Import duties				Φόρος κύκλου ἐργασιῶν ⁽²⁾ Business turnover tax ⁽²⁾				Φόροι καταναλώσεως καὶ πολυτελείας Consumption and luxury tax			
	Ἀπρίλιος April		Ἰαν. — Ἀπρίλιος Jan. — April		Ἀπρίλιος April		Ἰαν. — Ἀπρίλιος Jan. — April		Ἀπρίλιος April		Ἰαν. — Ἀπρίλιος Jan. — April	
	1966	1965	1966	1965	1966	1965	1966	1965	1966	1965	1966	1965
Σύνολον Total	312.249	280.300	1.215.168	1.081.249	157.931	118.572	629.528	452.486	61.273	53.249	245.334	238.904
I	17.954	13.725	75.827	55.631	365	301	2.683	1.873	4.750	3.518	20.761	14.539
II	28.474	20.898	112.291	94.464	2.799	1.002	6.204	3.591	14.629	5.434	25.686	16.365
III	382	852	1.889	2.326	85	156	537	472	—	—	—	12
IV	12.161	16.173	60.467	59.576	2.567	2.300	12.597	9.105	16.876	20.313	53.009	103.376
V	7.376	7.172	35.989	32.723	2.018	1.519	8.815	6.339	6.228	8.515	76.015	44.552
VI	25.047	21.537	105.648	88.633	19.879	13.568	78.095	54.685	1.897	1.429	8.284	5.029
VII	16.244	14.281	59.379	52.012	10.005	7.292	36.153	28.373	1.419	1.352	3.992	4.428
VIII	1.437	1.323	7.283	6.231	376	244	1.898	1.114	196	86	343	313
IX	13.246	15.523	63.682	61.647	8.637	8.131	39.507	31.639	1	4	14	6
X	6.926	9.896	36.095	33.887	4.691	5.861	23.583	19.160	1	15	12	21
XI	55.320	44.497	172.263	165.248	22.867	15.331	75.316	59.510	8.687	7.564	28.373	29.546
XII	1.309	887	3.570	2.512	360	242	1.065	686	70	29	156	99
XIII	8.537	8.085	40.486	36.325	3.462	2.864	16.434	12.659	1.200	991	5.839	4.820
XIV	588	341	1.402	1.012	318	151	1.223	444	384	274	1.945	739
XV	21.649	24.255	119.176	100.145	17.301	15.453	104.812	68.926	196	173	1.006	495
XVI	51.848	42.045	169.430	150.241	32.102	24.335	120.863	82.621	2.363	1.725	11.112	7.796
XVII	33.035	27.957	103.663	97.473	23.464	15.259	71.419	53.970	395	110	891	528
XVIII	6.432	7.212	29.277	27.034	4.449	3.243	20.344	12.202	1.371	1.239	5.685	4.361
XIX	469	972	3.167	3.657	386	356	1.556	1.284	—	—	—	—
XX	3.815	2.669	14.184	10.471	1.800	964	6.424	3.833	610	478	2.211	1.879
XXI	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—

(1) Δὲν περιλαμβάνονται ἡ εἰδικὴ εἰσφορά 0,5% ὑπὲρ τῶν Πανεπιστημίων καὶ οἱ διάφοροι ὑπὲρ τρίτων φόροι. Ἐπίσης, δὲν περιλαμβάνονται οἱ εισπραχθέντες δασμοὶ καὶ φόροι ἐκ τῶν ὑπὸ τοῦ Διυλιστηρίου πετρελαίου διατεθέντων εἰς τὸ ἐμπόριον προϊόντων, περὶ ὧν ὁ πίναξ II:12, καθὼς καὶ τῆς σακχάρως ἐγχωρίου παραγωγῆς.

(2) Περιλαμβάνεται καὶ ὁ εἰδικὸς φόρος κύκλου ἐργασιῶν.

(1) Not including the special contribution of 0,5% for the Universities and various other taxes in favour of third parties. Excluding also import duties and taxes collected from the sale of Greek Oil Refinery products (see table II:12), as well as from sugar produced in Greece.

(2) Including the special business turnover tax.

II: 8. Δασμοί και αξία εισαχθέντων αγαθών, κατά τὰ τμήματα τοῦ Τελωνειακοῦ Δασμολογίου Εἰσαγωγῆς, μετ' ἀναλογιῶν μεταξύ των
 Import duties and value of imported goods, according to the Greek Customs Tariff, and percent ratios

Ἰανουάριος - Ἀπρίλιος — January - April

Εἰς χιλιάδας δραχμῶν τρεχοῦσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Τμήματα Τελωνεια- κοῦ Δασμο- λογίου Εἰσαγωγῆς Sections of Greek Customs Tariff	Δασμοὶ καὶ λοιποὶ φόροι (1) Import duties and other taxes		'Αξία εἰσαγωγῶν — Value of imports				'Αναλογία δασμολογηθείσης ἀξίας πρὸς ὅλην ἐπὶ τοῖς % Ratio of taxed value to total value %		'Αναλογία δασμῶν καὶ φόρων πρὸς ἀξίαν Ratio of import duties and taxes to value			
			'Ολική — Total		Δασμολογηθεῖσα Taxed				Δασμολογηθεῖ- σαν ἐπὶ τοῖς % Of goods taxed %		'Ολικήν ἐπὶ τοῖς % Of all imports %	
	1966	1965	1966	1965	1966	1965	1966	1965	1966	1965	1966	1965
Σύνολον Total	2.090.030	1.772.639	10.413.913	10.026.594	6.784.604	5.716.962	65,1	57,0	30,8	31,5	20,1	17,7
I ...	99.271	72.043	809.961	695.333	443.303	340.233	54,7	48,9	22,4	21,2	12,2	10,4
II ...	144.181	114.420	458.269	329.997	239.419	198.207	52,2	60,1	60,2	57,7	31,5	34,7
III ...	2.426	2.810	34.793	138.799	10.013	10.512	28,8	7,6	24,2	26,7	7,0	2,0
IV ...	126.073	172.057	273.865	276.928	203.183	225.843	74,2	81,6	62,0	76,2	46,0	62,1
V ...	120.819	83.614	758.179	1.020.444	159.819	135.824	21,1	13,3	75,6	61,6	15,9	8,2
VI ...	192.027	148.347	975.331	864.594	701.822	566.446	71,9	65,5	27,4	26,2	19,7	17,1
VII ...	99.524	84.813	325.656	324.314	281.220	259.501	86,3	80,0	35,4	32,7	30,6	26,2
VIII ...	9.524	7.658	131.868	97.794	91.878	70.378	68,7	71,9	10,4	10,9	7,2	7,8
IX ...	103.203	93.292	369.461	348.530	349.720	310.781	94,6	89,2	29,5	30,0	27,9	26,8
X ...	59.690	53.068	294.062	298.560	204.006	194.336	69,4	65,1	29,2	27,3	20,3	17,8
XI ...	275.952	254.304	915.563	793.453	727.759	633.212	79,5	79,8	37,9	40,2	30,1	32,0
XII ...	4.791	3.297	11.264	6.029	9.629	5.455	85,5	90,5	49,7	60,4	42,5	54,7
XIII ...	62.759	53.804	140.886	149.689	120.975	108.452	85,9	72,4	51,9	49,6	44,5	35,9
XIV ...	4.570	2.195	13.792	7.187	8.274	4.298	60,0	59,8	55,2	51,1	33,1	30,5
XV ...	224.994	169.566	1.043.768	1.044.081	951.784	729.968	91,2	69,9	23,6	23,2	21,6	16,2
XVI ...	301.405	240.658	1.827.392	2.431.645	1.335.667	1.087.566	73,1	51,0	22,6	22,1	16,5	11,3
XVII ...	175.973	151.971	1.791.919	1.301.786	730.165	682.878	40,7	52,4	24,1	22,2	9,8	11,7
XVIII ...	55.306	43.597	178.741	148.428	160.177	111.572	89,6	75,2	34,5	39,1	30,9	29,4
XIX ...	4.723	4.941	12.513	11.337	12.037	11.053	96,2	63,8	39,2	44,7	37,7	43,6
XX ...	22.819	16.183	45.545	37.316	43.695	30.447	95,9	81,6	52,2	53,1	50,1	43,4
XXI ...	—	1	1.085	350	59	—	5,4	34,2	—	—	—	0,3

(1) Δὲν περιλαμβάνονται ἡ εἰδικὴ εἰσφορά 0,5% ὑπὲρ τῶν Πανεπιστημίων καὶ οἱ διάφοροι ὑπὲρ τρίτων φόροι. Ἐπίσης, δὲν περιλαμβάνονται ἡ ἀξία καὶ οἱ εἰσπραχθέντες δασμοὶ καὶ φόροι ἐκ τῶν ὑπὸ τοῦ Διυλιστηρίου πετρελαίου διατεθέντων εἰς τὸ ἐμπόριον προϊόντων, περὶ ὧν ὁ πίναξ II: 12, καθὼς καὶ τῆς σακχάρως ἐγχωρίου παραγωγῆς.

(1) Not including the special contribution of 0,5% for the Universities, and various other taxes in favour of third parties. Excluding also import duties and taxes from the sale of Greek Oil Refinery products (see table II:12), as well as from sugar produced in Greece.

II: 9. Δασμοί και λοιποί ειδικοί φόροι και εισφορές, εισπραχθέντες επί δασμολογηθέντων αγαθών, κατά χώραν προελεύσεως αὐτῶν
 Import duties and other special taxes and contributions on imported goods, by country of origin

Εἰς χιλιάδας δραχμῶν τρεχούσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Χῶραι προελεύσεως	Δασμοί (1) — Import duties (1)				Λοιποὶ φόροι κατὰ τὴν εἰσαγωγὴν (2) Other import taxes (2)				Χώρα προελεύσεως
	Ἀπρίλιος April		Ἰαν. — Ἀπρίλιος Jan. — April		Ἀπρίλιος April		Ἰαν. — Ἀπρίλιος Jan. — April		
	1966	1965	1966	1965	1966	1965	1966	1965	
Γενικὸν σύνολον	312.249	280.300	1.215.168	1.081.249	219.204	171.821	874.862	691.390	All countries
ΕΥΡΩΠΗ	250.592	219.987	958.363	854.133	192.719	152.187	755.216	609.226	EUROPE
Χῶραι ΕΟΚ (3)	152.919	128.047	575.254	494.729	120.368	88.194	477.502	330.673	EEC Countries (3)
Βέλγιον-Λουξεμβούργον	8.066	9.706	44.029	38.138	6.823	11.428	46.654	42.097	Belgium-Luxemburg
Γαλλία	19.606	21.090	89.944	72.220	23.239	18.752	106.459	60.782	France
Γερμανία (Δημ. Ὁμόσπ.)	67.139	53.198	223.406	213.621	50.270	32.167	176.373	130.546	Germany (Fed. Rep.)
Ἰταλία	44.325	35.467	156.887	130.086	31.071	20.986	113.333	75.414	Italy
Ὁλλανδία	13.783	8.586	60.988	40.664	8.965	4.861	34.293	21.834	Netherlands
Χῶραι ΕΕΕΣ (4)	52.121	52.037	218.583	198.662	36.629	41.242	143.724	161.206	EFTA Countries (4)
Ἀυστρία	7.638	5.542	26.088	21.138	4.974	3.403	16.755	12.419	Austria
Δανία	3.319	2.857	12.936	11.400	940	978	4.358	3.764	Denmark
Ἑλβετία	11.130	7.714	33.130	31.669	8.411	5.349	26.781	20.861	Switzerland
Ἡνωμ. Βασίλειον	23.263	26.378	106.336	94.416	17.576	25.500	70.379	100.162	United Kingdom
Νορβηγία	864	486	3.802	2.914	452	253	2.372	2.078	Norway
Πορτογαλία	980	846	4.721	4.449	389	170	1.443	1.080	Portugal
Σουηδία	4.927	8.214	31.570	32.676	3.887	5.589	21.636	20.842	Sweden
Ἀνατ. Εὐρώπη	38.679	30.336	128.552	118.709	32.766	19.025	117.745	105.115	Eastern Europe
Βουλγαρία	7.498	4.933	17.784	15.080	971	565	3.396	10.073	Bulgaria
Γερμανία Ἀνατολική	4.223	2.971	12.770	13.359	5.095	1.248	13.841	7.891	Germany east.
ΕΣΣΔ	3.734	6.067	28.849	21.307	4.460	5.738	52.432	27.755	USSR
ὀγγαρία	7.373	4.517	19.952	19.777	2.730	3.740	7.029	23.694	Hungary
Πολωνία	5.930	4.992	19.247	18.580	2.402	1.312	5.532	4.502	Poland
Ρουμανία	1.185	1.785	6.879	7.947	1.737	390	6.231	2.875	Rumania
Τσεχοσλοβακία	8.736	5.071	23.071	22.659	15.371	6.032	29.284	28.325	Czechoslovakia
Λοιπὴ Εὐρώπη	6.873	9.567	35.974	42.033	2.956	3.726	16.245	12.232	Other European Countries
ΑΣΙΑ	20.793	19.851	93.727	88.350	7.583	5.959	38.207	28.912	ASIA
Ἰαπωνία	9.282	8.609	43.891	40.198	4.730	3.647	21.578	16.181	Japan
Ἰσραήλ	3.580	4.545	23.814	19.493	749	794	4.298	3.641	Israel
Λοιπὴ Ἀσία	7.931	6.697	26.022	28.659	2.104	1.518	12.331	9.090	Others
ΑΦΡΙΚΗ	6.732	6.544	32.879	22.687	2.937	1.868	18.924	13.648	AFRICA
ΑΥΣΤΡΑΛΙΑ	431	1.532	3.219	2.587	108	25	348	357	AUSTRALIA
ΑΜΕΡΙΚΗ	33.651	32.382	126.855	113.429	15.830	11.780	62.105	39.223	AMERICA
Βραζιλία	9.328	8.377	39.733	38.640	—	6	123	237	Brazil
Ἡνωμ. Πολιτεῖαι	19.492	21.808	74.005	65.695	11.383	10.561	46.889	32.662	USA
Λοιπὴ Ἀμερικὴ	4.831	2.197	13.117	9.094	4.447	1.213	15.093	6.324	Others
ΔΙΑΦΟΡΟΙ (ἀκαθόριστοι χῶραι κλπ.)	50	4	125	63	27	2	62	24	MISCELLANEOUS (unspecified countries etc.)

(1) Δὲν περιλαμβάνονται οἱ δασμοὶ καὶ οἱ φόροι τῶν ὑπὸ τοῦ Δωλιστηρίου πετρελαίου διατεθέντων εἰς τὸ ἐμπόριον προϊόντων, περὶ ὧν ὁ πίναξ II:12, καθὼς καὶ τῆς σακχάρου ἐγχωρίου παραγωγῆς.

(2) Δὲν περιλαμβάνονται ἡ εἰδικὴ εἰσφορά 0,5% ὑπὲρ τῶν Πανεπιστημίων καὶ οἱ διάφοροι ὑπὲρ τρίτων φόροι.

(3) Χῶραι τῆς Εὐρωπαϊκῆς Οἰκονομικῆς Κοινότητος.

(4) Χῶραι τῆς Εὐρωπαϊκῆς Ἐνώσεως Ἐλευθέρων Συναλλαγῶν.

(1) Not including the import duties and taxes collected from the sale of Greek Oil Refinery products (see table II:12), as well as from sugar produced in Greece.

(2) Not including the special contribution of 0,5% for the Universities and various other taxes in favour of third parties.

(3) European Economic Community countries.

(4) European Free Trade Association countries.

II: 9α. Δασμοί και λοιποί ειδικοί φόροι και εισφορές, μη εισπραχθέντες, λόγω ειδικής νομοθετικής απαλλαγής, κατά χώραν προελεύσεως τών εισαχθέντων αγαθών
 Import duties and other special taxes and contributions not collected, because of legislative exemption, by country of origin of the goods concerned

Είς χιλιάδας δραχμών τρεχούσης αγοραστικής δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Χώροι προελεύσεως	Δασμοί (1) — Import duties (1)				Λοιποί φόροι κατά την εισαγωγή (2) Other import taxes (2)				Country of origin
	'Απρίλιος April		'Ιαν. - 'Απρίλιος Jan. - April		'Απρίλιος April		'Ιαν. - 'Απρίλιος Jan. - April		
	1966	1965	1966	1965	1966	1965	1966	1965	
Γενικόν σύνολον	53.449	134.181	387.806	782.387	33.642	118.321	235.301	389.035	All countries
ΕΥΡΩΠΗ	38.986	80.091	178.874	283.129	23.845	81.230	171.289	255.308	EUROPE
Χώροι ΕΟΚ (3)	16.735	52.862	100.678	179.456	12.991	33.795	77.850	114.878	EEC Countries (3)
Βέλγιον-Λουξεμβούργον	718	960	6.259	6.045	368	854	4.339	4.174	Belgium-Luxemburg
Γαλλία	3.527	20.337	22.295	61.623	3.533	13.489	21.633	43.522	France
Γερμανία (Δημ. Όμόσπ.)	8.120	19.067	35.095	56.529	3.126	9.795	18.496	25.187	Germany (Fed. Rep.)
'Ιταλία	2.714	10.192	27.439	47.679	5.372	8.572	30.002	37.988	Italy
'Ολλανδία	1.656	2.306	9.590	7.580	592	1.085	3.380	4.007	Netherlands
Χώροι ΕΕΕΣ (4)	17.697	14.644	46.482	50.040	5.092	7.485	16.421	23.307	EFTA Countries (4)
Αυστρία	521	3.726	3.345	7.478	146	1.095	799	2.333	Austria
Δανία	249	278	3.498	1.127	180	123	611	386	Denmark
'Ελβετία	743	1.441	3.398	4.161	500	698	1.890	2.730	Switzerland
'Ηνωμ. Βασίλειον	14.669	8.423	28.645	29.655	3.901	5.229	11.227	14.266	United Kingdom
Νορβηγία	1.147	101	3.853	674	237	64	849	862	Norway
Πορτογαλία	11	61	41	2.156	1	36	27	818	Portugal
Σουηδία	357	614	3.702	4.789	127	240	1.018	1.912	Sweden
'Ανατ. Εύρωπη	1.762	10.716	14.841	32.077	4.989	39.052	73.152	114.420	Eastern Europe
Βουλγαρία	58	858	1.216	7.205	7	8.616	796	11.220	Bulgaria
Γερμανία 'Ανατολική	10	1.550	956	2.678	5	1.442	1.922	1.930	Germany east
ΕΣΣΔ	536	6.326	5.676	13.580	4.632	17.581	40.258	68.181	USSR
Ούγγαρια	18	75	597	714	7	73	293	632	Hungary
Πολωνία	917	1.105	3.710	3.848	283	1.302	465	3.703	Poland
Ρουμανία	168	322	2.077	2.293	10	9.829	28.689	27.223	Rumania
Τσεχοσλοβακία	55	480	609	1.759	45	209	729	1.531	Czechoslovakia
Λοιπή Εύρωπη	2.792	1.869	16.873	21.556	773	898	3.866	2.703	Other European Countries
ΑΣΙΑ	4.176	12.084	27.536	65.805	2.939	9.923	17.741	32.824	ASIA
'Ιαπωνία	205	10.750	490	21.675	110	3.440	275	7.354	Japan
'Ισραήλ	92	79	913	334	15	46	258	145	Israel
Λοιπή 'Ασία	3.879	1.255	26.133	43.796	2.814	6.437	17.208	25.325	Others
ΑΦΡΙΚΗ	1.972	9.048	9.533	13.328	2.596	14.882	24.156	47.851	AFRICA
ΑΥΣΤΡΑΛΙΑ	281	7.484	16.814	25.465	1	30	7	74	AUSTRALIA
ΑΜΕΡΙΚΗ	8.034	25.463	155.036	394.640	4.261	12.254	22.104	52.826	AMERICA
Βραζιλία	119	122	934	128	—	—	—	—	Brazil
'Ηνωμ. Πολιτείες	6.950	20.284	118.336	372.358	1.312	10.263	12.358	44.104	USA
Λοιπή 'Αμερική	965	5.057	35.766	22.154	2.949	1.991	9.746	8.722	Others
ΔΙΑΦΟΡΟΙ (άκαθόριστοι χώροι κλπ.)	—	11	13	20	—	2	4	152	MISCELLANEOUS (unspecified countries etc.)

(1) Δεν περιλαμβάνονται οι δασμοί και οι φόροι τών υπό του Δωλιστηρίου πετρελαίου διατεθέντων εις τὸ ἐμπόριον προϊόντων, περί ὧν ὁ πίναξ II: 12, καθὼς καὶ τῆς σιχαχέρως ἐγχωρίου παραγωγῆς.

(2) Δεν περιλαμβάνονται ἡ εἰδικὴ εἴσφορὰ 0,5% ὑπὲρ τῶν Πανεπιστημίων καὶ οἱ διάφοροι ὑπὲρ τρίτων φόροι.

(3) Χῶροι τῆς Εὐρωπαϊκῆς Οἰκονομικῆς Κοινότητος.

(4) Χῶροι τῆς Εὐρωπαϊκῆς Ἐνώσεως Ἐλευθέρων Συναλλαγῶν.

(1) Not including the import duties and taxes collected from the sale of Greek Oil Refinery products (see table II: 12), as well as from sugar produced in Greece.

(2) Not including the special contribution of 0,5% for the Universities and various other taxes in favour of third parties.

(3) European Economic Community countries.

(4) European Free Trade Association countries.

II: 10. Δασμοί και λοιποί ειδικοί φόροι και εισφορές⁽¹⁾, μη εισπραχθέντες υπό τῶν Τελωνείων, λόγω ειδικῆς νομοθετικῆς ἀπαλλαγῆς ἐπὶ εισαχθέντων ἀγαθῶν, ὡς καὶ ἀξία αὐτῶν C.I.F., κατὰ τὰ τμήματα τοῦ Τελωνειακοῦ Δασμολογίου Εἰσαγωγῆς

Import duties and other special taxes and contributions⁽¹⁾ on imported goods not collected at Custom Houses, because of legislative exemption, as well as C.I.F. value of the respective goods, by sections of the Customs Tariff

Εἰς χιλιάδας δραχμῶν τρεχούσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Τμήματα Τελωνειακοῦ Δασμολογίου Εἰσαγωγῆς Sections of Greek Customs Tariff	Ἀξία μὴ δασμολογηθεῖσα Value not subject to taxation				Δασμοὶ μὴ εισπραχθέντες Import duties not collected				Λοιποὶ φόροι εἰσαγωγῆς μὴ εισπραχθέντες (2) Other import taxes not collected (2)			
	Ἀπρίλιος April		Ἰαν. - Ἀπρίλιος Jan. - April		Ἀπρίλιος April		Ἰαν. - Ἀπρίλιος Jan. - April		Ἀπρίλιος April		Ἰαν. - Ἀπρίλιος Jan. - April	
	1966	1965	1966	1965	1966	1965	1966	1965	1966	1965	1966	1965
Σύνολο Total	640.117	1.137.253	3.629.309	4.309.632	53.449	134.181	387.806	782.387	33.642	118.321	235.301	389.035
I	16.906	71.344	366.658	355.100	2.746	13.803	73.324	70.936	5	—	146	115
II	12.286	24.881	218.850	131.790	3.910	5.708	48.071	27.502	43	17	1.941	989
III	411	1.432	24.780	128.287	299	2.170	39.183	299.988	8	75	1.542	7.966
IV	22.006	17.091	70.682	51.085	2.232	9.233	17.016	15.062	1.607	1.980	4.843	6.206
V	97.480	134.607	598.360	884.620	8.787	10.776	48.444	78.860	19.233	73.261	148.816	233.463
VI	23.175	60.526	273.509	298.148	2.183	5.050	28.807	30.436	975	3.288	20.025	18.896
VII	8.465	23.376	44.436	64.813	560	3.272	3.213	6.560	265	1.351	1.268	3.100
VIII	10.935	4.119	39.990	27.416	4.880	1.549	9.891	7.167	4	12	30	30
IX	2.342	13.436	19.741	37.749	1.075	755	3.705	3.037	340	1.132	2.080	3.279
X	26.118	37.009	90.056	104.224	586	3.607	4.314	8.421	173	992	1.338	2.336
XI	27.209	46.446	187.804	160.241	5.627	6.220	28.024	24.104	985	1.392	4.414	5.704
XII	—	58	1.635	574	—	35	1.793	417	—	9	301	87
XIII	3.366	15.472	19.911	41.237	733	2.762	2.950	8.138	791	1.706	2.408	4.516
XIV	33	303	5.518	2.889	—	—	—	139	—	—	—	146
XV	15.992	103.388	91.984	314.113	3.379	33.530	20.304	87.779	1.631	11.897	9.975	31.984
XVI	110.489	269.412	491.725	1.044.079	8.531	28.315	42.269	95.192	6.904	16.982	30.065	60.211
XVII	260.170	301.115	1.061.754	618.908	7.326	4.618	12.945	9.538	319	2.863	3.732	5.517
XVIII	2.609	11.139	18.564	36.856	408	1.797	2.519	6.452	289	1.145	1.953	3.755
XIX	—	109	476	284	—	44	175	128	—	13	68	36
XX	403	1.938	1.850	6.869	187	937	859	2.531	70	206	356	699
XXI	22	52	1.026	350	—	—	—	—	—	—	—	—

(1) Δὲν περιλαμβάνονται οἱ δασμοὶ καὶ οἱ φόροι τῶν ὑπὸ τοῦ Διυλιστηρίου πετρελαίου διατεθέντων εἰς τὸ ἐμπόριον προϊόντων, περὶ ὧν ὁ πίναξ II: 12, καθὼς καὶ τῆς σακχαρώους ἐγγωρίου παραγωγῆς.

(2) Δὲν περιλαμβάνονται ἡ εἰδικὴ εἰσφορά 0,5% ὑπὲρ τῶν Πανεπιστημίων, καὶ οἱ διάφοροι ὑπὲρ τρίτων φόροι.

(1) Not including the import duties and taxes collected from the sale of Greek Oil Refinery products (see table II:12), as well as from sugar produced in Greece.

(2) Not including the special contribution of 0,5% for the Universities, and various other taxes in favour of third parties.

II: 11. Δασμοί και λοιποί ειδικοί φόροι και εισφορές, μη εισπραχθέντες, λόγω ειδικής νομοθετικής απαλλαγής, επί εισαχθέντων αγαθών, ως και ποσότητας και αξία αυτών C.I.F., κατά κυρίους τομείς δραστηριότητας των δικαιούχων άτελείας

Import duties and other special taxes and contributions on imported goods, not collected, because of legislative exemption, as well as quantity and C.I.F. value of the respective goods, by main activity categories of beneficiaries

Γανουάριος - Άπρίλιος — January - April

Ποσότης εις τόννοσ

Quantity in tons

*Αξία και δασμοί εις χιλιάδασ δραχμῶν τρεχούσας άγοραστικῆς δυνάμεωσ—Value and duties in thousand drachmae at current prices

Κύριοι τομείς δραστηριότητος δικαιούχων άτελείας (1)	Ποσότης Quantity		Άξία Value		Σύνολον δασμῶν και φόρων (2) Total duties and taxes		Main activity categories of beneficiaries (1)
	1966	1965	1966	1965	1966	1965	
Σύνολον	1.233.805	1.960.048	3.284.435	3.960.106	622.758	1.171.080	Total
1. Γεωργία - Κτηνοτροφία - Άλιεία	115.533	183.044	326.264	312.419	52.872	72.867	1. Agriculture-Livestock production-Fishery
2. Μεταλλεία	227.025	289.991	169.296	188.205	14.374	14.636	2. Mines
3. Βιομηχανία	545.232	1.027.029	805.233	1.159.993	170.482	216.863	3. Industry
4. Οικοδομαί και κατασκευαί	269	307	3.012	6.806	1.189	1.835	4. Building and construction
5. Ηλεκτρισμῶσ-Φωταέριον	99.595	80.437	66.928	397.238	29.957	109.327	5. Electricity-Gas
6. Υπηρεσίαι ύδάτων	113	108	1.255	1.102	429	267	6. Water supply
7. Τράπεζαι-Έμποριον	2	58	159	3.760	29	1.223	7. Banks-Commerce
8. Μεταφοραί	177.485	293.701	1.225.479	846.726	134.151	211.419	8. Transport
9. Διοικητικαί Δημόσιαί Υπηρεσίαι	40.284	43.197	120.031	281.804	43.370	356.865	9. Government administrative services
10. Στρατιωτικαί Υπηρεσίαι	51	2.464	841	14.333	345	2.971	10. Military services
11. Παιδεία	17	2	1.914	262	392	81	11. Education
12. Θρησκεία	12	53	319	535	59	350	12. Religion
13. Υπηρεσίαι Ιατρικαί και ύγειονομικαί	18	37	1.193	6.308	1.152	1.442	13. Medical and sanitary services
14. Κοινωνική άντίληψις και πρόνοια	4.696	3.502	83.851	48.605	44.152	19.759	14. Social welfare
15. Μουσεία - Άρχαιότητεσ-Βιβλιοθήκαι και Όργανισμοί Έπιστημονικῆσ Έρεύνησ	3	14	319	2.805	93	890	15. Museums- Antiquities-Libraries and Institutes of Scientific Research
16. Υπηρεσίαι άναψυχῆσ	—	1	455	57	148	26	16. Recreation services
17. Άθλητισμῶσ	1	51	51	782	18	442	17. Athletics
18. Προσωπικαί ύπηρεσίαι και Τουρισμῶσ	109	55	5.053	3.052	1.973	1.479	18. Personal services and tourism
19. Είδη εισαγόμενα βάσει του Ν.Δ. 2687/53 (περί προσελκύσεωσ Ξένων κεφαλαίων)	3.856	19.532	134.965	340.043	34.473	85.705	19. Items imported under the D. L. 2687/53 concerning the attraction of foreign capital
20. Λοιπά	19.504	16.465	337.817	345.271	93.100	72.633	20. Other

Σημ.: Είς τόν πίνακα τούτον δέν περιλαμβάνονται τὰ έξ άντικειμένον άπαλλασσόμενα άγαθά.

Note: This table does not include goods not subject to taxation.

(1) Βλέπε άνάλυσιν κατηγοριῶν δικαιούχων άτελείας εις «Μηνιαίον Δελτίον Στατιστικῆσ Δημόσιων Οικονομικῶν» μηνῶσ Ιουνίου 1962, τόμος IV, άριθ. τεύχουσ 6, σελ. 34-36.

(1) See analysis of categories of exemption beneficiaries in the Monthly Statistical Bulletin of Public Finance, June 1962, Vol. IV, No 6, p.p. 34-36.

(2) Δέν περιλαμβάνονται ή ειδική εισφορά 0,5% ύπέρ των Πανεπιστημίων και οι διάφοροι ύπέρ τρίτων φόροι. Έπίσης, δέν περιλαμβάνονται οι δασμοί και οι φόροι έξ των ύπό του Διυλιστηρίου πετρελαίου διατεθέντων εις τό έμπόριον προϊόντων, περί των ό πίναξ II:12, καθώσ και τῆσ σακχαρώσ έγχωρίου παραγωγῆσ.

(2) Not including the special contribution of 0,5% for the Universities, and various other taxes in favour of third parties. Excluding also import duties and taxes collected from the sale of Greek Oil Refinery products (see table II: 12), as well as from sugar produced in Greece.

Π: 12. Ποσότης, αξία και δασμοί, εισπραχθέντες ή μή, επί τῶν ἐκ τῆς παραγωγῆς τοῦ Διυλιστηρίου πετρελαίου διατεθέντων προϊόντων

Quantity, value and import duties, collected or not, on disposed goods produced by the Greek Oil Refinery

Ποσότης εἰς τόνους

* Αξία, δασμοὶ καὶ φόροι εἰς χιλιάδας δραχμῶν τρεχοῦσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως — Value and duties in thousand drachmae at current prices

Quantity in tons

	Δασμολογηθέντα Subject to import duties				Μὴ δασμολογηθέντα Not subject to import duties				
	Ἀπρίλιος April		Ἰαν. — Ἀπρίλιος Jan. — April		Ἀπρίλιος April		Ἰαν. — Ἀπρίλιος Jan. — April		
	1966	1965	1966	1965	1966	1965	1966	1965	
Σύνολον									Total
Ποσότης	155.757	153.322	661.902	608.832	34.630	34.660	165.644	139.578	Quantity
Ἀξία	120.924	109.791	479.540	439.293	30.686	30.883	145.378	120.845	Value
Δασμοὶ	15.680	16.797	60.705	55.431	1.816	1.581	8.890	6.577	Duties
Φόρος καταναλώσεως	218.319	176.596	820.066	706.373	43.226	33.879	216.818	171.783	Consumption tax
Φόρος κύκλου ἐργασιῶν	1.481	1.305	5.042	3.919	37	318	39	325	Turnover tax
α) Πετρέλ. φωτιστικόν									a) Kerosene
Ποσότης	—	—	—	—	12.036	10.177	45.385	34.562	Quantity
Ἀξία	—	—	—	—	12.228	9.899	46.080	34.225	Value
Δασμοὶ	—	—	—	—	57	192	369	804	Duties
Φόρος καταναλώσεως	—	—	—	—	—	—	—	—	Consumption tax
β) Νάφθα, μοτορίνη									b) Diesel oil
Ποσότης	52.237	49.327	246.019	249.447	13.497	14.082	68.331	67.889	Quantity
Ἀξία	49.030	41.759	205.398	211.730	10.865	11.988	54.746	56.584	Value
Δασμοὶ	2.349	1.180	7.837	6.971	703	341	3.028	1.674	Duties
Φόρος καταναλώσεως	68.982	58.536	303.100	293.660	16.374	16.414	82.928	79.115	Consumption tax
γ) Ὑπολείμματα νάφθης									c) Mazout (crude oil)
Ποσότης	68.237	73.480	297.285	262.005	3.195	1.539	14.911	11.600	Quantity
Ἀξία	33.272	36.540	144.213	125.669	1.556	724	8.217	5.445	Value
Δασμοὶ	2.444	1.765	8.455	6.172	99	37	422	278	Duties
Φόρος καταναλώσεως	17.640	18.350	75.820	66.670	807	388	3.830	2.905	Consumption tax
δ) Βενζίνη ἐν γένει									d) Gasoline in general
Ποσότης	31.168	24.474	102.615	81.000	5.870	3.851	29.152	20.415	Quantity
Ἀξία	34.261	25.817	112.223	84.600	5.998	4.046	29.662	20.276	Value
Δασμοὶ	5.163	4.313	16.747	14.038	899	647	4.482	3.447	Duties
Φόρος καταναλώσεως	131.697	99.710	441.146	346.043	26.045	17.077	130.060	89.763	Consumption tax
ε) Ἀσφαλτός									e) Asphalt
Ποσότης	1.770	2.197	4.506	4.987	—	5.000	7.833	5.101	Quantity
Ἀξία	1.548	1.064	3.852	3.600	—	4.213	6.634	4.302	Value
Δασμοὶ	128	85	312	282	—	337	531	347	Duties
Φόρος κύκλου ἐργασιῶν	596	99	839	334	—	315	2	322	Turnover tax
στ) Ἀέρια Πετρελαίου									f) Petrol gases
Ποσότης	2.345	3.844	11.477	11.393	32	11	32	11	Quantity
Ἀξία	2.813	4.611	13.854	13.694	39	13	39	13	Value
Δασμοὶ	5.596	9.454	27.354	27.968	58	27	58	27	Duties
Φόρος κύκλου ἐργασιῶν	885	1.206	4.203	3.585	37	3	37	3	Turnover tax

II: 13. Δηλωθέντα έσοδα και έπ' αυτών φόρος κύκλου εργασιών,
κατά κλάδους δραστηριότητας επιχειρήσεων

Earnings reported and turnover tax thereon, by branch of business activity

Είς χιλιάδας δραχμών τρεχούσης αγοραστικής δυνάμεως

Thousand drachmæ at current prices

Κλάδοι επιχειρήσεων	'Απρίλιος April		'Ιαν. - 'Απρίλιος Jan. - April		Branches of enterprises
	1966	1965	1966	1965	
Σύνολον					Total
Φορολογητέα έσοδα (1)	1.905.246	1.580.130	8.607.904	7.530.815	Taxable earnings (1)
Φόρος	133.121	96.928	530.186	413.528	Tax
Βιομηχανικοί και βιοτεχνικοί επιχειρήσεις					Industrial and handicraft enterprises
Φορολογητέα έσοδα	1.086.613	888.254	4.882.083	4.115.512	Taxable earnings
Φόρος	61.773	39.660	256.980	168.439	Tax
Έπιχειρήσεις ψύχους					Refrigerating enterprises
Φορολογητέα έσοδα	11.291	11.465	50.177	44.573	Taxable earnings
Φόρος	791	694	3.209	2.656	Tax
Τραπεζικοί επιχειρήσεις					Banks
Φορολογητέα έσοδα	115.920	109.817	1.476.874	1.445.081	Taxable earnings
Φόρος	4.130	3.277	44.891	43.888	Tax
ΟΤΕ					Telecommunications Co of Greece
Φορολογητέα έσοδα ..	160.000	123.214	641.920	495.814	Taxable earnings
Φόρος	9.600	7.392	38.517	29.248	Tax
Άσφαλιστικοί επιχειρήσεις					Insurance companies
Φορολογητέα έσοδα	258.287	204.798	480.624	385.040	Taxable earnings
Φόρος	18.275	14.522	32.047	26.462	Tax
Μεταφορικοί επιχειρήσεις					Transport enterprises
Φορολογητέα έσοδα ...	273.135	242.582	1.076.226	1.044.795	Taxable earnings
Φόρος	18.249	15.684	70.238	67.751	Tax
Υπόχρεοι ειδικών περιπτώσεων (2)					Special activities subject to taxation (2)
Φόρος	20.303	15.699	84.304	75.084	Tax

Σημ.: Δεν περιλαμβάνονται τὰ φορολογητέα έσοδα και ό φόρος κύκλου εργασιών τής Περιφέρειας Δωδεκανήσου.

(1) Δεν περιλαμβάνονται τὰ φορολογητέα έσοδα τών «υπόχρεων ειδικών περιπτώσεων».

(2) Περιλαμβάνονται: σόδα, μέταλλα, ξυλεία έσωτερικής και έξωτερικής προελεύσεως, λευκόν τσιμέντο, δυναμίτις, τρίχα και χόρτον ψηκτρών, βαφικά, υδρογονωμένα έλαια και λίπη, σάκχαρις, ακατέργαστα δέρματα προελεύσεως έσωτερικού και έξωτερικού, καφές, μάρμαρα, ως και οίνοπνευμα.

Note: Not including revenue and turnover tax of the Dodecanesos area.

(1) Not including taxable earnings of «special activities subject to taxation».

(2) Including soda, metals, domestic and foreign timber, white cement, dynamite, hair and other material for brushes, dye-stuffs, hydrogenated oils and fats, sugar, domestic and foreign hides and skins, coffee, marbles and alcohol.



Π: 14. Ποσότης, αξία και βεβαιωθείς έγγειος φόρος πωληθέντος καπνού, κατά καπνικά διαμερίσματα

Ποσότης εις τόννους
Αξία και φόροι εις χιλιάδας δραχμών τρεχούσης αγοραστικής δυνάμεως

Καπνικά διαμερίσματα και προορισμός καπνού	Ποσότης -- Quantity				Αξία --	
	Απρίλιος April		Ιαν. - Απρίλιος Jan. - April		Απρίλιος April	
	1966	1965	1966	1965	1966	1965
Σύνολον Έλλάδος	46.944	33.813	83.979	51.312	1.488.852	1.116.448
Δι' έσωτερικην κατανάλωσιν	1.226	414	4.925	3.613	38.863	11.088
Διά την άλλοδαπην	45.718	33.399	79.054	47.699	1.449.989	1.105.360
Ανατολική Μακεδονία και Θράκη	19.168	17.667	29.639	25.983	726.495	676.654
Δι' έσωτερικην κατανάλωσιν	3	108	71	219	31	3.438
Διά την άλλοδαπην	19.165	17.559	29.568	25.764	726.464	673.216
Κεντρική και Δυτική Μακεδονία	19.881	11.519	36.292	16.590	560.810	332.341
Δι' έσωτερικην κατανάλωσιν	5	—	5	554	127	—
Διά την άλλοδαπην	19.876	11.519	36.287	16.036	560.683	332.341
Θεσσαλία και Φθιωτιδοφωκίς	3.182	3.271	8.995	6.049	75.044	75.802
Δι' έσωτερικην κατανάλωσιν	103	62	1.791	1.502	2.848	1.421
Διά την άλλοδαπην	3.079	3.209	7.204	4.547	72.196	74.381
Αιτωλοακαρνανία και Ήπειρος	3.051	472	5.810	1.637	90.473	12.173
Δι' έσωτερικην κατανάλωσιν	991	107	2.713	1.163	33.116	2.907
Διά την άλλοδαπην	2.060	365	3.097	474	57.357	9.266
Πελοπόννησος	689	168	1.158	207	12.811	3.855
Δι' έσωτερικην κατανάλωσιν	113	137	311	175	2.457	3.322
Διά την άλλοδαπην	576	31	847	32	10.354	533
Αττικοβοιωτία και Νήσοι	973	716	2.085	846	23.219	15.623
Δι' έσωτερικην κατανάλωσιν	14	—	34	—	284	—
Διά την άλλοδαπην	962	716	2.051	846	22.935	15.623

(1) Δεν περιλαμβάνονται ο φόρος 1,98% υπέρ του Έθνικου Όργανισμού Καπνού. Από του έτους 1962 ο φόρος ούτος αποδίδεται εις τόν Όργανισμόν Γεωργικών Ασφαλίσεων (ΟΓΑ).



Quantity and value of tobacco leaves sold and land-tax assessed thereon,
by tobacco-growing regions of the country

Quantity in tons
Value and tax in thousand drachmae at current prices

— Value		Φόρος (1) — Tax (1)				Tobacco-growing regions and intended use of tobacco
'Ιαν. — 'Απρίλιος Jan. — April		'Απρίλιος April		'Ιαν. — 'Απρίλιος Jan. — April		
1966	1965	1966	1965	1966	1965	
2.524.319	1.647.535	42.973	30.295	70.106	43.852	Greece, total
169.268	101.559	—	—	—	—	For domestic consumption
2.355.051	1.545.976	—	—	—	—	For export
1.067.476	966.375	21.116	18.244	31.242	26.847	East. Macedonia and Thrace
1.943	6.259	—	—	—	—	For domestic consumption
1.065.533	960.116	—	—	—	—	For export
976.129	460.915	16.624	9.300	28.958	12.697	Central and West. Macedonia
131	8.334	—	—	—	—	For domestic consumption
975.998	452.581	—	—	—	—	For export
223.838	144.256	2.152	1.816	4.911	2.780	Thessaly and Fthiotis-Fokis
58.301	41.706	—	—	—	—	For domestic consumption
165.537	102.550	—	—	—	—	For export
185.927	52.851	2.196	357	3.242	860	Aetolia-Akarnania and Epirus
101.268	40.933	—	—	—	—	For domestic consumption
84.659	11.918	—	—	—	—	For export
21.902	4.880	195	114	296	126	Peloponnesos
6.900	4.327	—	—	—	—	For domestic consumption
15.002	553	—	—	—	—	For export
49.047	18.258	690	464	1.457	542	Attica-Beotia and Islands
725	—	—	—	—	—	For domestic consumption
48.322	18.258	—	—	—	—	For export

(1) Not including 1,98% tax in favour of the National Tobacco Board. From the year 1962 this tax is attributed to the National Crop and Social Insurance Agency.



II: 15. Φορολογηθείσαι ποσότητες σιγαρέττων κατά ποιότητας και εισπραχθέντες φόροι
Quantities and categories of cigarettes subject to taxation and taxes collected thereon

Σιγαρέττα εις χιλιόγραμμα
Φόρος εις χιλιάδας δραχμών τρεχούσης αγοραστικής δυνάμεως

Cigarettes in kilograms
Tax in thousand drachmae at current prices

	'Απρίλιος April		'Ιαν. - 'Απρίλιος Jan. - April		
	1966	1965	1966	1965	
1. Σιγαρέττα	1.246.882	1.228.609	4.636.140	4.373.620	1. Cigarettes
Α'. Κατηγορίας (βασικά)	193.583	233.267	718.754	868.403	Category A (Basic)
Β'. Κατηγορίας (συρταρωτά)	83.006	136.438	313.930	348.046	Category B (Common)
Γ'. Κατηγορίας (έξαιρετικά)	295.073	300.696	1.105.513	1.124.662	Category C (Extra)
Δ'. Κατηγορίας (ήμιπολυτελείας) ...	316.416	283.289	1.172.482	1.048.394	Category D (Semi-luxury)
Ε'. Κατηγορίας (πολυτελείας)	243.713	211.604	908.874	764.775	Category E (Luxury)
ΣΤ'. Κατηγορίας (ύπερπ λ τελείας) ..	115.091	63.315	416.587	219.340	Category F (Super luxury)
2. Φόροι (1)	276.735	255.981	1.026.953	918.843	2. Taxes collected (1)
α) Καταναλώσεως	257.284	236.815	954.622	850.609	a) Consumption tax
β) Εισφορά ύπερ 'Οργανισμού Γεωργ. 'Ασφα Ισων (ΟΓΑ)	19.451	19.166	72.331	68.234	b) Contribution to National Crop and Social Insurance Agency

Σημ. : Δεν περιλαμβάνονται αι φορολογηθείσαι ποσότητες σιγαρέττων και ο εισπραχθείς φόρος εις την Δωδεκάνησον.

(1) Περιλαμβάνονται άπασαι αι ειδικαι φορολογίαι επί του καταναλισκομένου καπνού.

Note : Excluding the quantities of cigarettes subject to taxation and the tax collected thereon in the Dodecanesos area.

(1) Including all special taxes on tobacco consumed.



II: 16. Παραγωγή και διάθεσις εις τὸ ἐμπόριον οἰνοπνεύματος, μετὰ τῶν εἰσπραχθέντων φόρων
Production and sale of alcohol and taxes collected thereon

Παραγωγή και διάθεσις εις τόνους ἀνύδρου οἰνοπνεύματος
Φόροι εις χιλιάδας δραχμῶν τρεχούσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Production and sale in tons of anhydrous alcohol
Tax in thousand drachmae at current prices

	Ἀπρίλιος April		Ἰαν. - Ἀπρίλιος Jan. - April		
	1966	1965	1966	1965	
A'. Παραγωγή	855	1.067	4.486	3.947	A. Production
α) Καθαροῦ	439	636	2.518	2.534	a) Pure
β) Ἡμικαθαροῦ	401	409	1.914	1.346	b) Denatured
γ) Μετουσιωθέντος ὑπὸ νευτο- ποιῶν	15	22	54	67	c) Denatured by turpentine makers
B'. Διάθεσις	1.065	1.090	4.120	4.118	B. Sales
1. Ἐπὶ φόρῳ	1.047	1.068	4.045	4.057	1. Against payment of tax
α) Καθαροῦ	653	666	2.566	2.544	a) Pure
β) Μετουσιωθέντος	394	402	1.479	1.513	b) Denatured
2. Ἄνευ φόρου	18	22	75	61	2. Tax-free
α) Εἰς ποτοποιοῦς	18	8	68	37	a) To drink-makers
β) Εἰς οἰνοποιοῦς	—	14	7	24	b) To wine manufacturers
γ) Εἰς Μπενάκειον Φυτοπαθολο- γικὸν Ἰνστιτούτον	—	—	—	—	c) To the Benakion Institute of Phytopathology
Γ'. Φόροι	10.198	10.394	39.997	39.680	C. Taxes
1. Ἐπὶ καθαροῦ	9.804	9.991	38.516	38.163	1. On pure alcohol
α) Καταναλώσεως	9.802	9.989	38.509	38.155	a) Consumption tax
β) Ἀναγκαστικοῦ δανείου	2	2	7	8	b) Forced loan tax
2. Ἐπὶ μετουσιωθέντος	394	403	1.481	1.517	2. On denatured alcohol
α) Καταναλώσεως	393	402	1.477	1.513	a) Consumption tax
β) Ἀναγκαστικοῦ δανείου	1	1	4	4	b) Forced loan tax

Σημ.: Δὲν περιλαμβάνονται αἱ παραχθεῖσαι καὶ διατεθεῖσαι ποσότητες οἰνοπνεύματος, ὡς καὶ οἱ εἰσπραχθέντες ἐξ αὐτῶν φόροι, εἰς τὴν περιφέρειαν Δωδεκανήσου.

Note: Not including the quantities of alcohol produced and sold, as well as the taxes collected thereon in the Dodecanesos area.

II: 16a. Παραγωγή και διάθεσις εις τὸ ἐμπόριον ἀποστάγματος οἴνου, μετὰ τῶν εἰσπραχθέντων φόρων
Production and sale of wine distillate and taxes collected thereon

Παραγωγή και διάθεσις εις χιλιόγραμμα ἀνύδρου οἰνοπνεύματος
Φόροι εις δραχμὰς τρεχούσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Production and sale in kilograms of anhydrous alcohol
Tax in drachmae at current prices

	Ἀπρίλιος April		Ἰαν. - Ἀπρίλιος Jan. - April		
	1966	1965	1966	1965	
A'. Παραγωγή	2.945	1.745	11.339	9.722	A. Production
B'. Διάθεσις	459	440	7.022	3.592	B. Sales
α) Ἐπὶ φόρῳ	459	440	3.010	3.242	a) Against payment of tax
β) Ἐπὶ ἐγγυήσει	—	—	4.012	350	b) On guarantee
Γ'. Φόροι	3.443	3.301	22.590	24.332	C. Taxes
α) Καταναλώσεως	3.442	3.300	22.575	24.318	a) Consumption tax
β) Ἀναγκαστικοῦ δανείου	1	1	15	14	b) Forced loan tax

Σημ.: Δὲν περιλαμβάνονται αἱ παραχθεῖσαι καὶ διατεθεῖσαι ποσότητες ἀποστάγματος οἴνου, ὡς καὶ οἱ εἰσπραχθέντες ἐξ αὐτῶν φόροι, εἰς τὴν περιφέρειαν Δωδεκανήσου.

Note: Not including the quantities of wine distillate produced and sold, as well as the taxes collected thereon in the Dodecanesos area.

II: 16β. Παραγωγή και διάθεσις εις τὸ ἐμπόριον βύνης, ἀμυλοσιροπίου, ζύθου, ὄξους, σταφιδίνης καὶ ζυμῶν ἀρτοποιίας, ὡς καὶ εἰσπραχθέντες φόροι βύνης καὶ ἀμυλοσιροπίου
Production and sale of malt, starch sirup, beer, vinegar, currant pulp and yeast, as well as taxes collected on malt and starch sirup

Παραγωγή καὶ διάθεσις εἰς τόνους
Φόροι εἰς χιλιάδας δραχμῶν τρεχούσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Production and sale in tons
Tax in thousand drachmae at current prices

	Ἀπρίλιος April		Ἰαν. - Ἀπρίλιος Jan. - April		
	1966	1965	1966	1965	
1. Βύνη					1. Malt
Παραγωγή	600	359	2.342	1.962	Production
Διάθεσις	1.172	833	3.440	2.557	Sale
α) ἑγχωρίου παραγωγῆς	792	679	2.466	2.049	a) home production
β) εἰσαχθείσης ἐξ ἀλλοδαπῆς	380	154	974	508	b) imported
Φόρος	36.921	26.254	108.384	80.552	Tax
Εἰσφορά ὑπὲρ ΟΓΑ	5.861	4.167	17.204	12.784	Contribution in favour of NCSIA
2. Ἀμυλοσιρόπιον					2. Starch sirup
Παραγωγή	1.303	1.210	5.010	4.701	Production
Διάθεσις	1.303	1.210	5.010	4.701	Sale
Φόρος	1.303	1.210	5.010	4.701	Tax
3. Ζύθος					3. Beer
Παραγωγή	7.188	5.179	20.938	15.928	Production
Διάθεσις (1)	7.574	5.250	18.132	12.041	Sale (1)
4. Ὄξος (2)					4. Vinegar (2)
Παραγωγή	135	207	718	921	Production
Διάθεσις	203	272	702	877	Sale
5. Σταφιδίνη					5. Currant pulp
Παραγωγή	116	299	609	1.263	Production
Διάθεσις	81	291	598	1.250	Sale
6. Ζῆμαι ἀρτοποιίας					6. Yeast
Παραγωγή	282	323	1.111	1.021	Production
Διάθεσις	315	325	1.089	1.014	Sale

Σημ.: Δὲν περιλαμβάνονται αἱ παραχθεῖσαι καὶ αἱ διατεθεῖσαι ποσότητες τῶν ὡς ἄνω προϊόντων, καθὼς καὶ οἱ ἐξ αὐτῶν εἰσπραχθέντες φόροι, εἰς τὴν περιφέρειαν Δωδεκανήσου.

- (1) Περιλαμβάνονται καὶ αἱ ἐξαχθεῖσαι εἰς ἀλλοδαπὴν ποσότητες, ὡς καὶ αἱ διατεθεῖσαι πρὸς ἐφοδιασμὸν πλοίων ὑπὸ ἐλληνικῆν ἢ ξένην σημαίαν.
(2) Περιλαμβάνεται μόνον τὸ ὄξος, τὸ παραγόμενον ὑπὸ ὄξοποιεῶν κατεργαζομένων ξηρῶν σταφίδα.

Note: Not including produced and further disposed quantities of the above goods and taxes collected thereon in the Dodecanesos area.

- (1) Including also quantities exported abroad, as well as such used for the supply of ships under Greek and foreign flags.
(2) Including only vinegar produced by vinegar manufactures processing dried raisins.



Π: 17. Διατεθέντα εισιτήρια, κατά κατηγορίας δημοσίων θεαμάτων, και εισπραχθέντες ἐπ' αὐτῶν φόροι. Σύνολον Χώρας, Περιφέρεια Πρωτευούσης, Λοιπὴ Χώρα

Tickets sold by kind of public show and taxes collected thereon.

Total Greece, Greater Athens and Rest of the Country

Φόροι εἰς χιλιάδας δραχμῶν τρεχούσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Tax in thousand drachmae at current prices

	'Απρίλιος April		'Ιαν. - 'Απρίλιος Jan. - April		
	1966	1965	1966	1965	
A. ΕΙΣΙΤΗΡΙΑ					A. TICKETS
Σύνολον Χώρας	11.336.657	10.099.184	48.388.856	45.227.258	Greece, total
1) Θεάτρων πρόζας	197.300	219.392	976.501	1.103.194	1) Prose theatres
2) Θεάτρων μουσικῶν	110.082	129.440	443.819	465.252	2) Musical theatres
3) Κινηματογράφων	10.598.878	9.199.511	44.727.466	41.312.055	3) Cinemas
4) Λοιπῶν θεαμάτων	430.397	550.841	2.241.070	2.346.757	4) Other shows
Περιφέρεια Πρωτευούσης	6.298.813	5.572.687	27.335.612	25.078.234	Greater Athens
1) Θεάτρων πρόζας	109.932	128.999	670.313	698.216	1) Prose theatres
2) Θεάτρων μουσικῶν	50.498	59.236	261.922	198.673	2) Musical theatres
3) Κινηματογράφων	5.815.258	4.959.923	24.827.127	22.463.550	3) Cinemas
4) Λοιπῶν θεαμάτων	323.125	424.529	1.576.250	1.717.795	4) Other shows
Λοιπὴ Χώρα	5.037.844	4.526.497	21.053.244	20.149.024	Rest of the Country
1) Θεάτρων πρόζας	87.368	90.393	306.188	404.978	1) Prose theatres
2) Θεάτρων μουσικῶν	59.584	70.204	181.897	266.579	2) Musical theatres
3) Κινηματογράφων	4.783.620	4.239.588	19.900.339	18.848.505	3) Cinemas
4) Λοιπῶν θεαμάτων	107.272	126.312	664.820	628.962	4) Other shows
B. ΦΟΡΟΣ					B. TAX
Σύνολον Χώρας	36.337	28.200	154.166	122.911	Greece, total
1) Ὑπὲρ Κράτους	30.163	23.405	127.942	101.897	1) In favour of the State
α) Θεάτρων πρόζας	456	535	2.221	2.453	a) Prose theatres
β) » μουσικῶν	263	197	879	591	b) Musical »
γ) Κινηματογράφων	27.699	21.751	116.298	94.615	c) Cinemas
δ) Λοιπῶν θεαμάτων	1.745	922	8.544	4.238	d) Other shows
2) Ὑπὲρ τρίτων	6.174	4.795	26.224	21.014	2) In favour of third parties
α) Θεάτρων πρόζας	94	109	454	502	a) Prose theatres
β) » μουσικῶν	56	41	187	127	b) Musical »
γ) Κινηματογράφων	5.663	4.455	23.806	19.512	c) Cinemas
δ) Λοιπῶν θεαμάτων	361	190	1.777	873	d) Other shows
Περιφέρεια Πρωτευούσης	23.514	18.330	99.386	78.583	Greater Athens
1) Ὑπὲρ Κράτους	19.518	15.214	82.499	65.124	1) In favour of the State
2) Ὑπὲρ τρίτων	3.996	3.116	16.887	13.459	2) In favour of third parties
Λοιπὴ Χώρα	12.823	9.870	54.780	44.328	Rest of the Country
1) Ὑπὲρ Κράτους	10.645	8.191	45.443	36.773	1) In favour of the State
2) Ὑπὲρ τρίτων	2.178	1.679	9.337	7.555	2) In favour of third parties

Π: 18. Άριθμός, αξία και εισπραχθείς φόρος μεταβιβασθέντων ακινήτων,
βάσει δηλώσεων, κατά γεωγραφικά διαμερίσματα

Είς χιλιάδας δραχμών τρεχούσης αγοραστικής δυνάμεως

	Άριθμός — Number				Άξια —	
	Άπρίλιος April		Ίαν. — Άπρίλιος Jan. — April		Άπρίλιος April	
	1966	1965	1966	1965	1966	1965
Σύνολον Έλλάδος	15.513	13.989	73.287	63.931	856.769	837.533
Οικόπεδα	3.660	3.765	16.132	14.389	221.073	185.687
Οικοδομαί	1.363	1.412	5.770	6.071	122.776	157.200
Διαμερίσματα	1.368	1.773	7.885	7.215	292.261	312.368
Άγροκτήματα	9.122	7.039	43.500	36.256	220.659	182.278
Περιφέρεια Πρωτευούσης	4.849	4.710	22.249	18.392	566.869	542.383
Οικόπεδα	2.175	2.261	9.456	8.085	173.820	143.200
Οικοδομαί	376	401	1.657	1.646	74.678	103.444
Διαμερίσματα	1.315	1.359	6.508	5.349	283.887	260.196
Άγροκτήματα	983	689	4.628	3.312	34.484	35.543
Λοιπή Στερεά Έλλάς και Εύβοια	3.506	2.190	18.266	13.655	85.613	52.796
Οικόπεδα	235	323	1.198	1.327	6.106	5.092
Οικοδομαί	164	138	659	682	6.922	4.503
Διαμερίσματα	1	6	9	36	100	1.278
Άγροκτήματα	3.106	1.723	16.400	11.610	72.485	41.923
Πελοπόννησος	2.415	1.283	10.037	8.592	76.235	61.664
Οικόπεδα	364	218	1.482	1.078	9.792	7.959
Οικοδομαί	190	209	822	923	8.810	10.145
Διαμερίσματα	5	14	70	56	1.283	2.315
Άγροκτήματα	1.856	842	7.663	6.535	56.350	41.245
όνιοι Νήσοι	279	192	992	867	15.793	7.746
Οικόπεδα	36	27	103	78	2.277	435
Οικοδομαί	26	38	109	148	2.294	3.220
Διαμερίσματα	17	13	121	63	2.926	1.793
Άγροκτήματα	200	114	659	578	8.296	2.298
Ήπειρος	426	494	1.552	2.285	9.903	8.916
Οικόπεδα	38	49	168	236	3.416	1.951
Οικοδομαί	37	43	164	201	1.628	2.109
Διαμερίσματα	2	—	3	—	450	—
Άγροκτήματα	349	402	1.217	1.848	4.409	4.856
Θεσσαλία	832	497	3.435	3.035	26.762	10.805
Οικόπεδα	266	140	1.034	800	8.696	2.875
Οικοδομαί	109	77	369	368	7.911	4.059
Διαμερίσματα	7	3	18	5	1.505	90
Άγροκτήματα	450	277	2.014	1.862	8.650	3.781
Μακεδονία	1.164	2.451	8.318	9.332	29.056	109.761
Οικόπεδα	289	470	1.544	1.673	8.818	18.620
Οικοδομαί	127	161	671	802	7.698	10.497
Διαμερίσματα	20	376	1.152	1.703	1.990	46.492
Άγροκτήματα	728	1.444	4.951	5.154	10.550	34.152
Θράκη	308	427	1.229	1.665	7.170	16.710
Οικόπεδα	43	50	185	225	930	755
Οικοδομαί	45	78	176	254	2.804	12.487
Διαμερίσματα	—	—	—	1	—	—
Άγροκτήματα	220	299	868	1.185	3.436	3.468

Number, value and tax collected on real estate transferred, on the basis
of returns, by geographic regions of the Country

Thousand drachmae at current prices

- Value		Φόρος (1) — Tax (1)				
'Ιαν. - 'Απρίλιος Jan. - April		'Απρίλιος April		'Ιαν. - 'Απρίλιος Jan. - April		
1966	1965	1966	1965	1966	1965	
4.104.524	3.676.122	76.613	72.803	365.135	285.941	Greece, total
1.026.628	656.194	19.422	14.898	80.470	57.060	Sites
530.606	1.040.614	11.278	13.947	47.812	51.821	Buildings
1.549.138	1.210.179	26.786	29.495	147.249	114.332	Apartments
998.152	769.135	19.127	14.463	89.604	62.728	Farms
2.619.338	2.384.732	52.211	49.296	240.043	181.790	Greater Athens
776.754	470.528	15.506	11.580	62.141	42.303	Sites
311.387	776.132	6.904	10.277	30.209	32.420	Buildings
1.373.493	1.000.921	26.228	24.586	131.396	95.226	Apartments
157.704	137.151	3.573	2.853	16.297	11.841	Farms
413.248	257.901	7.655	4.914	36.862	23.576	Rest of Central Greece and Euboes
40.705	29.623	518	480	3.587	2.327	Sites
30.560	27.979	574	382	2.623	2.162	Buildings
1.559	4.861	41	128	63	489	Apartments
340.424	195.438	6.552	3.924	30.589	18.598	Farms
323.550	253.829	5.844	4.398	28.223	19.416	Peloponnesos
44.618	38.237	787	417	3.674	2.819	Sites
39.655	41.599	775	844	3.578	3.700	Buildings
10.618	9.513	78	268	1.160	1.047	Apartments
228.659	164.480	4.204	2.869	19.811	11.850	Farms
45.011	58.330	1.260	623	3.742	2.603	Ionian Islands
4.112	2.398	229	41	385	200	Sites
8.196	35.527	149	246	602	788	Buildings
14.427	8.708	151	143	1.297	745	Apartments
18.276	11.697	731	193	1.458	870	Farms
38.236	36.125	747	623	2.657	2.587	Epirus
11.258	5.892	333	139	807	402	Sites
10.137	13.401	142	159	789	1.163	Buildings
630	—	53	—	70	—	Apartments
16.211	16.832	219	325	991	1.022	Farms
117.837	70.832	2.145	971	8.169	5.325	Thessaly
32.705	19.352	614	251	2.349	1.375	Sites
41.079	21.161	764	388	2.189	1.781	Buildings
3.364	230	96	10	320	25	Apartments
40.689	30.089	671	322	3.311	2.144	Farms
346.410	464.275	2.374	9.449	29.432	39.921	Macedonia
73.978	65.336	666	1.552	4.525	5.500	Sites
37.654	68.701	644	830	3.345	5.927	Buildings
144.056	185.602	156	4.359	12.860	16.784	Apartments
90.722	144.636	908	2.708	8.702	11.710	Farms
25.617	36.016	582	618	2.156	2.171	Thrace
5.002	3.879	91	62	455	335	Sites
9.643	19.296	204	260	814	864	Buildings
—	140	—	—	—	15	Apartments
10.972	12.701	287	296	887	957	Farms

II: 18. Ἀριθμός, ἀξία καὶ εἰσπραχθεὶς φόρος μεταβιβασθέντων ἀκινήτων, βάσει δηλώσεων, κατὰ γεωγραφικὰ διαμερίσματα (συνέχεια)

Εἰς χιλιάδας δραχμῶν τρεχοῦσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

	Ἀριθμὸς — Number				Ἀξία —	
	Ἀπρίλιος April		Ἰαν. — Ἀπρίλιος Jan. — April		Ἀπρίλιος April	
	1966	1965	1966	1965	1966	1965
Νῆσοι Αἰγαίου	724	621	2.885	2.475	23.676	9.659
Οικόπεδα	115	81	501	344	4.340	1.137
Οικοδομαὶ	179	177	686	636	6.673	3.820
Διαμερίσματα	1	1	4	1	120	70
Ἀγροκτῆματα	429	362	1.694	1.494	12.543	4.632
Κρήτη	1.010	1.124	4.324	3.633	15.692	17.093
Οικόπεδα	99	146	461	543	2.878	3.663
Οικοδομαὶ	110	90	457	411	3.358	2.916
Διαμερίσματα	—	1	—	1	—	134
Ἀγροκτῆματα	801	887	3.406	2.678	9.456	10.380

(1) Περιλαμβάνεται καὶ ἡ εἰδικὴ εἰσφορά ὑπὲρ τῆς Πυροσβεστικῆς Ὑπηρεσίας.

Ἐκ τοῦ ἐπὶ τῇ βάσει τῆς δηλώσεως εἰσπραττομένου φόρου ἀποδίδονται : α) εἰς τὸ Ταμεῖον Συντάξεως Νομικῶν ποσοστὸν 10 %, κατατιθέμενον εἰς εἰδικὸν λογαριασμὸν εἰς τὴν Τράπεζαν τῆς Ἑλλάδος καὶ β) εἰς τὸ Ταμεῖον Ἐθνικῆς Ὀδοποιίας ποσοστὸν 2,5%, κατατιθέμενον εἰς εἰδικὸν λογαριασμὸν εἰς τὴν Τράπεζαν τῆς Ἑλλάδος.



Number, value and tax collected on real estate transferred, on the basis of returns, by geographic regions of the Country (continued)

Thousand drachmae at current prices

- Value		Φόρος ⁽¹⁾ - Tax (1)				
'Ιαν. - 'Απρίλιος Jan. - April		'Απρίλιος April		'Ιαν. - 'Απρίλιος Jan. - April		
1966	1965	1966	1965	1966	1965	
79.822	47.035	1.956	780	6.641	3.650	Aegean Islands
14.802	7.378	320	106	1.135	587	Sites
24.105	18.723	596	324	2.038	1.538	Buildings
991	70	13	—	83	—	Apartments
39.924	20.864	1.027	350	3.385	1.525	Farms
95.455	67.047	1.839	1.131	7.210	4.902	Crete
22.694	13.571	358	270	1.412	1.212	Sites
18.190	18.095	526	237	1.625	1.478	Buildings
—	134	—	1	—	1	Apartmentns
54.571	35.247	955	623	4.173	2.211	Farms

(1) Including special contribution in favour of Fire Brigade.

Out of the tax collected on the basis of returns: a) 10% for the Lawyers' Pension Fund is deposited in special account with the Bank of Greece and b) 2,5% for the National Road-making Fund is deposited in special account with the Bank of Greece.



II: 19. 'Οριστικοποιηθείσαι υπό τῶν Οικονομικῶν Ἐφοριῶν δηλώσεις μεταβιβασθέντων ἀκινήτων, μετὰ τῆς ἀξίας καὶ τοῦ βεβαιωθέντος φόρου (δηλώσεως καὶ ὀριστικοῦ), κατὰ γεωγραφικὰ διαμερίσματα

Declarations regarding transferred real estate, considered as definitive by the Public Tax Offices. Value of the transferred real property (final or not) and assessed tax thereon, by geographic regions of the Country

Ἰανουάριος - Ἀπρίλιος — 1966 — January - April

Ἀξία καὶ φόρος εἰς χιλιάδας δραχμῶν

Value and tax in thousand drachmae

Γεωγραφικὰ διαμερίσματα	Ἀριθμὸς δηλώσεων Number of declarations	Ἀξία — Value		Φόρος — Tax		Geographic regions
		Δηλωσεως Declared	Ὄριστικὴ Final	Δηλωσεως Corresponding to declaration	Ὄριστικὸς Final	

α) Ὄριστικοποίησις λόγω μὴ ἀσκήσεως ἐνστάσεως
a) Declarations definitive because of lack of objection

Σύνολον	6.587	162.475	204.250	20.540	105.453	Total
Περιφέρεια Πρωτευούσης	575	58.855	83.892	13.889	98.080	Greater Athens
Λοιπὴ Στερεὰ Ἑλλάς καὶ Εὐβοία	463	4.653	6.901	354	555	Rest of Central Greece and Euboea
Πελοπόννησος	2.040	40.890	51.320	2.436	2.626	Peloponnesos
Ἴονιοι Νῆσοι	113	3.008	3.151	367	377	Ionian Islands
Ἠπειρος	8	145	309	13	28	Epirus
Θεσσαλία	765	8.025	8.618	705	747	Thessaly
Μακεδονία	789	15.497	16.481	845	928	Macedonia
Θράκη	106	1.886	2.735	135	206	Thrace
Νῆσοι Αἰγαίου	307	4.842	6.098	347	440	Aegean Islands
Κρήτη	1.421	24.674	24.745	1.449	1.466	Crete

β) Ὄριστικοποίησις κατόπιν συμβιβασμοῦ
b) After a compromise

Σύνολον	22.999	1.508.288	2.260.268	120.793	179.300	Total
Περιφέρεια Πρωτευούσης	8.986	1.068.338	1.478.408	80.835	110.815	Greater Athens
Λοιπὴ Στερεὰ Ἑλλάς καὶ Εὐβοία	5.667	143.372	309.087	12.274	26.508	Rest of Central Greece and Euboea
Πελοπόννησος	2.347	86.954	140.122	8.018	12.413	Peloponnesos
Ἴονιοι Νῆσοι	121	3.901	6.522	287	474	Ionian Islands
Ἠπειρος	254	9.558	16.115	917	1.500	Epirus
Θεσσαλία	1.021	34.916	54.664	3.168	5.115	Thessaly
Μακεδονία	1.727	86.563	137.456	8.708	12.139	Macedonia
Θράκη	865	20.161	32.789	1.880	3.079	Thrace
Νῆσοι Αἰγαίου	749	15.498	24.471	1.289	2.006	Aegean Islands
Κρήτη	1.262	39.027	60.634	3.417	5.251	Crete

γ) Ὄριστικοποίησις βάσει ἀποφάσεων φορολογικῶν δικαστηρίων
c) According to resolution of the taxation court

Σύνολον	3.107	287.563	424.822	14.026	23.511	Total
Περιφέρεια Πρωτευούσης	1.882	243.445	347.933	9.763	16.238	Greater Athens
Λοιπὴ Στερεὰ Ἑλλάς καὶ Εὐβοία	141	4.323	7.657	396	693	Rest of Central Greece and Euboea
Πελοπόννησος	180	5.515	10.904	465	913	Peloponnesos
Ἴονιοι Νῆσοι	16	1.984	3.230	210	346	Ionian Islands
Ἠπειρος	21	1.761	3.003	170	294	Epirus
Θεσσαλία	94	6.320	14.370	721	1.376	Thessaly
Μακεδονία	286	18.516	30.126	1.807	2.873	Macedonia
Θράκη	44	979	1.670	101	171	Thrace
Νῆσοι Αἰγαίου	8	246	1.107	22	101	Aegean Islands
Κρήτη	435	4.474	4.822	371	506	Crete

II: 20. Ποσότης και αντίτιμον πωληθέντων αγαθών Κρατικοῦ Μονοπωλίου
Quantity and value of State Monopoly goods sold

Εἰς χιλιάδας δραχμῶν τρεχούσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Ἄγαθα	Ἀπρίλιος April		Ἰαν. - Ἀπρίλιος Jan. - April		Goods
	1966	1965	1966	1965	
1. Ἴαλας					1. Salt
Ποσότης (τόνοι)	7.292	6.841	29.680	27.727	Quantity (tons)
Ἀξία	8.440	8.194	33.057	31.063	Value
2. Φωτιστικὸν πετρέλαιον					2. Kerosene
Ποσότης (τόνοι)	8.173	10.458	44.164	53.980	Quantity (tons)
Ἀξία	26.153	33.059	139.281	170.150	Value
3. Πυρεῖα					3. Matches
Ποσότης (κυτία)	15.212.036	13.531.559	54.979.732	48.791.153	Quantity (boxes)
Ἀξία	13.691	12.178	49.482	43.911	Value
4. Παιγνιόχαρτα					4. Play - cards
Ποσότης (δεσμίδες)	61.752	58.116	247.611	223.080	Quantity (packs)
Ἀξία	2.032	1.822	8.120	6.947	Value
5. Σιγαρόχαρτον					5. Cigarette paper
Ποσότης (φυλλάδια 50 φύλλων)	1.238.025	1.314.324	4.675.431	5.008.843	Quantity (packs of 50 sheets)
Ἀξία	743	789	2.805	3.006	Value



II: 21. 'Ανάλυσις ἐσόδων ἐκ πόρων ἐξωτερικοῦ
Analysis of revenue from foreign sources

Εἰς ἑκατομμύρια δραχμῶν τρεχούσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Million drachmae at current prices

Ἔσοδα	Ἀπρίλιος April		Ἰαν. - Ἀπρίλιος Jan. - April		Revenue
	1966	1965	1966	1965	
Σύνολον	75.4	46.8	734.2	372.1	Total
I. ΥΠΟ ΜΟΡΦΗΝ ΔΩΡΕΑΣ	5.5	8.3	107.5	108.4	I. GRATIS
A'. Δι' ἀμυντικὰς δαπάνας	—	8.3	102,0	88,3	A. For defense expenditures
1. Ἀμερικανικῆς Κυβερνήσεως	—	—	—	<i>36,4</i>	1. American Government
α) Ἐκ τοῦ λογ/σμοῦ Ἑλληνικῶν Δημόσιον—λογ/σμός δραχμῶν βοήθειας	—	—	—	<i>(3)36,4</i>	a) Greek State account—aid account in drs.
β) Ἐκ τοῦ λογ/σμοῦ No 900.544	—	—	—	—	b) Account No 900.544
γ) Ἐκ τοῦ λογ/σμοῦ FAS	—	—	—	—	c) Account FAS
δ) Ἐκ τοῦ λογ/σμοῦ Ἐθναυτοφυλακίου ΗΠΑ (διὰ καύσιμα)	—	—	—	—	d) Account of USA Treasury (for fuels)
2. Ἔσοδα ἐκ δωρεᾶς συμβολῆς NATO εἰς ἀμυντικὰς δαπάνας στρατοῦ	—	<i>(4)8,3</i>	<i>(8)102,0</i>	<i>(5)51,9</i>	2. Receipts from NATO grants of army's defense expenditures
B'. Δι' ἐπενδύσεις	5,5	—	5,5	20,1	B. For investments
1. Ἀμερικανικῆς Κυβερνήσεως	<i>5,0</i>	—	<i>5,5</i>	<i>20,1</i>	1. American Government
α) Ἐκ τοῦ λογ/σμοῦ Ἑλληνικῶν Δημόσιον—λογ/σμός δραχμῶν βοήθειας	<i>5,0</i>	—	<i>5,0</i>	<i>20,1</i>	a) Greek State account—aid account in drs.
β) Ἐκ τοῦ λογ/σμοῦ No 900.544	—	—	—	—	b) Account No 900.544
γ) Ἐκ τοῦ λογ/σμοῦ FAS	—	—	—	—	c) Account FAS
2. Διεθνῶν ὀργανώσεων	<i>0,5</i>	—	<i>0,5</i>	—	2. International Organizations
α) Εἰσφορά NATO δι' ἀποστολὴν Ἑλλήνων ὑποτρόφων εἰς τὸ ἐξωτερικὸν πρὸς μετεκπαίδευσιν	—	—	—	—	a) NATO assistance for fellowships awarded to Greeks to be trained abroad
β) Συμμετοχὴ Ὑπάρχης Ἀρμοστίας ΟΗΕ εἰς ἀποκατάστασιν διεθνῶν προσφύγων	<i>0,5</i>	—	<i>0,5</i>	—	b) Contribution of the UNO High Commissioner to the rehabilitation of international refugees
Γ'. Διὰ λοιποὺς σκοποὺς (FAS)	—	—	—	—	C. For other purposes (FAS)
Ἐκ τοῦ λογ/σμοῦ FAS	—	—	—	—	Account FAS
II. ΥΠΟ ΜΟΡΦΗΝ ΔΑΝΕΙΟΥ	17,6	0,1	511,6	141,7	II. LOANS
A'. Δι' ἀμυντικὰς δαπάνας	—	—	—	—	A. For defense expenditures
1. Ἀμερικανικῆς Κυβερνήσεως	—	—	—	—	1. American Government
α) Ἐκ τοῦ λογ/σμοῦ No 900.544	—	—	—	—	a) Account No 900.544
β) Ἐκ τοῦ λογ/σμοῦ FAS	—	—	—	—	b) Account FAS
B'. Δι' ἐπενδύσεις	17,6	0,1	511,6	141,7	B. For investments
1. Ἀμερικανικῆς Κυβερνήσεως	—	—	—	—	1. American Government
α) Ἐκ τοῦ λογ/σμοῦ No 900.544	—	—	—	—	a) Account No 900.544
β) Ἐκ τοῦ λογ/σμοῦ FAS	—	—	—	—	b) Account FAS
γ) Ἐκ τοῦ λογ/σμοῦ «Ἑλληνικῶν Δημόσιον—Λογ/σμός Δραχμῶν Τίτλου IV.—N. 480 Η.Π.Α.»	—	—	—	—	c) Greek State account—Account in drs. No 480 USA.

II: 21. 'Ανάλυσις εσόδων εκ πόρων εξωτερικού (συνέχεια)
Analysis of revenue from foreign sources (continued)

Είς εκατομμύρια δραχμῶν τρεχούσης αγοραστικῆς δυνάμεως

Million drachmae at current prices

Έσοδα	'Απρίλιος April		'Ιαν. - 'Απρίλιος Jan. - April		Revenue
	1966	1965	1966	1965	
2. Γερμανικῆς Κυβερνήσεως	—	—	—	—	2. German Government
Δάνεια καὶ πιστώσεις	—	—	—	—	Loans and credits
3. Λοιπὰ δάνεια καὶ πιστώσεις 'Εξω- τερικῶ (Γαλλικαὶ πιστώσεις)	—	—	—	—	3. Other foreign loans and credits (French credits)
4. Διεθνῶν ὀργανώσεων	17,1	0,1	130,9	139,0	4. International Organizations
α) Ταμείου Δανείων 'Αναπτύξεως .	—	—	—	(1)0,4	a) Development Loans Fund
β) Συμβουλίου Εὐρώπης	—	—	—	—	b) European Council
γ) 'Οργανισμοῦ Διεθνούς 'Αναπτύ- ξεως	—	0,1	—	(6)16,8	c) International Development Or- ganization
δ) Εὐρωπαϊκῆς Τραπεζῆς 'Επενδύ- σεων	17,1	—	(12)130,9	(1)121,8	d) European Investment Bank
5. 'Εταιρίας Σοκόου, διὰ τὴν κατασκευὴν εἰς Διυλιστήριον τμήματος ὑγραερίου	—	—	—	—	5. Socony Vacuum Oil Co., Inc. for the establishment of gas branch in the Oil Refinery
6. Προϊὸν δανείων μέσω Κοινόστυμιου (Γαλλίας)	—	—	(2)4,9	—	6. Proceeds of loans through the Con- sortium (French)
7. Προϊὸν δανείων ἐξωτερικῶ	0,5	—	(9)375,8	(1)2,7	7. Proceeds of foreign loans
III. ΕΣΟΔΑ ΕΚ ΠΡΟ-ΓΟΝΤΟΣ ΠΙΣΤΩΤΗ- ΚΩΝ ΤΙΤΛΩΝ	—	—	—	—	III. RECEIPTS FROM CREDIT DEEDS
IV. ΕΠΑΝΟΡΘΩΣΕΙΣ	—	—	—	(1)14,8	IV. REPARATIONS
V. NATO	52,3	38,4	115,1	107,2	V. NATO
α) Εισφορά κρατῶν-μελῶν δι' ἐκτέ- λεσιν ἔργων κοινῶν ἐνδιαφέροντος	50,6	36,8	(10)108,4	(7)103,8	a) Contribution of member-coun- tries to the construction of works of common interest
β) 'Απολήψεις παρὰ κρατῶν-μελῶν ἐναντι παρεχομένων ὑπηρεσιῶν	1,7	1,6	(1)6,7	3,4	b) Receipts from member-coun- tries for services offered

(1) Εισήχθη εἰς τὸν προϋπ/σμὸν οἰκον. ἔτους 1964.

(2) Εισήχθη εἰς τὸν προϋπ/σμὸν οἰκον. ἔτους 1965.

(3) Εισήχθη εἰς τὸν προϋπ/σμὸν οἰκον. ἔτους 1962.

(4) 'Εκ τοῦ ποσοῦ τούτου α) δρχ. 4,4 ἑκατ. εἰσῆχθησαν εἰς τὸν προϋπ/σμὸν οἰκον. ἔτους 1963 καὶ β) δρχ. 3,9 ἑκατ. εἰσῆχθησαν εἰς τὸν προϋπ/σμὸν οἰκον. ἔτους 1964.

(5) 'Εκ τοῦ ποσοῦ τούτου α) δρχ. 25,4 ἑκ. εἰσῆχθησαν εἰς τὸν προϋπ/σμὸν οἰκον. ἔτους 1963 καὶ β) δρχ. 26,5 ἑκατ. εἰσῆχθησαν εἰς τὸν προϋπ/σμὸν οἰκον. ἔτους 1964.

(6) 'Εκ τοῦ ποσοῦ τούτου δρχ. 15,5 ἑκ. εἰσῆχθησαν εἰς τὸν προϋπ/σμὸν οἰκον. ἔτους 1964.

(7) 'Εκ τοῦ ποσοῦ τούτου δρχ. 54,5 ἑκ. εἰσῆχθησαν εἰς τὸν προϋπ/σμὸν οἰκον. ἔτους 1964.

(8) 'Εκ τοῦ ποσοῦ τούτου α) δρχ. 100,2 ἑκατ. εἰσῆχθησαν εἰς τὸν προϋπ/σμὸν οἰκον. ἔτους 1964 καὶ β) 1,8 ἑκατ. εἰσῆχθησαν εἰς τὸν προϋπ/σμὸν οἰκον. ἔτους 1963.

(9) 'Εκ τοῦ ποσοῦ τούτου δρχ. 375,3 ἑκατ. εἰσῆχθησαν εἰς τὸν προϋπ/σμὸν οἰκον. ἔτους 1965.

(10) 'Εκ τοῦ ποσοῦ τούτου δρχ. 32,0 ἑκατ. εἰσῆχθησαν εἰς τὸν προϋπ/σμὸν οἰκον. ἔτους 1965.

(11) 'Εκ τοῦ ποσοῦ τούτου δρχ. 3,7 ἑκατ. εἰσῆχθησαν εἰς τὸν προϋπ/σμὸν οἰκον. ἔτους 1965.

(12) 'Εκ τοῦ ποσοῦ τούτου δρχ. 113,8 ἑκατ. εἰσῆχθησαν εἰς τὸν προϋπ/σμὸν οἰκον. ἔτους 1965.

(1) Included in the 1964 budget.

(2) Included in the 1965 budget.

(3) Included in the 1962 budget.

(4) a) 4,4 million drs. have been included in 1963 budget and b) 3,9 million drs. have been included in 1964 budget.

(5) a) 25,4 million drs. have been included in 1963 budget and b) 26,5 million drs. have been included in 1964 budget.

(6) 15,5 million drs. have been included in 1964 budget.

(7) 54,5 million drs. have been included in 1964 budget.

(8) a) 100,2 million drs. have been included in 1964 budget and b) 1,8 million drs. have been included in 1963 budget.

(9) 375,3 million drs. have been included in 1965 budget.

(10) 32,0 million drs. have been included in 1965 budget.

(11) 3,7 million drs. have been included in 1965 budget.

(12) 113,8 million drs. have been included in 1965 budget.

III. ΕΞΟΔΑ — EXPENDITURES

III: 1. Κρατικά έξοδα τακτικού προϋπολογισμού, κατά Ύπουργεία, και προϋπολογισμού κρατικών επενδύσεων, μετά των έκτός αυτών ειδικών λογαριασμών και παγίων προκαταβολών
Public expenditures of ordinary budget, by Ministries, and of State investments budget, including extrabudgetary special accounts and fixed advances

Είς εκατομμύρια δραχμών τρεχούσης άγοραστικής δυνάμεως

Million drachmae at current prices

Κατηγορίες και φορείς	Άπρίλιος April		Ίαν. — Άπρίλιος Jan. — April		Categories and agents
	1966	1965	1966	1965	
Σύνολον	3.158,1	2.834,1	9.821,4	8.595,5	Total
I. Τρέχουσαι δαπάναι	2.576,2	2.343,6	8.133,9	7.204,9	I. Current expenditures
1. Βουλή	15,5	15,4	50,5	48,7	1. Parliament
2. Ύπουργείον Προεδρίας Κυβερνήσεως	20,5	15,9	45,8	46,4	2. Prime Minister's Office
3. Γενική Γραμματεία Άθλητισμού	6,7	2,7	13,3	9,5	3. Gen. Secretariat for Athletics
4. Ύπουργείον Οικονομικών	1.019,8	854,5	3.040,0	2.561,4	4. Ministry of Finance
5. » » Συντονισμού	16,3	22,9	34,1	36,9	5. » » Coordination
6. » » Έξωτερικών	22,7	25,8	97,8	111,6	6. » » Foreign Affairs
7. » » Δικαιοσύνης	58,5	59,0	175,9	160,1	7. » » Justice
8. » » Έσωτερικών	68,8	61,0	248,5	198,8	8. » » Interior
9. » » Δημοσίας Τάξεως ..	125,1	112,3	432,9	417,3	9. » » Public Security
10. » » Δημοσίων Έργων ..	69,2	25,0	230,0	105,6	10. » » Public works
11. » » Συγκοινωνιών	48,3	45,5	155,4	136,6	11. » » Transport
12. » » Έθνικής Παιδείας και Θρησκευμάτων	285,4	346,7	1.011,0	1.007,7	12. » » Nation. Education and Religion
13. » » Έμπορίου	15,5	12,2	36,9	32,8	13. » » Commerce
14. » » Βιομηχανίας	7,2	11,0	19,3	21,2	14. » » Industry
15. » » Έργασίας	57,3	65,1	113,4	92,8	15. » » Labour
16. » » Γεωργίας (1)	133,4	118,3	447,8	468,4	16. » » Agriculture (1)
17. » » Κοινωνικής Πρόνοιας	60,4	32,3	103,6	102,0	17. » » Social Welfare
18. » » Υγιεινής	146,9	144,1	428,0	363,1	18. » » Hygiene
19. » » Έθνικής Άμύνης ..	340,5	318,4	1.247,6	994,5	19. » » Nation. Defense
20. » » Έμπορικής Ναυτιλίας	14,4	12,8	32,1	29,8	20. » » Mercantile Marine
21. Πληρωμαί ταμιών υπό κατανομήν εις τὰ άνωτέρω Ύπουργεία	43,8	42,6	169,9	259,7	21. Payments effected pending their allocation among the above Ministries
II. Δαπάναι επενδύσεων	531,3	452,8	1.611,0	1.341,7	II. Investments expenditures
α) Δαπάναι επενδύσεων εκτελούμεναι μέσω του τακτικού προϋπολ/σμου	42,3	92,8	55,7	111,6	a) Investments expenditures effected through ordinary budget
1. Μη εντεταγμένα εις τὸ πρόγραμμα οικονομικής ανάπτυξεως (8100)	3,3	78,2	4,7	94,4	1. Not included in the economic development program (8100)
2. Εντεταγμένα εις τὸ πρόγραμμα οικονομικής ανάπτυξεως (8200) (2)	39,0	14,6	51,0	17,2	2. Included in the economic development program (8200) (2)
β) Δαπάναι επενδύσεων εκτελούμεναι μέσω του προϋπολ/σμου επενδύσεων (8300—9900)	489,0	360,0	1.555,3	1.230,1	b) Investments expenditures effected through investments budget (8300—9900)
III. Δαπάναι δι' Έργα κοινού ενδιαφέροντος NATO	50,6	37,8	76,5	49,0	III. Expenditures for NATO common interest works

(1) Περιλαμβάνονται και αι αποδόσεις εσόδων εισπραχθέντων υπέρ του ΟΓΑ.

(2) Ητοι δαπάναι : α) δι' έργα εκτελούμενα υπό του Στρατού (ΣΥΚΕΑ), β) δι' έργα δρεινής οικονομίας κλπ., των οποίων αι πιστώσεις μεταφέρθησαν εκ του προϋπολογισμού κρατικών επενδύσεων.

(1) Including the restitution of amounts collected on account of National Crop and Social Insurance Agency.

(2) I.e. expenditures: a) for works constructed by the army (SYKEA), b) for subsidizing the mountainous economy etc., the credits of which have been transferred from the state investments budget.

III: 2. Δαπάναι κρατικού προϋπολογισμού (τακτικού και επενδύσεων), κατ' είδος, εἰς γενικὰς κατηγορίας αὐτῶν

Expenditures of State budget (ordinary and investments), by general categories

Εἰς ἑκατομύρια δραχμῶν τρεχούσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Million drachmae at current prices

Γενικὰς κατηγορίαι δαπανῶν	'Απρίλιος April		'Ιαν. - 'Απρίλιος Jan. - April		Ποσοτὸν ἐπὶ τοῖς % τοῦ συνόλου Percent of total		General expenditure categories
	1966	1965	1966	1965	1966	1965	
Σύνολον	2.027,3	2.181,2	6.385,3	6.051,8	100,0	100,0	Total
Σύνολον ἄνευ δαπανῶν NATO	1.976,7	2.143,4	6.308,8	6.002,8	98,8	99,2	Total expenditures except NATO
Πληρωμαὶ δι' ὑπηρεσίας (μισθοί, συντάξεις, μὴ προσωπικὰ ὑπηρεσία κλπ.)	1.249,6	1.242,3	3.961,7	3.584,6	62,0	59,2	Payments for services offered (salaries, pensions, non-personal services etc.)
Πληρωμαὶ διὰ τὴν προμήθειαν καταναλωτικῶν ἀγαθῶν	69,5	53,1	243,0	130,7	3,8	2,2	Payments for the provision of consumer's goods
Πληρωμαὶ διὰ μεταβιβάσεις εἰσοδημάτων εἰς τρίτους (ἐπιδοτήσεις, ἐπιχορηγήσεις, βοήθηματά, συντάξεις πολεμικὰ, προσωπικὰ κλπ.)	384,6	441,2	1.242,5	1.214,1	19,5	20,1	Payments for transfer of revenue to third parties (money supports, subsidies, benefits, war pensions etc.)
Πληρωμαὶ ἀντικυρζόμενα ἐκ πραγματοποιηθέντων καὶ πραγματοποιηθησομένων ἐσόδων (ἐπιστροφὰ, ἀποδόσεις κλπ.)	179,4	208,5	554,1	645,9	8,7	10,7	Payments against revenue collected and intended to be collected in the future (money returns etc.)
Δαπάναι συμμετοχῆς τῆς Ἑλλάδος εἰς τὸ Βόρειο-Ἀτλαντικὸν Σύμφωνον (NATO)	6,6	2,3	11,3	6,9	0,2	0,1	Expenses related with the participation of Greece to the North-Atlantic Treaty Organization (NATO)
Διάφοροι συνθέτου περιχομένου δαπάναι, μὴ ἐντεταγμένα εἰς τινὰ τῶν ἀνωτέρω κατηγοριῶν	18,3	13,5	30,5	24,6	0,5	0,4	Miscellaneous expenses of composite nature, not included in any of the above categories
Πληρωμαὶ δι' ἐξυπηρέτησιν Δημοσίας Πίστεως	20,0	78,1	194,9	257,2	3,1	4,2	Payments related with Public Credit obligations
Πληρωμαὶ ἀφορῶσιν ὑποχρεώσεις παρελθόντων ἐτῶν	6,4	11,3	15,2	26,5	0,2	0,4	Back expenditure
Πληρωμαὶ δι' ἐπενδύσεις	42,3	93,1	55,7	112,3	0,9	1,9	Payments for investments
1. Τακτικοῦ προϋπολογισμοῦ ...	42,3	92,8	55,7	111,6	0,9	1,8	1. Ordinary budget
α) Μὴ ἐντεταγμένα εἰς τὸ πρόγραμμα οἰκονομικῆς ἀναπτύξεως (8100)	3,3	78,2	4,7	94,4	0,1	1,6	a) Not included in the economic development program (8100)
β) Ἐντεταγμένα εἰς τὸ πρόγραμμα οἰκονομικῆς ἀναπτύξεως (8200) (1)	39,0	14,6	51,0	17,2	0,8	0,3	b) Included in the economic development program (8200) (1)
2. Προγράμματος ἐπενδύσεων(2) ..	—	0,3	—	0,7	—	0,0	2. Investments program(2)
Δαπάναι ἔργων κοινῆς ἐνδιαφέροντος NATO	50,6	37,8	76,5	49,0	1,2	0,8	Expenditures for NATO works of common interest

(1) Ἀφορᾷ δαπάναις ἐκτελεσθέντων ἔργων ὑπὸ τοῦ Στρατοῦ (ΣΥΚΕΑ), ὀρεινῆς οἰκονομίας κλπ., τῶν ὁποίων αἱ πιστώσεις μετεφέρθησαν ἐκ τοῦ προϋπολογισμοῦ ἐπενδύσεων.

(2) Δὲν περιλαμβάνονται αἱ ὑπὸ τῆς Τραπεζῆς τῆς Ἑλλάδος πραγματοποιηθεῖσαι πληρωμαὶ δι' ἐπενδύσεις, αἱ ὁποῖαι δὲν ἐνταλματοποιήθησαν εἰσέτι.

(1) Concerning expenditures for SYKEA and mountainous economy works, the credits of which were transferred from the investment budget.

(2) Excluding payments effected by the Bank of Greece for investments not yet included in a payment order.



III: 3. Δαπάναι τοῦ τακτικοῦ κρατικοῦ προϋπολογισμοῦ⁽¹⁾, κατ' εἶδος, εἰς γενικὰς καὶ εἰδικὰς κατηγορίας αὐτῶν

Expenditures of the ordinary budget⁽¹⁾, by kind and by general and special categories

Εἰς χιλιάδας δραχμῶν τρεχούσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Γενικὰ καὶ εἰδικὰ κατηγορίαι δαπανῶν General and special categories of expenditure	Προϋπολογισθέντα Estimated		Πληρωθέντα — Paid			
	1966	1965	Ἀπρίλιος April		Ἰαν. — Ἀπρίλιος Jan. — April	
			1966	1965	1966	1965
Σύνολον—Total	29 592.762	2 027.305	2 180.951	2 180.951	6 385.276	6 051.112
Σύνολον ἄνευ δαπανῶν NATO — Total expenditure except NATO	28 617.762	1 976.720	2 143.182	2 143.182	6 308.800	6 002.156
Πληρωμαὶ δι' ὑπηρεσίας — Payments for services offered	12 745.898	1 249.565	1 249.565	1 249.565	3 961.703	3 584.575
Συνταγματικὰ βάρη—Constitutional expenditure	90.100	11.373	11.373	11.373	44.364	44.353
Ἀμοιβαὶ πολιτικῶν ὑπαλλήλων, ὑπηρετῶν καὶ ἐργατῶν — Remuneration of civil servants, in general	5 746.671	572.680	566.247	566.247	1 827.931	1 648.156
Ἀμοιβαὶ στρατιωτικῶν ἐν γένει καὶ ὀργάνων Σωμάτων Ἀσφαλείας—Remuneration of the members of Armed Forces in general and Public Security Forces	3 044.755	278.885	249.456	249.456	950.352	814.313
Ἀμοιβαὶ ἐκτελούντων εἰδικὰς ὑπηρεσίας—Remuneration of persons performing special duties	59.034	3.904	5.647	5.647	9.796	10.309
Συμμετοχὴ τοῦ Κράτους εἰς τὴν κοινωνικὴν πρόνοιαν, ἀσφάλειαν, ἐκπαίδευσιν καὶ ὑγείαν τῶν δημοσίων λειτουργῶν, τῶν συνταξιούχων καὶ τῶν οἰκονομικῶν τῶν—Participation of the State in the social welfare, social security, education and health, expenses of civil servants, pensioners and their family members	541.224	41.050	46.324	46.324	109.725	114.876
Συντάξεις δημοσίων λειτουργῶν—Public servants pensions	2 067.295	247.729	246.496	246.496	860.509	772.226
Πληρωμαὶ μετακινουμένων δημοσίων ἢ μὴ λειτουργῶν — Removal expenses of civil servants or not	249.032	14.259	14.395	14.395	31.715	36.604
Πληρωμαὶ διὰ μὴ προσωπικὰς ὑπηρεσίας—Payments for non-personal services	947.787	79.685	102.384	102.384	127.311	143.738
Μισθώματα καὶ ἀποζημιώσεις χρήσεως λόγῳ ἐπιτάξεων— Rents and compensations for requisitions	313.055	38.600	31.672	31.672	59.259	53.098
Μεταφοραὶ—Transports	148.306	4.070	8.920	8.920	10.647	13.037
Ἐπικοινωνία—Communications	62.956	318	35.482	35.482	1.623	36.102
Ὑδρευσίαι, φωτισμὸς καὶ καθαριότης—Water supply, lighting and street cleaning	103.758	3.991	4.152	4.152	7.611	7.994
Δημόσια σχέσεις—Public relations	39.875	5.012	2.494	2.494	5.796	4.583
Συντήρησις καὶ ἐπισκευὴ μόνιμων ἐγκαταστάσεων— Maintenance and repairs of permanent installations	90.979	3.215	1.387	1.387	5.176	3.489
Συντήρησις καὶ ἐπισκευὴ μηχανικοῦ καὶ λοιποῦ ἐξοπλισμοῦ—Maintenance and repairs of mechanical and other equipment	33.756	715	552	552	1.385	1.172
Λοιπαὶ δαπάναι ἐκ μὴ προσωπικῶν ὑπηρεσιῶν—Other expenses for non-personal services	155.102	23.763	17.725	17.725	35.813	24.262
Πληρωμαὶ διὰ τὴν προμήθειαν καταναλωτικῶν ἀγαθῶν—Payments for the provision of consumer's goods	1 363.795	69.536	53.104	53.104	242.955	130.744
Ἐπιπλα, σκευὴ, κλινοστρωματὰ, εἶδη κατασκευῆς καὶ ὕλικα κτηνῶν—Furniture, fixtures, mattresses, camping and saddlery articles	62.178	9.512	1.325	1.325	11.053	3.316
Ἐξοπλισμὸς γραφείων, ἐργαστηρίων κλπ. (πλὴν ἐπιπλῶν καὶ σκευῶν)—Office and laboratory equipment (excl. furniture)	96.458	3.956	2.865	2.865	10.756	10.586
Εἶδη ὑγιεινῆς, καθαριότητος καὶ εὐπρεπισμοῦ—Cleansing, sanitation and personal care articles	58.912	1.041	1.000	1.000	2.391	2.799
Εἶδη συντηρήσεως καὶ ἐπισκευῆς ἀγαθῶν διαρκοῦς χρήσεως—Articles for the maintenance and repair of goods of permanent use	148.266	4.814	3.786	3.786	12.385	7.390
Διατροφή, ἱματισμὸς, ὑπόδησις καὶ ἐξάρτυσις—Food-stuffs, wearing apparel, footwear and the accessories concerned	721.782	31.608	37.364	37.364	123.668	75.501

III: 3. Δαπάναι τοῦ τακτικοῦ κρατικοῦ προϋπολογισμοῦ⁽¹⁾, κατ' εἶδος, εἰς γενικὰς καὶ εἰδικὰς κατηγορίας αὐτῶν (συνέχεια)

Expenditures of the ordinary budget⁽¹⁾, by kind and by general and special categories (continued)

Εἰς χιλιάδας δραχμῶν τρεχούσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Γενικαὶ καὶ εἰδικαὶ κατηγορίαι δαπανῶν General and special categories of expenditure	Προϋπολογισθέντα Estimated		Πληρωθέντα — Paid			
	1966	1965	'Απρίλιος April		'Ιαν. — 'Απρίλιος Jan. — April	
			1966	1965	1966	1965
Καύσιμα καὶ λιπαντικά—Fuels and lubricants		119.700	1.107	3.139	12.005	5.932
'Υλικὸν ἐκτυπωτικῶν, βιβλιοδετικῶν, τοπογραφικῶν καὶ λοιπῶν ἐργασιῶν—Printing, book-binding and topographic materials		38.777	9.652	619	12.089	9.106
Δαπάναι διὰ τὴν προμήθειαν λοιπῶν ὑλικῶν, μὴ περιλαμβανομένων εἰς τὰς ἀνωτέρω κατηγορίας—Payments for obtaining materials not included in the above categories		4.585	21	30	21	37
Στρατιωτικὰ κατασκευὰ καὶ ἐξοπλισμοί—Military equipment and constructions		113.137	7.825	2.976	58.587	16.077
Γαῖα, κτίρια καὶ λοιπὰ κατασκευὰ—Sites, buildings and other constructions		28.601	384	1.110	419	1.808
Μεταφορικὰ μέσα—Transport equipment		15.273	—	—	50.500	—
Προμήθεια τηλεπικοινωνιακῶν μέσων—Telecommunication equipment		11.518	—	524	74	910
Προμήθεια μηχανημάτων καὶ ἐργαλείων—Machinery and tools		13.197	23	163	67	163
Προμήθεια πολεμοφοδίων—Ammunition		16.660	—	1.100	—	1.100
Προμήθεια ὀπλισμοῦ καὶ εἰδῶν συντήρησης αὐτοῦ—Weapons and maintenance		24.768	298	76	298	12.094
Λοιπὰ δαπάναι διὰ στρατιωτικὰς κατασκευὰς καὶ ἐξοπλισμοῦ—Other expenditures for military equipment and constructions		3.120	7.120	3	7.228	3
Πληρωμαὶ διὰ μεταβιβάσεις εἰσοδημάτων εἰς τρίτους— Payments for transfer of revenue to third parties		6.917.080	384.617	441.198	1.242.491	1.214.097
'Επιδοτήσεις—Money supports		542.060	553	3.768	5.313	4.385
'Επιχορηγήσεις καὶ συνδρομαὶ εἰς ἡμεδαποὺς ὀργανισμοὺς—Subsidies and subscriptions to domestic organizations		5.215.640	282.669	308.978	933.294	871.623
'Επιχορηγήσεις εἰς διεθνεῖς ὀργανισμοὺς—Subsidies granted to foreign organizations		53.070	9.982	25.046	10.009	25.046
Χορηγίαι εἰς ἰδιώτας—Benefits granted to individuals		100.064	5.736	3.976	9.195	17.379
Συντάξεις, πλὴν δημοσίων λειτουργῶν—Pensions (except civil servants)		970.507	84.899	96.175	283.574	291.473
Προσωπικὰ ἀποζημιώσεις —'Επιδόματα, βοηθήματα—Personal compensations, money supports and benefits		579	78	50	206	156
'Εκτακτοὶ οικονομικαὶ ἐνισχύσεις—Extra financial support		35.160	700	3.205	900	4.035
Πληρωμαὶ ἀντικρυζόμεναι ἐκ πραγματοποιηθέντων καὶ πραγματοποιηθησομένων ἐσόδων— Payments against revenue, collected or envisaged to be collected in the future		2.620.990	179.371	208.507	554.135	645.929
'Επιστροφὰ ἀχρεωστήτως εἰσπραχθέντων—Reimbursement of amounts unduly collected		401.580	24.950	17.942	36.581	62.052
Τακτοποιήσις ἀκαλύπτων ἐπιταγῶν καὶ ἐλλειμμάτων δημοσίων διαχειριστῶν—Settlement of non-covered cheques and deficits of public accountants		621	253	17	253	40
'Αποδόσεις εἰσπραχθέντων ὑπὲρ τρίτων ἐσόδων—Restitution of amounts collected on account of third parties		2.020.059	153.105	139.575	485.506	505.522
Δαπάναι ἐκμεταλλεύσεως περιουσίας καὶ προνομίων τοῦ Κράτους—Expenses related with the exploitation of State property and privileges		198.730	1.063	50.973	31.795	78.315
Δαπάναι ἐκ προσφορᾶς ὑπηρεσιῶν εἰς τρίτους—Expenditures for services offered to third parties		—	—	—	—	—

III: 3. Δαπάναι του τακτικού κρατικού προϋπολογισμού⁽¹⁾, κατ' είδος, εις γενικάς και ειδικάς κατηγορίας αὐτῶν (συνέχεια)

Expenditures of the ordinary budget⁽¹⁾, by kind and by general and special categories (continued)

Εἰς χιλιάδας δραχμῶν τρεχούσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Γενικαὶ καὶ ἐιδικαὶ κατηγορίαι δαπανῶν General and special categories of expenditure	Προϋπολογισθέντα Estimated		Πληρωθέντα — Paid			
	1966	1965	'Απρίλιος April		'Ιαν. — 'Απρίλιος Jan. — April	
			1966	1965	1966	1965
Δαπάναι συμμετοχῆς τῆς Ἑλλάδος εἰς Βορειο-Ἀτλαντικὸν Σύμφωνον (NATO) — Expenses related with the participation of Greece into the North Atlantic Treaty Organization (NATO)		163.545	6.644	2.319	11.260	6.860
Δαπάναι NATO, ἀντικρυζόμεναι ἐν ὄλῳ ἢ ἐν μέρει ὑπὸ ἐιδικῶν ἐσόδων—NATO expenditures partly or entirely covered by special revenue		720	984	—	991	93
'Εθνικαὶ ὑποχρεώσεις—National obligations		162.825	5.660	2.319	10.269	6.767
Διάφοροι συνθέτου περιεχομένου δαπάναι, μὴ ἐντεταγμένοι εἰς τίνα τῶν γενικῶν τοῦ κώδικος κατηγοριῶν—Miscellaneous expenses of composite nature, not included in any of the above categories		314.904	18.320	13.495	30.534	24.624
Πληρωμαὶ δι' ἐξυπηρέτησιν Δημοσίας Πίστεως—Payments related with Public Credit obligations ..		2.119.032	19.978	78.127	194.877	257.223
Τόκοι δημοσίου χρέους—Public debt interest		1.247.489	5.797	55.071	141.335	142.560
Δαπάναι δημοσίου χρέους—Public debt expenses ..		120.401	3.566	3.568	3.741	22.739
Πληρωμαὶ ὑποχρεώσεων τοῦ δημοσίου ἐξ ἀναλαβνομένων ὑπ' αὐτοῦ ἐγγυήσεων ὑπὲρ τρίτων—Payments relating with State guarantees in favour of third parties		53.306	1.696	1.456	1.696	1.456
Χρεωλύσια δημοσίου χρέους—Public debt amortizations		697.536	8.919	18.032	48.104	90.468
Χορηγούμενα δάνεια εἰς δραχμάς—Loans granted (in drachmae)		300	—	—	—	—
Χορηγούμενα δάνεια εἰς ξένα νομίσματα—Loans granted (in foreign exchange)		—	—	—	—	—
Πληρωμαὶ ἀφορώσαι ὑποχρεώσεις παρελθόντων ἐτῶν—Back expenditure		13.300	6.413	11.314	15.190	26.521
Πληρωτέα υπόλοιπα—Balance to be paid		—	4.114	9.215	4.114	11.519
Πληρωμαὶ παρελθόντων οικονομικῶν ἐτῶν—Payments for past years' obligations		13.300	2.298	2.099	11.075	15.002
Πληρωμαὶ δι' ἐπενδύσεις—Payments for investments		459.218	42.278	92.813	55.657	111.582
'Επενδύσεις μὴ ἐντεταγμένοι εἰς τὸ πρόγραμμα οικονομικῆς ἀναπτύξεως—Investments not included in the economic development program ..		459.218	3.326	78.206	4.673	94.373
'Επενδύσεις ἐντεταγμένοι εἰς τὸ πρόγραμμα οικονομικῆς ἀναπτύξεως ⁽²⁾ —Investments included in the economic development program ⁽²⁾		—	38.952	14.607	50.983	17.209
'Αποθεματικὸν—Reserve fund		1.900.000	—	—	—	—
Δαπάναι ἔργων κοινῆς ἐνδιαφέροντος NATO—Expenditures for NATO works of common interest		975.000	50.585	37.766	76.476	48.956

(1) Δὲν περιλαμβάνονται αἱ δαπάναι προγράμματος κρατικῶν ἐπενδύσεων.

(2) Ἀφορᾷ δαπάνας ἐκτελεσθέντων ἔργων ὑπὸ τοῦ Στρατοῦ (ΣΥΚΕΑ), ὀρεινῆς οικονομίας κλπ., τῶν ὁποίων αἱ πιστώσεις μετεφέρθησαν ἐκ τοῦ προϋπολογισμοῦ κρατικῶν ἐπενδύσεων.

(1) Excluding expenditures of public investments program.

(2) Concerning expenditures for SYKEA and mountainous economy works etc., the credits of which were transferred from the State investment budget.

III: 4. Δαπάναι τοῦ τακτικοῦ κρατικοῦ προϋπολογισμοῦ ⁽¹⁾, κατὰ Ὑπουργεῖα
καὶ εἰδικοὺς αὐτῶν φορεῖς

Expenditures of the ordinary State budget ⁽¹⁾, by Ministries and their special agents

Εἰς χιλιάδας δραχμῶν τρεχούσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Ὑπουργεῖα καὶ εἰδικοί φορεῖς Ministries and special agents	Προϋπολογισθέντα Estimated		Πληρωθέντα — Paid			
	1966	1965	Ἀπρίλιος April		Ἰαν. — Ἀπρίλιος Jan. — April	
			1966	1965	1966	1965
Σύνολον—Total	29.592.762	2.027.305	2.180.951	6.385.276	6.051.112	
Βουλὴ—Parliament	129.895	15.589	15.489	50.384	48.746	
Ὑπουργεῖον Προεδρίας Κυβερνήσεως—Prime Minister's Office	256.853	20.439	15.999	44.585	45.519	
Ὑπουργικὸν Συμβούλιον καὶ Γραφεῖον Προέδρου Κυβερνήσεως—Ministerial Council and Prime Minister's Office	44.473	1.700	2.672	5.357	6.890	
ΑΣΔΥ—Higher Council of Civil Servants (ASDY)	6.552	580	516	1.646	1.375	
Γενικὴ Διεύθ. Τύπου—General Direction of Press	97.947	12.472	8.156	20.636	21.805	
Ἑλληνικὴ Ἐπιτροπὴ Ἀτομικῆς Ἐνεργείας—Greek Atomic Energy Commission	—	—	—	—	—	
Ὑπηρεσίαι Ἀρχαιοτήτων καὶ Ἀναστηλώσεως—Anti- quities and Erections Services	72.000	2.814	2.439	8.764	9.587	
Γενικὴ Διεύθ. Διοικητικῆς Ὁργανώσεως—General Directorate for Administrative Organization	35.881	2.662	2.216	7.853	5.862	
	—	211	—	328	—	
Γενικὴ Γραμματεία Ἀθλητισμοῦ—Secretary General of Athletics	80.000	6.716	2.730	13.336	9.548	
Ὑπουργεῖον Οἰκονομικῶν—Ministry of Finance	9.774.142	544.463	740.132	1.950.262	2.024.176	
Γενικαὶ δαπάναι Ὑπουργείου—General expenses of the Ministry	7.072.230	355.933	430.553	1.356.170	1.343.552	
Γενικὴ Διεύθυνσις Φορολογίας—General Directo- rate of Taxation	1.757.216	145.307	180.982	313.483	359.203	
Κεντρικὴ Ὑπηρεσία—Central Offices	992.715	86.674	69.176	117.241	121.828	
Οἰκονομικαὶ Ἐπιθεωρήσεις—Financial Inspection Offices	10.395	876	802	2.782	2.325	
Οἰκονομικαὶ Ἐφοραὶ—Public Tax Offices	231.888	24.252	23.800	72.796	70.476	
Ἐφοραὶ Καπνοῦ—Tobacco Tax Offices	30.750	2.827	2.989	8.779	8.663	
Τελωνεῖα—Customs Houses	120.618	12.738	11.464	37.499	32.316	
Ὑπηρεσία Ἐλέγχου Φορτωτικῶν Αὐτοκινήτων—Bill of lading vehicles Control Service	8.421	865	914	2.851	2.785	
Ἐθνικὸν Τυπογραφεῖον—National Printing Office	28.511	10.565	1.951	14.815	12.740	
Φορολογικὰ Δικαστήρια—Taxation Courts	59.862	5.465	5.561	17.481	16.455	
Μονοπώλια—(ΕΔΕΜΕΔ)—Monopolies—Management of Greek Monopoly Products (EDEMED)	274.056	1.046	64.325	39.239	91.615	
Γενικὸν Λογιστήριον τοῦ Κράτους—General Ac- counting Office	856.350	33.868	120.455	251.093	296.739	
Κεντρικὴ Ὑπηρεσία—Central Offices	646.409	11.339	99.640	183.198	233.675	
Οἰκονομικὴ Ἐπιθεώρησις Δημοσίων Ὑπολόγων—Public Accountants Control Offices	5.301	532	453	1.479	1.295	
Ταμεία—Public Funds	204.640	21.998	20.362	66.414	61.769	
Γενικὸν Χημεῖον τοῦ Κράτους—General State Che- mical Laboratory	21.019	1.884	1.879	6.196	5.379	
Νομικὸν Συμβούλιον τοῦ Κράτους—State Legal Council	33.382	2.996	2.897	9.750	9.147	
Ἐλεγκτικὸν Συνέδριον—Audit Office	33.488	4.025	3.367	12.314	10.154	
Εἰδικὴ Ὑπηρεσία Ἐλέγχου Κρατικοῦ Δωλιστηρίου πετρελαίου—Special control Service of Oil State Refinery	457	450	—	1.257	—	
Ὑπουργεῖον Συντονισμοῦ—Ministry of Coordination ..	239.513	17.148	23.971	32.359	40.438	
Διοικήσις—Administration	166.425	12.360	13.507	18.901	19.952	
Στατιστικὴ—Ἀπογραφαὶ—Statistics—Censuses	57.755	4.683	10.064	13.320	16.586	
Διοικητικαὶ δαπάναι ἐπενδύσεων—Administrative investment expenses	15.333	104	400	138	3.898	
Ὑπουργεῖον Ἐξωτερικῶν—Ministry of Foreign Affairs	333.000	12.937	22.949	62.066	70.412	
Ὑπηρεσίαι Ἐσωτερικοῦ—Interior Services	131.549	9.840	2.582	13.245	5.717	
Ὑπηρεσίαι Ἐξωτερικοῦ—Foreign Services	201.451	3.097	20.367	48.822	64.695	

III: 4. Δαπάναι τοῦ τακτικοῦ κρατικοῦ προϋπολογισμοῦ ⁽¹⁾, κατὰ Ὑπουργεῖα
καὶ εἰδικούς αὐτῶν φορεῖς (συνέχεια)

Expenditures of the ordinary State budget ⁽¹⁾, by Ministries and their special agents (continued)

Εἰς χιλιάδας δραχμῶν τρεχούσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Ὑπουργεῖα καὶ εἰδικοί φορεῖς Ministries and special agents	Προϋπολογισθέντα Estimated		Πληρωθέντα — Paid			
	1966	1965	Ἀπρίλιος April		Ἰαν. — Ἀπρίλιος Jan. — April	
			1966	1965	1966	1965
Ὑπουργεῖον Δικαιοσύνης—Ministry of Justice		559.421	58.421	59.029	175.542	159.808
Γενικαὶ δαπάναι Ὑπουργείου—General expenses		7.727	870	559	2.552	1.408
Κεντρικὴ Ὑπηρεσία—Central Offices		20.758	1.802	1.716	5.038	3.612
Δικαστήρια—Courts		407.383	41.927	41.968	130.614	121.249
Συμβούλιον Ἐπικρατείας—State Council		20.546	2.054	1.828	6.615	5.847
Ἄρειος Πάγος—Εἰσαγγελία—Supreme Court of Appeal— Prosecutor's Office		11.415	1.112	1.081	3.689	3.545
Ἐφεστία—Εἰσαγγελία—Court of Appeal—Prosecutor's Office		46.588	4.768	4.401	14.043	13.791
Πρωτοδικεῖα—Εἰσαγγελία—Court of First Instance		139.060	12.812	13.242	40.471	41.164
Εἰρηνοδικεῖα—Πταιματοδικεῖα—Courts of the Justice of Peace—Police Courts		63.740	6.390	6.328	18.780	18.452
Γραμματεῖα Δικαστηρίων—Secretariat of Courts		107.213	12.619	12.785	40.300	32.483
Δικαστικοὶ Κλητῆρες—Ushers		18.821	2.171	2.303	6.715	5.967
Ἱατροδικαστικαὶ Ὑπηρεσίαι—Medical Jurisprudence Services		3.276	249	254	653	638
Ὑποθηκοφυλακεῖα καὶ Κτηματολόγια—Mortgage Re- gistry and Real Estate Registers		10.240	1.087	1.144	3.013	2.735
Ληξιαρχεῖα—Registration Offices		4.098	443	510	1.172	1.095
Φυλακαὶ—Ἀναμορφωτικὰ Καταστήματα—Νοσοκομεῖον Κρατουμένων—Prisons—Reformatory Schools —Prisoners' Hospital		105.939	12.044	12.879	32.499	29.070
Ὑπουργεῖον Ἐσωτερικῶν—Ministry of Interior		883.419	60.784	60.989	212.210	195.729
Κεντρικὴ Ὑπηρεσία—Central Offices		67.773	7.339	7.844	22.803	23.242
Ὑπουργεῖον Βορείου Ἑλλάδος—Northern Greece Ministry		707	1.523	531	1.582	540
Νομαρχίαι—Ἐπαρχεῖα—Nomarchies—Sub—Pefe- ctures		15.826	2.349	2.487	3.348	5.120
Δημοτικὴ καὶ Κοινοτικὴ Διοίκησης—Municipal and Communal Administration		580.987	41.678	43.270	159.445	149.122
Ἀγροφυλακὴ—Agrarian Police		185.324	5.993	5.293	19.654	14.950
Ἱστορικὰ Ἀρχεῖα, Μετανάστευσις, Ἐκλογαὶ—Hi- storical Archives, Emigration, Elections ...		32.802	1.901	1.564	5.378	2.756
Ὑπουργεῖον Δημ. Τάξεως—Ministry of Public Security		1.645.793	125.464	112.796	433.243	395.170
Γενικὴ Διεύθυνσις Ἀστυνομίας Πόλεων—General Directorate of Police		418.336	36.748	31.966	107.469	96.549
Γενικὴ Διεύθυνσις Χωροφυλακῆς—General Direc- torate of Gendarmerie		1.118.760	78.760	73.870	298.549	274.921
Γενικὴ Διεύθυνσις Πολιτικῆς Ἀμύνης τῆς Χώρας— General Directorate of Civil Defense		2.951	2.596	916	3.087	1.564
Γενικὴ Διεύθυνσις Ἐθνικῆς Ἀσφαλείας—General Directorate of National Security		2.620	379	59	471	334
Διεύθυνσις Πυροσβεστικῆς Ὑπηρεσίας—Fire Bri- gade Service		102.106	6.954	5.594	23.591	21.353
Ὑπηρεσία Ἀλλοδαπῶν—Foreigners' Service		1.020	27	189	76	245
Γενικαὶ δαπάναι Σωμάτων Ἀσφαλείας—General expenditures for Security Forces		—	—	202	—	204
Ὑπουργεῖον Δημ. Ἔργων—Ministry of Public Works		431.637	22.260	49.196	93.436	108.463
Γενικαὶ Ὑπηρεσίαι—General Divisions of Public Works		163.660	17.093	16.316	49.050	41.803
Ὑπηρεσία Συγκοινωνιακῶν Ἔργων—Communica- tion Works Division		3.700	562	—	754	96
Ὑπηρεσία Ὑδραυλικῶν Ἔργων—Hydraulic Works Division		119.201	1.104	10.456	37.433	37.928
Ὑπηρεσία Οἰκισμοῦ—Housing Department		9.060	1.013	20	1.013	904
Λοιπαὶ Ὑπηρεσίαι—Other Divisions		136.016	2.489	22.404	5.186	27.733

III: 4. Δαπάναι τοῦ τακτικοῦ κρατικοῦ προϋπολογισμοῦ⁽¹⁾, κατὰ Ὑπουργεῖα
καὶ εἰδικούς αὐτῶν φορεῖς (συνέχεια)

Expenditures of the ordinary State budget⁽¹⁾, by Ministries and their special agents (continued)

Εἰς χιλιάδας δραχμῶν τρεχούσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Ὑπουργεῖα καὶ εἰδικοί φορεῖς Ministries and special agents	Προϋπολογισθέντα Estimated		Πληρωθέντα — Paid			
	1966	1965	Ἀπρίλιος April		Ἰαν. — Ἀπρίλιος Jan. — April	
			1966	1965	1966	1965
Ὑπουργεῖον Συγκοινωνιῶν—Ministry of Communications	605.383	48.356	45.447	45.447	170.385	134.465
Γενικὴ Διεύθυνσις Μεταφορῶν—General Directorate of Transportation	41.858	2.484	1.573	1.573	6.670	10.555
Γενικὴ Διεύθυνσις Ταχυδρομείων—General Directorate of Post Offices	424.731	39.032	39.503	39.503	125.048	110.970
Γενικὴ Διεύθυνσις Τηλεπικοινωνιῶν—General Directorate of Telecommunications	79.560	372	363	363	19.428	1.412
Ὑπηρεσία Πολιτικῆς Ἀεροπορίας—Civil Aviation Service	59.234	6.469	4.008	4.008	19.238	11.529
Ὑπουργεῖον Ἐθνικῆς Παιδείας καὶ Θρησκευμάτων—Ministry of National Education and Religion	3.476.404	267.792	284.579	284.579	943.318	909.317
Γενικαὶ κοινὰ δαπάναι—General common expenses	43.260	3.371	2.854	2.854	9.784	7.533
Ἐπιστημονικὰ Ἰδρύματα Ἀνωτάτης Ἐκπαίδευσεως—Scientific Institutions of Higher Education	22.940	1.963	2.052	2.052	5.138	4.267
Ἐκπαιδευτικὰ Ἰδρύματα Ἀνωτάτης Ἐκπαίδευσεως—Educational Institutions of Higher Education	398.124	20.437	39.270	39.270	87.989	104.745
Μέση Παιδεία—Secondary Education	851.722	75.426	79.438	79.438	235.675	216.619
Μέση Ἐκπαίδευσις—Secondary Training	658.343	63.820	60.526	60.526	202.409	176.435
Σωματικὴ Ἀγωγή—Athletics	76.144	7.050	6.760	6.760	21.662	21.314
Τεχνικὴ καὶ Ἐπαγγελματικὴ Ἐκπαίδευσις—Technical and Vocational Training	100.417	3.040	10.713	10.713	7.518	14.696
Λοιπὰ (Ἐκκλησιαστικὴ καὶ ἰδιωτικὴ Ἐκπαίδευσις)—Other (Theological and private education)	16.818	1.515	1.439	1.439	4.086	4.174
Στοιχειώδης Ἐκπαίδευσις καὶ Ἀναλφαβητισμὸς—Primary Education and Illiteracy	1.606.226	160.408	156.736	156.736	512.832	479.209
Γενικαὶ Δαπάναι Ἐκπαίδευσεως, Συστήματα, Κατασκηνώσεις—General Educational expenses, food facilities, camps	295.591	2.414	1.213	1.213	77.658	84.273
Ἐκκλησία—Church	191.533	—	—	—	—	—
Βιβλιοθῆκαι, Ἀρχεῖα, Γράμματα, Καλὰ Τέχνη, Μουσεῖα—Libraries, Archives, Letters, Fine Arts, Museums	67.008	3.775	3.013	3.013	14.242	12.672
Ὑπουργεῖον Ἐμπορίου—Ministry of Commerce	514.732	15.504	12.003	12.003	34.759	32.590
Γενικὴ Διεύθυνσις Ἐμπορίου—General Directorate of Commerce	80.000	9.164	5.817	5.817	16.144	15.857
Γενικὴ Διεύθυνσις Ἀγορανομίας καὶ Ἐφοδιασμοῦ—General Directorate of Market Inspection and Supplies	434.732	6.340	6.187	6.187	18.614	16.732
Ὑπουργεῖον Βιομηχανίας—Ministry of Industry	166.954	7.117	10.987	10.987	19.083	21.183
Κεντρικὴ Ὑπηρεσία—Central Offices	125.620	5.319	7.572	7.572	12.649	14.636
Περιφερειακαὶ Ὑπηρεσίαι—Regional Offices	41.334	1.798	3.415	3.415	6.433	6.546
Ὑπουργεῖον Ἐργασίας—Ministry of Labour	342.580	42.317	25.131	25.131	78.508	52.871
Κεντρικὴ Ὑπηρεσία—Central Offices	329.050	40.796	24.236	24.236	73.820	50.396
Περιφερειακαὶ Ὑπηρεσίαι—Regional Offices	11.850	1.489	877	877	4.570	2.396
Ἐκτέλεσις συμβάσεως Μαθητείας—Apprenticeship contracts	4.480	12	18	18	40	79
Ὑπηρεσίαι ἐξωτερικοῦ—Foreign services	200	20	—	—	78	—
Ὑπουργεῖον Γεωργίας⁽²⁾—Ministry of Agriculture⁽²⁾	3.189.381	158.148	172.042	172.042	471.888	522.117
Γενικαὶ Ὑπηρεσίαι-Διοικήσεως—General Services-Administration	1.153.342	92.192	77.901	77.901	316.760	337.138

III: 4. Δαπάναι τοῦ τακτικοῦ κρατικοῦ προϋπολογισμοῦ ⁽¹⁾, κατὰ Ὑπουργεῖα
καὶ εἰδικούς αὐτῶν φορεῖς (συνέχεια)

Expenditures of the ordinary State budget ⁽¹⁾, by Ministries and their special agents (continued)

Εἰς χιλιάδας δραχμῶν τρεχοῦσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Ὑπουργεῖα καὶ εἰδικοί φορεῖς Ministries and special agents	Προϋπολογισθέντα Estimated		Πληρωθέντα — Paid			
	1966	1965	Ἀπρίλιος April		Ἰαν. — Ἀπρίλιος Jan. — April	
			1966	1965	1966	1965
Γενική Διεύθυνσις Γεωργίας—General Directorate of Agriculture		1 715.149	27.126	26.733	85.598	81.451
Γενική Διεύθυνσις Δασῶν καὶ Ὀρεινῆς Ὑδρονομίας —General Directorate of Forests and Water Supply of Mountainous Areas		95.751	7.194	6.928	22.020	20.377
Κτηνιατρικὴ Ὑπηρεσία—Veterinary Service		43.369	3.489	3.309	9.966	8.409
Ὀρεινὴ Οἰκονομία—Mountainous Areas Economy		15.324	6.023	18	6.052	50
Ὑπηρεσία Ἐγγείων Βελτιώσεων—Land Amelioration Service		38.995	2.898	3.296	12.093	12.895
Γεωργικὰ ἔρευνα καὶ ἐκπαίδευσις—Agricultural research and training		—	—	—	—	—
Ἐποικισμὸς—Immigration		127.451	19.227	53.855	19.399	61.796
Ὑπουργεῖον Κοινωνικῆς Προνοίας—Ministry of Social Welfare		582.069	60.365	32.005	101.968	101.621
Γενικαὶ δαπάναι Ὑπουργείου—General expenses of the Ministry		151.881	19.199	16.035	34.500	40.081
Δημοσία ἀντίληψις—Public relief		55.200	1.970	4.472	6.004	8.382
Προστασία παιδιοῦ—Child protection		328.858	37.414	9.079	57.066	46.865
Προστασία γερόντων καὶ ἀναπήρων—Protection of aged people and invalids		46.130	1.783	2.419	4.397	6.290
Ὑπουργεῖον Ὑγιεινῆς—Ministry of Hygiene		1.662.332	146.927	144.033	427.867	362.126
Γενικαὶ δαπάναι Ὑπουργείου—General expenses of the Ministry		62.354	11.477	4.484	33.957	10.040
Δημοσία Ὑγεία—Public Health		196.408	15.017	13.698	35.645	33.129
Ὑγειονομικὴ καὶ νοσηλευτικὴ περίθαλψις—Sanitation and hospitalization		1.403.570	120.434	125.851	358.264	318.957
Ὑπουργεῖον Ἐθνικῆς Ἀμύνης—Ministry of National Defense		4.600.003	381.768	337.334	1.043.229	790.311
Γενικαὶ δαπάναι Ὑπουργείου—General expenses of the Ministry		107.634	27.894	27.360	57.900	41.123
Γενικὸν Ἐπιτελεῖον Στρατοῦ (ΓΕΣ)—Army General Staff		2.339.569	203.200	190.219	611.851	484.344
Γενικὸν Ἐπιτελεῖον Ναυτικοῦ (ΓΕΝ)—Navy General Staff		679.600	49.487	42.120	161.404	94.485
Γενικὸν Ἐπιτελεῖον Ἀεροπορίας (ΓΕΑ)—Air-force General Staff		1.473.200	101.187	77.635	212.074	170.359
Ὑπουργεῖον Ἐμπορικῆς Ναυτιλίας—Ministry of Mercantile Marine		119.251	14.791	14.112	26.849	26.499
Γενικαὶ δαπάναι Ὑπουργείου—General expenses of the Ministry		58.548	5.009	4.097	13.538	11.272
Κεντρικὴ Ὑπηρεσία—Central Offices		37.225	8.515	8.773	10.470	12.356
Ὑπηρεσία Ἐσωτερικοῦ—Home Services		20.726	1.114	1.009	2.007	1.871
Προξενικὰ Λιμεναρχεῖα—Consular Port Authorities		2.752	154	233	834	1.000

(1) Δὲν περιλαμβάνονται αἱ δαπάναι προγράμματος κρατικῶν ἐπενδύσεων.

(2) Βλέπε ὑποσημείωσιν (1) σελ. 46.

(1) Not including expenditures of State investment program.

(2) See footnote (1) on page 46.

III: 5. Δαπάναι τοῦ κρατικοῦ προϋπολογισμοῦ (τακτικοῦ καὶ ἐπενδύσεων)⁽¹⁾, κατ' εἶδος, εἰς γενικὰς κατηγορίας αὐτῶν καὶ γεωγραφικὰ διαμερίσματα
Expenditures of the State budget (ordinary and investments)⁽¹⁾, by general categories and geographic regions of the Country

Ἰανουάριος - Ἀπρίλιος — January - April

Εἰς χιλιάδας δραχμῶν τρεχούσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Γεωγραφικὰ διαμερίσματα	Σύνολον Total	Πληρωμαὶ δι' ὑπηρεσίας Payments for services offered	Πληρωμαὶ διὰ τὴν προμήθειαν καταναλωτικῶν ἀγαθῶν Payments for the provision of consumption goods	Πληρωμαὶ διὰ μεταβιβάσεις εἰσοδημάτων εἰς τρίτους Payments for transfer of revenue to third parties	Πληρωμαὶ ἀντικρυζόμενα ἐκ πραγματοποιηθέντων καὶ πραγματοποιηθησομένων ἐσόδων Payments against revenue collected or intended to be collected in the future	Λοιπὰ δαπάναι (2) Other expenditure	Geographic regions
-------------------------	------------------	---	---	--	---	---	--------------------

Οἰκονομικὸν ἔτος 1966 — Fiscal year 1966

Σύνολον Ἑλλάδος	6.385.276	3.962.523	243.082	1.240.737	555.560	383.374	Greece, total
Περιφέρεια Πρωτευούσης	4.072.434	2.161.449	214.251	806.856	539.581	350.297	Greater Athens
Λοιπὴ Στερεὰ Ἑλλάς καὶ Εὐβοία	251.276	190.753	2.010	50.778	1.228	6.507	Rest of Central Greece and Euboea
Πελοπόννησος	392.508	311.374	4.448	72.344	381	3.961	Peloponnesos
Ἴόνιοι Νῆσοι	72.562	55.852	1.000	15.415	52	243	Ionian Islands
Ἠπειρος	152.767	122.729	3.774	23.920	179	2.165	Epirus
Θεσσαλία	233.328	191.020	3.205	30.222	424	8.457	Thessaly
Μακεδονία	756.499	584.690	9.507	144.936	11.564	5.802	Macedonia
Θράκη	102.230	83.326	2.959	14.849	169	927	Thrace
Νῆσοι Αἰγαίου	158.761	114.602	377	42.530	533	719	Aegean Islands
α) Δωδεκάνησος	53.222	34.430	113	18.209	257	213	a) Dodecanesos
β) Λοιπὰ νῆσοι Αἰγαίου	105.539	80.172	264	24.321	276	506	b) Rest of Aegean Islands
Κρήτη	192.911	146.728	1.551	38.887	1.449	4.296	Crete

Οἰκονομικὸν ἔτος 1965 — Fiscal year 1965

Σύνολον Ἑλλάδος	6.051.825	3.584.575	130.744	1.214.097	645.929	476.480	Greece, total
Περιφέρεια Πρωτευούσης	3.907.529	1.966.112	101.704	824.213	625.787	389.713	Greater Athens
Λοιπὴ Στερεὰ Ἑλλάς καὶ Εὐβοία	284.520	175.623	1.591	46.914	1.056	59.336	Rest of Central Greece and Euboea
Πελοπόννησος	349.914	276.069	3.653	61.391	1.424	7.377	Peloponnesos
Ἴόνιοι Νῆσοι	66.056	51.032	1.294	13.346	31	353	Ionian Islands
Ἠπειρος	139.148	111.380	1.822	21.232	259	4.455	Epirus
Θεσσαλία	205.241	164.325	3.878	29.021	753	7.264	Thessaly
Μακεδονία	674.192	507.314	11.524	137.159	13.255	4.940	Macedonia
Θράκη	102.269	85.573	3.131	13.105	260	200	Thrace
Νῆσοι Αἰγαίου	144.222	108.078	413	32.037	2.865	829	Aegean Islands
α) Δωδεκάνησος	46.093	31.633	174	11.637	2.300	349	a) Dodecanesos
β) Λοιπὰ νῆσοι Αἰγαίου	98.129	76.445	239	20.400	565	480	b) Rest of Aegean Islands
Κρήτη	178.734	139.069	1.734	35.679	239	2.013	Crete

(1) Δὲν περιλαμβάνονται αἱ ὑπὸ τῆς Τραπεζῆς τῆς Ἑλλάδος πραγματοποιηθεῖσαι πληρωμαὶ δι' ἐπενδύσεις αἱ ὁποῖαι δὲν ἐνταλματοποιήθησαν εἰσέτι.

(2) Ἦτοι: α) Δαπάναι συμμετοχῆς τῆς Ἑλλάδος εἰς Βορειο-Ἀτλαντικὸν Σύμφωνον (NATO). β) Διάφοροι συνθέτου περιεχομένου δαπάναι, μὴ ἐντεταγμέναι εἰς τινὰ τῶν γενικῶν τοῦ κώδικος κατηγοριῶν. γ) Πληρωμαὶ δι' ἐξυπηρέτησιν Δημοσίας Πίστεως. δ) Πληρωμαὶ ἀφορώσαι ὑποχρεώσεις παρελθόντων ἐτῶν. ε) Πληρωμαὶ δι' ἐπενδύσεις.

(1) Excluding payments effected by the Bank of Greece for investments not yet included in a payment order.

(2) I. e.: a) Expenses related with the participation of Greece into North-Atlantic Treaty Organization (NATO). b) Miscellaneous expenses of composit nature, not included in one of the general categories of the code. c) Payments related with Public Credit obligations. d) Back expenditures. e) Payments for investments.

III: 6. Τρέχουσες δαπάναι Βουλής, κατά γενικές και ειδικές κατηγορίας. Οικον. έτος 1966
Current expenditures of the Parliament, by general and special categories. Fiscal year 1966

Είς χιλιάδας δραχμών τρεχούσης αγοραστικής δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Γενικά και ειδικά κατηγορία δαπανών	Προϋπολο- γισθέντα Estimated	Πληρωθέντα — Paid		General and special categories of expenditure
		'Απρίλιος April	'Ιαν. — 'Απρίλιος Jan. — April	
Σύνολον		15.589	50.384	Total
Πληρωμαί δι' υπηρεσίας		15.271	49.536	Payments for services offered
Συνταγματικά βάρη	11.373	37.864	37.864	Constitutional expenditure
'Αμοιβαι πολιτικών υπαλλήλων, υπηρε- τών και έργατών	2.992	9.371	9.371	Remuneration of civil servants, in general
'Αμοιβαι εκτελούντων ειδικάς υπηρεσίας	6	9	9	Remuneration of persons performing special duties
Συμμετοχή του Κράτους εις την κοινω- νικήν πρόνοιαν, ασφάλισιν, εκπαιδευ- σιν και υγείαν τών δημοσίων λειτουρ- γών, τών συνταξιούχων και τών οί- κογενειών των	289	596	596	Participation of the State in the so- cial welfare, social insurance, edu- cation and health expenses of civil servants, pensioners and their family members
Πληρωμαί μετακινουμένων δημοσίων η μη λειτουργών	94	214	214	Removal expenses of civil servants or not
Πληρωμαί διά μη προσωπικάς υπηρεσίας	517	1.482	1.482	Payments for non-personal services
Μισθώματα και αποζημιώσεις χρήσεως λόγω επιτάξεων	—	—	—	Rents and compensations for requis- itions
Μεταφοραί	—	5	5	Transports
*Επικοινωνίαι	—	5	5	Communications
*Υδρευσις, φωτισμός και καθαριότης	89	94	94	Water supply, lighting and street cleans- ing
Δημόσιαι σχέσεις	18	168	168	Public relations
Συντήρησις και επισκευή μονιμών εγκατα- στάσεων	297	1.064	1.064	Maintenance and repairs of permanent installations
Συντήρησις και επισκευή μηχανικού και λοι- πού εξοπλισμού	17	27	27	Maintenance and repairs of mechanical and other equipment
Λοιπά δαπάναι εκ μη προσωπικών υπηρεσιών	96	120	120	Other expenses for non-personal services
Πληρωμαί διά την προμήθειαν κατανα- λωτικών αγαθών	290	781	781	Payments for the provision of consu- mer's goods
*Επιπλα, σκεύη, κλινοστρωμναί, είδη κα- τασκευασέως και υλικά κτηνών	13	35	35	Furniture, fixtures, mattresses, camp- ing and saddlery articles
*Εξοπλισμός γραφείων, εργαστηρίων κλπ. (πλην επίπλων και σκευών)	216	553	553	Office and laboratory equipment (excluding furniture)
Είδη υγιεινής, καθαριότητος και εύπρε- πισμού	1	45	45	Cleansing, sanitation and personal care articles
Είδη συντηρήσεως και επισκευής άγα- θών διαρκούς χρήσεως	3	18	18	Articles for the maintenance and re- pair of goods of permanent use
Διατροφή, ιματισμός, υπόδησις και εξάρ- τυσις	—	—	—	Foodstuffs, wearing apparel, foot- wear and the accessories concerned
Καύσιμα και λιπαντικά	57	130	130	Fuels and lubricants
*Υλικόν εκτυπωτικών, βιβλιοδετικών, το- πογραφικών και λοιπών εργασιών	—	—	—	Printing, bookbinding and topograph- ic materials
Πληρωμαί διά μεταβιβάσεις εισοδημά- των εις τρίτους	29	67	67	Payments for transfer of revenue to third parties
*Επιχορηγήσεις και συνδρομαί εις ήμε- δαπούς οργανισμούς	—	—	—	Subsidies and subscriptions to do- mestic organizations
*Επιχορηγήσεις εις διεθνείς οργανισμούς	—	27	27	Subsidies granted to foreign organi- zations
Προσωπικά αποζημιώσεις - 'Επιδόματα, βοηθήματα	29	40	40	Personal compensations - Money sup- ports and benefits
Πληρωμαί άφορώσαι ύποχρεώσεις πα- ρελθόντων ετών	—	—	—	Back expenditure
Πληρωτέα υπόλοιπα	—	—	—	Outstanding balance
Πληρωμαί παρελθόντων οικον. ετών ...	—	—	—	Payments for past years' obligations

**III: 7. Τρέχουσαι δαπάναι Ὑπουργείου Προεδρίας Κυβερνήσεως, κατὰ γενικὰς
καὶ εἰδικὰς κατηγορίας. Οἶκον. ἔτος 1966**
Current expenditures of the Prime Minister's Office, by general and special categories.
Fiscal year 1966

Εἰς χιλιάδας δραχμῶν τρεχούσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Γενικαὶ καὶ εἰδικαὶ κατηγορίαι δαπανῶν	Προϋπολο- γιθέντα Estimated	Πληρωθέντα — Paid		General and special categories of expenditure
		Ἀπρίλιος April	Ἰαν. — Ἀπρίλιος Jan. — April	
Σύνολον	20.439	44.585	Total	
Πληρωμαὶ δι' ὑπηρεσίας	11.825	33.189	Payments for services offered	
Ἀμοιβαὶ πολιτικῶν ὑπαλλήλων, ὑπηρε- τῶν καὶ ἐργατῶν	7.568	24.109	Remuneration of civil servants, in general	
Ἀμοιβαὶ ἐκτελούντων εἰδικὰς ὑπηρεσίας	1.495	3.665	Remuneration of persons performing special duties	
Συμμετοχὴ τοῦ Κράτους εἰς τὴν κοινω- νικὴν πρόνοιαν, ἀσφάλισιν, ἐκπαί- δουσιν καὶ ὑγείαν τῶν δημοσίων λει- τουργῶν, τῶν συνταξιούχων καὶ τῶν οἰκογενειῶν τῶν	348	1.277	Participation of the State in the so- cial welfare, social insurance, edu- cation and health expenses of civil servants, pensioners and their fami- ly members	
Πληρωμαὶ μετακινουμένων δημοσίων ἢ μὴ λειτουργῶν	54	128	Removal expenses of civil servants or not	
Πληρωμαὶ διὰ μὴ προσωπικὰς ὑπηρεσίας	2.360	4.010	Payments for non-personal services	
Μισθώματα καὶ ἀποζημιώσεις χρήσεως λό- γω ἐπιτάξεων	221	1.021	Rents and compensations for requis- itions	
Μεταφορὰ	60	99	Transports	
Ἐπικοινωνίαι	105	199	Communications	
Ἰκέρουσιν, φωτισμὸς καὶ καθαριότης	26	35	Water supply, lighting and street cleans- ing	
Δημόσιαι σχέσεις	1.368	1.630	Public relations	
Συντῆρησις καὶ ἐπισκευὴ μόνιμων ἐγκατα- στάσεων	353	435	Maintenance and repairs of permanent installations	
Συντῆρησις καὶ ἐπισκευὴ μηχανικοῦ καὶ λοι- ποῦ ἐξοπλισμοῦ	105	360	Maintenance and repairs of mechanical and other equipment	
Λοιπὰ δαπάναι ἐκ μὴ προσωπικῶν ὑπηρε- σιῶν	122	232	Other expenses for non-personal services	
Πληρωμαὶ διὰ τὴν προμήθειαν κατανα- λωτικῶν ἀγαθῶν	650	1.212	Payments for the provision of consumer's goods	
Ἐπιπλα, σκευὴ, κλινοστρωματὰ, εἶδη κα- τασκηνώσεως καὶ ὑλικά κτηνῶν	16	22	Furniture, fixtures, mattresses, camp- ing and saddlery articles	
Ἐξοπλισμὸς γραφείων, ἐργαστηρίων κλπ. (πλὴν ἐπιπλῶν καὶ σκευῶν)	379	657	Office and laboratory equipment (ex- cluding furniture)	
Εἶδη ὑγιεινῆς, καθαριότητος καὶ εὐπρε- πισμοῦ	17	23	Cleansing, sanitation and personal care articles	
Εἶδη συντηρήσεως καὶ ἐπισκευῆς ἀγα- θῶν διαρκοῦς χρήσεως	55	149	Articles for the maintenance and re- pair of goods of permanent use	
Διαιτροφή, ἱματισμὸς, ὑπόδησις καὶ ἐξάρ- τυσις	12	12	Foodstuffs, wearing apparel, footwear and the accessories concerned	
Καύσιμα καὶ λιπαντικά	146	271	Fuels and lubricants	
Ἔλικον ἐκτυπωτικῶν, βιβλιοδετικῶν, το- πογραφικῶν καὶ λοιπῶν ἐργασιῶν	25	78	Printing, bookbinding and topograph- ic materials	
Δαπάναι διὰ τὴν προμήθειαν λοιπῶν ὕλικῶν μὴ περιλαμβανομένων εἰς τὰς ἄνωτέρω κατηγορίας	—	—	Payments for obtaining materials not included in the above categories	
Στρατιωτικὰ κατασκευὰ καὶ ἐξοπλισμοὶ	—	—	Military equipment and constructions	
Μεταφορικά μέσα	—	—	Transport equipment	
Πληρωμαὶ διὰ μεταβιβάσεις εἰσοδημά- των εἰς τρίτους	3.668	5.195	Payments for transfer of revenue to third parties	
Ἐπιχορηγήσεις καὶ συνδρομαὶ εἰς ἡμε- δαποῦς ὀργανισμοὺς	3.634	5.050	Subsidies and subscriptions to dome- stic organizations	
Ἐπιχορηγήσεις εἰς διεθνεῖς ὀργανισμοὺς	—	—	Subsidies granted to foreign organi- zations	
Χορηγίαι εἰς ἰδιώτας	—	13	Benefits granted to individuals	
Προσωπικὰ ἀποζημιώσεις—Ἐπιδόματα, βοηθήματα	34	132	Personal compensations—Money sup- ports and benefits	

III: 7. Τρέχουσai δαπάναι 'Υπουργείου Προεδρίας Κυβερνήσεως, κατά γενικάs και ειδικάs κατηγορίας. Οικον. έτος 1966 (συνέχεια)

Current expenditures of the Prime Minister's Office, by general and special categories. Fiscal year 1966 (continued)

Ειs χιλιάδαs δραχμῶν τρεχούσης αγοραστικῆs δυνάμεωs

Thousand drachmae at current prices

Γενικάι και ειδικάι κατηγορίαι δαπανῶν	Προϋπολογισθέντα Estimated	Πληρωθέντα — Paid		General and special categories of expenditure
		'Απρίλιος April	'Ιαν. — 'Απρίλιος Jan. — April	
Πληρωμαί άντικρυζόμεναι έκ πραγματοποιηθέντων και πραγματοποιηθησόμενων έσόδων		—	—	Payments against revenue collected or envisaged to be collected in the future
'Αποδόσεις εισπραχθέντων ύπέρ τρίτων έσόδων		—	—	Restitution of amounts collected on account of third parties
Διάφοροι συνθέτου περιεχομένου δαπάναι, μη έντεταγμένοι ειs τινα τῶν γενικών του κώδικος κατηγοριῶν		3.871	4.567	Miscellaneous expenses of composite nature not included in any of the general categories of the code
Πληρωμαί άφορώσαι ύποχρεώσεις παρελθόντων οικον. έτών		424	424	Back expenditure
Πληρωτέα ύπόλοιπα		420	420	Outstanding balance
Πληρωμαί άφορώσαι ύποχρεώσεις παρελθόντων οικον. έτών		4	4	Payments for past year' obligations
Πληρωμαί δι' έπενδύσεις		—	—	Payments for investments
'Επενδύσεις μη έντεταγμένοι ειs τῶ πρόγραμμα οικονομικῆs ανάπτυξεωs		—	—	Investments not included in the economic development program



III: 8. Τρέχουσai δαπάναι Γενικής Γραμματείας 'Αθλητισμού, κατά γενικάs και ειδικάs κατηγορίαs. Οικον. έτος 1966

Current expenditures of the General Secretariat for Athletics, by general and special categories. Fiscal year 1966

Ειs χιλιάδαs δραχμῶν τρεχούσης αγοραστικῆs δυνάμειs

Thousand drachmae at current prices

Γενικά και ειδικά κατηγορία δαπανῶν	Προϋπολογισθέντα Estimated	Πληρωθέντα — Paid		General and special categories of expenditure
		'Απρίλιος April	'Ιαν. — 'Απρίλιος Jan. — April	
Σύνολον	6.716	13.336	Total	
Πληρωμαί δι' ὑπηρεσίαs	168	355	Payments for services offered	
'Αμοιβαί πολιτικῶν ὑπαλλήλων, ὑπηρετῶν και ἔργατῶν	150	318	Remuneration of civil servants, in general	
'Αμοιβαί ἐκτελούντων ειδικάs ὑπηρεσίαs	—	—	Remuneration of persons performing special duties	
Συμμετοχῆ τοῦ Κράτουs ειs τὴν κοινωνικὴν πρόνοιαν, ἀσφάλισιν, ἐκπαίδευσιν και ὑγείαν τῶν δημοσίων λειτουργῶν, τῶν συνταξιούχων και τῶν οἰκογενειῶν των	12	21	Participation of the State in the social welfare, social insurance, education and health expenses of civil servants, pensioners and their family members	
Πληρωμαί μετακινουμένων δημοσίων ἢ μὴ λειτουργῶν	—	10	Removal expenses of civil servants or not	
Πληρωμαί διὰ μὴ προσωπικάs ὑπηρεσίαs	6	6	Payments for non-personal services	
Μισθώματα και ἀποζημιώσεις χρήσεω λογῶ ἐπιτάξεων	—	—	Rents and compensations for requisitions	
Μεταφοραί	—	—	Transports	
'Επικοινωνίαi	—	—	Communications	
'Υδρευσιs, φωτισμόs και καθαριότηs	—	—	Water supply, lighting and street cleansing	
Δημόσια σχέσιs	1	1	Public relations	
Συντήρησιs και ἐπισκευὴ μονίμων ἐγκαταστάσεων	1	1	Maintenance and repairs of permanent installations	
Συντήρησιs και ἐπισκευὴ μηχανικῶν και λοιποῦ ἐξοπλισμοῦ	2	2	Maintenance and repairs of mechanical and other equipment	
Λοιπαί δαπάναι ἐκ μὴ προσωπικῶν ὑπηρεσιῶν	3	3	Other expenses for non-personal services	
Πληρωμαί διὰ τὴν προμήθεια καταναλωτικῶν ἀγαθῶν	7	9	Payments for the provision of consumer's goods	
'Επιπλα, σκεύη, κλινοστρωμαί, εἶδη κατασκευῶσεωs και ὑλικά κτηνῶν	—	—	Furniture, fixture, mattresses, camping and saddlery articles	
'Εξοπλισμόs γραφείων, ἐργαστηρίων κλπ. (πλὴν ἐπιπλῶν και σκευῶν)	5	5	Office and laboratory equipment (excluding furniture)	
Εἶδη ὑγιεινῆs, καθαριότητοs και εὐπρεπισμοῦ	—	—	Cleansing, sanitation and personal care articles	
Εἶδη συντηρήσεωs και ἐπισκευῆs ἀγαθῶν διαρκοῦs χρήσεωs	2	2	Articles for the maintenance and repair of goods of permanent use	
Διατροφή, ἱματισμόs, ὑπόδησιs και ἐξάρτυσιs	—	—	Foodstuffs, wearing apparel, footwear and the accessories concerned	
Καύσιμα και λιπαντικά	—	2	Fuels and lubricants	
'Υλικὸν ἐκτυπωτικῶν, βιβλιοδετικῶν, τοπογραφικῶν και λοιπῶν ἐργασιῶν	—	—	Printing, bookbinding and topographic materials	
Πληρωμαί διὰ μεταβιβάσειs εἰσοδημάτων ειs τρίτουs	6.541	12.972	Payments for transfer of revenue to third parties	
'Επιχορηγήσειs και συνδρομαί ειs ἡμεδαποῦs ὀργανισμοῦs	6.541	12.972	Subsidies and subscriptions to domestic organizations	
Πληρωμαί δι' ἐξοπηρέτησιν τῆs Δημοσίαs Πίστεωs	—	—	Payments related with Public Credit obligations	
Χορηγούμενα δάνεια ειs δραχμάs	—	—	Loans granted in drachmae	
Πληρωμαί ἀφορῶσαι ὀποχρεώσειs παρελθόντων ἐτῶν	—	—	Back expenditure	
Πληρωτέα ὑπόλοιπα	—	—	Outstanding balance	
Πληρωμαί παρελθόντων οἰκον. ἐτῶν ...	—	—	Payments for past years obligations	
Πληρωμαί δι' ἐπενδύσειs	—	—	Payments for investments	
'Επενδύσειs μὴ ἐντεταγμέναι ειs τὸ πρόγραμμα οἰκονομικῆs ἀναπτύξεωs	—	—	Investments not included in the economic development program	

III: 9. Τρέχουσai δαπάναι 'Υπουργείου Οικονομικῶν, κατὰ γενικὰς καὶ εἰδικὰς κατηγορίας.
Οἶκον. ἔτος 1966

Current expenditures of the Ministry of Finance, by general and special categories.
Fiscal year 1966

Εἰς χιλιάδας δραχμῶν τρεχούσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Γενικαὶ καὶ εἰδικαὶ κατηγορίαι δαπανῶν	Προϋπολο- γισθέντα Estimated	Πληρωθέντα — Paid		General and special categories of expenditure
		'Απρίλιος April	'Ιαν. — 'Απρίλιος Jan. — April	
Σύνολον		544.463	1.950.262	Total
Πληρωμαὶ δι' ὑπηρεσίας		336.854	1.144.638	Payments for services offered
Συνταγματικὰ βάρη	—	—	6.500	Constitutional expenditure
'Αμοιβαὶ πολιτικῶν ὑπαλλήλων, ὑπηρε- τῶν καὶ ἐργατῶν	81.730	261.467	261.467	Remuneration of civil servants, in general
'Αμοιβαὶ ἐκτελοῦντων εἰδικὰς ὑπηρεσίας	584	2.011	2.011	Remuneration of persons performing special duties
Συμμετοχὴ τοῦ Κράτους εἰς τὴν κοινωνι- κὴν πρόνοιαν, ἀσφάλισιν, ἐκπαί- δουσιν καὶ ὑγείαν τῶν δημοσίων λει- τουργῶν, τῶν συνταξιούχων καὶ τῶν οἰκογενειῶν τῶν	140	392	392	Participation of the State in the social welfare, social insurance, edu- cation and health expenses of civil servants, pensioners and their fam- ily members
Συντάξεις δημοσίων λειτουργῶν	247.709	860.489	860.489	Civil servants' pensions
Πληρωμαὶ μετακινουμένων δημοσίων ἢ μὴ λειτουργῶν	440	1.090	1.090	Removal expenses of civil servants or not
Πληρωμαὶ διὰ μὴ προσωπικὰς ὑπηρεσίας		6.251	12.689	Payments for non-personal services
Μισθώματα καὶ ἀποζημιώσεις χρήσεως λό- γω ἐπιτάξεων	5.536	7.549	7.549	Rents and compensations for requisitions
Μεταφοραὶ	161	3.641	3.641	Transports
'Επικοινωνίαι	3	9	9	Communications
'Υδρευσις, φωτισμὸς καὶ καθαριότης	2	21	21	Water supply, lighting and street cleans- ing
Δημόσια σχέσεις	2	2	2	Public relations
Συντήρησις καὶ ἐπισκευὴ μονίμων ἐγκατα- στάσεων	10	59	59	Maintenance and repairs of permanen installations
Συντήρησις καὶ ἐπισκευὴ μηχανικῶν καὶ λοι- πῶν ἐξοπλισμῶν	18	52	52	Maintenance and repairs of mechanica and other equipment
Λοιπαὶ δαπάναι ἐκ μὴ προσωπικῶν ὑπηρε- σιῶν	520	1.356	1.356	Other expenses for non-personal serv ces
Πληρωμαὶ διὰ τὴν προμήθειαν κατα- ναλωτικῶν ἀγαθῶν		9.077	10.093	Payments for the provision of consumer's goods
'Επιπλα, σκεύη, κλινοστρωματὰ, εἶδη κα- τασηκνήσεως καὶ ὄπλα κτηνῶν	23	34	34	Furniture, fixtures, mattresses, camp- ing and saddlery articles
'Εξοπλισμὸς γραφείων, ἐργαστηρίων κλπ. (πλὴν ἐπιπλῶν καὶ σκευῶν)	235	623	623	Office and laboratory equipment (ex- cluding furniture)
Εἶδη ὑγιεινῆς, καθαριότητος καὶ εὐπρε- πισμοῦ	165	476	476	Cleansing, sanitation and personal care articles
Εἶδη συντηρήσεως καὶ ἐπισκευῆς ἀγα- θῶν διαρκοῦς χρήσεως	43	77	77	Articles for the maintenance and re- pair of goods of permanent use
Διατροφή, ἱματισμὸς, ὑπόδησις καὶ ἐξάρ- τυσις	3	6	6	Foodstuffs, wearing apparel, footwear and the accessories concerned
Κάσιμα καὶ λιπαντικά	80	335	335	Fuels and lubricants
'Υλικὸν ἐκτυπωτικῶν, βιβλιοδετικῶν, το- πογραφικῶν καὶ λοιπῶν ἐργασιῶν	8.528	8.542	8.542	Printing bookbinding and topograph- ic materials
Δαπάναι διὰ τὴν προμήθειαν λοιπῶν ὕλι- κῶν, μὴ περιλαμβανομένων εἰς τὰς ἀνωτέρω κατηγορίας	—	—	—	Payments for obtaining materials not included in the above cate- gories
Στρατιωτικὰ κατασκευαὶ καὶ ἐξοπλισμοὶ	—	—	—	Military equipment and constructions
Προμήθεια ὀπλισμοῦ καὶ εἰδῶν συντηρή- σεως αὐτοῦ	—	—	—	Weapons and maintenance
Πληρωμαὶ διὰ μεταβιβάσεις εἰσοδημά- των εἰς τρίτους		141.729	499.387	Payments for transfer of revenue to third parties
'Επιδοτήσεις	—	—	—	Money supports
'Επιχορηγήσεις καὶ συνδρομαὶ εἰς ἡμε- δαποῦς ὀργανισμοὺς	56.848	215.831	215.831	Subsidies and subscriptions to dome- stic organizations
'Επιχορηγήσεις εἰς διεθνεῖς ὀργανισμοὺς	—	—	—	Subsidies granted to foreign organi- zations
Συντάξεις, πλὴν δημοσίων λειτουργῶν ..	84.881	283.556	283.556	Pensions (except civil servants)
Προσωπικαὶ ἀποζημιώσεις-Ἐπιδόματα, βοηθήματα	—	—	—	Personal compensations-Money sup- ports and benefits

III: 9. Τρέχουσai δαπάναι 'Υπουργείου Οικονομικῶν, κατὰ γενικὰς καὶ εἰδικὰς κατηγορίας.
Οἶκον. ἔτος 1966 (συνέχεια)

Current expenditures of the Ministry of Finance, by general and special categories.
Fiscal year 1966 (continued)

Εἰς χιλιάδας δραχμῶν τρεχούσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Γενικὰ καὶ εἰδικὰ κατηγορίαι δαπανῶν	Προϋπολο- γισθέντα Estimated	Πληρωθέντα — Paid		General and special categories of expenditure
		'Απρίλιος April	'Ιαν. — 'Απρίλιος Jan. — April	
Πληρωμαὶ ἀντικρυσζόμενα ἐκ πραγμα- τοποιηθέντων καὶ πραγματοποιηθη- σομένων ἐσόδων		31.143	84.605	Payments against revenue, collected or envisaged to be collected in the future
'Επιστροφαι ἀχρεωστήτως εισπραχθέντων		24.946	36.577	Reimbursement of amounts unduly collected
Τακτοποιήσις ἀκαλύπτων ἐπιταγῶν καὶ ἐλλειμμάτων δημοσίων διαχειριστῶν		251	251	Settlement of non-covered cheques and deficits of public accountants
'Αποδόσεις εισπραχθέντων ὑπὲρ τρίτων ἐσόδων		4.900	16.057	Restitution of amounts collected on account of third parties
Δαπάναι ἐκμεταλλεύσεως περιουσίας καὶ προνομίων τοῦ Κράτους		1.046	31.720	Expenses related with the exploitation of State property and privileges
Δαπάναι συμμετοχῆς τῆς 'Ελλάδος εἰς τὸ Βορειο-Ἀτλαντικὸν Σὺμφωνον (NATO)		—	—	Expenses related with the participation of Greece in the North Atlantic Treaty Organization (NATO)
'Εθνικὰ ὑποχρεώσεις (ἀπαλλοτριώσεις) .		—	—	Expropriations
Διάφοροι συνθέτου περιεχομένου δαπά- ναι, μὴ ἐντεταγμένοι εἰς τινὰ τῶν γενικῶν τοῦ κώδικος κατηγοριῶν		596	4.813	Miscellaneous expenses of composite na- ture not included in any of the ge- neral categories of the code
Πληρωμαὶ δι' ἐξυπηρέτησιν Δημοσίας Πίστεως		19.966	194.863	Payments related with Public Credit obligations
Τόκοι Δημοσίου χρέους		5.797	141.335	Public debt interest
Δαπάναι Δημοσίου χρέους		3.566	3.741	Public debt expenses
Πληρωμαὶ ὑποχρεώσεων τοῦ Δημοσίου ἐξ ἀναλαμβάνομένων ὑπ' αὐτοῦ ἐγ- γυήσεων ὑπὲρ τρίτων		1.696	1.696	Payments relating with State gua- rantees in favour of third parties
Χρεωλύσια Δημοσίου χρέους		8.907	48.091	Public debt amortizations
Πληρωμαὶ ἀφορώσαι ὑποχρεώσεις παρελ- θόντων ἐτῶν		2.799	9.547	Back expenditure
Πληρωτέα ὑπόλοιπα		1.423	1.423	Outstanding balance
Πληρωμαὶ παρελθόντων οἰκον. ἐτῶν . . .		1.376	8.124	Payments for past years' obligations
Πληρωμαὶ δι' ἐπενδύσεις		2.300	2.317	Payments for investments
'Επενδύσεις μὴ ἐντεταγμένα εἰς τὸ πρό- γραμμα οἰκονομικῆς ἀναπτύξεως		2.300	2.317	Investments not included in the eco- nomic development program
'Αποθεματικὸν		—	—	Reserve

III: 10. Τρέχουσαι δαπάναι 'Υπουργείου Συντονισμού, κατά γενικές και ειδικές κατηγορίας.
Οίκον. έτος 1966

Current expenditures of the Ministry of Coordination, by general and special categories.
Fiscal year 1966

Είς χιλιάδας δραχμών τρεχούσης αγοραστικής δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Γενικά και ειδικά κατηγορία δαπανών	Προϋπολο- γισθέντα Estimated	Πληρωθέντα — Paid		General and special categories of expenditure
		'Απρίλιος April	'Ιαν. — 'Απρίλιος Jan. — April	
Σύνολον		17.148	32.359	Total
Πληρωμαί δι' ύπηρεσίας		7.644	22.416	Payments for services offered
'Αμοιβαί πολιτικών υπαλλήλων, ύπηρε- τών και εργατών		5.672	17.013	Remuneration of civil servants, in general
'Αμοιβαί εκτελούντων ειδικάς ύπηρεσίας		328	975	Remuneration of persons performing special duties
Συμμετοχή του Κράτους εις την κοινω- νικήν πρόνοιαν, ασφάλισιν, εκπαί- δευσιν και ύγειαν των δημοσίων λει- τουργών, των συνταξιούχων και των οικογενειών των		158	685	Participation of the State in the so- cial welfare, social insurance, edu- cation and health expenses of civil servants, pensioners and their fami- ly members
Πληρωμαί μετακινουμένων δημοσίων ή μη λειτουργών		306	401	Removal expenses of civil servants or not
Πληρωμαί διά μη προσωπικάς ύπηρεσίας		1.180	3.342	Payments for non-personal services
Μισθώματα και αποζημιώσεις χρήσεως λόγω επιτάξεων		1.102	3.201	Rents and compensations for requisit- ions
Μεταφοραί		1	10	Transports
'Επικοινωνιαί		52	57	Communications
'Υδρευσις, φωτισμός και καθαριότης		14	34	Water supply, lighting and street cleans- ing
Δημόσια σχέσεις		2	2	Public relations
Συντήρησις και έπισκευή μονίμων εγκατα- στάσεων		1	3	Maintenance and repairs of permanent installations
Συντήρησις και έπισκευή μηχανικού και λοι- πού εξοπλισμού		1	16	Maintenance and repairs of mechanical and other equipment
Λοιπαί δαπάναι εκ μη προσωπικών ύπηρε- σιών		7	19	Other expenses for non-personal services
Πληρωμαί διά την προμήθειαν κατανα- λωτικών αγαθών		115	470	Payments for the provision of consumer's goods
'Επιπλα, σκεύη, κλινοστρωμαί, είδη κα- τασκηνώσεως και ύλικά κτηνών		—	—	Furniture, fixtures, mattresses, camp- ing and saddlery articles
'Εξοπλισμός γραφείων, εργαστηρίων κλπ. (πλην επίπλων και σκευών)		30	285	Office and laboratory equipment (ex- cluding furniture)
Είδη ύγιεινής, καθαριότητος και εύπρε- πισμού		—	3	Cleansing, sanitation and personal care articles
Είδη συντηρήσεως και έπισκευής αγα- θών διαρκούς χρήσεως		—	12	Articles for the maintenance and re- pair of goods of permanent use
Διατροφή, λιματισμός, ύπόδησις και εξάρ- τυσις		—	—	Foodstuffs, wearing apparel, footwear and the accessories concerned
Καύσιμα και λιπαντικά		84	166	Fuels and lubricants
'Υλικόν εκτυπωτικών, βιβλιοδετικών, το- πογραφικών και λοιπών εργασιών		1	4	Printing, bookbinding and topograph- ic materials
Δαπάναι διά την προμήθειαν λοιπών ύλι- κών μη περιλαμβανομένων εις τας ά- νωτέρω κατηγορίας		—	—	Payments for obtaining materials not included in the above cate- gories
Πληρωμαί διά μεταβιβάσεις εισοδημά- των εις τρίτους		8.700	8.700	Payments for transfer of revenue to third parties
'Επιχορηγήσεις και συνδρομαί εις ήμε- δαπούς οργανισμούς		—	—	Subsidies and subscriptions to dome- stic organizations
'Επιχορηγήσεις εις διεθνείς οργανισμούς		8.700	8.700	Subsidies granted to foreign organi- zations
Χορηγίαί εις ιδιώτας		—	—	Benetits granted to individuals
Δαπάναι συμμετοχής της 'Ελλάδος εις τό Βορειο-Ατλαντικόν Σύμφωνον (NATO)		—	—	Expenditures for the participation of Greece in the North Atlantic Treaty Organization (NATO)
Δαπάναι NATO άντικυζόμεναί εν όλω ή εν μέρει υπό ειδικών εσόδων		—	—	NATO expenditures partly or entirely covered by special revenues
'Εθνικαί ύποχρεώσεις		—	—	National obligations

III: 10. Τρέχουσαι δαπάναι 'Υπουργείου Συντονισμού, κατά γενικές και ειδικές κατηγορίας.
Οίκον. έτος 1966 (συνέχεια)

Current expenditures of the Ministry of Coordination, by general and special categories.
Fiscal year 1966 (continued)

Είς χιλιάδας δραχμών τρεχούσης αγοραστικής δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Γενικά και ειδικά κατηγορία δαπανών	Προϋπολο- γισθέντα Estimated	Πληρωθέντα — Paid		General and special categories of expenditure
		'Απρίλιος April	'Ιαν. — 'Απρίλιος Jan. — April	
Διάφοροι συνθέτου περιεχομένου δαπά- ναι, μη έντεταγμένοι εις τινα τών γενικών τού κώδικος κατηγοριών		400	400	Miscellaneous expenses of composite na- ture not included in any of the gener- al categories of the code
Πληρωμαί άφορώσαι ύποχρεώσεις παρελ- θόντων έτών		183	235	Back expenditure
Πληρωτέα ύπόλοιπα		183	183	Outstanding balance
Πληρωμαί παρελθόντων οικονομικών έτών		—	52	Payments for past years' obligations
Πληρωμαί δι' έπενδύσεις		104	138	Payments for investments
'Επενδύσεις μη έντεταγμένοι εις τó πρό- γραμμα οικονομικής ανάπτυξεως		104	138	Investments not included in the eco- nomic development program



III: 11. Τρέχουσai δαπάναι 'Υπουργείου 'Εξωτερικῶν, κατά γενικὰς καὶ εἰδικὰς κατηγορίας.
Οἶκον. ἔτος 1966

Current expenditures of the Ministry of Foreign Affairs, by general and special categories.
Fiscal year 1966

Εἰς χιλιάδας δραχμῶν τρεχούσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Γενικαὶ καὶ εἰδικαὶ κατηγορίαι δαπανῶν	Προϋπολο- γισθέντα Estimated	Πληρωθέντα — Paid		General and special categories of expenditure
		'Απρίλιος April	'Ιαν. - 'Απρίλιος Jan. - April	
Σύνολον		12.937	62.066	Total
Πληρωμαὶ δι' ὑπηρεσίας		12.460	57.062	Payments for services offered
'Αμοιβαὶ πολιτικῶν ὑπαλλήλων, ὑπηρε- τῶν καὶ ἐργατῶν		1.814	39.958	Remuneration of civil servants, in ge- neral
'Αμοιβαὶ ἐκτελούντων εἰδικὰς ὑπηρεσίας		8	17	Remuneration of persons performing special duties
Συμμετοχὴ τοῦ Κράτους εἰς τὴν κοινω- νικὴν πρόνοιαν, ἀσφάλισιν, ἐκπαίδευσιν καὶ ὑγείαν τῶν δημοσίων λειτουργῶν, τῶν συνταξιούχων καὶ τῶν οικογενει- ῶν των		35	96	Participation of the State in the so- cial welfare, social insurance, edu- cation and health expenses of ci- vil servants, pensioners and their family members
Πληρωμαὶ μετακινουμένων δημοσίων ἢ μὴ λειτουργῶν		1.463	2.447	Removal expenses of civil servants or not
Πληρωμαὶ διὰ μὴ προσωπικὰς ὑπηρεσίας		9.140	14.544	Payments for non-personal services
Μισθώματα καὶ ἀποζημιώσεις χρήσεως λόγῳ ἐπιτάξεων		970	4.961	Rents and compensations for requi- sitions
Μεταφοραὶ		9	78	Transports
'Επικοινωνία		125	1.080	Communications
'Υδρευσις, φωτισμὸς καὶ καθαριότης		2	3	Water supply, lighting and street cleans- ing
Δημόσια σχέσεις		1.622	1.863	Public relations
Συντήρησις καὶ ἐπισκευὴ μονίμων ἐγκατα- στάσεων		369	474	Maintenance and repairs of permanent installations
Συντήρησις καὶ ἐπισκευὴ μηχανικοῦ καὶ λοι- ποῦ ἐξοπλισμοῦ		5	29	Maintenance and repairs of mechanical and other equipment
Λοιπαὶ δαπάναι ἐκ μὴ προσωπικῶν ὑπηρε- σιῶν		6.039	6.056	Other expenses for non-personal services
Πληρωμαὶ διὰ τὴν προμήθειαν κατανα- λωτικῶν ἀγαθῶν		181	4.696	Payments for the provision of consumer's goods
'Επιπλα, σκεύη, κλινοστρωματὰ, εἶδη κα- τασκευάσεως καὶ ὑλικά κτηνῶν		64	218	Furniture, fixtures, mattresses, camp- ing and saddlery articles
'Εξοπλισμὸς γραφείων, ἐργαστηρίων κλπ. (πλὴν ἐπιπλῶν καὶ σκευῶν)		73	4.431	Office and laboratory equipment (ex- cluding furniture)
Εἶδη ὑγιεινῆς, καθαριότητος καὶ εὐπρε- πισμοῦ		1	1	Cleansing, sanitation and personal care articles
Εἶδη συντηρήσεως καὶ ἐπισκευῆς ἀγα- θῶν διαρκοῦς χρήσεως		11	11	Articles for the maintenance and re- pair of goods of permanent use
Διατροφή, ἱματισμὸς, ὑπόδησις καὶ ἐξάρ- τυσις		—	—	Foodstuffs, wearing apparel, footwear and the accessories concerned
Καύσιμα καὶ λιπαντικά		30	33	Fuels and lubricants
'Υλικὸν ἐκτυπωτικῶν, βιβλιοδετικῶν, το- πογραφικῶν καὶ λοιπῶν ἐργασιῶν		2	2	Printing, bookbinding and topograph- ic materials
Δαπάναι διὰ τὴν προμήθειαν λοιπῶν ὑλι- κῶν, μὴ περιλαμβανομένων εἰς τὰς ἀνωτέρω κατηγορίας		—	—	Payments for obtaining materials not included in the above categories
Πληρωμαὶ διὰ μεταβιβάσεις εἰσοδημά- των εἰς τρίτους		18	18	Payments for transfer of revenue to third parties
'Επιχορηγήσεις καὶ συνδρομαὶ εἰς ἡμε- δαποῦς ὀργανισμοὺς		—	—	Subsidies and subscriptions to dome- stic organizations
'Επιχορηγήσεις εἰς διεθνεῖς ὀργανισμοὺς		—	—	Subsidies granted to foreign organiza- tions
Χορηγία εἰς ἰδιώτας		—	—	Benefits granted to individuals
Συντάξεις, πλὴν δημοσίων λειτουργῶν ..		18	18	Pensions (excl. civil servants)

III: 11. Τρέχουσες δαπάναι Υπουργείου Ξεωτερικῶν, κατά γενικὰς καὶ εἰδικὰς κατηγορίας.
Οἶκον. ἔτος 1966 (συνέχεια)

Current expenditures of the Ministry of Foreign Affairs, by general and special categories.
Fiscal year 1966 (continued)

Εἰς χιλιάδας δραχμῶν τρεχούσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Γενικὰ καὶ εἰδικὰ κατηγορίαι δαπανῶν	Προϋπολο- γισθέντα Estimated	Πληρωθέντα — Paid		General and special categories of expenditure
		Ἀπρίλιος April	Ἰαν. — Ἀπρίλιος Jan. — April	
Πληρωμαὶ ἀντικρυζόμενα ἐκ πραγμα- τοποιηθέντων καὶ πραγματοποιηθη- σομένων ἐσόδων		87	90	Payments against revenue collected or envisaged to be collected in the future
Ἀποδόσεις εἰσπραχθέντων ὑπὲρ τρίτων ἐσόδων		87	90	Restitution of amounts collected on account of third parties
Δαπάναι συμμετοχῆς τῆς Ἑλλάδος εἰς τὸ Βορειο-Ἀτλαντικὸν Σὺμφωνον (NATO)		—	—	Expenses related with the participation of Greece in the North Atlantic Treaty Organization (NATO)
Ἐθνικὰ ὑποχρεώσεις		—	—	National obligations
Διάφοροι συνθέτου περιεχομένου δαπά- ναι, μὴ ἐντεταγμένοι εἰς τινὰ τῶν γενικῶν τοῦ κώδικος κατηγοριῶν		—	9	Miscellaneous expenses of composite nature not included in any of the ge- neral categories of the code
Πληρωμαὶ δι' ἐξυπηρέτησιν Δημοσίου Πίστεως		12	12	Payments related with Public Credit obligations
Τόκοι Δημοσίου χρέους		—	—	Public debt interest
Χρεωλύσια Δημοσίου χρέους		12	12	Public debt amortizations
Κορηγούμενα δάνεια εἰς ξένα νομίσματα		—	—	Loans granted (in foreign exchange)
Πληρωμαὶ ἀφορῶσαι ὑποχρεώσεις παρελ- θόντων ἐτῶν		—	—	Back expenditure
Πληρωτέα ὑπόλοιπα		—	—	Outstanding balance
Πληρωμαὶ παρελθόντων οἰκον. ἐτῶν ..		—	—	Payments for past years' obligations
Πληρωμαὶ δι' ἐπενδύσεις		178	178	Payments for investments
Ἐπενδύσεις μὴ ἐντεταγμένοι εἰς τὸ πρό- γραμμα οἰκονομικῆς ἀναπτύξεως		178	178	Investments not included in the eco- nomic development program



III: 12. Τρέχουσai δαπάναι 'Υπουργείου Δικαιοσύνης, κατά γενικὰς και ειδικὰς κατηγορίας.
Οίκον. έτος 1966

Current expenditures of the Ministry of Justice, by general and special categories.
Fiscal year 1966

Εις χιλιάδας δραχμῶν τρεχούσης αγοραστικής δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Γενικὰ και ειδικὰ κατηγορία δαπανῶν	Προϋπολο- γισθέντα Estimated	Πληρωθέντα — Paid		General and special categories of expenditure
		'Απρίλιος April	'Ιαν. — 'Απρίλιος Jan. — April	
Σύνολον		58.421	175.542	Total
Πληρωμαί δι' ὑπηρεσίας		52.180	160.877	Payments for services offered
'Αμοιβαί πολιτικῶν ὑπαλλήλων, ὑπηρε- τῶν και ἔργατῶν		47.645	153.239	Remuneration of civil servants, in ge- neral
'Αμοιβαί ἐκτελούντων ειδικὰς ὑπηρεσίας		525	1.469	Remuneration of persons performing special duties
Συμμετοχή τοῦ Κράτους εἰς τὴν κοινω- νικὴν πρόνοιαν, ἀσφάλισιν, ἐκπαίδευ- σιν και ὑγείαν τῶν δημοσίων λει- τουργῶν, τῶν συνταξιούχων και τῶν οἰκογενειῶν των		80	169	Participation of the State in the social welfare, social insurance, education and health expenses of civil servants, pensioners and their family members
Πληρωμαί μετακινουμένων δημοσίων ἢ μὴ λειτουργῶν		455	1.026	Removal expenses of civil servants or not
Πληρωμαί διὰ μὴ προσωπικὰς ὑπηρεσίας		3.475	4.974	Payments for non-personal services
Μισθώματα και ἀποζημιώσεις χρήσεως λόγω ἐπιτάξεων		3.144	4.413	Rents and compensations for requis- itions
Μεταφοραί		20	40	Transports
'Επικοινωνιαί		—	—	Communications
'Υδρευσις, φωτισμός και καθαριότης		127	129	Water supply, lighting and street cleans- ing
Δημόσια σχέσεις		—	—	Public relations
Συντήρησις και ἐπισκευὴ μόνιμων ἐγκατα- στάσεων		99	199	Maintenance and repairs of permanent installations
Συντήρησις και ἐπισκευὴ μηχανικοῦ και λοι- ποῦ ἐξοπλισμοῦ		20	41	Maintenance and repairs of mechanical and other equipment
Λοιπαί δαπάναι ἐκ μὴ προσωπικῶν ὑπηρεσιῶν		65	151	Other expenses for non-personal services
Πληρωμαί διὰ τὴν προμήθειαν κατανα- λωτικῶν ἀγαθῶν		5.681	12.637	Payments for the provision of consumer's goods
'Επιπλα, σκεύη, κλινοστρωματαί, εἶδη κα- τασκηνώσεως και ὑλικά κτηνῶν		69	173	Furniture, fixtures, mattresses, camp- ing and saddlery articles
'Εξοπλισμός γραφείων, ἐργαστηρίων κλπ. (πλὴν ἐπιπλῶν και σκευῶν)		43	108	Office and laboratory equipment (ex- cluding furniture)
Εἶδη ὑγιεινῆς, καθαριότητος και εὐπρε- πισμοῦ		46	59	Cleansing, sanitation and personal care articles
Εἶδη συντηρήσεως και ἐπισκευῆς ἀγα- θῶν διαρκοῦς χρήσεως		—	—	Articles for the maintenance and re- pair of goods of permanent use
Διατροφή, ἱματισμός, ὑπόδησις και ἐξάρ- τυσις		5.255	11.792	Foodstuffs, wearing apparel, footwear and the accessories concerned
Καύσιμα και λιπαντικά		267	499	Fuels and lubricants
'Υλικὸν ἐκτυπωτικῶν, βιβλιοδετικῶν, το- πογραφικῶν και λοιπῶν ἐργασιῶν		1	6	Printing, bookbinding and topograph- ic materials
Δαπάναι διὰ τὴν προμήθειαν λοιπῶν ὑλι- κῶν, μὴ περιλαμβανομένων εἰς τὰς ἀνωτέρω κατηγορίας		—	—	Payments for obtaining materials not included in the above categories
Πληρωμαί διὰ μεταβιβάσεις εἰσοδημά- των εἰς τρίτους		—	—	Payments for transfer of revenue to third parties
'Επιχορηγήσεις και συνδρομαί εἰς ἡμε- δαποὺς ὀργανισμοὺς		—	—	Subsidies and subscriptions to dome- stic organizations
'Επιχορηγήσεις εἰς διεθνεῖς ὀργανισμοὺς		—	—	Subsidies granted to foreign organi- zations

III: 12. Τρέχουσai δαπάναι 'Υπουργείου Δικαιοσύνης, κατά γενικás και ειδικás κατηγορίας.
Οίκον. έτος 1966 (συνέχεια)

Current expenditures of the Ministry of Justice, by general and special categories.
Fiscal year 1966 (continued)

Εις χιλιάδας δραχμών τρεχούσης αγοραστικής δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Γενικá και ειδικά κατηγορίαι δαπανών	Προϋπολο- γισθέντα Estimated	Πληρωθέντα — Paid		General and special categories of expenditure
		'Απρίλιος April	'Ιαν. — 'Απρίλιος Jan. — April	
Πληρωμαί άντικρυζόμεναι εκ πραγματο- ποιηθέντων και πραγματοποιηθησομέ- νων έσόδων		55	703	Payments against revenue collected or envisaged to be collected in the future
'Αποδόσεις εισπραχθέντων υπέρ τρίτων έσόδων		55	703	Restitution of amounts collected on account of third parties
Πληρωμαί άφορώσαι ύποχρεώσεις παρελ- θόντων έτών		505	1.326	Back expenditure
Πληρωτέα υπόλοιπα		—	—	Outstanding balance
Πληρωμαί παρελθόντων οίκον. έτών ...		505	1.326	Payments for past years' obligations
Πληρωμαί δι' έπενδύσεις		—	—	Payments for investments
'Επενδύσεις μη έντεταγμέναι εις τó πρό- γραμμα οικονομικής ανάπτυξεως		—	—	Investments not included in the eco- nomic development program



III: 13. Τρέχουσai δαπάναι 'Υπουργείου 'Εσωτερικῶν, κατὰ γενικὰς καὶ εἰδικὰς κατηγορίας.
Οἶκον. ἔτος 1966

Current expenditures of the Ministry of Interior, by general and special categories.
Fiscal year 1966

Εἰς χιλιάδας δραχμῶν τρεχούσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Γενικὰ καὶ εἰδικὰ κατηγορίαι δαπανῶν	Προϋπολο- γισθέντα Estimated	Πληρωθέντα — Paid		General and special categories of expenditure
		'Απρίλιος April	'Ιαν. — 'Απρίλιος Jan. — April	
Σύνολον		60.784	212.210	Total
Πληρωμαὶ δι' ὑπηρεσίας		13.137	39.347	Payments for services offered
'Αμοιβαὶ πολιτικῶν ὑπαλλήλων, ὑπηρε- τῶν καὶ ἐργατῶν	12.403		37.830	Remuneration of civil servants, in ge- neral
'Αμοιβαὶ στρατιωτικῶν ἐν γένει καὶ ὄρ- γάνων Σωμάτων 'Ασφαλείας	—		—	Remuneration of the members of the Armed Forces in general and the Public Security Forces
'Αμοιβαὶ ἐκτελούντων εἰδικὰς ὑπηρεσίας	—		—	Remuneration of persons performing special duties
Συμμετοχὴ τοῦ Κράτους εἰς τὴν κοινω- νικὴν πρόνοιαν, ἀσφάλισιν, ἐκπαίδευ- σιν καὶ ὑγείαν τῶν δημοσίων λειτουρ- γῶν, τῶν συνταξιούχων καὶ τῶν οἰ- κογενειῶν τῶν	63		145	Participation of the State in the social welfare, social insurance, education and health expenses of civil servants, pensioners and their family members
Πληρωμαὶ μετακινηθέντων δημοσίων ἢ μὴ λειτουργῶν	208		664	Removal expenses of civil servants or not
Πληρωμαὶ διὰ μὴ προσωπικὰς ὑπηρεσίας	463		708	Payments for non-personal services
Μισθώματα καὶ ἀποζημιώσεις χρήσεως λόγῳ ἐπιτάξεων	446		672	Rents and compensations for requis- itions
Μεταφοραὶ	1		1	Transports
'Επικοινωνίαι	1		2	Communications
'Υδρευσις, φωτισμὸς καὶ καθαριότης	2		6	Water supply, lighting and street cleans- ing
Δημόσιαι σχέσεις	—		—	Public relations
Συντήρησις καὶ ἐπισκευὴ μόνιμων ἐγκατα- στάσεων	3		9	Maintenance and repairs of permanent installations
Συντήρησις καὶ ἐπισκευὴ μηχανικῶν καὶ λοι- ποῦ ἐξοπλισμοῦ	6		13	Maintenance and repairs of mechanical and other equipment
Λοιπαὶ δαπάναι ἐκ μὴ προσωπικῶν ὑπηρε- σιῶν	5		5	Other expenses for non-personal services
Πληρωμαὶ διὰ τὴν προμήθειαν κατανα- λωτικῶν ἀγαθῶν	75		168	Payments for the provision of consumer's goods
'Επιπλα, σκεύη, κλινοστρωματὰ, εἶδη κα- τασκευάσεως καὶ ἄλλα κτηνῶν	—		—	Furniture, fixtures, mattresses, camp- ing and saddlery articles
'Εξοπλισμὸς γραφείων, ἐργαστηρίων κλπ. (πλὴν ἐπιπλῶν καὶ σκευῶν)	72		137	Office and laboratory equipment (ex- cluding furniture)
Εἶδη ὑγιεινῆς, καθαριότητος καὶ εὐπρε- πισμοῦ	2		12	Cleansing, sanitation and personal care articles
Εἶδη συντηρήσεως καὶ ἐπισκευῆς ἀγα- θῶν διαρκοῦς χρήσεως	1		1	Articles for the maintenance and re- pair of goods of permanent use
Διατροφή, ἱματισμὸς, ὑπόδησις καὶ ἐξάρ- τυσις	—		—	Foodstuffs, wearing apparel, footwear and the accessories concerned
Καύσιμα καὶ λιπαντικὰ	—		18	Fuels and lubricants
'Υλικὸν ἐκτυπωτικῶν, βιβλιοδετικῶν, το- πογραφικῶν καὶ λοιπῶν ἐργασιῶν	—		—	Printing, bookbinding and topograph- ic materials
Δαπάναι διὰ τὴν προμήθειαν λοιπῶν ὑλι- κῶν μὴ περιλαμβανομένων εἰς τὰς ἀνωτέρω κατηγορίας	—		—	Payments for obtaining materials not included in the above categories
Στρατιωτικὰ κατασκευαὶ καὶ ἐξοπλισμοὶ	—		—	Military equipment and constructions
Γαῖαι, κτίρια καὶ λοιπαὶ κατασκευαὶ	—		—	Sites, buildings and other constructions
Μεταφορικὰ μέσα	—		—	Transport equipment
Προμήθεια τηλεπικοινωνιακῶν μέσων	—		—	Telecommunication equipment
Προμήθεια μηχανημάτων καὶ ἐργαλείων	—		—	Machinery and tools
Προμήθεια πολεμοφοδίων	—		—	Ammunition
Προμήθεια ὀπλισμοῦ καὶ εἰδῶν συντηρήσεως αὐτοῦ	—		—	Weapons and maintenance

III: 13. Τρέχουσai δαπάναι 'Υπουργείου 'Εσωτερικῶν, κατὰ γενικὰς καὶ εἰδικὰς κατηγορίας.
Οἰκον. ἔτος 1966 (συνέχεια)

Current expenditures of the Ministry of Interior, by general and special categories.
Fiscal year 1966 (continued)

Εἰς χιλιάδας δραχμῶν τρεχούσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Γενικαὶ καὶ εἰδικαὶ κατηγορίαι δαπανῶν	Προϋπολο- γισθέντα Estimated	Πληρωθέντα — Paid		General and special categories of expenditure
		'Απρίλιος April	'Ιαν. — 'Απρίλιος Jan. — April	
Πληρωμαὶ διὰ μεταβιβάσεις εἰσοδημάτων εἰς τρίτους		37.477	147.277	Payments for transfer of revenue to third parties
'Επιδοτήσεις		—	—	Money supports
'Επιχορηγήσεις καὶ συνδρομαὶ εἰς ἡμε- δαποῦς ὀργανισμοὺς		37.477	147.277	Subsidies and subscriptions to dome- stic organizations
'Επιχορηγήσεις εἰς διεθνεῖς ὀργανισμοὺς		—	—	Subsidies granted to foreign organi- zations
Προσωπικαὶ ἀποζημιώσεις - 'Επιδόματα, βοηθήματα		—	—	Personal compensations-Money sup- ports and benefits
Πληρωμαὶ ἀντικρυζόμενα ἐκ πραγμα- τοποιηθέντων καὶ πραγματοποιηθησο- μένων ἐσόδων		8.172	23.119	Payments against revenue collected or envisaged to be collected in the future
'Αποδόσεις εἰσπραχθέντων ὑπὲρ τρίτων ἐσόδων		8.155	23.044	Restitution of amounts collected on account of third persons
Δαπάναι ἐκμεταλλεύσεως περιουσίας καὶ προνομίων τοῦ Κράτους		17	75	Expenses related with the exploita- tion of State property and pri- vileges
Διάφοροι συνθέτου περιεχομένου δαπά- ναι, μὴ ἐντεταγμένοι εἰς τινὰ τῶν γενικῶν τοῦ κώδικος κατηγοριῶν		1.858	1.958	Miscellaneous expenses of composite na- ture not included in the general ca- tegories of the code
Πληρωμαὶ ἀφορῶσαι ὑποχρεώσεις παρελ- θόντων ἐτῶν		65	65	Back expenditure
Πληρωτέα ὑπόλοιπα		—	—	Outstanding balance
Πληρωμαὶ παρελθόντων οἰκον. ἐτῶν ..		65	65	Payments for past years' obligations
Πληρωμαὶ δι' ἐπενδύσεις		—	277	Payments for investments
'Επενδύσεις μὴ ἐντεταγμένοι εἰς τὸ πρό- γραμμα οἰκονομικῆς ἀναπτύξεως		—	277	Investments not included in the eco- nomic development program



III: 14. Τρέχουσαι δαπάναι Ὑπουργείου Δημοσίας Τάξεως, κατά γενικὰς καὶ εἰδικὰς κατηγορίας.
Οἶκον. ἔτος 1966

Current expenditures of the Ministry of Public Security, by general and special categories.
Fiscal year 1966

Εἰς χιλιάδας δραχμῶν τρεχούσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Γενικαὶ καὶ εἰδικαὶ κατηγορίαι δαπανῶν	Προϋπολο- γισθέντα Estimated	Πληρωθέντα—Paid		General and special categories of expenditure
		Ἀπρίλιος April	Ἰαν. — Ἀπρίλιος Jan. — April	
Σύνολον		125.464	433.243	Total
Πληρωμαὶ δι' ὑπηρεσίας		124.830	432.324	Payments for services offered
Ἀμοιβαὶ πολιτικῶν ὑπαλλήλων, ὑπηρε- τῶν καὶ ἐργατῶν		2.918	8.674	Remuneration of civil servants, in ge- neral
Ἀμοιβαὶ στρατιωτικῶν ἐν γένει καὶ ὀρ- γάνων Σωμάτων Ἀσφαλείας		108.488	408.630	Remuneration of the members of the Armed Forces in general and the Public Security Forces
Ἀμοιβαὶ ἐκτελούντων εἰδικὰς ὑπηρεσίας		—	—	Remuneration of persons performing special duties
Συμμετοχὴ τοῦ Κράτους εἰς τὴν κοινωνι- κὴν πρόνοιαν, ἀσφάλειαν, ἐκπαίδευ- σιν καὶ ὑγείαν τῶν δημοσίων λειτουργ- γῶν, τῶν συνταξιούχων καὶ τῶν οἰ- κογενειῶν τῶν		618	986	Participation of the State in the social welfare, social insurance, education and health expenses of civil servants, pensioners and their family members
Πληρωμαὶ μετακινουμένων δημοσίων ἢ μὴ λειτουργῶν		1.310	1.330	Removal expenses of civil servants or not
Πληρωμαὶ διὰ μὴ προσωπικὰς ὑπηρεσίας		11.496	12.704	Payments for non-personal services
Μισθώματα καὶ ἀποζημιώσεις χρήσεως λόγῳ ἐπιτάξεων		10.065	10.853	Rents and compensations for requisiti- tions
Μεταφορὰ		403	405	Transports
Ἐπικοινωνία		—	—	Communications
Ἰδρυσις, φωτισμὸς καὶ καθαριότης		221	259	Water supply, lighting and street cleans- ing
Δημόσιαι σχέσεις		—	—	Public relations
Συντήρησις καὶ ἐπισκευὴ μόνιμων ἐγκατα- στάσεων		—	1	Maintenance and repairs of permanent installations
Συντήρησις καὶ ἐπισκευὴ μηχανικοῦ καὶ λοι- ποῦ ἐξοπλισμοῦ		65	93	Maintenance and repairs of mechanical and other equipment
Λοιπαὶ δαπάναι ἐκ μὴ προσωπικῶν ὑπηρε- σιῶν		742	1.094	Other expenses for non-personal services
Πληρωμαὶ διὰ τὴν προμήθειαν κατανα- λωτικῶν ἀγαθῶν		217	408	Payments for the provision of consumer's goods
Ἐπιπλα, σκεύη, κλινοστρωματὰ, εἶδη κα- καστηνῶσεως καὶ ὑλικά κτηνῶν		—	—	Furniture, fixtures, mattresses, camp- ing and saddlery articles
Ἐξοπλισμὸς γραφείων, ἐργαστηρίων κλπ. (πλὴν ἐπίπλων καὶ σκευῶν)		59	105	Office and laboratory equipment (ex- cluding furniture)
Εἶδη ὑγιεινῆς, καθαριότητος καὶ εὐπρε- πισμοῦ		7	20	Cleansing, sanitation and personal care articles
Εἶδη συντηρήσεως καὶ ἐπισκευῆς ἀγα- θῶν διαρκοῦς χρήσεως		20	89	Articles for the maintenance and re- pair of goods of permanent use
Διατροφή, ἱματισμὸς, ὑπόδησις καὶ ἐξάρ- τυσις		35	71	Foodstuffs, wearing apparel, footwear and the accessories concerned
Καύσιμα καὶ λιπαντικά		90	111	Fuels and lubricants
Ἐπιγραφικῶν ἐκτυπωτικῶν, βιβλιοδετικῶν, το- πογραφικῶν καὶ λοιπῶν ἐργασιῶν		6	11	Printing, bookbinding and topograph- ic materials
Δαπάναι διὰ τὴν προμήθειαν λοιπῶν ὑλι- κῶν μὴ περιλαμβανομένων εἰς τὰς ἀνωτέρω κατηγορίας		—	—	Payments for obtaining materials not included in the above categories
Στρατιωτικὰ κατασκευαὶ καὶ ἐξοπλισμοὶ		—	1	Military equipment and constructions
Γαῖαι, κτίρια καὶ λοιπαὶ κατασκευαὶ		—	—	Sites, buildings and other constructions
Μεταφορικά μέσα		—	—	Transport equipment
Προμήθεια τηλεπικοινωνιακῶν μέσων		—	—	Telecommunication equipment
Προμήθεια μηχανημάτων καὶ ἐργαλείων		—	1	Machinery and tools
Προμήθεια πολεμοφοδίων		—	—	Ammunition
Προμήθεια ὀπλισμοῦ καὶ εἰδῶν συντηρήσεως αὐτοῦ		—	—	Weapons and maintenance
Πληρωμαὶ διὰ μεταβιβάσεις εἰσοδημάτων εἰς τρίτους		—	—	Payments for transfer of revenue to third parties
Ἐπιχορηγήσεις καὶ συνδρομαὶ εἰς ἡμεδα- ποὺς ὀργανισμοὺς		—	—	Subsidies and subscriptions to dome- stic organizations

III: 14. Τρέχουσai δαπάναι 'Υπουργείου Δημοσίας Τάξεως, κατά γενικάς και ειδικάς κατηγορίας.
Οίκον. έτος 1966 (συνέχεια)

Current expenditures of the Ministry of Public Security, by general and special categories.
Fiscal year 1966 (continued)

Είς χιλιάδας δραχμών τρεχούσης αγοραστικής δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Γενικαι και ειδικαι κατηγοριαι δαπανών	Προϋπολο- γισθέντα Estimated	Πληρωθέντα—Paid		General and special categories of expenditure
		'Απρίλιος April	'Ιαν. - 'Απρίλιος Jan. - April	
'Επιχορηγήσεις εις διεθνείς οργανισμούς		—	—	Subsidies granted to foreign organi- zations
Προσωπικαι αποζημιώσεις -'Επιδόματα, βοηθήματα		—	—	Personal compensations-Money sup- ports and benefits
Διάφοροι συνθέτου περιχομένου δαπά- ναι, μη έντεταγμένοι εις τινα των γενικών του κώδικος κατηγοριών		68	160	Miscellaneous expenses of composite na- ture not included in any of the general categories of the code
Πληρωμαι άφορώσαι ύποχρεώσεις παρελ- θόντων έτών		—	—	Back expenditure
Πληρωτέα ύπόλοιπα		—	—	Outstanding balance
Πληρωμαι παρελθόντων οίκον. έτών ...		—	—	Payments for past years' obligations
Πληρωμαι δι' έπενδύσεις		350	350	Payments for investments
'Επενδύσεις μη έντεταγμένοι εις το πρό- γραμμα οικονομικής ανάπτυξεως		350	350	Investments not included in the eco- nomic development program



III: 15. Τρέχουσαι δαπάναι 'Υπουργείου Δημοσίων Έργων, κατά γενικές και ειδικές κατηγορίας.
Οίκον. έτος 1966

Current expenditures of the Ministry of Public Works, by general and special categories.
Fiscal year 1966

Είς χιλιάδας δραχμῶν τρεχούσης αγοραστικής δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Γενικά και ειδικά κατηγορίες δαπανῶν	Προϋπολο- γισθέντα Estimated	Πληρωθέντα — Paid		General and special categories of expenditure
		'Απρίλιος April	'Ιαν. — 'Απρίλιος Jan. — April	
Σύνολον	22.260	93.436	Total	
Πληρωμαί δι' υπηρεσίας	20.864	55.047	Payments for services offered	
'Αμοιβαί πολιτικών υπαλλήλων, υπηρε- τών και έργατων	16.506	47.029	Remuneration of civil servants, in ge- neral	
'Αμοιβαί εκτελούντων ειδικάς υπηρεσίας	418	418	Remuneration of persons performing special duties	
Συμμετοχή του Κράτους εις την κοινω- νικήν πρόνοιαν, ασφάλισιν, εκπαίδευ- σιν και υγείαν των δημοσίων λειτουρ- γῶν, τῶν συνταξιούχων και τῶν οί- κογενειῶν των	526	1.031	Participation of the State in the so- cial welfare, social insurance, edu- cation and health expenses of civil servants, pensioners and their fam- ily members	
Πληρωμαί μετακινουμένων δημοσίων ἢ μὴ λειτουργῶν	861	2.159	Removal expenses of civil servants or not	
Πληρωμαί διὰ μὴ προσωπικὰς υπηρεσίας	2.553	4.410	Payments for non-personal services	
Μισθώματα και αποζημιώσεις χρήσεως λόγω ἐπιτάξεων	1.367	2.474	Rents and compensations for requis- itions	
Μεταφοραί	8	33	Transports	
'Επικοινωνιαί	1	3	Communications	
'Υδρευσις, φωτισμός και καθαριότης	8	8	Water supply, lighting and street cleans- ing	
Δημόσια σχέσεις	—	—	Public relations	
Συντήρησις και ἐπισκευὴ μόνιμων ἐγκατα- στάσεων	1.097	1.731	Maintenance and repairs of permanent installations	
Συντήρησις και ἐπισκευὴ μηχανικοῦ και λοι- ποῦ ἐξοπλισμοῦ	10	52	Maintenance and repairs of mechanica and other equipment	
Λοιπαὶ δαπάναι ἐκ μὴ προσωπικῶν υπηρεσιῶν	62	108	Other expenses for non-personal services	
Πληρωμαί διὰ τὴν προμήθειαν κατανα- λωτικῶν ἀγαθῶν	293	581	Payments for the provision of consumer's goods	
'Εξοπλισμός γραφείων, ἐργαστηρίων κλπ. (πλὴν ἐπιπέλων και σκευῶν)	122	133	Office and laboratory equipment (ex- cluding furniture)	
Εἶδη ὑγιεινῆς, καθαριότητος και εὐπρε- πισμοῦ	52	65	Cleansing, sanitation and personal care articles	
Εἶδη συντηρήσεως και ἐπισκευῆς ἀγα- θῶν διαρκοῦς χρήσεως	104	289	Articles for the maintenance and re- pair of goods of permanent use	
Διατροφή, ἱματισμός, ὑπόδησις και ἐξάρ- τυσις	—	—	Foodstuffs, wearing apparel, footwear and the accessories concerned	
Καύσιμα και λιπαντικά	12	88	Fuels and lubricants	
'Υλικὸν ἐκτυπωτικῶν, βιβλιοδετικῶν, το- πογραφικῶν και λοιπῶν ἐργασιῶν	3	6	Printing, bookbinding and topograph- ic materials	
Πληρωμαί διὰ μεταβιβάσεις εἰσοδημάτων εἰς τρίτους	1.054	1.054	Payments for transfer of revenue to third parties	
'Επιχορηγήσεις και συνδρομαί εἰς ἡμε- δαποῦς ὀργανισμοῦς	1.054	1.054	Subsidies and subscriptions to dome- stic organizations	
Πληρωμαί ἀντικρουζόμενα ἐκ πραγματο- ποιηθέντων και πραγματοποιηθησομέ- νων ἐσόδων	—	35.624	Payments against revenue collected or envisaged to be collected in the future	
'Αποδόσεις εἰσπραχθέντων ὑπὲρ τρίτων ἐσόδων	—	35.624	Restitution of amounts collected on account of third parties	
Πληρωμαί ἀφορῶσαι ὑποχρεώσεις παρελ- θόντων ἐτῶν	24	107	Back expenditure	
Πληρωτέα ὑπόλοιπα	18	18	Outstanding balance	
Πληρωμαί παρελθόντων οἰκον. ἐτῶν ...	6	89	Payments for past years' obligations	
Πληρωμαί δι' ἐπενδύσεις	25	1.025	Payments for investments	
'Επενδύσεις μὴ ἐντεταγμένα ἐἰς τὸ πρό- γραμμα οἰκονομικῆς ἀναπτύξεως	25	1.025	Investments not included in the eco- nomic development program	

III: 16. Τρέχουσαι δαπάναι 'Υπουργείου Συγκοινωνιών, κατά γενικές και ειδικές κατηγορίας.
Οίκον. έτος 1966

Current expenditures of the Ministry of Communications, by general and special categories.
Fiscal year 1966

Είς χιλιάδας δραχμών τρεχούσης αγοραστικής δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Γενικές και ειδικές κατηγορίες δαπανών	Προϋπολο- γισθέντα Estimated	Πληρωθέντα — Paid		General and special categories of expenditure
		'Απρίλιος April	'Ιαν. — 'Απρίλιος Jan. — April	
Σύνολον		48.356	170.385	Total
Σύνολον άνευ δαπανών NATO		48.330	152.001	Total expenditure, except NATO
Πληρωμαί δι' ύπηρεσίας		44.360	136.073	Payments for services offered
'Αμοιβαι πολιτικών υπαλλήλων, ύπηρε- τών και έργατών		40.554	128.172	Remuneration of civil servants, in ge- neral
'Αμοιβαι εκτελούντων ειδικές ύπηρεσίας		42	122	Remuneration of persons performing special duties
Συμμετοχή του Κράτους εις την κοινω- νικήν πρόνοιαν, ασφάλισιν, εκπαίδευ- σιν και υγείαν των δημοσίων λειτουρ- γών, των συνταξιούχων και των οί- κογενειών των		210	547	Participation of the State in the so- cial welfare, social insurance, edu- cation and health expenses of civil servants, pensioners and their family members
Πληρωμαί μετακινουμένων δημοσίων ή μη λειτουργών		391	1.106	Removal expenses of civil servants or not
Πληρωμαί διά μη προσωπικές ύπηρεσίας		3.163	6.125	Payments for non-personal services
Μισθώματα και αποζημιώσεις χρήσεως λόγω επιτάξεων		2.491	3.466	Rents and compensations for requis- itions
Μεταφοραί		606	2.324	Transports
'Επικοινωνίαι		—	2	Communications
'Υδρευσις, φωτισμός και καθαριότης		38	44	Water supply, lighting and street cleans- ing
Δημόσιαι σχέσεις		—	—	Public relations
Συντήρησις και έπισκευή μονίμων εγκατα- στάσεων		4	113	Maintenance and repairs of permanent installations
Συντήρησις και έπισκευή μηχανικού και λοι- πού εξοπλισμού		21	135	Maintenance and repairs of mechanical and other equipment
Λοιπαί δαπάναι εκ μη προσωπικών ύπηρεσιών		2	43	Other expenses for non-personal services
Πληρωμαί διά την προμήθειαν κατανα- λωτικών αγαθών		1.376	4.075	Payments for the provision of consumer's goods
'Επιπλα, σκεύη, κλινοστρωμαί, είδη κα- τασκηνώσεως και ύλικά κτηνών		—	15	Furniture, fixture, mattresses, camp- ing and saddlery articles
'Εξοπλισμός γραφείων, εργαστηρίων κλπ. (πλήν επίπλων και σκευών)		110	162	Office and laboratory equipment (ex- cluding furniture)
Είδη υγιεινής, καθαριότητος και εύπρε- πισμού		64	91	Cleansing, sanitation and personal care articles
Είδη συντηρήσεως και έπισκευής άγα- θών διαρκούς χρήσεως		104	157	Articles for the maintenance and re- pair of goods of permanent use
Διατροφή, ίματισμός, ύπόδησις και εξάρ- τυσις		—	—	Foodstuffs, wearing apparel, footwear and the accessories concerned
Καύσιμα και λιπαντικά		48	247	Fuels and lubricants
'Υλικών εκτυπωτικών, βιβλιοδετικών, το- πογραφικών και λοιπών εργασιών		1.050	3.403	Printing, bookbinding and topograph- ic materials
Πληρωμαί διά μεταβιβάσεις εισοδημά- των εις τρίτους		—	—	Payments for transfer of revenue to third partie
'Επιχορηγήσεις και συνδρομαί εις ήμε- δαπούς οργανισμούς		—	—	Subsidies and subscriptions to dome- stic organizations
'Επιχορηγήσεις εις διεθνείς οργανισμούς		—	—	Subsidies granted to foreign organi- zations
Πληρωμαί άντικρυζόμεναι εκ πραγμα- τοποιηθέντων και πραγματοποιηθησο- μένων εσόδων		2.174	11.315	Payments against revenue collected or envisaged to be collected in the future
Τακτοποίησις ακαλύπτων έπιταγών και έλλειμμάτων δημοσίων διαχειριστών		2	2	Settlement of non-covered cheques and deficits of public accountants
'Αποδόσεις εισπραχθέντων ύπέρ τρίτων εσόδων		2.172	11.313	Restitution of amounts collected on account of third parties

III: 16. Τρέχουσai δαπάναι 'Υπουργείου Συγκοινωνιῶν, κατὰ γενικὰς καὶ εἰδικὰς κατηγορίας.
Οἰκον. ἔτος 1966 (συνέχεια)

Current expenditures of the Ministry of Communications, by general and special categories.
Fiscal year 1966 (continued)

Εἰς χιλιάδας δραχμῶν τρεχούσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Γενικαὶ καὶ εἰδικαὶ κατηγορίαι δαπανῶν	Προϋπολο- γισθέντα Estimated	Πληρωθέντα — Paid		General and special categories of expenditure
		'Απρίλιος April	'Ιαν. — 'Απρίλιος Jan—April	
Διάφοροι συνθέτου περιεχομένου δαπάναι, μὴ ἐντεταγμένοι εἰς τινὰ τῶν γενικῶν τοῦ κώδικος κατηγοριῶν		242	339	Miscellaneous expenses of composite nature not included in any of the general categories of the code
Πληρωμαὶ ἀφορῶσαι ὑποχρεώσεις παρελθόντων ἐτῶν		157	157	Back expenditure
Πληρωτέα ὑπόλοιπα		93	93	Outstanding balance
Πληρωμαὶ παρελθόντων οἰκον. ἐτῶν ...		64	64	Payments for past years' obligations
Πληρωμαὶ δι ἐπενδύσεις		23	43	Payments for investments
'Επενδύσεις μὴ ἐντεταγμένοι εἰς τὸ πρόγραμμα οἰκονομικῆς ἀναπτύξεως		23	43	Investments not included in the economic development program
Δαπάναι ἔργων κοινῶν ἐνδιαφέροντος NATO		26	18,384	Expenditures for NATO works of common interest



III: 17. Τρέχουσai δαπάναι 'Υπουργείου 'Εθνικής Παιδείας και Θρησκευμάτων, κατά γενικής και ειδικάς κατηγορίας. Οίκον. έτος 1966

Current expenditures of the Ministry of National Education and Religion by general and the special categories. Fiscal year 1966

Εις χιλιάδας δραχμών τρεχούσης αγοραστικής δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Γενικά και ειδικά κατηγορία δαπανών	Προϋπολο- γισθέντα Estimated	Πληρωθέντα — Paid		General and special categories of expenditure
		'Απρίλιος April	'Ιαν. — 'Απρίλιος Jan. — April	
Σύνολον		267.792	943.318	Total
Πληρωμαί δι' υπηρεσίας		244.837	776.030	Payments for services offered
'Αμοιβαι πολιτικών υπαλλήλων, υπηρετών και έργατών		234.669	759.728	Remuneration of civil servants, in general
'Αμοιβαι εκτελούντων ειδικάς υπηρεσίας		283	613	Remuneration of persons performing special duties
Συμμετοχή του Κράτους εις την κοινω- νικήν πρόνοιαν, ασφάλισιν, εκπαίδευ- σιν και ύγειαν των δημοσίων λειτουρ- γών, των συνταξιούχων και των οί- κογενειών των		262	785	Participation of the State in the so- cial welfare, social insurance, edu- cation and health expenses of civil servants, pensioners and their family members
Πληρωμαί μετακινουμένων δημοσίων η μη λειτουργών		300	610	Removal expenses of civil servants or not
Πληρωμαί διά μη προσωπικάς υπηρεσίας		9.323	14.294	Payments for non-personal services
Μισθώματα και αποζημιώσεις χρήσεως λόγω επιτάξεων		9.028	13.454	Rents and compensations for requis- itions
Μεταφοραί	2		5	Transports
'Επικοινωνίαι	1		1	Communications
'Υδρευσις, φωτισμός και καθαριότης	38		84	Water supply, lighting and street cleans- ing
Δημόσιαι σχέσεις	44		116	Public relations
Συντήρησις και επισκευή μονίμων εγκατα- στάσεων	17		23	Maintenance and repairs of permanent installations
Συντήρησις και επισκευή μηχανικού και λοι- πού εξοπλισμού	22		49	Maintenance and repairs of mechanical and other equipment
Λοιπαί δαπάναι εκ μη προσωπικών υπηρε- σιών	171		562	Other expenses for non-personal services
Πληρωμαί διά την προμήθειαν κατανα- λωτικών αγαθών		513	1.056	Payments for the provision of consumer's goods
'Επιπλα, σκεύη, κλινοστρωμαί, είδη κα- τασκηνώσεως και ύλικά κτηνών		8	10	Furniture, fixtures, mattresses, camp- ing and saddlery articles
'Εξοπλισμός γραφείων, εργαστηρίων κλπ. (πλην επίπλων και σκευών)		89	249	Office and laboratory equipment (ex- cluding furniture)
Είδη ύγεινής, καθαριότητος και εύπρε- πισμού		10	27	Cleansing, sanitation and personal care articles
Είδη συντηρήσεως και επισκευής άγα- θών διαρκούς χρήσεως		—	—	Articles for the maintenance and re- pair of goods of permanent use
Διατροφή, ίματισμός, υπόδησις και εξάρ- τυσις		356	662	Foodstuffs, wearing apparel, footwear and the accessories concerned
Κάύσιμα και λιπαντικά		41	99	Fuels and lubricants
'Γλικόν εκτυπωτικών, βιβλιοδετικών, το- πογραφικών και λοιπών εργασιών		6	6	Printing, bookbinding and topograph- ic materials
Δαπάναι διά την προμήθειαν λοιπών ύλι- κών μη περιλαμβανομένων εις τας άνωτέρω κατηγορίας		3	3	Payments for obtaining materials not included in the above categories
Πληρωμαί διά μεταβιβάσεις εισοδημά- των εις τρίτους		15.658	141.745	Payments for transfer of revenue to third parties
'Επιχορηγήσεις και συνδρομαί εις ήμεδα- πούς οργανισμούς		14.833	140.348	Subsidies and subscriptions to dome- stic organizations
'Επιχορηγήσεις εις διεθνείς οργανισμούς		—	—	Subsidies granted to foreign organi- zations
Χορηγίαι εις ιδιώτας		825	1.388	Benefits granted to individuals
Προσωπικαι αποζημιώσεις — 'Επιδόματα, βοηθήματα		—	9	Personal compensations—Money sup- ports and benefits

III: 17. Τρέχουσai δαπάναι 'Υπουργείου 'Εθνικής Παιδείας και Θρησκευμάτων,
κατά γενικάς και ειδικάς κατηγορίας. Οικον. έτος 1966 (συνέχεια)

Current expenditures of the Ministry of National Education and Religion,
by general and special categories. Fiscal year 1966 (continued)

Είς χιλιάδας δραχμών τρεχούσης αγοραστικής δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Γενικαι και ειδικαι κατηγοριαι δαπανων	Προϋπολο- γισθεντα Estimated	Πληρωθεντα — Paid		General and special categories of expenditure
		'Απρίλιος April	'Ιαν. - 'Απρίλιος Jan. - April	
Πληρωμαι αντικρυζόμεναι εκ πραγμα- τοποιηθέντων και πραγματοποιηθησο- μένων εσόδων		6.536	23.479	Payments against revenue collected or envisaged to be collected in the fu- ture
'Αποδόσεις εισπραθέντων υπέρ τρίτων εσόδων		6.536	23.479	Restitution of amounts collected on account of third parties
Πληρωμαι άφορώσαι ύποχρεώσεις παρελ- θόντων ετών		249	1.008	Back expenditure
Πληρωτέα ύπόλοιπα		46	46	Outstanding balance
Πληρωμαι παρελθόντων οικον. έτών ...		203	962	Payments for past years' obligations



III: 18. Τρέχουσες δαπάναι 'Υπουργείου 'Εμπορίου, κατά γενικὰς καὶ ειδικὰς κατηγορίας. Οἶκον. ἔτος 1966
 Current expenditures of the Ministry of Commerce, by general and special categories. Fiscal year 1966

Εἰς χιλιάδας δραχμῶν τρεχούσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Γενικαὶ καὶ ἐιδικαὶ κατηγορίαι δαπανῶν	Προϋπολο- γισθέντα Estimated	Πληρωθέντα — Paid		General and special categories of expenditure
		'Απρίλιος April	'Ιαν. — 'Απρίλιος Jan. — April	
Σύνολον		15.504	34.759	Total
Πληρωμαὶ δι' ὑπηρεσίας		10.443	29.481	Payments for services offered
'Αμοιβαὶ πολιτικῶν ὑπαλλήλων, ὑπηρετῶν καὶ ἐργατῶν	7.800		26.377	Remuneration of civil servants, in general
'Αμοιβαὶ ἐκτελούντων ἐιδικὰς ὑπηρεσίας	2		6	Remuneration of persons performing special duties
Συμμετοχὴ τοῦ Κράτους εἰς τὴν κοινω- νικὴν πρόνοιαν, ἀσφάλισιν, ἐκπαίδευ- σιν καὶ ὑγείαν τῶν δημοσίων λειτουρ- γῶν, τῶν συνταξιούχων καὶ τῶν οἰ- κογενειῶν τῶν	44		118	Participation of the State in the so- cial welfare, social insurance, edu- cation and health expenses of civ- il servants, pensioners and their family members
Πληρωμαὶ μετακινουμένων δημοσίων ἢ μὴ λειτουργῶν	155		351	Removal expenses of civil servants or not
Πληρωμαὶ διὰ μὴ προσωπικὰς ὑπηρεσίας	2.442		2.629	Payments for non-personal services
Μισθώματα καὶ ἀποζημιώσεις χρήσεως λόγω ἐπιτάξεων	575		663	Rents and compensations for requis- itions
Μεταφοραὶ	—		7	Transports
'Επικοινωνία	7		75	Communications
'Υδρευσις, φωτισμὸς καὶ καθαριότης	4		4	Water supply, lighting and street cleans- ing
Δημόσιαι σχέσεις	1.850		1.865	Public relations
Συντήρησις καὶ ἐπισκευὴ μόνιμων ἐγκατα- στάσεων	—		—	Maintenance and repairs of permanent installations
Συντήρησις καὶ ἐπισκευὴ μηχανικοῦ καὶ λοι- ποῦ ἐξοπλισμοῦ	1		6	Maintenance and repairs of mechanical and other equipment
Λοιπαὶ δαπάναι ἐκ μὴ προσωπικῶν ὑπηρε- σιῶν	4		8	Other expenses for non-personal services
Πληρωμαὶ διὰ τὴν προμήθειαν κατανα- λωτικῶν ἀγαθῶν	58		274	Payments for the provision of consumer's goods
'Επιπλα, σκευὴ, κλινοστρωματὰ, εἶδη κα- τασκευάσεως καὶ ὑλικά κτηνῶν	15		15	Furniture, fixtures, mattresses, camp- ing and saddlery articles
'Εξοπλισμὸς γραφείων, ἐργαστηρίων κλπ. (πλὴν ἐπίπλων καὶ σκευῶν)	11		196	Office and laboratory equipment (ex- cluding furniture)
Εἶδη ὑγιεινῆς, καθαριότητος καὶ εὐπρε- πισμοῦ	7		21	Cleansing, sanitation and personal care articles
Εἶδη συντηρήσεως καὶ ἐπισκευῆς ἀγα- θῶν διαρκοῦς χρήσεως	2		13	Articles for the maintenance and re- pair of goods of permanent use
Διατροφή, ἱματισμὸς, ὑπόδησις καὶ ἐξάρ- τυσις	—		—	Foodstuffs, wearing apparel, footwear and the accessories concerned
Καύσιμα καὶ λιπαντικά	23		29	Fuels and lubricants
Πληρωμαὶ διὰ μεταβιβάσεις εἰσοδημά- των εἰς τρίτους	—		—	Payments for transfer of revenue to third parties
'Επιδότησεις	—		—	Money supports
'Επιχορηγήσεις εἰς διεθνεῖς ὀργανισμοὺς	—		—	Subsidies granted to foreign organi- zations
Πληρωμαὶ ἀντικρῶζόμενα ἐκ πραγμα- τοποιηθέντων καὶ πραγματοποιηθη- σομένων ἐσόδων	4		4	Payments against revenue collected or envisaged to be collected in the fu- ture
'Επιστροφή ἀχρεωστῆτος εἰσπραχθέντων	4		4	Reimbursement of amounts unduly collected
Διάφοροι συνθέτου περιεχομένου δαπά- ναι, μὴ ἐντεταγμένοι εἰς τινὰ τῶν γενικῶν τοῦ κώδικος κατηγοριῶν	5.000		5.000	Miscellaneous expenses of composite nature not included in any of the ge- neral categories of the code
Πληρωμαὶ ἀφορῶσαι ὑποχρεώσεις παρελ- θόντων ἐτῶν	—		—	Back expenditure
Πληρωτέα ὑπόλοιπα	—		—	Outstanding balance
Πληρωμαὶ παρελθόντων οἰκον. ἐτῶν ...	—		—	Payments for past years' obligations
Πληρωμαὶ δι' ἐπενδύσεις	—		—	Payments for investments
'Επενδύσεις ἐντεταγμέναι εἰς τὸ πρό- γραμμα οἰκονομικῆς ἀναπτύξεως	—		—	Investments included in the econo- mic development program

III: 19. Τρέχουσες δαπάναι Υπουργείου Βιομηχανίας, κατά γενικές και ειδικές κατηγορίας.
Οίκον. έτος 1966

Current expenditures of the Ministry of Industry, by general and special categories.
Fiscal year 1966

Είς χιλιάδας δραχμών τρεχούσης αγοραστικής δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Γενικά και ειδικά κατηγορία δαπανών	Προϋπολο- γισθέντα Estimated	Πληρωθέντα — Paid		General and special categories of expenditure
		'Απρίλιος April	'Ιαν. — 'Απρίλιος Jan. — April	
Σύνολον		7.117	19.083	Total
Πληρωμαί δι' υπηρεσίας		6.533	15.840	Payments for services offered
'Αμοιβαι πολιτικών υπαλλήλων, υπηρετών και εργατών		3.453	9.876	Remuneration of civil servants, in ge- neral
'Αμοιβαι εκτελούντων ειδικάς υπηρεσίας		10	15	Remuneration of persons performing special duties
Συμμετοχή του Κράτους εις την κοινω- νικήν πρόνοιαν, ασφάλισιν, εκπαιδευ- σιν και υγείαν των δημοσίων λειτουρ- γών, των συνταξιούχων και των οί- κογενειών των		79	118	Participation of the State in the so- cial welfare, social insurance, edu- cation and health expenses of civ- il servants, pensioners and their family members
Πληρωμαί μετακινουμένων δημοσίων ή μη λειτουργών		106	145	Removal expenses of civil servants or not
Πληρωμαί διά μη προσωπικάς υπηρεσίας		2.885	5.686	Payments for non-personal services
Μισθώματα και αποζημιώσεις χρήσεως λόγω επιτάξεων		356	376	Rents and compensations for requis- itions
Μεταφοραί		—	1	Transports
'Επικοινωνίαι		—	1	Communications
'Υδρευσις, φωτισμός και καθαριότης		2.485	5.220	Water supply, lighting and street cleans- ing
Δημόσια σχέσεις		40	40	Public relations
Συντήρησις και επισκευή μονίμων εγκατα- στάσεων		2	6	Maintenance and repairs of permanent installations
Συντήρησις και επισκευή μηχανικού και λοι- πού εξοπλισμού		2	14	Maintenance and repairs of mechanical and other equipment
Λοιπαί δαπάναι εκ μη προσωπικών υπηρε- σιών		—	29	Other expenses for non-personal services
Πληρωμαί διά την προμήθειαν κατανα- λωτικών αγαθών		7	19	Payments for the provision of consumer's goods
'Εξοπλισμός γραφείων, εργαστηρίων κλπ. (πλὴν επίπλων και σκευών)		6	14	Office and laboratory equipment (ex- cluding furniture)
Είδη υγιεινῆς, καθαριότητος και εὐπρε- πισμοῦ		1	3	Cleansing, sanitation and personal care articles
Είδη συντήρησης και επισκευῆς ἀγα- θών διαρκούς χρήσεως		—	2	Articles for the maintenance and re- pair of goods of permanent use
Διατροφή, ἱματισμός, ὑπόδησις και ἐξάρ- τυσις		—	—	Foodstuffs, wearing apparel, footwear and the accessories concerned
Καύσιμα και λιπαντικά		—	—	Fuels and lubricants
'Υλικόν εκτυπωτικῶν, βιβλιοδετικῶν, το- πογραφικῶν και λοιπῶν εργασιῶν		—	—	Printing, bookbinding and topograph- ic materials
Πληρωμαί διά μεταβιβάσεις εισοδημά- των εις τρίτους		—	1.350	Payments for transfer of revenue to third parties
'Επιχορηγήσεις και συνδρομαί εις ἡμεδα- πούς οργανισμούς		—	1.350	Subsidies and subscriptions to dome- stic organizations
'Επιχορηγήσεις εις διεθνείς οργανισμούς		—	—	Subsidies granted to foreign organi- zations
Πληρωμαί ἀντικρυζόμεναι εκ πραγματο- ποιηθέντων και πραγματοποιηθησομέ- νων ἐσόδων		18	206	Payments against revenue collected or envisaged to be collected in the fu- ture
'Αποδόσεις εισπραχθέντων ὑπὲρ τρίτων ἐσόδων		18	206	Restitution of amounts collected on account of third parties
Διάφοροι συνθέτου περιεχομένου δαπά- ναι, μὴ ἐντεταγμένοι εις τινὰ γεν- νικῶν τοῦ κώδικος κατηγοριῶν		375	1.483	Miscellaneous expenses of composite nature not included in any of the gen- eral categories of the code

III: 19. Τρέχουσai δαπάναι 'Υπουργείου Βιομηχανίας, κατά γενικὰς και ειδικὰς κατηγορίας.
Οικον. έτος 1966 (συνέχεια)

Current expenditures of the Ministry of Industry, by general and special categories.
Fiscal year 1966 (continued)

Εις χιλιάδας δραχμῶν τρεχούσης αγοραστικής δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Γενικαί και ειδικαί κατηγορίαι δαπανῶν	Προϋπολο- γισθέντα Estimated	Πληρωθέντα — Paid		General and special categories of expenditure
		'Απρίλιος April	'Ιαν. — 'Απρίλιος Jan. — April	
Πληρωμαί δι' έξυπηρέτησιν Δημοσίας Πίστεως		—	—	Payments related with Public Credit obligations
Πληρωμαί ύποχρεώσεων του Δημοσίου έξ αναλαμβανομένων ύπ' αυτού έγ- γυήσεων ύπέρ τρίτων		—	—	Payments connected with state guar- antees in favour of third parties
Πληρωμαί άφορώσαι ύποχρεώσεις παρελ- θόντων έτών		185	185	Back expenditures
Πληρωτέα ύπόλοιπα		185	185	Outstanding balance
Πληρωμαί παρελθόντων οικον. έτών ...		—	—	Payments for past years' obligations
Πληρωμαί δι' έπενδύσεις		—	—	Payments for investments
'Επενδύσεις μη έντεταγμέναι εις τὸ πρό- γραμμα οικονομικής ανάπτυξεως		—	—	Investments not included in the eco- nomic development program



III : 20. Τρέχουσai δαπάναι 'Υπουργείου 'Εργασίας, κατά γενικὰς και ειδικὰς κατηγορίας.
Οίκον. Έτος 1966

Current expenditures of the Ministry of Labour, by general and special categories.
Fiscal year 1966

Εις χιλιάδας δραχμῶν τρεχούσης αγοραστικῆς δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Γενικαὶ και ειδικαὶ κατηγορίαι δαπανῶν	Προϋπολο- γισθέντα Estimated	Πληρωθέντα — Paid		General and special categories of expenditure
		'Απρίλιος April	'Ιαν. — 'Απρίλιος Jan. — April	
Σύνολον		42.317	78.508	Total
Πληρωμαὶ δι' ὑπηρεσίας		2.515	7.804	Payments for services offered
'Αμοιβαὶ πολιτικῶν ὑπαλλήλων, ὑπηρετῶν και ἔργατῶν		2.447	7.658	Remuneration of civil servants, in ge- neral
Συμμετοχὴ τοῦ Κράτους εἰς τὴν κοινω- νικὴν πρόνοιαν, ἀσφάλισιν, ἐκπαίδευ- σιν και ὑγείαν τῶν δημοσίων λειτουρ- γῶν, τῶν συνταξιούχων και τῶν οἰ- κογενειῶν των		6	15	Participation of the State in the so- cial welfare, social insurance, edu- cation and health expenses of civ- il servants, pensioners and their family members
Πληρωμαὶ μετακινουμένων δημοσίων ἢ μὴ λειτουργῶν		18	60	Removal expenses of civil servants or not
Πληρωμαὶ διὰ μὴ προσωπικὰς ὑπηρεσίας		44	71	Payments for non-personal services
Μισθώματα και ἀποζημιώσεις χρήσεως λόγῳ ἐπιτάξεων		42	59	Rents and compensations for requis- itions
Μεταφοραὶ		—	—	Transports
'Επικοινωνίαι		—	7	Communications
'Υδρευσις, φωτισμὸς και καθαριότης		—	1	Water supply, lighting and street cleans- ing
Δημόσια σχέσεις		—	—	Public relations
Συντήρησις και ἐπισκευὴ μονίμων ἐγκατα- στάσεων		—	—	Maintenance and repairs of permanent installations
Συντήρησις και ἐπισκευὴ μηχανικοῦ και λοι- ποῦ ἔξοπλισμοῦ		—	—	Maintenance and repairs of mechanical and other equipment
Λοιπαὶ δαπάναι ἐκ μὴ προσωπικῶν ὑπηρε- σιῶν		3	5	Other expenses for non-personal services
Πληρωμαὶ διὰ τὴν προμήθειαν κατανα- λωτικῶν ἀγαθῶν		7	19	Payments for the provision of consumer's goods
'Εξοπλισμὸς γραφείων, ἐργαστηρίων κλπ. (πλὴν ἐπίπλων και σκευῶν)		6	13	Office and laboratory equipment (ex- cluding furniture)
Εἶδη ὑγιεινῆς, καθαριότητος και εὐπρε- πισμοῦ		1	4	Cleansing, sanitation and personal care articles
Εἶδη συντήρησεως και ἐπισκευῆς ἀγαθῶν διαρκοῦς χρήσεως		—	2	Articles for the maintenance and re- pair of goods of permanent use
Διατροφή, ἱματισμὸς, ὑπόδησις και ἐξάρ- τυσις		—	—	Foodstuffs, wearing apparel, footwear and the accessories concerned
Καύσιμα και λιπαντικά		—	—	Fuels and lubricants
'Υλικὸν ἐκτυπωτικῶν, βιβλιοδετικῶν, το- πογραφικῶν και λοιπῶν ἐργασιῶν		—	—	Printing, bookbinding and topograph- ic materials
Πληρωμαὶ διὰ μεταβιβάσεις εἰσοδημά- των εἰς τρίτους		1.282	1.282	Payments for transfer of revenue to third parties
'Επιχορηγήσεις εἰς διεθνεῖς ὀργανισμοὺς		1.282	1.282	Subsidies granted to foreign organi- zations
Πληρωμαὶ ἀντικρυζόμεναι ἐκ πραγματο- ποιηθέντων και πραγματοποιηθησομέ- νων ἐσόδων		38.513	69.404	Payments against revenue collected or envisaged to be collected in the fu- ture
'Αποδόσεις εἰσπραχθέντων ὑπὲρ τρίτων ἐσόδων		38.513	69.404	Restitution of amounts collected on account of third parties
Πληρωμαὶ ἀφορῶσαι ὑποχρεώσεις παρελ- θόντων ἐτῶν		—	—	Back expenditure
Πληρωτέα ὑπόλοιπα		—	—	Outstanding balance
Πληρωμαὶ παρελθόντων οἰκον. ἐτῶν ...		—	—	Payments for past years' obligations

III: 21. Τρέχουσai δαπάναι 'Υπουργείου Γεωργίας, κατά γενικὰς και ειδικὰς κατηγορίας.
Οίκον. έτος 1966

Current expenditures of the Ministry of Agriculture, by general and special categories.
Fiscal year 1966

Εις χιλιάδας δραχμῶν τρεχούσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Γενικὰι και ειδικὰι κατηγορίαι δαπανῶν	Προϋπολο- γισθέντα Estimated	Πληρωθέντα — Paid		General and special categories of expenditure
		'Απρίλιος April	'Ιαν. — 'Απρίλιος Jan. — April	
Σύνολον		158.148	471.888	Total
Πληρωμαί δι' ὑπηρεσίας		33.464	98.148	Payments for services offered
'Αμοιβαί πολιτικῶν ὑπαλλήλων, ὑπηρετῶν και ἔργατῶν		32.126	95.470	Remuneration of civil servants, in general
'Αμοιβαί ἐκτελούντων ειδικὰς ὑπηρεσίας		—	—	Remuneration of persons performing special duties
Συμμετοχή τοῦ Κράτους εις τὴν κοινωνικὴν πρόνοιαν, ἀσφάλισιν, ἐκπαίδευσιν και ὑγείαν τῶν δημοσίων λειτουργῶν, τῶν συνταξιούχων και τῶν οἰκογενειῶν τῶν		157	263	Participation of the State in the social welfare, social insurance, education and health expenses of civil servants, pensioners and their family members
Πληρωμαί μετακινουμένων δημοσίων ἢ μὴ λειτουργῶν		911	1.440	Removal expenses of civil servants or not
Πληρωμαί διὰ μὴ προσωπικὰς ὑπηρεσίας		270	975	Payments for non-personal services
Μισθώματα και ἀποζημιώσεις χρήσεως λόγῳ ἐπιτάξεων		238	906	Rents and compensations for requisitions
Μεταφοραί	7	—	27	Transports
'Επικοινωνία	—	—	3	Communications
'Υδρευσις, φωτισμός και καθαριότης	—	—	—	Water supply, lighting and street cleansing
Δημόσια σχέσεις	—	—	1	Public relations
Συντήρησις και ἐπισκευὴ μονίμων ἐγκαταστάσεων	6	—	11	Maintenance and repairs of permanent installations
Συντήρησις και ἐπισκευὴ μηχανικοῦ και λοιποῦ ἐξοπλισμοῦ	3	—	8	Maintenance and repairs of mechanical and other equipment
Λοιπαὶ δαπάναι ἐκ μὴ προσωπικῶν ὑπηρεσιῶν	16	—	20	Other expenses for non-personal services
Πληρωμαί διὰ τὴν προμήθειαν καταναλωτικῶν ἀγαθῶν		181	239	Payments for the provision of consumer's goods
'Επιπλα, σκευὴ, κλινοστρωμαί, εἶδη κακασκηνώσεως και ὑλικά κτηνῶν		—	—	Furniture, fixtures, mattresses, camping and saddlery articles
'Εξοπλισμός γραφείων, ἐργαστηρίων κλπ. (πλὴν ἐπίπλων και σκευῶν)	76	—	83	Office and laboratory equipment (excluding furniture)
Εἶδη ὑγιεινῆς, καθαριότητος και εὐπρεπισμοῦ	96	—	104	Cleansing, sanitation and personal care articles
Εἶδη συντηρήσεως και ἐπισκευῆς ἀγαθῶν διαρκοῦς χρήσεως	5	—	13	Articles for the maintenance and repair of goods of permanent use
Διατροφή, ἱματισμός, ὑπόδησις και ἐξάρτυσις	—	—	—	Foodstuffs, wearing apparel, footwear and the accessories concerned
Καύσιμα και λιπαντικά	1	—	36	Fuels and lubricants
'Υλικὸν ἐκτυπωτικῶν, βιβλιοδετικῶν, τοπογραφικῶν και λοιπῶν ἐργασιῶν	3	—	3	Printing, bookbinding and topographic materials
Πληρωμαί διὰ μεταβιβάσεις εισοδημάτων εις τρίτους		13.303	49.287	Payments for transfer of revenue to third parties
'Επιδοτήσεις	34	—	3.534	Money supports
'Επιχορηγήσεις και συνδρομαί εις ἡμεδαποὺς ὀργανισμοὺς	12.594	—	45.078	Subsidies and subscriptions to domestic organizations
'Επιχορηγήσεις εις διεθνεῖς ὀργανισμοὺς	—	—	—	Subsidies granted to foreign organizations
Χορηγίαί εις ιδιώτας	675	—	675	Benefits granted to individuals

III: 21. Τρέχουσai δαπάναι 'Υπουργείου Γεωργίας, κατά γενικās και ειδικās κατηγορίας.
Οικον. έτος 1966 (συνέχεια)

Current expenditures of the Ministry of Agriculture, by general and special categories.
Fiscal year 1966 (continued)

Εις χιλιάδας δραχμῶν τρεχούσης αγοραστικής δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Γενικαι και ειδικαι κατηγοριαι δαπανῶν	Προϋπολο- γισθέντα Estimated	Πληρωθέντα — Paid		General and special categories of expenditure
		'Απρίλιος April	'Ιαν. — 'Απρίλιος Jan. — April	
Πληρωμαι ἀντικρουόμεναι εκ πραγματο- ποιηθέντων και πραγματοποιησομέ- νων εσόδων		86.711	299.628	Payments against revenue collected or envisaged to be collected in the future
'Αποδόσεις εισπραχθέντων ὑπέρ τρίτων εσόδων		86.711	299.628	Restitution of amounts collected on account of third parties
Δαπάναι εκ προσφορᾶς ὑπηρεσιῶν εις τρίτους		—	—	Expenditures for services offered to third parties
Πληρωμαι ἀφορῶσαι ὑποχρεώσεις παρελ- θόντων ἐτῶν		53	150	Back expenditure
Πληρωθέντα ὑπόλοιπα		—	—	Outstanding balance
Πληρωμαι παρελθόντων οικον. ἐτῶν ...		53	150	Payments for past years' obligations
Πληρωμαι δι' ἐπενδύσεις		24.435	24.435	Payments for investments
'Επενδύσεις μὴ ἐντεταγμένοι εις τὸ πρό- γραμμα οικονομικῆς ἀναπτύξεως		335	335	Investments not included in the eco- nomic development program
Επενδύσεις ἐντεταγμένοι εις τὸ πρό- γραμμα οικονομικῆς ἀναπτύξεως		24.100	24.100	Investments included in the econom- ic development program



III: 22. Τρέχουσai δαπάναι 'Υπουργείου Κοινωνικής Προνοίας, κατά γενικὰς και ειδικὰς κατηγορίας. Οίκον. έτος 1966

Current expenditures of the Ministry of Social Welfare, by general and special categories. Fiscal year 1966

Είς χιλιάδας δραχμῶν τρεχούσης ἀγοραστικής δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Γενικὰ και ειδικὰ κατηγορία δαπανῶν	Προϋπολογισθέντα Estimated	Πληρωθέντα — Paid		General and special categories of expenditure
		'Απρίλιος April	'Ιαν. — 'Απρίλιος Jan. — April	
Σύνολον		60.365	101.968	Total
Πληρωμαί δι' ὑπηρεσίας		8.158	24.627	Payments for services offered
'Αμοιβαί πολιτικῶν ὑπαλλήλων, ὑπηρετῶν και ἔργατῶν		6.380	20.632	Remuneration of civil servants, in general
'Αμοιβαί ἐκτελούντων ειδικὰς ὑπηρεσίας		—	—	Remuneration of persons performing special duties
Συμμετοχή τοῦ Κράτους εἰς τὴν κοινωνικὴν πρόνοιαν, ἀσφάλισιν, ἐκπαίδευσιν και ὑγείαν τῶν δημοσίων λειτουργῶν, τῶν συνταξιούχων και τῶν οἰκογενειῶν των		1.080	3.103	Participation of the State in the social welfare, social insurance, education and health expenses of civil servants, pensioners and their family members
Πληρωμαί μετακινουμένων δημοσίων ἢ μὴ λειτουργῶν		229	326	Removal expenses of civil servants or not
Πληρωμαί διὰ μὴ προσωπικὰς ὑπηρεσίας		469	566	Payments for non-personal services
Μισθώματα και ἀποζημιώσεις χρήσεως λόγω ἐπιτάξεων		456	531	Rents and compensations for requisitions
Μεταφοραί		5	15	Transports
'Επικοινωνία		—	—	Communications
* Ὑδρεῖσις, φωτισμός και καθαριότης		—	5	Water supply, lighting and street cleansing
Δημόσια σχέσεις		—	—	Public relations
Συντήρησις και ἐπισκευὴ μόνιμων ἐγκαταστάσεων		—	3	Maintenance and repairs of permanent installations
Συντήρησις και ἐπισκευὴ μηχανικοῦ και λοιποῦ ἐξοπλισμοῦ		8	12	Maintenance and repairs of mechanical and other equipment
Λοιπαὶ δαπάναι ἐκ μὴ προσωπικῶν ὑπηρεσιῶν		—	—	Other expenses for non-personal services
Πληρωμαί διὰ τὴν προμήθειαν καταναλωτικῶν ἀγαθῶν		7.550	7.682	Payments for the provision of consumer's goods
* Ἐπιπλα, σκεύη, κλινοστρωματὰ, εἶδη κατασκηνώσεως και ὄπλα κτηνῶν		7.500	7.500	Furniture, fixtures, mattresses, camping and saddlery articles
'Εξοπλισμός γραφείων, ἐργαστηρίων κλπ. (πλὴν ἐπιπλῶν και σκευῶν)		36	122	Office and laboratory equipment (excluding furniture)
Εἶδη ὑγιεινῆς, καθαριότητος και εὐπρεπισμοῦ		12	48	Cleansing, sanitation and personal care articles
Εἶδη συντηρήσεως και ἐπισκευῆς ἀγαθῶν διαρκοῦς χρήσεως		2	10	Articles for the maintenance and repair of goods of permanent use
Διατροφή, ἱματισμός, ὑπόδησις και ἐξάρτυσις		—	—	Foodstuffs, wearing apparel, footwear and the accessories concerned
Καύσιμα και λιπαντικά		—	2	Fuels and lubricants
'Υλικὸν ἐκτυπωτικῶν, βιβλιοδετικῶν, τοπογραφικῶν και λοιπῶν ἐργασιῶν		—	—	Printing, bookbinding and topographic materials
Πληρωμαί διὰ μεταβιβάσεις εἰσοδημάτων εἰς τρίτους		39.187	59.040	Payments for transfer of revenue to third parties
'Επιχορηγήσεις και συνδρομαί εἰς ἡμεδαποὺς ὀργανισμοὺς		35.009	52.505	Subsidies and subscriptions to domestic organizations
Επιχορηγήσεις εἰς διεθνεῖς ὀργανισμοὺς		—	—	Subsidies granted to foreign organizations
Χορηγία εἰς ἰδιώτας		4.171	6.528	Benefits granted to individuals
Προσωπικὰ ἀποζημιώσεις, ἐπιδόματα, βοηθήματα		7	7	Personal compensations—Money supports and benefits
* Ἐκτακτοὶ οικονομικὰ ἐνισχύσεις		—	—	Extra financial support

III: 22. Τρέχουσai δαπάναι 'Υπουργείου Κοινωνικής Προνοίας, κατά γενικές και ειδικές κατηγορίας.
Οίκον. έτος 1966 (συνέχεια)

Current expenditures of the Ministry of Social Welfare, by general and special categories.
Fiscal year 1966 (continued)

Είς χιλιάδας δραχμών τρεχούσης αγοραστικής δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Γενικά και ειδικά κατηγορία δαπανών	Προϋπολο- γισθέντα Estimated	Πληρωθέντα — Paid		General and special categories of expenditure
		'Απρίλιος April	'Ιαν. — 'Απρίλιος Jan. — April	
Πληρωμαί άντικρυζόμεναι εκ πραγματο- ποιηθέντων και πραγματοποιησομέ- νων έσόδων		—	—	Payments against revenue collected or envisaged to be collected in future
'Αποδόσεις εισπραχθέντων υπέρ τρίτων έσόδων		—	—	Restitution of amounts collected on account of third parties
Δαπάναι εκμεταλλεύσεως περιουσίας και προνομίων του Κράτους		—	—	Expenses related with the exploita- tion of State property and pri- vileges
Διάφοροι συνθέτου περιεχομένου δαπά- ναι, μη έντεταγμένοι εις τινα των γε- νικών του κώδικος κατηγοριών		5.471	10.619	Miscellaneous expenses of composite na- ture not included in any of the general categories of the code
Πληρωμαί άφορῶσαι ύποχρεώσεις παρελ- θόντων έτών		—	—	Back expenditure
Πληρωτέα ύπόλοιπα		—	—	Outstanding balance
Πληρωμαί παρελθόντων οίκον. έτών . . .		—	—	Payments for past years' obligations
Πληρωμαί δι' επενδύσεις		—	—	Payments for investments
'Επενδύσεις μη έντεταγμένοι εις τὸ πρό- γραμμα οικονομικής ανάπτυξεως		—	—	Investments not included in the eco- nomic development program
'Επενδύσεις έντεταγμένοι εις τὸ πρόγραμ- μα οικονομικής ανάπτυξεως		—	—	Investments included in the econo- mic development program



III: 23. Τρέχουσai δαπάναι 'Υπουργείου 'Υγιεινής, κατά γενικάς και ειδικάς κατηγορίας.
Οικον. έτος 1966

Current expenditures of the Ministry of Hygiene, by general and special categories.
Fiscal year 1966

Εις χιλιάδας δραχμών τρεχούσης αγοραστικής δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Γενικαι και ειδικαι κατηγοριαι δαπανων	Προϋπολο- γισθεντα Estimated	Πληρωθεντα—Paid		General and special categories of expenditure
		'Απρίλιος April	'Ιαν. - 'Απρίλιος Jan. - April	
Σύνολον		146.927	427.867	Total
Πληρωμαι δι' υπηρεσιας		40.857	122.628	Payments for services offered
'Αμοιβαι πολιτικων υπαλληλων, υπηρετων και εργατων	13.150		42.125	Remuneration of civil servants, in general
'Αμοιβαι εκτελούντων ειδικας υπηρεσιας	57		88	Remuneration of persons performing special duties
Συμμετοχη του Κράτους εις την κοινω- νικην πρόνοιαν, ασφάλισιν, εκπαιδευ- σιν και υγειαν των δημοσιων λειτουρ- γων, των συνταξιούχων και των οι- κογενειων των	26.625		78.247	Participation of the State in the social welfare, social insurance, education and health expenses of civil servants, pensioners and their family members
Πληρωμαι μετακινουμένων δημοσιων η μη λειτουργων	451		1.099	Removal expenses of civil servants or not
Πληρωμαι δια μη προσωπικας υπηρεσιας	574		1.069	Payments for non-personal services
Μισθώματα και αποζημιώσεις χρήσεως λόγω επιτάξεων	560		927	Rents and compensations for requisitions
Μεταφοραι	4		22	Transports
'Επικοινωνιαi	—		1	Communications
'Υδρευσις, φωτισμός και καθαριότης	2		6	Water supply, lighting and street cleansing
Δημόσιαι σχέσεις	—		23	Public relations
Συντήρησις και επισκευή μονίμων εγκατα- στάσεων	—		44	Maintenance and repairs of permanent installations
Συντήρησις και επισκευή μηχανικού και λοι- πού εξοπλισμού	8		33	Maintenance and repairs of mechanical and other equipment
Λοιπα δαπάναι εκ μη προσωπικων υπηρε- σιων	—		13	Other expenses for non-personal services
Πληρωμαι δια την προμήθειαν κατανα- λωτικων αγαθων	139		479	Payments for the provision of consumer's goods
'Επιπλα, σκευή, κλινοστρωματα κλπ. ...	—		5	Furniture, fixture, mattresses, etc.
'Εξοπλισμός γραφείων, εργαστηρίων κλπ. (πλην επίπλων και σκευων)	82		234	Office and laboratory equipment (excluding furniture)
Είδη υγιεινής, καθαριότητος και εύπρε- πισμοῦ	26		84	Cleansing, sanitation and personal care articles
Είδη συντηρήσεως και επισκευής αγα- θων διαρκους χρήσεως	7		23	Articles for the maintenance and repair of goods of permanent use
Διατροφή, ιματισμός, υπόδησις και εξάρ- τυσις	—		—	Foodstuffs, wearing apparel, footwear and the accessories concerned
Κάυσιμα και λιπαντικά	24		133	Fuels and lubricants
'Υλικόν εκτυπωτικων, βιβλιοδετικων, το- πογραφικων και λοιπων εργασιων	—		—	Printing, bookbinding and topographic materials
Πληρωμαι δια μεταβιβάσεις εισοδημάτων εις τρίτους	105.400		303.265	Payments for transfer of revenue to third parties
'Επιχορηγήσεις και συνδροματα εις ήμεδα- πους οργανισμούς	104.679		301.830	Subsidies and subscriptions to domestic organizations
'Επιχορηγήσεις εις διεθνείς οργανισμούς	—		—	Subsidies granted to foreign organizations
Χορηγίαι εις ιδιώτας	21		535	Benefits granted to individuals
Συντάξεις πλην δημοσιων λειτουργων ..	—		—	Pensions (excl. civil servants)
'Εκτακτοι οικονομικαι ενισχύσεις	700		900	Extra financial support

III: 23. Τρέχουσai δαπάναι 'Υπουργείου 'Υγιεινής, κατά γενικās και ειδικās κατηγορίας.
Οίκον. έτος 1966 (συνέχεια)

Current expenditures of the Ministry of Hygiene, by general and special categories.
Fiscal year 1966 (continued)

Είς χιλιάδας δραχμῶν τρεχούσης αγοραστικής δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Γενικαι και ειδικαι κατηγοριαι δαπανῶν	Προϋπολο- γισθέντα Estimated	Πληρωθέντα—Paid		General and special categories of expenditure
		'Απρίλιος April	'Ιαν. - 'Απρίλιος Jan. - April	
Πληρωμαι ἀντικρυζόμεναι εκ πραγματο- ποιηθέντων και πραγματοποιηθησο- μένων εσόδων		—	—	Payments against revenue collected or envisaged to be collected in the fu- ture
'Αποδόσεις εισπραχθέντων ὑπὲρ τρίτων εσόδων		—	—	Restitution of amounts collected on account of third parties
Δαπάναι εκμεταλλεύσεως περιουσίας και προνομίων του Κράτους		—	—	Expences related with the exploita- tion of State property and privi- leges
Διάφοροι συνθέτου περιεχομένου δαπάναι, μη έντεταγμένοι εις τινα των γενικῶν του κώδικος κατηγοριῶν		440	1.187	Miscellaneous expenses of composite na- ture not included in any of the gene- ral categories of the code
Πληρωμαι ἀφορῶσαι ὑποχρεώσεις παρελ- θόντων ἐτῶν		90	308	Back expenditure
Πληρωτέα ὑπόλοιπα		68	68	Outstanding balance
Πληρωμαι παρελθόντων οίκον. ἐτῶν ...		22	240	Payments for past years' obligations
Πληρωμαι δι' ἐπενδύσεις		—	—	Payments for investments
'Επενδύσεις έντεταγμένοι εις τὸ πρό- γραμμα οίκον. ἀναπτύξεως		—	—	Investments included in the econo- mic development program



III: 24. Τρέχουσες δαπάναι 'Υπουργείου 'Εθνικής 'Αμύνης, κατά γενικά και ειδικά κατηγορίας. Οικον. έτος 1966

Current expenditures of the Ministry of National Defense, by general and special categories. Fiscal year 1966

Είς χιλιάδας δραχμών τρεχούσης αγοραστικής δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Γενικά και ειδικά κατηγορίες δαπανών	Προϋπολο- γισθέντα Estimated	Πληρωθέντα — Paid		General and special categories of expenditure
		'Απρίλιος April	'Ιαν. - 'Απρίλιος Jan. - April	
Σύνολον	381.768	1.043.229	1.043.229	Total
Σύνολον άνευ δαπανών NATO	331.209	985.136	985.136	Total expenditure, except NATO
Πληρωμαί δι' υπηρεσίας	257.793	740.683	740.683	Payments for services offered
'Αμοιβαι πολιτικών υπαλλήλων, υπηρετών και έργατών	52.161	137.670	137.670	Remuneration of civil servants, in general
'Αμοιβαι στρατιωτικών έν γένει και όργανων Σωμάτων 'Ασφαλείας	166.252	529.043	529.043	Remuneration of the members of Armed Forces in general and the Public Security Forces
'Αμοιβαι εκτελούντων ειδικά υπηρεσίας	146	390	390	Remuneration of persons performing special duties
Συμμετοχή του Κράτους εις την κοινωνικήν πρόνοιαν, ασφάλισιν, εκπαίδευσιν και ύγειαν των δημοσίων λειτουργών, των συνταξιούχων και των οικογενειών των	10.205	20.857	20.857	Participation of the State in the social welfare, social insurance, education and health expenses of civil servants, pensioners and their family members
Πληρωμαί μετακινουμένων δημοσίων ή μη λειτουργών	6.484	16.564	16.564	Removal expenses of civil servants or not
Πληρωμαί διά μη προσωπικά υπηρεσίας	22.545	36.159	36.159	Payments for non-personal services
Μισθάματα και αποζημιώσεις χρήσεως λόγω επιτάξεων	1.545	3.114	3.114	Rents and compensations for requisitions
Μεταφοραί	2.766	3.790	3.790	Transports
'Επικοινωνιαί	15	168	168	Communications
*Υδρευσις, φωτισμός και καθαριότης	908	1.623	1.623	Water supply, lighting and street cleaning
Δημόσια σχέσεις	65	84	84	Public relations
Συντήρησις και έπισκευή μονίμων εγκαταστάσεων	958	1.002	1.002	Maintenance and repairs of permanent installations
Συντήρησις και έπισκευή μηχανικού και λοιπού εξοπλισμού	400	445	445	Maintenance and repairs of mechanical and other equipment
Λοιπαί δαπάναι εκ μη προσωπικών υπηρεσιών	15.888	25.932	25.932	Other expenses for non-personal services
Πληρωμαί διά την προμήθειαν καταναλωτικών αγαθών	43.111	196.279	196.279	Payments for the provision of consumer's goods
'Επιπλα, σκεύη, κλινοστρωματα, είδη κατασκηνώσεως και ύλικά κτηνών	1.804	3.026	3.026	Furniture, fixtures, mattresses, camping and saddlery articles
'Εξοπλισμός γραφείων, εργαστηρίων κλπ. (πλήν επίπλων και σκευών)	2.294	2.593	2.593	Office and laboratory equipment (excluding furniture)
Είδη ύγιεινής, καθαριότητος και εύπρεπισμού	504	1.273	1.273	Cleansing, sanitation and personal care articles
Είδη συντηρήσεως και έπισκευής αγαθών διαρκούς χρήσεως	4.453	11.519	11.519	Articles for the maintenance and repair of goods of permanent use
Διατροφή, ίματισμός, υπόδησις και εξάρτυσις	26.046	109.506	109.506	Foodstuffs, wearing apparel, footwear and the accessories concerned
Κάυσιμα και λιπαντικά	141	9.730	9.730	Fuels and lubricants
'Υλικόν εκτυπωτικών, βιβλιοδετικών, τοπογραφικών και λοιπών εργασιών	27	29	29	Printing, bookbinding and topographic materials
Δαπάναι διά την προμήθειαν λοιπών υλικών, μη περιλαμβανομένων εις τάς άνωτέρω κατηγορίας	18	18	18	Payments for obtaining materials not included in the above categories
Στρατιωτικά κατασκευαί και εξοπλισμοί	7.824	58.585	58.585	Military equipment and constructions
Γαίαι, κτίρια και λοιπαί κατασκευαί	383	419	419	Sites, buildings and other constructions
Μεταφορικά μέσα	—	50.500	50.500	Transport equipment
Προμήθεια τηλεπικοινωνιακών μέσων	—	74	74	Telecommunication equipment
Προμήθεια μηχανημάτων και εργαλείων	23	66	66	Machinery and tools
Προμήθεια πολεμοφοδίων	—	—	—	Ammunition
Προμήθεια όπλισμού και ειδών συντηρήσεως αυτού	298	298	298	Weapons and maintenance
Λοιπαί δαπάναι διά στρατιωτικά κατασκευαί και εξοπλισμούς	7.120	7.228	7.228	Other expenditures for military equipment and constructions

III: 24. Τρέχουσai δαπάναι 'Υπουργείου 'Εθνικῆς 'Αμύνης, κατὰ γενικὰς καὶ ειδικὰς κατηγορίας.
Οικον. ἔτος 1966 (συνέχεια)

Current expenditures of the Ministry of National Defense, by general and special categories.
Fiscal year 1966 (continued)

Εἰς χιλιάδας δραχμῶν τρεχούσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Γενικὰ καὶ ειδικὰ κατηγορίαι δαπανῶν	Προϋπολο- γισθέντα Estimated	Πληρωθέντα — Paid		General and special categories of expenditure
		'Απρίλιος April	'Ιαν. — 'Απρίλιος Jan. — Aril	
Πληρωμαὶ διὰ μεταβιβάσεις εἰσοδημά- των εἰς τρίτους		10.009	10.020	Payments for transfer of revenue to third parties
'Επιχορηγήσεις καὶ συνδρομαὶ εἰς ἡμε- δαποὺς ὀργανισμοὺς		10.000	10.000	Subsidies and subscriptions to domes- tic organizations
'Επιχορηγήσεις εἰς διεθνεῖς ὀργανισμοὺς		—	—	Subsidies granted to foreign organi- zations
Προσωπικαὶ ἀποζημιώσεις — 'Επιδόματα, βοηθήματα		9	20	Personal compensations—Money sup- ports and benefits
Δαπάναι συμμετοχῆς τῆς 'Ελλάδος εἰς τὸ Βορειο-'Ατλαντικὸν Σὺμφωνον (NATO)		6.644	11.260	Expenses related with the participation of Greece in the North Atlantic Treaty Organization (NATO)
Δαπάναι NATO ἀντικρυζόμεναι ἐν ὅλῳ ἢ ἐν μέρει ὑπὸ ειδικῶν ἐσόδων		984	991	NATO expenditures partly or entirely covered by special revenue
'Εθνικαὶ ὑποχρεώσεις		5.660	10.269	National obligations
Διάφοροι συνθέτου περιεχομένου δαπάναι, μὴ ἐντεταγμένοι εἰς τινὰ τῶν γενικῶν τοῦ κώδικος κατηγοριῶν		—	—	Miscellaneous expenses of composite nature not included in any of the general categories of the code
Πληρωμαὶ ἀφορῶσαι ὑποχρεώσεις παρελ- θόντων ἐτῶν		—	—	Back expenditure
Πληρωτέα ὑπόλοιπα		—	—	Outstanding balance
Πληρωμαὶ παρελθόντων οἰκον. ἐτῶν		—	—	Payments of past years' obligations
Πληρωμαὶ δι' ἐπενδύσεις		13.652	26.893	Payments for investments
'Επενδύσεις μὴ ἐντεταγμένοι εἰς τὸ πρό- γραμμα οἰκονομικῆς ἀναπτύξεως		10	10	Investments not included in the eco- nomic development program
'Επενδύσεις ἐντεταγμένοι εἰς τὸ πρό- γραμμα οἰκον. ἀναπτύξεως (1)		13.642	26.883	Investments included in the econom- ic development program (1)
Δαπάναι ἔργων κοινῶν ἐνδιαφέροντος NATO		50.559	58.093	Expenditures for NATO works of common interest

(1) 'Αφορᾷ δαπάναις ἐκτελεσθέντων ἔργων ὑπὸ τοῦ Στρατοῦ
(Σ.Υ.Κ.Ε.Α.), τῶν ὁποίων αἱ πιστώσεις μετεφέρθησαν ἐκ
τοῦ προϋπολογισμοῦ ἐπενδύσεων.

(1) Concerning expenditures for S.Y.K.E.A. works, the
credits of which were transferred from the investment
budget.



III: 25. Τρέχουσai δαπάναι 'Υπουργείου 'Εμπορικῆς Ναυτιλίας, κατὰ γενικὰς καὶ εἰδικὰς κατηγορίας.
Οἶκον. ἔτος 1966

Current expenditures of the Ministry of Mercantile Marine, by general and special categories.
Fiscal year 1966

Εἰς χιλιάδας δραχμῶν τρεχούσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Γενικὰ καὶ εἰδικὰ κατηγορίαι δαπανῶν	Προϋπολο- γισθέντα Estimated	Πληρωθέντα — Paid		General and special categories of expenditure
		'Απρίλιος April	'Ιαν. — 'Απρίλιος Jan. — April	
Σύνολον		14.791	26.849	Total
Πληρωμαὶ δι' ὑπηρεσίας		5.375	15.599	Payments for services offered
'Αμοιβαὶ πολιτικῶν ὑπαλλήλων, ὑπηρετῶν καὶ ἐργατῶν	564	—	1.234	Remuneration of civil servants, in general
'Αμοιβαὶ στρατιωτικῶν ἐν γένει καὶ ὀργάνων Σωμάτων 'Ασφαλείας	4.145	—	12.679	Remuneration of the members of Armed forces in general and the Public Security Forces
'Αμοιβαὶ ἐκτελούντων εἰδικὰς ὑπηρεσίας	—	—	—	Remuneration of persons performing special duties
Συμμετοχὴ τοῦ Κράτους εἰς τὴν κοινωνικὴν πρόνοιαν, ἀσφάλισιν, ἐκπαίδευσιν καὶ ὑγείαν τῶν δημοσίων λειτουργῶν, τῶν συνταξιούχων καὶ τῶν οἰκογενειῶν τῶν	115	—	275	Participation of the State in the social welfare, social insurance, education and health expenses of civil servants, pensioners and their family members
Πληρωμαὶ μετακινουμένων δημοσίων ἢ μὴ λειτουργῶν	24	—	545	Removal expenses of civil servants or not
Πληρωμαὶ διὰ μὴ προσωπικὰς ὑπηρεσίας	527	—	866	Payments for non-personal services
Μισθώματα καὶ ἀποζημιώσεις χρήσεως λόγῳ ἐπιτάξεων	459	—	618	Rents and compensations for requisitions
Μεταφοραὶ	18	—	145	Transports
'Επικοινωνίαι	8	—	10	Communications
'Υδρεῖσις, φωτισμὸς καὶ καθαριότης	23	—	35	Water supply, lighting and street cleaning
Δημόσιαι σχέσεις	—	—	—	Public relations
Συντήρησις καὶ ἐπισκευὴ μόνιμων ἐγκαταστάσεων	—	—	1	Maintenance and repairs of permanent installations
Συντήρησις καὶ ἐπισκευὴ μηχανικοῦ καὶ λοιποῦ ἔξοπλισμοῦ	—	—	—	Maintenance and repairs of mechanical and other equipment
Λοιπαὶ δαπάναι ἐκ μὴ προσωπικῶν ὑπηρεσιῶν	20	—	56	Other expenses for non-personal services
Πληρωμαὶ διὰ τὴν προμήθειαν καταναλωτικῶν ἀγαθῶν	1.215	—	1.779	Payments for the provision of consumer's goods
'Επιπλα, σκεύη, κλινοστρωματὰ, εἶδη κατασκευαστικῶν καὶ ὕλικα κτηνῶν	—	—	—	Furniture, fixtures, mattresses, camping and saddlery articles
'Εξοπλισμὸς γραφείων, ἐργαστηρίων κλπ. (πλὴν ἐπιπέλων καὶ σκευῶν)	14	—	52	Office and laboratory equipment (excluding furniture)
Εἶδη ὑγιεινῆς, καθαριότητος καὶ εὐπρεπισμοῦ	28	—	33	Cleansing, sanitation and personal care articles
Εἶδη συντηρήσεως καὶ ἐπισκευῆς ἀγαθῶν διαρκοῦς χρήσεως	—	—	—	Articles for the maintenance and repair of goods of permanent use
Διατροφή, ἡματισμὸς, ὑπόδησις καὶ ἐξάρτυσις	1.111	—	1.620	Foodstuffs, wearing apparel, footwear and the accessories concerned
Καύσιμα καὶ λιπαντικὰ	62	—	74	Fuels and lubricants
'Υλικὸν ἐκτυπωτικῶν, βιβλιοδετικῶν, τοπογραφικῶν καὶ λοιπῶν ἐργασιῶν	—	—	—	Printing, bookbinding and topographic materials
Δαπάναι διὰ τὴν προμήθειαν λοιπῶν ὕλικῶν μὴ περιλαμβανομένων εἰς τὰς ἀνωτέρω κατηγορίας	—	—	—	Payments for obtaining materials not included in the above categories
Στρατιωτικαὶ κατασκευαὶ καὶ ἐξοπλισμοὶ	—	—	—	Military equipment and constructions
Προμήθεια τηλεπικοινωνιακῶν μέσων	—	—	—	Telecommunication equipment
Προμήθεια ὀπλισμοῦ καὶ εἰδῶν συντηρήσεως αὐτοῦ	—	—	—	Weapons and maintenance
Πληρωμαὶ διὰ μεταβιβάσεις εἰσοδημάτων εἰς τρίτους	563	—	1.834	Payments for transfer of revenue to third parties
'Επιδοτήσεις	519	—	1.779	Money supports
'Επιχορηγήσεις καὶ συνδρομαὶ εἰς ἡμεδαποῦς ὀργανισμοὺς	—	—	—	Subsidies and subscriptions to domestic organizations
'Επιχορηγήσεις εἰς διεθνεῖς ὀργανισμοὺς	—	—	—	Subsidies granted to foreign organizations
Χορηγίαι εἰς ἰδιώτας	44	—	55	Benefits granted to individuals

III: 25. Τρέχουσai δαπάναι 'Υπουργείου 'Εμπορικῆς Ναυτιλίας, κατὰ γενικὰς καὶ εἰδικὰς κατηγορίας.
Οἰκον. ἔτος 1966 (συνέχεια)

Current expenditures of the Ministry of Mercantile Marine, by general and special categories.
Fiscal year 1966 (continued)

Εἰς χιλιάδας δραχμῶν τρεχούσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Γενικαὶ καὶ εἰδικαὶ κατηγορίαι δαπανῶν	Προϋπολο- γισθέντα Estimated	Πληρωθέντα — Paid		General and special categories of expenditure
		'Απρίλιος April	'Ιαν. — 'Απρίλιος Jan. — April	
Πληρωμαὶ ἀντικρυζόμενα ἐκ πραγματοποιηθέντων καὶ πραγματοποιηθησομένων ἐσόδων		5.958	5.958	Payments against revenue collected or envisaged to be collected in the future
'Αποδόσεις εἰσπραθέντων ὑπὲρ τρίτων ἐσόδων		5.958	5.958	Restitution of amounts collected on account of third parties
Δαπάναι ἐκμεταλλεύσεως περιουσίας καὶ προνομίων τοῦ Κράτους		—	—	Expenses related with the exploitation of State property and privileges
Πληρωμαὶ ἀφορῶσαι ὑποχρεώσεις παρελθόντων ἐτῶν		1.680	1.680	Back expenditure
Πληρωτέα ὑπόλοιπα		1.680	1.680	Outstanding balance
Πληρωμαὶ παρελθόντων οἰκον. ἐτῶν ...		—	—	Payments for past years' obligations
Πληρωμαὶ δι' ἐπενδύσεις		—	—	Payments for investments
'Επενδύσεις μὴ ἐνταχθένται εἰς τὸ πρόγραμμα οἰκονομικῆς ἀναπτύξεως		—	—	Investments not included in the economic development program



IV. ΔΗΜΟΣΙΟΝ ΧΡΕΟΣ — PUBLIC DEBT

IV: 1. Δημόσιον χρέος Public debt

Είς εκατομμύρια δραχμῶν τρεχούσης αγοραστικῆς δυνάμεως

Million drachmae at current prices

Ἔτη καὶ μῆνες Years and months	Σύνολον Total	Εἶδος δανείου — Kind of loan					
		Εἰς ξένον νόμισμα In foreign currency	Εἰς ἐγχώριον νόμισμα In domestic currency	Κυμαινόμενον χρέος Floating debt	Εἰς χρυσόν In gold	Νόμων 828 καὶ 959/1943 Laws N ^o 828 and 959/1943	Εἰδικῶν προκαταβολῶν Special advances
1958	3 573,4	3 425,7	140,0	—	—	7,7	—
1959	7 988,0	4 711,6	1 559,7	1 259,0	449,9	7,8	—
1960	9 700,2	4 974,4	1 525,5	2 736,0	449,9	14,4	—
1961	11 578,8	5 694,1	2 377,0	3 016,0	457,4	19,6	14,7
1962	13 148,1	5 494,4	3 525,4	3 650,0	457,4	9,9	10,8
1963	(1) 17 621,5	5 232,9	(1) 7 714,9	4 200,0	457,4	9,1	7,2
1964	21 422,1	6 627,9	8 300,3	5 975,6	457,5	12,2	3,6
1965	25 432,4	9 735,9	8 227,0	7 000,0	457,4	12,1	—
1965: Ἰαν. — Jan.	21 593,0	6 693,0	8 426,7	6 000,0	457,4	12,2	3,6
Φεβρ. — Febr.	21 604,2	6 704,0	8 427,1	6 000,0	457,4	12,1	3,6
Μάρτ. — March	21 471,3	6 655,2	8 344,8	6 000,0	457,4	12,0	1,8
Ἀπρ. — April	21 365,3	6 603,6	8 290,4	6 000,0	457,4	12,1	1,8
Μάιος — May	21 370,5	6 595,5	8 304,0	6 000,0	457,4	11,8	1,8
Ἰούνιος — June	21 966,8	7 196,9	8 299,0	6 000,0	457,4	11,7	1,8
Ἰούλιος — July	22 701,3	7 940,2	8 290,4	6 000,0	457,4	11,5	1,8
Αὐγ. — Aug.	23 066,0	8 304,8	8 290,4	6 000,0	457,4	11,6	1,8
Σεπτ. — Sept.	23 925,0	8 785,7	8 670,1	6 000,0	457,4	11,8	—
Ὀκτ. — Oct.	24 001,8	8 868,5	8 664,1	6 000,0	457,4	11,7	—
Νοέμ. — Nov.	24 148,5	8 996,5	8 682,9	6 000,0	457,4	11,6	—
Δεκ. — Dec.	25 432,4	9 735,9	8 227,0	7 000,0	457,4	12,1	—
1966: Ἰαν. — Jan.	25 431,1	9 808,1	8 153,5	7 000,0	457,4	12,1	—
Φεβρ. — Febr.	25 866,7	10 240,5	8 156,9	7 000,0	457,4	11,8	—
Μάρτ. — March	25 893,6	10 100,7	8 073,0	7 250,0	457,4	12,4	—
Ἀπρ. — April	27 341,1	10 103,8	8 962,0	7 500,0	762,5	12,9	—

Σημ.: Ἀπὸ τοῦ Μαρτίου 1964 καὶ Ἰουνίου 1965 ἤρχισαν ἐξυπηρετοῦμενα τὰ προπολεμικὰ δάνεια εἰς \$ Η.Π.Α. καὶ £ Ἀγγλίας ἀντιστοίχως βάσει τῶν ἀπὸ 31.12.62 καὶ 10.5.65 προσφορῶν τῆς Ἑλληνικῆς Κυβερνήσεως.

(1) Περιλαμβάνεται ποσὸν δραχμῶν 2.200 ἑκατομ., ἰσόποσον δανείου συνομολογηθέντος παρὰ τῆς Τραπεζῆς τῆς Ἑλλάδος (σύμβασις 23/10/63) πρὸς τακτοποίησιν ἐκκρεμῶν παρ' αὐτῆ λογαριασμῶν ἐκ γενομένων ὑπὸ τοῦ Δημοσίου Ταμείου, κατὰ τὸ παρελθόν, πληρωμῶν διὰ δημοσίας ἐπενδύσεις καὶ ἄλλας ὑποχρεώσεις.

Note: From March 1964 and June 1965 the pre-war loans in U. S. \$ and U-K. £ began being regulated, on the basis of the 31-12-62 and 10-5-65 Greek Government's bidding.

(1) Including 2.200 m. drs. representing loan of the Bank of Greece (contract of 23/10/63) for settlement of last year's accounts of the Public Fund for payments effected for public investments and other liabilities.

V. ΕΠΕΝΔΥΣΕΙΣ—INVESTMENTS

V: 1. Δαπάναι κρατικῶν ἐπενδύσεων καὶ κάλυψις αὐτῶν—Expenditure and financing of State investments

Εἰς ἑκατομμύρια δραχμῶν τρεχοῦσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Million drachmae at current prices

	Προϋπολογισθέντα Estimated		'Απρίλιος April		'Ιαν. - 'Απρίλιος Jan. - April		
	1966 (1)	1965 (2)	1966	1965	1966	1965	
I. ΔΑΠΑΝΑΙ							I. EXPENDITURE
Σύνολον	7.900,0		528,0	374,6	1.606,3	1.247,3	Total
A'. Μέσω προϋπολογισμού κρατικῶν ἐπενδύσεων	7.885,0		489,0	360,0	1.555,3	1.230,1	A. Through the State investment budget
α) Δαπάναι ἐσωτερικοῦ	7.885,0		451,3	336,6	1.268,9	1.121,6	a) Domestic expenditure
β) Δαπάναι ἐξωτερικοῦ			37,7	23,4	286,4	108,5	b) Foreign expenditure
B'. Μέσω τακτικοῦ προϋ/σμοῦ διὰ πιστώσεων μεταφερομένων ἐκ τοῦ προϋπολ. κρατ. ἐπενδύσεων	15,0		39,0	14,6	51,0	17,2	B. Through ordinary budget by credits transferred from the State investment budget
α) Δι' ἔργα ὄρεινῆς οἰκονομίας	—		24,1	—	24,1	—	a) For works concerning mountainous areas economy
β) Δι' ἔργα Στρατοῦ (ΣΥΚΕΑ)	15,0		14,9	14,6	26,9	17,2	b) For works constructed by the Army (SYKEA)
γ) Μέσω ἄλλων Ὑπουργείων	—		—	—	—	—	c) Through other Ministries
II. ΚΑΛΥΨΙΣ							II. FINANCING
Σύνολον	6.500,0		528,0	374,6	1.606,3	1.247,3	Total
1. ΠΟΡΟΙ ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ	3.350,0		368,7	54,6	705,2	906,0	1. HOME SOURCES
α) Ἐξ εἰδικῶν ἐσόδων ἐπενδύσεων	1.000,0		118,7	173,6	205,2	222,3	a) Special investments revenue
β) Ἐκ δανείων συναπτομένων ὑπὸ τοῦ Κράτους	1.150,0		250,0	—	500,0	—	b) Proceeds from State loans
1. Ἐξ ἐντόκων γραμματίων	250,0		250,0	—	500,0	—	1. Interest bearing treasury bills
2. Ἐκ δανείου Οἰκονομικῆς Ἀναπτύξεως	900,0		—	—	—	—	2. Economic development loan
γ) Ἐκ γενικῶν ἐσόδων προϋπολογισμοῦ (συμβολὴ τακτικοῦ προϋ/σμοῦ) : 1965 1964*	1.200,0		—	-119,0	—	683,7	c) Other revenue (contribution of ordinary budget) : 1965 1964*
	1.000,0		—	-119,0	—	683,7	
	200,0		—	—	—	—	
2. ΠΟΡΟΙ ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ	3.150,0		23,0	—	23,0	21,3	2. FOREIGN SOURCES
A'. Ἐκ δανείων καὶ βοηθείας Ἀμερικανικῆς Κυβερνήσεως	795,0		5,0	—	5,0	20,1	A. American aid and loans
α) Ὑπὸ μορφὴν δανείου	—		—	—	—	—	a) Loans
β) Ὑπὸ μορφὴν δωρεᾶς (3) ..	795,0		5,0	—	5,0	20,1	b) Donations (3)
B'. Ἐκ λοιπῶν δανείων καὶ βοηθείας	2.265,0		18,0	—	18,0	1,2	B. Other foreign aid and loans
α) Ὑπὸ μορφὴν δανείου	2.205,0		17,5	—	17,5	1,2	a) Loans
β) Ὑπὸ μορφὴν δωρεᾶς	60,0		0,5	—	0,5	—	b) Donations
Γ'. Ἐπιστροφὰ ἀχρησιμοποίητων ὑπολοίπων ἐκ δανείων (προῖον πιστωτικῶν τίτλων)	—		—	—	—	—	C. Returns of unused balance from loans
Δ'. Ἐξ ἐπανορθώσεων	90,0		—	—	—	—	D. Reparations
α) Βουλγαρικῶν	—		—	—	—	—	a) Bulgarian
β) Ἰταλικῶν	90,0		—	—	—	—	b) Italian
3. Εἰδικὰ προκαταβολὰ τραπεζῆς τῆς Ἑλλάδος	—		136,3	320,0	878,1	320,0	3. SPECIAL ADVANCES BY THE BANK OF GREECE
α) Ἐναντι συναφθισομένων δανείων ἐσωτερικοῦ	—		—	—	—	—	a) Against home loans
β) Ἐναντι συναφθισομένων δανείων ἐξωτερικοῦ	—		—	320,0	—	320,0	b) Against foreign loans
γ) Ἐναντι ἐντόκων γραμματίων	—		150,0	—	700,0	—	c) Against interest bearing treasury bills
δ) Λοιπὰ προκαταβολὰ	—		-13,7	—	178,1	—	d) Other advances
III. ΑΝΟΙΓΜΑ (καλυπτόμενον ἐκ τῶν προβλεπομένων νὰ παραμείνῃσιν ἀδιαθέτων πιστώσεων)	1.400,0		—	—	—	—	III. OPENING (covered by prospective non-disposed credits)

(*) Ἐναντι τοῦ πλεονάσματος τοῦ οἴκου. ἔτους 1964, βάσει τῶν διατάξεων τοῦ Ν. 4449/64.

(1) Ὡς διεμορφώθησαν μέχρι 30-4-66.

(2) Ὡς διεμορφώθησαν μέχρι 30-4-65.

(3) Περιλαμβάνεται καὶ ἡ διὰ καταναλωτικούς σκοπούς παραχωρεῖσθαι Ἀμερικανικὴ βοήθεια ὑπὸ μορφὴν δωρεᾶς, πληρῶς δοθείσης διὰ καύσιμα τῶν Ἐνόπλων Δυνάμεων.

(*) Against surplus of the fiscal year 1964 according to the provisions of Law 4449/64.

(1) As formulated up to 30-4-66.

(2) As formulated up to 30-4-65.

(3) Including American grants for consumption purposes, except the one intended for fuels of the Armed Forces.

V: 2. 'Ανάλυσις ἐσόδων κρατικῶν ἐπενδύσεων — Analysis of State investments receipts

Εἰς χιλιάδας δραχμῶν τρεχούσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Πηγαι ἐσόδων	'Απρίλιος April		'Ιαν. — 'Απρίλιος Jan. — April		Sources
	1966	1965	1966	1965	
Σύνολον	391.759	173.711	728.284	243.655	Total
A. ΕΞ ΕΓΧΩΡΙΩΝ ΠΟΡΩΝ	368.709	173.626	705.234	222.312	A. DOMESTIC SOURCES
1. Προῶν ἐκ δανείων συναπτομένων ὑπὸ τοῦ Κράτους	250.000	—	500.000	—	1. Proceeds of loans granted by the State:
α) Ἔντοκα γραμμάτια	250.000	—	500.000	—	a) Interest bearing treasury bills
β) Δάνειον οἰκονομικῆς ἀναπτύξεως	—	—	—	—	b) Economic development loan
2. Εἰδικὰ ἔσοδα ἐπενδύσεων	118.709	173.626	205.234	222.312	2. Special investments revenue from:
α) Ἔσοδα ἐκ τῆς ἐκμεταλλεύσεως ἐκτελεσθέντων ἔργων	1.618	3.187	22.927	23.533	a) Exploitation of works constructed
β) Ἔσοδα ἐκ χορηγηθέντων δανείων μὲσω προγράμματος κρατικῶν ἐπενδύσεων	5.466	38.917	15.636	45.995	b) Loans granted through the State investments program
γ) Ἔσοδα ἐκ συνεισφορᾶς φορέων δι' ἐκτέλεσιν ἔργων κρατικῶν ἐπενδύσεων	38.591	25.431	87.272	39.768	c) Contribution of agents for the construction of works of State investments
δ) Ἔσοδα ἐκ τῆς ἐκμεταλλεύσεως τοῦ Διυλιστηρίου πετρελαίου	70.000	100.000	70.000	100.000	d) Exploitation of Oil Refinery products
ε) Λοιπὰ ἔσοδα	3.035	6.092	9.399	13.016	e) Other sources
B. ΕΚ ΠΗΓΩΝ ΑΛΛΟΔΑΠΗΣ	23.050	85	23.050	21.343	B. FOREIGN SOURCES
1. ΕΣΟΔΑ ΕΚ ΒΟΗΘΕΙΑΣ	5.537	—	5.537	20.100	1. AID RECEIPTS
1. Ἀμερικανικὴ βοήθεια	5.000	—	5.000	20.100	1. American aid for
α) Ὑπὸ μορφῆν δωρεᾶς δι' ἐπενδύσεις	—	—	—	—	a) Investments (donation)
β) Διὰ τὴν ἐκτέλεσιν ἔργων ὁδοῦ Τεμπῶν	—	—	—	—	b) Construction of Tembi road works
γ) Διὰ τὴν ἀνάγερσιν λαχαναγορᾶς	—	—	—	—	c) Erection of the greengrocery market
δ) Διὰ τὴν ἐπέκτασιν καὶ βελτιώσεις ἀερολιμένος Ἑλληνικοῦ	—	—	—	—	d) Enlargement and improvement of the airport Ellinikon
ε) Δι' ἐκτέλεσιν ἔργων τεχνικῆς βοήθειας	—	—	—	100	e) Construction of works of technical assistance
στ) Διὰ τὴν ὕδρευσιν τοῦ δήμου Ἡρακλείου Κρήτης	—	—	—	—	f) Water supply of Iraklion in Crete
ζ) Διὰ τὴν ἀνάγερσιν βρεφικῆς στέγης Ἀθηνῶν	—	—	—	—	g) Erection of Child Guidance Centre in Athens
η) Διὰ τὴν ἀνάγερσιν σχολείων Στοιχ. Ἐκπαιδεύσεως Κρήτης	—	—	—	—	h) Erection of primary education schools in Crete
θ) Διὰ δαπάνας Κέντρου Πυρηνικῶν Ἐρευνῶν	—	—	—	—	i) Nuclear Research Centre
ι) Διὰ τὸ Βασιλ. Ἰδρυμα Ἐρευνῶν	—	—	—	10.000	j) Royal Research Institute
ια) Διὰ τὴν κατασκευὴν προβλήτος Νεωρίου Σύρου	—	—	—	—	k) For the construction of pier at Neorion Syrou
ιβ) Διὰ τὴν Σχολὴν Ἐκπαιδευτικῶν Λειτουργῶν	5.000	—	5.000	10.000	l) For the Teachers' Training College
ιγ) Διὰ τὸ Κέντρον Οἰκονομ. Ἐρευνῶν	—	—	—	—	m) Economic Research Centre
2. Βοήθεια Ὑπάτης Ἀρμοστικῆς ΟΗΕ διὰ τοὺς πρόσφυγας	537	—	537	—	2. Assistance granted by the UNO High Commissioner for the refugees
3. Ἔσοδα ἐκ συνεισφορᾶς NATO δι' ἀποστολὴν Ἑλλήνων ὑποτρόφων εἰς τὸ ἐξωτερικὸν πρὸς μετεκπαίδευσιν	—	—	—	—	3. Receipts from NATO assistance for fellowships awarded to Greeks to be trained abroad
II. ΕΣΟΔΑ ΕΚ ΔΑΝΕΙΩΝ	17.513	85	17.513	1.243	II. RECEIPTS FROM LOANS
1. Ἔσοδα ἐκ δανείων Η.Π.Α.	—	—	—	—	1. Receipts from U.S. loans
α) Δι' ἐπενδύσεις	—	—	—	—	a) For investments
β) Δι' ἐπενδύσεις οἰκον. ἔτους 1958	—	—	—	—	b) For investments of the fiscal year 1958
γ) Ἔσοδον ἐξ εἰδικῆς Ἀμερικανικῆς βοήθειας παρεχομένης ὑπὸ μορφῆν δανείου διὰ τὴν ἐπέκτασιν καὶ βελτιώσεις Ἀερολιμένος Ἑλληνικοῦ	—	—	—	—	c) Receipts from special American aid in the form of a loan intended for enlargement and improvement of the airport Ellinikon
2. Ἔσοδα ἐκ δανείων Γερμανικῆς Κυβερνήσεως	—	—	—	—	2. Receipts from German loans
α) Ἐκ δανείου Γερμανικῆς Κυβερνήσεως	—	—	—	—	a) From loans granted by the German Government

ΕΠΕΝΔΥΣΕΙΣ

V : 2. 'Ανάλυσις ἐσόδων κρατικῶν ἐπενδύσεων (συνέχεια) — Analysis of State investments receipts (continued)

Εἰς χιλιάδας δραχμῶν τρεχούσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Thousand drachmae at current prices

Πηγαί ἐσόδων	'Απρίλιος April		'Ιαν. - 'Απρίλιος Jan. - April		Sources
	1966	1965	1966	1965	
β) 'Εκ Γερμανικῶν πιστώσεων ὑπὸ μορφήν τεχνικῆς βοήθειας	—	—	—	—	b) From German credits in the form of technical assistance
γ) 'Εκ Γερμανικῶν πιστώσεων διὰ τὴν κατασκευὴν ἐργοστασίου σακχάρεως	—	—	—	—	c) From German credits for the construction of sugar plant
δ) 'Εκ Γερμανικῶν πιστώσεων διὰ τὴν κατασκευὴν ὁδῶν	—	—	—	—	d) From German credits for road constructions
ε) 'Εσοδὸν ἐκ τῶν Γερμανικῶν πιστώσεων διὰ τὴν κατασκευὴν ἐργοστασίου ἀζωτοῦ-χων λιπασμάτων	—	—	—	—	e) From German credits for the construction of nitrogen plant
3. 'Εσοδα ἐκ δανείων 'Ιταλικῆς Κυβερνήσεως	—	—	—	—	3. Receipts from Italian loans
Διὰ τὴν κατασκευὴν β' ἐργοστασίου σακχάρεως	—	—	—	—	For the construction of second sugar plant
4. 'Εσοδα ἐκ δανείων διαφόρων Ταμείων καὶ Ὄργανισμῶν	17.513	85	17.513	1.243	4. Receipts from loans granted by several funds and organizations
α) 'Εκ τοῦ Ταμείου Δανείων Ἀναπτύξεως διὰ τὴν κατασκευὴν ἐργοστασίου ἀζώτου	—	—	—	—	a) From the Development Loan Fund for the construction of the nitrogen plant
β) 'Εκ τοῦ Ταμείου Δανείων Ἀναπτύξεως διὰ τὴν ἐκτέλεσιν ἐγγειοβελτιωτικῶν ἔργων	—	—	—	—	b) From the DLF for land reclamation works
γ) 'Εκ τοῦ Ταμείου Δανείων Ἀναπτύξεως διὰ τὴν κατασκευὴν ὁδοῦ Ἀθηνῶν - Λαρίσης	—	—	—	—	c) From the DLF for the construction of the Athens - Larisa highway
δ) 'Εκ τοῦ Ὄργ. Κεφαλαίων Ἀνασυγκροτήσεως Συμβουλίου Εὐρώπης διὰ τὴν ἀνάπτυξιν τῆς κοιλάδος τοῦ Ἀχέροντος	—	—	—	—	d) From the Council of Europe intended for the Acheron project
ε) 'Εκ κεφαλαίων FAO διὰ χρηματοδοτήσεις νέων δανείων	—	—	—	—	e) From FAO capitals intended for financing new loans
στ) 'Εσοδὸν ἐκ δανείου τῆς E.O.K.	17.087	—	17.087	—	f) Proceeds from loan of E.E.C.
ζ) 'Εσοδὸν ἐκ τοῦ Ταμείου Ἀποκαταστάσεως Συμβουλίου Εὐρώπης διὰ τὴν ἐκτέλεσιν εἰδικοῦ προγράμματος ἀναπτύξεως Ἠπείρου	—	—	—	—	g) From the Fund of the European Council Rehabilitation for the construction of special Epirus development project
η) 'Εσοδὸν ἐκ δανείου προγράμματος ἀναπτύξεως παρὰ τοῦ Ὄργ. Διεθνῶς Ἀναπτύξεως	—	85	—	1.243	h) Proceeds from loan of development program of International Dev. Organization
θ) 'Εσοδα ἐκ τοῦ προϊόντος πιστωτικῶν τίτλων συμφώνως τῷ παραρτήματι P τῆς κυρωθείσης διὰ τοῦ Ν. 3946/59 συμβάσεως	—	—	—	—	i) Proceeds from credit deeds according to the contract provided by D.L. 3946/59, annex P.
ι) Προῖον δανείων ἐξωτερικοῦ ἀρθρ. 9 Ν.Δ. 4368/64	426	—	426	—	j) Proceeds of foreign loans, article 9, D.L. 4368/64
ια) Προῖον δανείου μέσου Κονσόρτσιουμ	—	—	—	—	k) Proceeds of loans through the Consortium
III. ΕΣΟΔΑ ΕΞ ΕΠΑΝΟΡΘΩΣΕΩΝ	—	—	—	—	III. RECEIPTS FROM REPARATIONS
1. 'Εκ Γερμανικῶν ἐπανορθώσεων	—	—	—	—	1. German reparations
2. 'Εκ Βουλγαρικῶν ἐπανορθώσεων	—	—	—	—	2. Bulgarian reparations
3. 'Εξ Ἰταλικῶν ἐπανορθώσεων	—	—	—	—	3. Italian reparations

V : 3. Δαπάναι κρατικῶν ἐπενδύσεων, κατὰ Ὑπουργεῖα
State investment expenditures, by Ministries

Εἰς ἑκατομμύρια δραχμῶν τρεχούσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Million drachmae at current prices

Ὑπουργεῖα	Προϋπολογισθεῖσαι Estimated		Ἀπρίλιος April		Ἰαν. - Ἀπρίλιος Jan. - April		Ministries
	1966 ⁽¹⁾	1965 ⁽²⁾	1966	1965	1966	1965	
Σύνολον		7.900,0	528,0	374,6	1.606,3	1.247,3	Total
1. Προεδρίας Κυβερνήσεως		370,0	27,1	23,6	52,1	43,3	1. Prime Minister's Office
2. Οικονομικῶν		24,5	2,4	0,2	4,4	1,2	2. Ministry of: Finance
3. Συντονισμοῦ		779,9	33,7	5,1	151,6	53,6	3. » Coordination
4. Δικαιοσύνης		52,0	0,8	0,7	2,9	2,4	4. » Justice
5. Ἐσωτερικῶν		16,3	—	0,2	0,4	0,6	5. » Interior
6. Δημοσίας Τάξεως		9,0	1,2	0,1	1,5	0,2	6. » Public Security
7. Δημοσίων Ἔργων		3.737,3	254,7	265,2	600,2	656,8	7. » Public Works
8. Συγκοινωνικῶν		362,7	32,2	22,4	227,7	107,0	8. » Communications
9. Ἐθνικῆς Παιδείας καὶ Θρησκευμάτων		670,0	10,9	—	104,4	113,4	9. » National Education and Religion
10. Ἐμπορίου		50,0	0,7	0,3	1,0	0,9	10. » Commerce
11. Βιομηχανίας		236,4	10,3	6,1	82,5	64,4	11. » Industry
12. Ἐργασίας		175,0	15,0	—	42,0	6,0	12. » Labour
13. Γεωργίας		1.071,9	97,5	36,2	181,3	117,8	13. » Agriculture
14. Κοινωνικῆς Προνοίας		162,1	20,6	—	106,7	21,7	14. » Social Welfare
15. Ὑγιεινῆς		69,9	2,4	—	13,1	31,8	15. » Hygiene
16. Ἐθνικῆς Ἀμύνης		94,0	18,4	14,5	33,7	24,8	16. » National Defense
17. Ἐμπορικῆς Ναυτιλίας		19,0	0,1	—	0,8	1,4	17. » Mercantile Marine

Σημ: Εἰς τὰ ἀνωτέρω ποσὰ περιλαμβάνονται καὶ αἱ μεταβιβασθεῖσαι πιστώσεις εἰς τὸν τακτικὸν προϋπολογισμόν, ὡς καὶ αἱ πραγματοποιηθεῖσαι δαπάναι ἐξ αὐτῶν, ὡς κάτωθι:

Note: The above amounts include also credits transferred to the ordinary budget, as well as the expenditures thereof, as follows:

Ὑπουργεῖα	Πιστώσεις — Credits		Δαπάναι — Expenditures Ἰαν. - Ἀπρίλιος Jan. - April		Ministries
	1966 (1)	1965 (2)	1966	1965	
Σύνολον	69,8	55,0	51,0	17,2	Total
1. Ὑπουργεῖον Ἐθνικῆς Ἀμύνης (δαπάναι ΣΥΚΕΑ)	41,2	55,0	26,9	17,2	1. Ministry of National Defense (expenditures of SYKEA)
2. Ὑπουργεῖον Γεωργίας (ὄρεινῆ οἰκονομία)	28,6	—	24,1	—	2. Ministry of Agriculture (for works concerning mountainous areas economy)
3. Μέσφ ἄλλων Ὑπουργείων	—	—	—	—	3. Through other Ministries

(1) Ὡς διεμορφώθησαν μέχρι 30-4-66.

(2) Ὡς διεμορφώθησαν μέχρι 30-4-65.

(1) As formulated up to 30-4-66.

(2) As formulated up to 30-4-65.

V : 4. Δαπάναι κρατικών επενδύσεων, κατά κλάδους οικονομικής δραστηριότητας, καθ' ούς αὔται πραγματοποιούνται

State investment expenditures, by the corresponding branches of economic activity

Είς ἑκατομύρια δραχμῶν τρεχούσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Million drachmae at current prices

Κλάδοι οικονομικῆς δραστηριότητος	Ἀπρίλιος April		Ἰαν. - Ἀπρίλιος Jan. - April		Branches of economic activity
	1966	1965	1966	1965	
Σύνολον	528,0	374,6	1.606,3	1.247,3	Total
Γεωργία	30,9	1,3	39,7	8,4	Agriculture
Κτηνοτροφία - Δάση - Ἀλιεία	27,4	7,6	45,2	45,5	Livestock production - Forestry - Fishing
Μεταλλεῖα - Ὀρυχεῖα - Ἀλυκαί	4,9	1,7	7,8	8,1	Mines - Quarries - Salt pans
Μεταποιήσεις	3,3	2,6	65,3	52,6	Manufacturing
Οἰκισμός	34,6	—	126,2	3,7	Building-Housing
Ἵδρευσις - Ἀποχέτευσις	16,4	0,4	20,5	5,5	Water supply - Drainage
Ἐγγειοβελτιωτικὰ ἔργα	93,5	104,3	236,9	239,4	Land amelioration works
Συγκοινωναί (πλὴν σιδηρ. δικτύων) ...	195,7	203,9	464,9	494,2	Transports (except railways)
Σιδηρόδρομοι	32,2	22,2	223,4	106,5	Railways
Τουρισμός - Μουσεῖα - Μνημεῖα	27,2	22,4	52,2	37,0	Tourism - Museums - Monuments
Ἐκπαίδευσις	10,9	0,2	105,5	121,0	Education
Ἵγεια - Πρόνοια	3,5	—	15,3	32,0	Health - Social Welfare
Δημοσία Διοικήσις	14,0	4,3	37,7	18,8	Public Administration
Τεχνικὴ Βοήθεια	3,0	—	32,1	30,4	Technical Assistance
Νομαρχιακὰ ἔργα	15,3	1,2	76,4	1,2	Works carried out by the departmental authorities
Λοιπὰ	15,2	2,5	57,2	43,0	Other
Ἔργα μὴ ἐνταχθέντα εἰσέτι	—	—	—	—	Works not yet included



VI. ΚΙΝΗΣΙΣ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΥ — PERSONNEL MOVEMENT

VI: 1. Διορισμοί και Ξεοδοι (κατά αίτιαν έξόδου) δημοσίων πολιτικών υπαλλήλων και όργάνων Σωμάτων 'Ασφαλείας, κατά 'Υπουργεία και 'Υπηρεσίας*

Placements and withdrawals (by cause of the latter) among civil servants and public Security Forces, by Ministries and Services*

'Ιανουάριος - 'Απρίλιος — 1966 — January - April

'Υπουργεία και 'Υπηρεσίες	Διορισμοί Place- ments	"Έξοδοι κατά αίτιαν έξόδου — Withdrawals by cause						Ministries and Services
		Σύνολον Total	"Όριον ήλικίας Age limit	Παραί- τησις Resig- nation-	'Απόλυ- σις Dismis- sal	'Ασθέ- νεια Sick- ness	Θάνατος Death	
Γενικών Σύνολον	1.631	1.004	520	242	169	21	52	Grand Total
Α'. Πολιτικοί υπάλληλοι . . .	1.293	687	440	151	51	9	36	A. Civil servants
Βουλή	1	—	—	—	—	—	—	Parliament
'Υπουργείον Προεδρίας Κυ- βερνήσεως	5	12	4	—	7	1	—	Prime Minister's Office
Γενική Γραμματεία 'Αθλητι- σμού	—	—	—	—	—	—	—	General Secretariat for Athletics
'Υπουργείον Οικονομικών . . .	35	40	28	4	1	1	6	Ministry of: Finance
» Συντονισμού . . .	—	2	2	—	—	—	—	» Coordination
» 'Εξωτερικών . . .	3	—	—	—	—	—	—	» Foreign Affairs
» Δικαιοσύνης . . .	65	56	48	5	—	—	3	» Justice
» 'Εσωτερικών . . .	3	23	21	1	—	—	1	» Interior
» Δημ. Τάξεως . . .	—	2	1	—	—	1	—	» Public Security
» Δημ. 'Εργων . . .	3	10	8	—	—	—	2	» Public Works
» Συγκοινωνιών . . .	5	59	47	9	—	1	2	» Communication
» 'Εθν. Παιδείας και Θρησκευμ.	970	297	164	76	40	3	14	» Nat. Education and Religion
» 'Εμπορίου	13	3	1	1	—	—	1	» Commerce
» Βιομηχανίας . . .	3	7	7	—	—	—	—	» Industry
» 'Εργασίας	7	2	—	2	—	—	—	» Labour
» Γεωργίας	39	45	43	—	—	—	2	» Agriculture
» Κοιν. Προνοίας	12	4	3	1	—	—	—	» Social Welfare
» 'Υγιεινής	129	61	11	44	3	1	2	» Hygiene
» 'Εθν. 'Αμόνης . . .	—	64	52	8	—	1	3	» National De- fense
» 'Εμπορικής Ναυ- τιλίας	—	—	—	—	—	—	—	Mercantile Marine
Β'. 'Όργανα Σωμάτων 'Ασφα- λείας	338	317	80	91	118	12	16	B. Public Security Forces
Βασιλική Χωροφυλακή	11	216	61	33	106	9	7	Royal Gendarmery
'Αστυνομία Πόλεων	92	93	18	55	10	3	7	Police
Πυροσβεστική 'Υπηρεσία . . .	235	6	1	2	1	—	2	Fire Brigade
Λιμενικών Σώμα	—	2	—	1	1	—	—	Harbour Guard Service

* Προσωρινά στοιχεία.

* Provisional data.

VI: 2. Διορισμοί δημοσίων πολιτικών υπαλλήλων, καθ' ομάδας κλάδων και 'Υπουργεία*
Placements of civil servants, by professional groups and Ministries*

* Ιανουάριος - Απρίλιος — 1966 — January - April

'Υπουργεία	Σύνολον	Δικαστικοί	Ισαμίατρετα Δικαστηρίων	Εκπαιδευτικοί	Τεχνικοί & τούτοις εξομοιούμενοι	Τεχνικοί και τούτοις related workers	Υγειονομικοί	Περιφερειακοί οικονομικοί υπάλληλοι	Διοικητικοί Α' Administrative personnel, A'	Διοικητικοί Β' Administrative personnel, B'	Αρχαιολόγοι	Ταχυδρομικοί Post Service personnel	Υπάλληλοι Employees of Category C	Ministries
Σύνολον	1.293	4	56	964	47	131	32	13	31	14	1	1	14	Total
Βουλή	1	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	Parliament
'Υπουργ. Προεδρ. Κυβερν.	5	—	—	—	—	—	—	—	4	—	—	—	1	Prime Minister's Office
Γεν. Γραμ. 'Αθλητισμού	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	General Secretariat for Athletics
'Υπουργ. Οικονομικών	35	—	—	—	1	—	32	—	1	1	—	—	1	Ministry of Finance
» Συντονισμού	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	» Coordination
» 'Εξωτερικών	3	—	—	—	1	—	—	1	1	1	—	—	—	» Foreign Affairs
» Δικαιοσύνης	65	4	56	—	—	—	—	—	2	3	—	—	3	» Justice
» 'Εσωτερικών	3	—	—	—	—	—	—	—	3	—	—	—	—	» Interior
» Δημ. Τάξεως	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	» Public Security
» Δημοσίων 'Εργων	3	—	—	—	2	—	—	—	1	1	—	—	—	» Public Works
» Συγκοινωνιών	5	—	—	—	2	—	—	—	1	1	—	1	1	» Communication
» 'Εθν. Παιδείας και Θρησκευμάτων	970	—	—	958	—	2	—	2	—	—	—	—	8	» Nat. Education and Religion
» 'Εμπορίου	13	—	—	—	—	—	—	3	10	—	—	—	—	» Commerce
» Βιομηχανίας	3	—	—	—	1	—	—	1	1	—	—	—	—	» Industry
» 'Εργασίας	7	—	—	—	—	—	—	6	1	1	—	—	—	» Labour
» Γεωργίας	39	—	—	—	39	—	—	—	—	—	—	—	—	» Agriculture
» Κοιν. Πρόνοιας	42	—	—	6	—	—	—	—	6	—	—	—	—	» Social Welfare
» Υγιεινής	129	—	—	—	—	129	—	—	—	—	—	—	—	» Hygiene
» 'Εθνικής 'Αμύνης	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	» Nat. Defense
» 'Εμπορ. Ναυτιλίας	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	» Mercantile Marine

* Προσωρινά στοιχεία.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ — APPENDIX



1. Λογιστική κατάσταση τής διαχείρισεως του Δημοσίου Ταμείου κατά την 30ήν 'Απριλίου 1966

ENERGETIKON — ASSETS

Είς εκατομμύρια δραχμών

Million drachmae

Λογαριασμοί	Υπόλοιπα-30 'Απρ. 1966 Balance-April 30, 1966		Accounts
	Μερικά Part	Όλικά Total	
ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΧΡΗΣΕΩΝ			RESULTS OF PAST FISCAL YEARS
Ταμειακά αποτελέσματα χρήσεων παρελθόντων οικον. έτών μέχρι και του οικον. έτους 1964 τακτικού προϋπολογισμού μετά Δωδεκανήσου και κρατικών επενδύσεων Έλλειμμα	5.257,3	5.257,3	Results of past fiscal years until 1964 included ordinary budget, including the Dodecanesos and State investments (deficit)
ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΓΕΝΙΚΟΙ			GENERAL ACCOUNTS
Τράπεζα 'Ελλάδος - Συγκέντρωση εισπράξεων και πληρωμών	—		Bank of Greece - Concentration of receipts and payments
Διεθνής Οικονομική Έπιτροπή	14,3		International Economic Committee
Έταιρία Διαχειρίσεως Ειδών Μονοπωλίου Έλληνικού Δημοσίου	77,2		Management of the Greek State Monopoly Products
Πάγια προκαταβολαι	643,0		Fixed advances
Προκαταβολαι εις διαφόρους Δημοσίας Υπηρεσίας	142,0		Advances to various Public Services
Δάνεια και προκαταβολαι εις τρίτους	1.648,7		Loans and advances to third parties
Τακτοποιητέαι πληρωμαί και προσωρινά χρηματικά εντάλματα	2.915,2		Payments and provisional cash vouchers
Τακτοποιητέαι πληρωμαί διακανονισθέντων λογαριασμών (σύμβασις 30 Δεκεμβρίου 1955)	1.715,2		Payments of settled accounts (contract of December 30, 1955)
Τακτοποιητέαι πληρωμαί διακανονισθέντων λογαριασμών (συμβάσεως 23 'Οκτωβρίου 1963)	1.056,0		Payments of settled accounts (contract of October 23, 1963)
Τακτοποιητέαι πληρωμαί διακανονισθέντων λογαριασμών Δημοσίου παρά τή Α.Τ.Ε.	22,7		Payments of settled State accounts with the Agricultural Bank of Greece
Τακτοποιητέαι πληρωμαί κρατικών επενδύσεων-δαπάναι έσωτερικού και έξωτερικού	4.573,9		Payments of State investments-home and foreign expenses
Συμμετοχή Έλλάδος εις Κεφάλαια Διεθνών Οικονομικών 'Οργανισμών	3.274,8		Participation of Greece in Capitals of International Economic Organizations
Καταθέσεις Δημοσίου παρά Τραπεζαίς εις μετρητά, χρυσόν και τίτλους	545,2		State deposits with Banks in cash, gold and securities
Τράπεζα Έλλάδος - Τρεχούμενος λογαριασμός έργων ύποδομής NATO	171,1		Bank of Greece-Current account of NATO in infrastructure works
*Έτεροι λογαριασμοί	1.168,5	17.967,8	Other accounts
ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΕΦΟΔΙΩΝ			SUPPLIES ACCOUNTS
Τακτοποιητέαι πληρωμαί λογαριασμού Κεφάλαια Διαχειρίσεως Κρατικών Έφοδίων	1.124,9		Payments of the account Capital for State Supplies Management
Τακτοποιητέαι πληρωμαί λογαριασμού Κεφάλαια Καταναλωτικών Άγαθών	1.213,2		Payments of Consumer Goods account
Κεφάλαια διαχειρίσεως καταναλωτικών αγαθών	7.667,3		Capital of Consumer Goods management
*Έτεροι λογαριασμοί	16,2	10.021,6	Other accounts
Υπόλοιπον εν τοίς ταμείοις του Κράτους εις {μετρητά, αντίτιμα (α)}	46,7	247,1	Balance in the State Funds {in cash (countervalues (a))
Λογαριασμοί Α.Μ.Α.Γ.	200,4	453,7	A.M.A.G. accounts
Λογαριασμοί Α.Ι.Δ.	7.038,4	7.038,4	A.I.D. accounts
Λογαριασμοί Ε.Ο.Σ. (Έλληνοϊταλικής Οικονομικής Συνεργασίας)	—	—	Greek-Italian Economic Cooperation accounts
Σύνολον		40.985,8	Total

(α) Προπληρωμαί τακτοποιηθησόμεναι διά τής εκδόσεως τακτικών χρηματικών εντάλματων.

(a) Advance payments to be settled by issuing regular cash vouchers.

Statement of Public Fund's management on April 30th, 1966

ΠΑΘΗΤΙΚΟΝ — LIABILITIES

Είς εκατομμύρια δραχμῶν

Million drachmae

Λογαριασμοί	Υπόλοιπα-30 'Απρ. 1966 Balance-April 30, 1966		Accounts	
	Μερικά Part	Όλικά Total		
ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΠΡΟ-ΥΠΟΛΟΓΙΣΜΟΥ			BUDGET ACCOUNTS	
Έσοδα οίκων. έτους 1965: Εισπράξεις από 1 'Ιανουαρίου 1965 έως 30 'Απριλ. 1966 :			Revenue of fiscal year 1965: Receipts from January 1, 1965, until April 30, 1966:	
Τακτικού προϋπολογισμού ... 32.344,8			Ordinary budget	32.344,8
Προϋπολογισμού Δωδεκανήσου 176,7 32.521,5			Dodecanesos budget	176,7 32.521,5
Έξοδα οίκων. έτους 1965: Πληρωμαί από 1 'Ιανουαρίου 1965 έως 30 'Απριλ. 1966 :			Expenses of fiscal year 1965: Payments from January 1, 1965, until April 30, 1966:	
Τακτικού προϋπολογισμού .. 27.529,3			Ordinary budget	27.529,3
Προϋπολογισμού Δωδεκανήσου 180,4			Dodecanesos budget	180,4
Προϋπολογισμού κρατικών επενδύσεων 1.990,0 29.699,7	2.821,8		Public investments budget	1.990,0 29.699,7
Έσοδα οίκων. έτους 1966: Εισπράξεις από 1 'Ιανουαρίου 1966 έως 30 'Απριλ. 1966 :			Revenue of fiscal year 1966: Receipts from January 1, 1966 until April 30, 1966:	
Τακτικού προϋπολογισμού ... 10.224,5			Ordinary budget	10.224,5
Προϋπολογισμού Δωδεκανήσου 59,4 10.283,9			Dodecanesos budget	59,4 10.283,9
Έξοδα οίκων. έτους 1966: Πληρωμαί από 1 'Ιανουαρίου 1966 έως 30 'Απριλ. 1966 :			Expenses of fiscal year 1966: Payments from January 1, 1966 until April 30, 1966:	
Τακτικού προϋπολογισμού .. 6.332,1			Ordinary budget	6.332,1
Προϋπολογισμού Δωδεκανήσου 53,2			Dodecanesos budget	53,2
Προϋπολογισμού Κρατ. Έπενδ. 0,1 6.385,4	3.898,5	6.720,3	Public Investments budget	0,1 6.385,4
ΓΕΝΙΚΟΙ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ			GENERAL ACCOUNTS	
Τράπεζα 'Ελλάδος-Συγκέντρωσις εισπράξεων και πληρωμών (β) 484,5			Bank of Greece-Concentration of receipts and payments	
Τράπεζα 'Ελλάδος-Προκαταβολαί έναντι μη αποδεσμευθείσης βοήθειας 1.214,8			Bank of Greece-Advances against non-released aid	
Τράπεζα 'Ελλάδος-Μακροπρόθεσμα δάνεια εις δραχμάς και χρυσόν 3.237,6			Bank of Greece-Long-term loans in drachmae and in gold	
Χρηματικά γραμμάτια 21,1			Cash bills	
Γραμμάτια συμψηφισμού 55,4			Clearing bills	
Τρεχούμενοι λογαριασμοί 363,9			Current accounts	
Τρεχούμενοι λογ/σμοί Ταμ. 'Αρωγ. Δημοσ. υπαλλήλων 15,7			Current accounts of Civil Servants Aid Funds	
Τακτοποιητέαι εισπράξεις διακανονισθέντων λογαριασμών (συμβάσεως 30 Δεκεμβρίου 1955) 341,0			Receipts of settled accounts (contract of December 30, 1955)	
Τακτοποιητέαι εισπράξεις διακανονισθέντων λογ/σμών (συμβάσεως 23 'Οκτωβρίου 1963) 2.200,0			Receipts of settled accounts (contract of October 23, 1963)	
Εισπράξεις και πληρωμαί δι' εκτέλεσιν έργων ύποδομής NATO 171,1			Receipts and payments for NATO infrastructure works	
Έτεροι λογαριασμοί 9.740,6	17.845,4		Other accounts	
ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΕΦΟΔΙΩΝ			SUPPLIES ACCOUNTS	
Τράπεζα 'Ελλάδος-Τρεχούμενος λογαριασμός χρηματοδότησεως προμηθειών καταναλωτικών αγαθών (β) 6.500,3			Bank of Greece-Current account for financing supplies of consumer goods	
Κεφάλαια Διαχειρίσεως Κρατικών Έφοδίων 2.390,1			Capitals of State supplies management	
Έτεροι λογαριασμοί 34,0	8.924,4		Other accounts	
Λογαριασμοί Α.Μ.Α.Γ. 453,6	453,6		Α.Μ.Α.Γ. accounts	
Λογαριασμοί Α.Ι.Δ. 7.042,1	7.042,1		Α.Ι.Δ. accounts	
Λογαριασμοί Ε.Ο.Σ. ('Ελληνοϊταλικής Οικον. Συνεργ.) —	—		Greek-Italian Economic Cooperation accounts	
Σύνολον	40.985,8		Total	

(β) 'Η διαφορά του ύπολοίπου του παρόντος πίνακος με τὸ τῶν πινάκων 2, 3 καὶ 5 οφείλεται εἰς τὴν διαφοράν του χρόνου τῶν ἐγγραφῶν ὑπὸ τῆς Τραπεζῆς τῆς 'Ελλάδος καὶ τοῦ Δημοσίου.

(β) The difference between the balance of the present table and that of tables 2, 3 and 5 is due to the difference in the time of entry by the Bank of Greece and the State.

2. Κίνησις λογαριασμοῦ «συγκέντρωσις εισπράξεων και πληρωμῶν Δημοσίου» παρὰ τῆ Τραπεζῆ τῆς Ἑλλάδος
«State receipts and payments account» with the Bank of Greece

Εἰς ἑκατομμύρια δραχμῶν τρεχούσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Million drachmae at current prices

Ἔτη και μῆνες Years and months	Εισπράξεις Receipts	Πληρωμαὶ Payments	Χρεωστικὸν ὑπόλοιπον Outstanding balance
	Χρεωστικὸν ὑπόλοιπον 31.12.1956 } Outstanding balance 31.12.1956 }		81,6
1957	18.653,9	18.835,8	263,5
1958	18.797,9	19.028,0	493,6
1959	22.351,2	22.202,5	344,9
1960	23.471,1	23.608,7	482,5
1961	26.216,7	26.234,2	500,0
1962	27.809,5	27.789,8	480,3
1963	30.626,7	30.599,2	452,8
1964	35.459,0	35.420,0	413,8
1965	39.757,4	39.811,3	467,7
1965 : Ἰαν. — Jan.	3.203,0	2.594,5	— 194,7
Φεβρ. — Febr.	2.630,0	2.884,0	59,3
Μάρτ. — March	2.468,2	2.902,6	493,7
Ἀπρ. — April	3.352,4	3.342,5	483,8
Μάιος — May	3.562,7	3.572,5	493,6
Ἰούνιος — June	2.875,7	2.876,6	494,5
Ἰούλιος — July	3.681,2	3.637,5	450,8
Αὐγ. — Aug.	3.036,7	3.066,4	480,5
Σεπτ. — Sept.	3.482,1	3.493,0	491,4
Ὀκτ. — Oct.	3.417,1	3.382,8	457,1
Νοέμ. — Nov.	3.565,6	3.560,8	452,3
Δεκ. — Dec.	4.482,7	4.498,1	467,7
1966 : Ἰαν. — Jan.	3.298,6	3.328,0	497,1
Φεβρ. — Febr.	3.766,9	3.769,1	499,3
Μάρτ. — March	3.855,8	3.854,5	498,0
Ἀπρ. — April	4.171,8	4.161,2	487,4



3. Ειδικαί προκαταβολαί τῆς Τραπεζῆς τῆς Ἑλλάδος πρὸς τὸ Δημόσιον, ἐπὶ ἰσοπόσῳ ὑπ' αὐτῆς δεσμεύσει διαθεσίμων κεφαλαίων Νομικῶν Προσώπων Δημοσίου Δικαίου
Special advances granted to the State by the Bank of Greece, by blockading equivalent funds available of the Public Entities

Εἰς ἑκατομμύρια δραχμῶν τρεχοῦσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

Million drachmae at current prices

Ἔτη καὶ μῆνες Years and months	Χρησιμοποιηθέντα — Used up			Ἐπιστραφέντα — Returned			Χρεωστικὸν ὑπόλοιπον Outstanding balance
	Σύνολον Total	Διὰ δαπάνας κρατικῶν ἐπενδύσεων For expenditures of State investments	Διὰ λοιπὰς δαπάνας For other expenditures	Σύνολον Total	Ἐναντι δαπανῶν κρατικῶν ἐπενδύσεων For expenditures of State investments	Ἐναντι λοιπῶν δαπανῶν For other expenditures	
1954	116,6	13,3	103,3	—	—	—	116,6
1955	1.057,0	828,7	228,3	149,2	7,0	142,2	1.024,4
1956	75,7	26,0	49,7	367,4	234,5	132,9	732,7
1957	747,3	742,8	4,5	416,6	411,0	5,6	1.063,4
1958	477,9	477,9	—	251,3	251,3	—	1.290,0
1959	790,0	790,0	—	560,5	560,0	0,5	1.519,5
1960	1.193,9	1.173,0	20,9	1.243,1	1.238,2	4,9	1.470,3
1961	478,0	475,0	3,0	173,1	171,6	1,5	1.775,2
1962	870,0	870,0	—	535,1	535,0	0,1	2.110,1
1963	785,0	335,0	450,0	2.145,5	2.030,6	114,9	749,6
1964	550,0	—	550,0	242,0	—	242,0	1.057,6
1965	200,0	—	200,0	140,8	—	140,8	1.116,7
1965: Ἰαν. — Jan.	—	—	—	—	—	—	1.057,6
Φεβρ. — Febr.	—	—	—	66,5	—	66,5	991,1
Μάρτ. — March	—	—	—	36,4	—	36,4	954,7
Ἀπρ. — April	—	—	—	8,3	—	8,3	946,4
Μάιος — May	—	—	—	5,3	—	5,3	941,1
Ἰούνιος — June	—	—	—	2,9	—	2,9	938,2
Ἰούλιος — July	200,0	—	200,0	2,7	—	2,7	1.135,5
Αὐγ. — Aug.	—	—	—	2,4	—	2,4	1.133,0
Σεπτ. — Sept.	—	—	—	1,3	—	1,3	1.131,7
Ὀκτ. — Oct.	—	—	—	—	—	—	1.131,7
Νοέμ. — Nov.	—	—	—	12,9	—	12,9	1.118,8
Δεκ. — Dec.	—	—	—	2,1	—	2,1	1.116,7
1966: Ἰαν. — Jan.	—	—	—	1,1	—	1,1	1.115,6
Φεβρ. — Febr.	—	—	—	99,8	—	99,8	1.015,8
Μάρτ. — March	—	—	—	1,0	—	1,0	1.014,8
Ἀπρ. — April	—	—	—	200,0	—	200,0	(1) 814,8

(1): α) Ποσὸν 263,2 ἑκατομ. δρχ. ἀφορᾷ προκαταβολὰς ἔναντι μὴ ἀποδεσμευθείσης Ἀμερικανικῆς βοήθειας.

β) Ποσὸν 551,6 ἑκατομ. δρχ. ἀφορᾷ προκαταβολὰς ἔναντι μὴ ἀποδεσμευθείσης συμβολῆς Κρατῶν-Μελῶν NATO εἰς Ἑλληνικὰς δαπάνας ἀμύνης, οἰκον. ἐτῶν 1963 καὶ 1964.

(1): a) Amount 263,2 million drs. concerning advances against non-released American aid.

b) Amount 551,6 million drs. concerning advances against non-released contribution of NATO country-members for greek defence expenditures, of fiscal years 1963 and 1964.



**Provisional Statement of the results of the account «Greek State—
Current account of financing supplies of consumer of goods»**

From February 1953 until December 31, 1965

Εισπράξεις — 'Απαιτήσεις κλπ.	Εις εκατομύρια δραχμῶν Million drachmae		Receipts — Claims etc.
Κατηγορία I. — Εισπραχθέντα έσοδα			Category I. — Receipts collected
Πραγματοποιηθεῖσαι εισπράξεις δι' αντίτιμον διατεθέντων εφοδίων :			Receipts from supplies sold
α) κατατεθεῖσαι παρὰ τῆ Τραπεζῆ τῆς Ἑλλάδος εἰς πίστωσιν τοῦ ὡς ἄνω λογαριασμοῦ μέσω τῶν Δημ. Ταμείων	29.263,2		a) Deposited with the Bank of Greece in credit of the above account by Public Funds
β) ὁμοίως, ἀπ' εὐθείας εἰς Τράπεζαν τῆς Ἑλλάδος	8.702,5	37.965,7	b) Deposited directly with the Bank of Greece
'Επιχορηγήσεις ἐκ τοῦ γενικοῦ κρατικοῦ προϋπολογισμοῦ πρὸς κάλυψιν ἐλλειμμάτων μέχρι τοῦ οἰκον. έτους 1954-55	159,3		Subsidies from the general State budget to cover deficits until the fiscal year 1954-55
'Ομοίως, μέρους ἐλλειμμάτων οἰκον. έτων 1955-56 καὶ 1957	170,0		Similarly for part deficits of fiscal years 1955-56 and 1957
'Ομοίως, μέρους ἐλλείμματος οἰκον. έτους 1959	65,0		Similarly for part deficits of fiscal year 1959
'Ομοίως, ἐλλείμματος οἰκον. έτους 1960	106,6		Similarly for deficit of fiscal year 1960
'Ομοίως, ἐλλείμματος οἰκον. έτους 1962	24,0		Similarly for deficit of fiscal year 1962
'Ομοίως, ἐλλείμματος οἰκον. έτους 1963	90,0		Similarly for deficit of fiscal year 1963
'Ομοίως, ἐλλείμματος οἰκον. έτους 1964	320,0		Similarly for deficit of fiscal year 1964
'Ομοίως, ἐλλείμματος οἰκον. έτους 1965	200,0	1.134,9	Similarly for deficit of fiscal year 1965
Μεταφερθέντα διὰ τὴν κάλυψιν μέρους ζημίας ἐκ τῆς ἐξαγωγῆς σίτου εἰς τὸ ἐξωτερικὸν κατὰ τὸ έτος 1959		350,0	Transferred amounts for partial coverage of the loss caused by wheat export in 1959
Μεταφερθέντα ἐκ τοῦ λογαριασμοῦ «Συγκέντρωσις εισπράξεων καὶ πληρωμῶν» διὰ τὴν ἐξόφλησιν τῶν κάτωθι ἀπαιτήσεων τοῦ παρόντος λογαριασμοῦ :			Transferred from «Concentration of receipts and payments» account to settle the following claims of the present account :
1. Διὰ τὴν κάλυψιν ἐλλειμμάτων :			1. To cover deficits of :
α) ὑπολοίπου ἐλλειμμάτων μέχρι καὶ οἰκον. έτους 1955-1956	134,9		a) balance of deficits until the fiscal year 1955-56
β) ὑπολοίπων οἰκον. έτων 1957 καὶ 1958	183,1		b) balance of fiscal years 1957 and 1958
	318,0		
2. Δι' ἀξίαν διατεθέντος σίτου διὰ σπορὰν	30,0		2. Value of wheat for sowing
3. Διὰ ζημίαν ἐκ τῆς διαχειρίσεως ὑπὸ τῆς Α.Τ.Ε. ζωοτροφῶν 1955, 1956 καὶ 1957	72,0		3. Loss from management of animal feeds by the Agricultural Bank of Greece in 1955, 1956 and 1957
4. Δι' ἀξίαν χορηγηθέντος σίτου εἰς ὄρεινους πληθυσμούς	129,0		4. Value of wheat distributed to population of mountainous areas
5. Διὰ ναύλους καὶ έξοδα χορηγηθέντων δωρεὰν εφοδίων ὑπὸ διαφόρων φιλανθρωπικῶν ὁργανώσεων μέχρι καὶ τῶν έτων 1957 καὶ 1958	121,4		5. Freight and expenses of free supplies granted by various charity organizations until the years 1957 and 1958 inclusive
6. Διὰ διαφορὰν τιμῆς γαιανθράκων προελεύσεως ἀμερικανικῆς βοήθειας	6,0		6. Difference in price of coal from American aid
7. Δι' ἐλλείμματα ἐκ παλαιῆς συγκεντρώσεως γεωμῆλων	16,0		7. Deficit from past concentration of potatoes
8. Διὰ διαφορὰν τιμῆς καὶ δι' έξοδα διαχείρισεως διατεθέντων σιτηρῶν εἰς ὄρεινους πληθυσμούς μέσω Νομαρχιῶν, χιονοπλήκτους κλπ.	28,0		8. Difference in price and management expenses for cereals distributed through Prefectures (Nomarchies) to mountainous population, snow victims etc.
9. Δι' ὀφειλὰς Ὑπουργείου Ἐθνικῆς Ἀμύνης μέχρι 31 Δεκεμβρίου 1958	179,0		9. Debts of the Ministry of National Defense until December 31, 1958
10. Δι' ἀξίαν εἰδῶν διατεθέντων εἰς σεισμοπλήκτους Ἰονίαν Νήσων κλπ.	30,0	929,4	10. Value of supplies distributed to earthquake victims of the Ionian Islands etc.
Μεταφερθέντα διὰ τὴν κάλυψιν μέρους τοῦ ἐλλείμματος βάμβακος - ψυχανθῶν τῶν έτων 1961, 1962 καὶ 1963		750,0	Trasferred amounts for partial coverage of the deficit of cotton-leguminous plants in the years 1961, 1962 and 1963
'Αχρησιμοποίητα ὑπόλοιπα διαχείρισεως 1961, βάμβακος - ψυχανθῶν		10,0	Unused balance for the management of cotton-leguminous plants in 1961
Σύνολον Κατηγορίας I.		41.140,0	Total of Category I.
Εἰς μεταφορὰν		41.140,0	To be carried forward

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

4. Προσωρινή λογιστική κατάσταση αποτελεσμάτων λογαριασμοῦ «Ἑλληνικὸν Δημόσιον— Τρεχούμενος λογαριασμός χρηματοδοτήσεως προμηθειῶν καταναλωτικῶν ἀγαθῶν» (συνέχεια)

Ἄπ' ἀρχῆς (Φεβρουαρίου 1953) μέχρι 31 Δεκεμβρίου 1965

Πληρωμαὶ — Ὑποχρεώσεις	Εἰς ἑκατομμύρια δραχμῶν Million drachmae	Payments — Liabilities
Ἐκ μεταφορᾶς	47.719,4	Brought forward
Κατηγορία II. — Ὁφειλαὶ πρὸς τρίτους		Category II. — Debits to third parties
Ὁφειλόμενον ὑπόλοιπον δι' ἀξίαν, φόρους κλπ. σακχάρως ἐσωτερικοῦ	617,1	Outstanding balance for value, tax etc. of sugar of domestic production
Ὁφειλόμενον ὑπόλοιπον δασμῶν καὶ φόρων ἐπὶ εἰσαχθέντων ἐκ τοῦ ἐξωτερικοῦ ἐφοδίων	37,2	Balance of import dues and taxes on imported supplies etc.
Διάφοροι ἕτεροι ὑποχρεώσεις	242,4	Miscellaneous liabilities
Σύνολον Κατηγορίας II.	896,7	Total of Category II.
Γενικὸν σύνολον	48.616,1	Grand total



Provisional Statement of the results of the account «Greek State—Current account of financing supplies of consumer goods» (continued)

From February 1953 until December 31, 1965

Εισπράξεις — 'Απαιτήσεις κλπ.	Είς εκατομμύρια δραχμών Million drachmae	Receipts — Claims etc.
'Εκ μεταφοράς		Brought forward
Κατηγορία II. — 'Εκκρεμείς πιστώσεις		Category II. — Outstanding credits
'Εκκρεμείς πιστώσεις	61,7	Outstanding credits
'Αχρησιμοποίητα υπόλοιπα έκτελεσθ. πιστώσεων	9,7	Unused balances of credits
Σύνολον Κατηγορίας II.	71,4	Total of category II.
Κατηγορία III. — 'Απαιτήσεις κατά τρίτων		Category III. — Claims from third parties
Εισπρακτέα έσοδα δι' αντίτιμον διατεθέντων έφοδίων, βεβαιωθέντα εις Δημ. Ταμεία (πλήν απαιτήσεων έναντι γενικού κρατικού προϋπολογισμού)	439,9	Counter-value of supplies sold, assessed in the Public Funds (except for claims from the general State budget).
'Αντίτιμον διατεθέντων έφοδίων εις διαφόρους, μη βεβαιωμένον εις τὸ Δημόσιον Ταμείον :		Counter-value of supplies sold, not assessed in Public Funds :
α) Ο.Δ.Ι.Σ.Υ.	6,7	a) O.D.I.S.Y.
β) όφειλόμενα υπό άλευροβιομηχανών δι' αξίαν παραληφθέντων υπ' αυτών σιτηρών του Δημοσίου επί πιστώσει, καλυπτόμενα δι' έγγυητικών έπιστολών διαφόρων Τραπεζών	106,7	b) due by flour millers for cereals received from the State on credit, covered by letters of credit of various Banks
γ) παραδόσεις άραβοσίτου, βρώμης κλπ. μέσω Α.Τ.Ε. (ζωοτροφαι Η.Π.Α.)	725,9	c) deliveries of maize, oats etc. through the Agricultural Bank of Greece (U.S. animal feeds)
δ) όφειλόμενα έπιχειρήσεων φωταερίου εκ χρηματοδοτήσεων των δια την προμήθειαν στερεών καυσίμων και ΣΕΚ	16,0	d) due by gas manufactures for financing purchases of solid fuel and S.E.K. (State Railways)
ε) άνοιγείσαι πιστώσεις δια την εισαγωγήν υπό του κρατικού διυλιστηρίου άργού πετρελαίου	41,3	e) credits opened for crude oil imports by State Oil Refinery
Απαιτήσεις κατά του γενικού προϋπολογισμού του Κράτους ως άκολουθως :		Claims from the general State budget :
α) όφειλόμενα υπό του 'Υπουργείου 'Εθνικής 'Αμύνης δι' άνοιγείσας πιστώσεις προμήθειας τροφίμων και καυσίμων και δια παραληφθέντα έφοδια εκ των άποθεμάτων του 'Υπουργείου 'Εμπορίου	192,1	a) due by the Ministry of National Defense for credits opened for food and fuel supplies and for supplies received from the stocks of the Ministry of Commerce
β) όφειλόμενα υπό του 'Υπουργείου Οικονομικών δια την προμήθειαν φωτιστικού πετρελαίου και λευκοσιδηρών δοχείων κλπ.	0,1	b) due by the Ministry of Finance for the supply of kerosine and tin containers etc.
'Αδιάθετα υπόλοιπα παρά τῃ Α.Τ.Ε. εκ χρηματοδοτήσεων δια την συγκέντρωσιν έγχωρίων προϊόντων	138,0	Unused balances with the Agricultural Bank of Greece from financing for the concentration of local products
Διάφοροι έτεροι απαιτήσεις	104,3	Miscellaneous claims
Σύνολον Κατηγορίας III.	1.771,0	Total of category III.
Κατηγορία IV. — 'Αξία άπομενόντων έφοδίων		Category IV. — Value of remaining supplies
'Αποτίμησις άπομενόντων εις χείρας των άρμοδίων διαχειριστικών όργάνων του Δημοσίου έφοδίων κατά την 31ην Δ/βρίου 1965 εις τιμάς κόστους	5.385,7	Evaluation of supplies remaining in the hands of Public Management Services on December 31, 1965 at cost prices
Κατηγορία V. — 'Αποτελέσματα		Category V. — Results
Ζημία του Δημοσίου από τῃς δημιουργίας του λογαριασμού (Φ/ριος 1953-31 Δεκεμβρίου 1965)	2.800,9	Loss of the State since the opening of the account (February 1953 - Decem. 31, 1965)
Με τὸν καλυφθέντα δι' έπιχορηγήσεων εκ του γενικού κρατικού προϋπολογισμού, ως άνωτέρω	2.552,9	Less covered by subsidies from the general State budget as above
'Ακάλυπτος ζημία τῃ 31ῃ Δεκεμβρίου 1965 (1)	(1) 248,0	Uncovered loss on December 31, 1965 (1)
Γενικόν σύνολον	48.616,1	Grand total

(1) Είς τήν ζημίαν περιλαμβάνονται και τὰ διατεθέντα μέχρι 31/12/1965 ποσά δι' έπιδοτήσεις καλλιιεργειών 'Υπουργείου Γεωργίας εκ δραχ. 1.002,4 εκκατ.

(1) Loss also includes drs. 1.002,4 millions disposed up to 31/12/1965 for Agricultural subsidies of the Ministry of Agriculture.

5. Συνολική κίνησης «λογαριασμού καταναλωτικών αγαθών»
 Receipts and payments of the «consumer goods account»

Εις εκατομμύρια δραχμών τρεχούσης αγοραστικής δυνάμεως

Million drachmae at current prices

Έτη και μήνες Years and months	Εισπράξεις Receipts	Πληρωμαί Payments	Χρεωστικόν υπόλοιπον Outstanding balance
	Χρεωστικόν υπόλοιπον 31.12.55 } Outstanding balance 31.12.55 }		616,1
1956	3.074,2	3.581,7	1.123,6
1957	3.445,6	4.417,6	2.095,6
1958	2.605,9	3.066,5	2.556,2
1959	3.086,7	3.348,7	2.818,2
1960	2.801,7	3.533,7	3.550,2
1961	3.722,7	3.731,3	3.558,8
1962	2.870,3	3.757,1	4.445,6
1963	4.480,7	4.178,5	4.143,4
1964	4.353,3	6.124,4	5.914,5
1965	5.439,4	6.104,1	6.579,2
1965: 'Ιαν. — Jan.	309,3	973,4	6.578,6
Φεβρ. — Febr.	490,7	180,6	6.268,5
Μάρτ. — March	326,8	206,6	6.148,3
'Απρ. — April	356,0	228,5	6.020,8
Μάιος — May	811,4	105,1	5.314,5
'Ιούνιος — June	436,8	157,9	5.035,6
'Ιούλιος — July	421,5	880,3	5.494,4
Αύγ. — Aug.	418,4	796,5	5.872,5
Σεπτ. — Sept.	376,5	1.000,8	6.496,8
'Οκτ. — Oct.	387,7	543,8	6.652,9
Νοέμ. — Nov.	636,9	145,2	6.161,2
Δεκ. — Dec.	467,4	885,4	6.579,2
1966: 'Ιαν. — Jan.	578,6	587,0	6.587,6
Φεβρ. — Feb.	600,1	453,7	6.441,2
Μάρτ. — March	453,3	396,3	6.384,2
'Απρ. — April	362,3	473,3	6.495,2



6. Λογιστική κατάσταση κρατικής περιουσίας τής 30ής 'Απριλίου 1966

Balance sheet of public estate for April 30th, 1966

Είς εκατομμύρια δραχμών

Million drachmae

Ένεργητικών—Assets		Παθητικών—Liabilities	
Λογαριασμοί—Accounts	Ποσόν Amount	Λογαριασμοί—Accounts	Ποσόν Amount
Δημόσιον Ταμείον—Public Fund	247,1	Λογαριασμοί παθητικού Δημοσίου Ταμείου—Public Fund liabilities accounts	34.265,6
Λογαριασμοί ένεργητικού Δημοσίου Ταμείου—Public Fund assets accounts	35.481,5	Δημόσιον χρέος—Public debt	27.341,1
Άποτελέσματα λογαριασμού κρατικής περιουσίας (α) —Results of the public estate account (a)	25.878,1	Διάφοροι λογαριασμοί τάξεως—Miscellaneous order accounts	17.552,9
Δάνεια καλυπτόμενα τῆ έγγυήσει τοῦ Δημοσίου—Loans covered by State guarantee	17.552,9		
Σύνολον—Total	79.159,6	Σύνολον—Total	79.159,6

(α) Τὸ ποσόν τοῦτο προκύπτει ἐκ τοῦ Δημοσίου Χρέους καὶ τῶν μέχρι 30/4/66 ἀποτελεσμάτων τοῦ Ἀπολογισμοῦ τοῦ Κράτους καὶ τοῦ τοιοῦτου τῆς Γεν. Διοικήσεως Δωδεκανήσου. Εἰς τὸν Ἰσολογισμὸν τοῦτον δὲν περιλαμβάνεται εἰσέτι ἡ ἀξία τῆς ἀκινήτου καὶ κινητῆς περιουσίας τοῦ Κράτους.

(a) This is the outcome of the Public Debt and the 30/4/66 Balance Statement of the State and the Dodecanesos Administration as well. The value of movable and immovable property of the State is not included herein.



7. Κίνησις λογαριασμών βοήθειας Η.Π.Α.

Εις χιλιάδας δραχμών και ισότιμον δολλαρίων

Καταθέσεις εις λογαριασμόν: —

Μήνες — Months	Καταθέσεις εις λογαριασμόν: —					
	'Ελληνικόν Δημόσιον: ποσοστόν 90% εκ του προϊόντος του λογ/σμοῦ δραχμῶν βοήθειας Α.Ι.Δ. ⁽¹⁾ Greek State: 90% of the proceeds of the Α.Ι.Δ. ⁽¹⁾ Aid drachmae account		Λογαριασμός Η.Π.Α. Νο 900.544—U.S. Account No 900.544		'Εξ ἐκποιήσεως πλεοναζόντων γεωργικῶν προϊόντων ἀρθρ.402 From sale of spare agricultural products of article 402	
	Ποσοστόν 10% εκ του προϊόντος λογ/σμοῦ δρχ.βοήθειας Α.Ι.Δ. ⁽¹⁾ 10% of the proceeds of the Α.Ι.Δ. Aid drachm. account ⁽¹⁾	Εἰς χιλιάδας δραχμῶν Thousand drachmae	Εἰς δολλάρια Dollars	Εἰς χιλιάδας δραχμῶν Thousand drachmae	Εἰς δολλάρια Dollars	Εἰς χιλιάδας δραχμῶν Thousand drachmae
Μέχρι τέλους 1961—Until the end of 1961	18.557.872	1.130.355.471,12	1.322.447	71.947.568,81	2.237.914	74.597.086,31
Μέχρι τέλους 1962—Until the end of 1962	18.822.320	1.139.170.433,78	1.351.831	72.927.009,10	2.239.863	74.662.052,00
Μέχρι τέλους 1963—Until the end of 1963	19.254.202	1.153.566.556,57	1.399.818	74.526.578,29	2.239.863	74.662.052,00
Μέχρι τέλους 1964—Until the end of 1964	19.372.638	1.157.514.459,83	1.412.973	74.965.234,19	2.239.863	74.662.052,00
1965: 'Ιανουάριος — January ...	407	13.566,21	45	1.507,36	—	—
Φεβρουάριος — February ..	—	—	—	—	—	—
Μάρτιος — March	—	—	—	—	—	—
'Απρίλιος — April	—	—	—	—	—	—
Μάιος — May	956	31.859,74	106	3.539,97	—	—
'Ιούνιος — June	—	—	—	—	—	—
'Ιούλιος — July	—	—	—	—	—	—
Αύγουστος — August	266	8.871,48	30	985,72	—	—
Σεπτέμβριος — September ..	—	—	—	—	—	—
'Οκτώβριος — October	—	—	—	—	—	—
Νοέμβριος — November	—	—	—	—	—	—
Δεκέμβριος — December ...	968	32.258,51	107	3.584,27	—	—
Μέχρι τέλους 1965—Until the end of 1965	19.375.235	1.157.601.015,77	1.413.261	74.974.851,51	2.239.863	74.662.052,00
1966: 'Ιανουάριος — January ...	—	—	—	—	—	—
Φεβρουάριος — February ..	—	—	—	—	—	—
Μάρτιος — March	37	1.245,87	4	138,42	—	—
'Απρίλιος — April	—	—	—	—	—	—
'Ιαν. — 'Απρ. — Jan. — April	37	1.245,87	4	138,42	—	—
Γενικόν σύνολον—Grand total	19.375.272	1.157.602.261,64	1.413.265	74.974.989,93	2.239.863	74.662.052,00

(1) Διὰ τὰ μέχρι τοῦ 1960 ποσά, τὸ ποσοστόν ἀναφέρεται εἰς 5% ἢ 10% τοῦ λογαριασμοῦ δραχμῶν βοήθειας Α.Ι.Δ.



United States aid account

Thousand drachmae and equivalent U.S. dollars

— Deposits on account of:

Σύνολον — Total		Λογαριασμός Η.Π.Α. U.S. Account	Λογαριασμός Η.Π.Α. Νο 900.545 Βοηθείας F.A.S. U.S. Account No 900.545 of F.A.S. aid		Ἑλληνικὸν Δημόσιον— Λογαριασμός Δραχμῶν ἐκ διαθέσεως προϊόντων τίτλου IV-N 480 Η.Π.Α. Greek State: Drs. account of P.L. 480 Title IV	
Εἰς χιλιάδας δραχμῶν Thousand drachmae	Εἰς δολλάρια Dollars	Εἰς δολλάρια Dollars	Εἰς χιλιάδας δραχμῶν Thousand drachmae	Εἰς δολλάρια Dollars	Εἰς χιλιάδας δραχμῶν Thousand drachmae	Εἰς δολλάρια Dollars
22.118.233	1.276.900.126,24	20.399.998,17	2.001.918	66.471.002,31	—	—
22.414.014	1.286.759.494,88	20.399.998,17	2.284.197	75.833.513,23	—	—
22.893.883	1.302.755.186,86	20.399.998,17	2.578.829	85.605.776,90	—	—
23.025.477	1.307.141.746,02	20.399.998,17	3.137.457	104.144.338,82	—	—
452	15.073,57	—	26.130	868.137,37	—	—
—	—	—	2.500	83.055,99	120.955	4.018.428,30
—	—	—	16.365	543.682,42	71.561	2.377.449,90
—	—	—	58.631	1.947.880,14	47.136	1.565.964,99
1.062	35.399,72	—	—	—	149.914	4.980.517,75
—	—	—	—	—	35.851	1.191.075,24
—	—	—	144	4.773,75	15.139	502.973,58
296	9.857,20	—	—	—	21.139	702.299,55
—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	2.147	71.349,60
—	—	—	139	4.610,94	1.158	38.491,65
1.075	35.842,78	—	—	—	1.199	39.841,47
23.028.362	1.307.237.919,29	20.399.998,17	3.241.366	107.596.479,43	466.199	15.488.392,03
—	—	—	—	—	637	21.152,45
—	—	—	—	—	—	—
41	1.384,29	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	155.269	5.158.443,80
41	1.384,29	—	—	—	155.906	5.179.596,25
23.028.403	1.307.239.303,58	20.399.998,17	3.241.366	107.596.479,43	622.105	20.667.988,28

(1) For the amounts till 1960, the rate is 5% or 10% of the drs. A.I.D. account.

ΕΘΝΙΚΗ ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
BIBΛΙΟΘΗΚΗ
Αδ. Αριθ.
Κατηγορ. Β.Βλίου

